Lista oficial de la Polla Chilena de Beneficencia

LA NACION

SEMANA
PRECIO:
Provincia Santiago: E° 1.70
Otras Provincias: E° 1.80
DOMINGOS
PRECIO:
Provincia Santiago: E° 2.20
Otras Provincias: E° 2.30

Santiago, Lunes 2 de Agosto de 1971 — Año LIV — N° 19.495

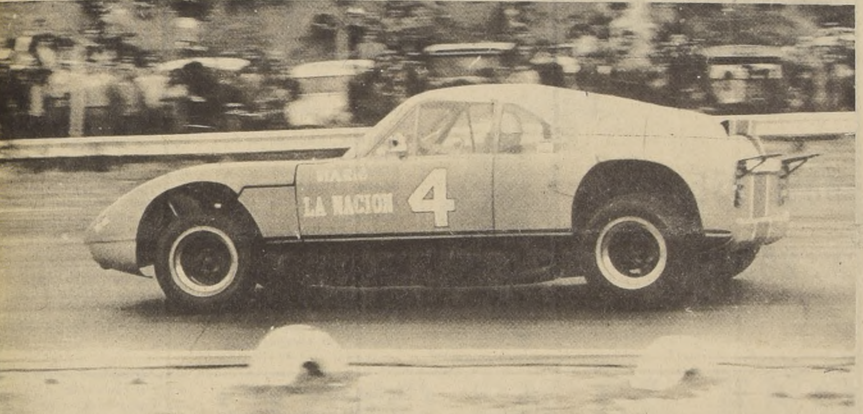
Incidentes en Concepción:

COLO COLO DERROTADO... Y CON PASE AL TRIBUNAL

(Foto Vía Entel). Ahumada aprovecha su velocidad, deja atrás a García y resueltamente se mete en la zona extrema penquista. Sin embargo, el propósito del delantero colocolino no tiene éxito, ya que es contenido por el meta penquista, que sale muy oportunamente.
Dos por cero perdieron los albos en un match salpicado de hechos ingratos, cuyo principal responsable fue el meta Manuel Araya.

"LA NACION" Y KOVACS "MATARON" EN "VIZCACHAS"

Nuevo triunfo para el experimentado piloto porteño, que representando a nuestro diario, se adueña del circuito disputado en nuestro principal autódromo.



¡KOVACS, SIEMPRE AVANTE! El volante porteño se ha convertido poco menos que en leyenda. Después de correr espectacularmente en Anexo Jota, guiando un Austin, sube a su monstruo de acero y gana de punta a punta. Más de cuarenta mil personas presenciaron su extraordinario virtuosismo para conducir, que lo hacen aparecer justicieramente como el piloto mas completo que haya tenido jamás nuestro automovilismo deportivo..

RESULTADOS DEL FUTBOL

U. DE CHILE	4	RANGERS	0
ANTOFAGASTA	3	EVERTON	1
GREEN CROSS	2	CATOLICA	1
LOTA SCHWAGER	2	SAN FELIPE	0
CONCEPCION	2	COLO COLO	0
O'HIGGINS	1	AUDAX	0
WANDERERS	1	CALERA	1
UNION	1	HUACHIPATO	0
LA SERENA	1	MAGALLANES	0

Ascenso

ÑUBLENSE	1	LISTER ROSSEL	0
IBERIA	2	OVALLE	0
COLCHAGUA	1	SAN ANTONIO	0
SANTIAGO	1	INDEPENDIENTE	1
COQUIMBO	2	BADMINTON	0

LA SERENA TAMBIEN ES PUNTERO

Con su triunfo ante Magallanes, por 1 a 0 y la derrota de Colo Colo en Concepción, Deportes La Serena pasa también a ocupar el puesto de puntero del certamen.

Héctor Pérez:

"EL CARTERO TRIUNFA DOS VECES"

EL EXCELENTE pedalero nacional, Héctor Pérez del club Carteros, obtuvo ayer en Las Condes, su segunda victoria consecutiva en circuitos, al ganar en un formidable embalaje a Manuel González y Pedro Quintero de Audax Italiano, por el Gran Premio Ciclístico "Industrias Arredondo". El vencedor empleó para la distancia de 100 kilómetros el tiempo de 2 horas 45 minutos 30 segundos.

AQUI, EL NACIONAL

PARTIDOS | FIGURAS | EQUIPOS | COMENTARIOS

ANTOFAGASTA... 3 EVERTON... 1

CANCHA: Estadio Regional de Antofagasta.
PUBLICO: 19.948 personas.
RECAUDACION: 174.705 escudos.
SOCIOS: Antofagasta, 3.620; Everton, 38.
ARBITRO: Rafael Hormazábal. Bien.
GOLES: 18 minutos, Guerrero; 20', Valdés; 66', Aravena, y 90', Valdés.

Francisco Valdés. (Antofagasta).

ANTOFAGASTA PORTUARIO (3): Fernández, Poblete, Castro, Hernández y García, Guerrero y Bravo; Gangas, Cavallieri, Valdés y Astudillo. Entrenador: Francisco Molina.

EVERTON (1): Bravo; Pinilla, Escobar, Sánchez y Aravena; Vásquez y Martínez; Gallegos, Rojas, Escudero y Henry. Entrenador: Raúl Pino.

Muy claro y prácticamente sin problemas, fue la victoria que consiguió aquí en el Estadio Regional de Antofagasta, el cuadro local sobre Everton de Viña del Mar. Desde que comenzó el match se advirtió que el elenco viñamarino, sólo buscaba un resultado estrecho y que se tradujo en una actitud cautelosa y de neto corte defensivo. Este determinó como es natural, que Antofagasta dominara sin contrapeso el sector medio del campo, para desde allí proyectar un ataque sostenido y con mucho empleo de los remates de media distancia.

GREEN CROSS... 2 U. CATOLICA... 1

CANCHA: Estadio Municipal de Temuco.
PUBLICO: 5.619
PAGARON: Eº 55.116,5

SOCIOS: Green Cross 1.133. U. Católica 2.

GOLES: Lagrese a los 4 minutos. Carvallo a los 27 y Navarro a los 22 del segundo tiempo.

ARBITRO: Lorenzo Cantillana.

JESUS TREPIANA (UC).

GREEN CROSS: Anabalón, Barrera, Magna, Bravo y Navarro; Peñaloza y Cortés; Moreno, Lagrese, V. M. González y Pito.

U. CATOLICA: Trepiana, Adriazzo la, Maldonado, Villarroel, y D. Díaz; Faúndez y Salinas; A. Díaz, Crisosto, Sarnari y Guerrero.

Buen partido en el que Green Cross supo aprovechar sus condiciones de local, aun cuandoUniversidad Católica puso todo el empeño posible por no "afear" un partido que emocionó a hinchas temuquenses.

Buen juego de los locales, que utilizaron este, su último partido, para demostrar a su ciudad la real capacidad con que contarán en su próximo viaje a Europa. Excelente actuación de Lagrese, opacado sólo por el meta Trepiana, arquero que en ningún momento descuidó los tres palos, impidiendo el aumento del scorer.

O'HIGGINS... 1 A. ITALIANO... 0

CANCHA: W. Braden
PUBLICO: 7.906
RECAUDACION: Eº60.545

SOCIOS: O'Higgins 1.393.
Audax: 108.

GOLES: Jorge López a los 10 minutos.

ARBITRO: A. Martínez

ARTURO SALAH (A).

O'HIGGINS: Díaz, Cataldo, Gálvez, Abarca y. León; López y Valdivia; Pino A. Rojas, S. Pérez y E. Pérez.

AUDAX: Godoy; Avendaño, Galeano, Herrera y Zamora, Olivos, A. Vargas y Rivas; Gamboa, Salah y Yáñez.

Trató Audax Italiano de lograr un empate pero sus pretensiones sólo duraron 45 minutos.

No pudo en la segunda fracción contener al conjunto local que se adueñó totalmente del campo de juego, y sólo pudo responder con escasos e insfructuosos contragolpes.

Solamente Salah jugó a ganar, pero quedó completamente abandonado en el área de Díaz. O'Higgins, por su parte, desperdició varias oportunidades de gol, obtenidas principalmente gracias a la actuación de F. Pérez y Rojas, los que perdieron goles ya aplaudidos por el público.

LOTA SCHWAGER... 2 SAN FELIPE 0

CANCHA: Estadio Federico Schwager de Coronel.
PUBLICO: 3.294
Socios: Lota 1144 Sn. Felipe 46.
PAGARON: Eº 25.496,50
GOLES: 87' Galleguillos y 88' Pérez (cabeza).
EXPULSADOS: 87' Canales y Bedwell.
ARBITRO: Horacio Garrido.

GABRIEL GALLEGUILLOS

LOTA SCHWAGER (2) Aguilar, Marín Díaz, Rubilar, Azócar, Lara, Paez, Bedwell, Pérez, Galleguillos, y Osorio.

SAN FELIPE (0): Galvez, Alvarez, Bellavigna, Canales, Díaz, Gaete, Villarroel, Núñez, Grafigna, Ramírez y Briones.

Un agónico pero merecido triunfo logró el elenco minero sobre San Felipe por dos tantos a cero. Los sureños estructuraron este marcador cuando sólo restaban dos minutos para el término de la contienda. La mejor figura del encuentro fue el arquero Gálvez que con un rendimiento notable prolongó hasta los instantes finales su valla invicta. Atajó "de todo". Tanto que se puede decir que el partido fue una constante lucha entre el meta sanfelipeño y los atacantes de Lota.

Los sureños dominaron ampliamente. La torrencial lluvia y el mal estado de la cancha, no fueron obstáculo para Lota

WANDERERS... 1 UNION CALERA... 1

CANCHA: Estadio Playa Ancha.

ARBITRO: Gilberto Aguirre, bien

GOLES: Betta en el primer tiempo a los 12 minutos. Empató Olivares en el período final a los 4 minutos.

REINALDO HOFFMAN

WANDERERS: (1): Wellinger; Escudero, Abellán, Ulloa y Herrera; C. Herrera y Muñoz; Olivares, Ferrero, Ortiz y Hoffman; Entrenador Luis Alamos.

UNION CALERA (1): Casco; Concha, Zuleta, Caneo, Alvarez; Tapia y Herrera; Betta, Briones, Saavedra y Medina. Entrenador José M. Lourido.

Con un empate debutó Luis Alamos en el cuadro de Wanderers. El conjunto caturro enfrentó en su reducto a Unión Calera, que venía de empatar con Unión Española, en cambio, los porteños habían igualado con el otro colista, Audax Italiano en Santiago. El empate resulta un vivo alivio para los hinchas del puerto, ya que el cuadro se vio más armado y gracias a esa disciplina que tuvieron en la cancha pudieron conseguir el empate. Betta fue el que abrió el marcador a los 12 minutos de la etapa inicial. Luego de ese gol se replegó el conjunto del cemento resistiendo con fuerza los embates del cuadro dueño de casa.

Dicen los brasileños:

LA ERA POST-PELE SE INICIO REGULARMENTE EN EL SCRATCH

RIO DE JANEIRO, 1º (ANSA).— El desempeño del seleccionado brasileño, que ayer empatara a dos con Argentina, en el estadio de River Plate de Buenos Aires, reteniendo en poder de Brasil la Copa Roca, es ampliamente divulgado y analizado por los rotativos de Río de Janeiro.

"Brasil con garra empata al final y mantiene la Copa", dice "Jornal Do Brasil", que —en la columna del crítico deportivo Armando Nogueira— comenta: "En la primera copa de la era post-Pelé, el seleccionado brasileño arrancó un resultado altamente significativo, empatando dos veces con la nueva argentina, en el campo del rival, y manteniendo así la posesión de la Copa Roca, viejo trofeo que simboliza una de las más bonitas contiendas del fútbol mundial".

"El partido de ayer —prosigue— fueron 22 minutos de fútbol de alta clase. Favorecido por un excelente nivel de disciplina, más parecía fútbol de exhibición que de competición: triangulaciones inteligentes de ambos lados, control de pelota envidiable, de ambos lados, con dos guardavallas poco solicitados, pero firmes y eficientes".

Por su parte, "O Journal", expone: "Técnicamente, Brasil versus Argentina fue un buen partido, movido, con los brasileños imponiéndose ambas de la categoría individual de sus jugadores y los argentinos intentando anteponerse en base a un conjunto bien estructurado, donde lo fundamental era el bloqueo total en la defensiva, punto de partida para su arma de choque: el contraataque de sorpresa".

Concepción lo ganó 2a0 en match suspendido:

COLO COLO "EPICENTRO" DE UNA TARDE TRISTE...

A su derrota se suman problemas que tendrán que ser ventilados en la Central de Fútbol... Leonel Herrera y Pata Bendita Castro fueron expulsados por agredirse mutuamente

MANUEL ARAYA, expulsado en Concepción y protagonista de un incidente que terminó con el partido.

CANCHA: Estadio Regional de Concepción.
PUBLICO: 35.091
RECAUDACION: 338.178 escudos.
SOCIOS: Concepción: 955, Colo Colo: 120.
GOLES: R. García a los 6 minutos del primer tiempo. Urrizola a los 40 minutos del segundo tiempo.
EQUIPOS

CONCEPCION (2): Salinas, García, R. González, Pinochet, V. Cantattore, Urrizola, Viveros, Vilanova Estay, Castro y Fabres.

COLO COLO (0): Araya, Araneda, González, Silva, Cruz, Caszelly, Ramírez, Messen, Beyruth y Ahumada.

A duras penas terminó la primera "pata" del torneo, el popular cuadro colocolino. La semana pasada fue Antofagasta Portuario quién lo hizo perder los dos puntos. Ayer cayó batido en Concepción frente al dueño de casa con "gran fin de fiesta". Dos por cero fue la cuenta y el match no llegó a su plazo reglamentario. Walter Krauss, juez de la contienda, determinó la finalización del cotejo, cuándo faltaban cinco minutos para su término, por considerar que Colo Colo no ofrecía ninguna garantía para proseguir con las acciones.

Y todo comenzó cuando el arquero Araya, de reconocidas actitudes grotescas y ridículas bajo los tres palos de Colo Colo, agredió a Urrizola, luego de que este le marcó el segundo gol. El incidente se agravó cuando algunos compañeros entraron en ayuda de Araya y los dueños de casa, naturalmente que en defensa de Urrizola. Como las cosas desagradables cundían, intervino el cuerpo de carabineros dramatizando la situación y procediendo a sacar de la cancha al principal protagonista de la grezca, Manuel Araya.

Cuando llegó la calma al partido fue suspendido. Buena medida para evitar consecuencias graves y terminar con un match que estaba decidido.

En lo futbolístico, el cuadro colocolino hizo un cambio en su ofensiva, saliendo su eje delantero Sergio Messen para darle cabida a Carlos Díaz. En Concepción, Cernas reemplazó a Estay.

El tiempo en la ciudad penquista no era el ideal al empezarse a jugar el más importante partido de la fecha. Una lluvia intensa dejó la cancha en condiciones anormales que sólo el dueño de casa pudo utilizar con buen dividendo, de lo que se desprende que su triunfo resultó justo. Y pudo ser un gran encuentro si tan tempranamente los hombres de ambos bandos no hubieran hecho imperar la violencia. Y al decir tempranamente, involucramos las expulsiones de Leonel Herrera, de Colo Colo y Osvaldo Castro, de Concepción, que a los 6 minutos ya iban rumbo a las duchas. Una agresión mutua les indicó el camino de los camarines y el comienzo de un match de trámite áspero con final ingrato. Una nueva derrota de Colo Colo, dos puntos menos y castigos severos provenientes del Tribunal de Penalidades, en el transcurso de la semana.

ASCENSO

ÑUBLENSE 1
L. ROSSEL 0

CANCHA: Estadio Municipal de Linares.
PUBLICO: 4.625. Socios Ñublense 196. L. Rossel 563.
PAGARON: Eº 35.681.
GOLES: 57' Aravena.
ARBITRO: Sergio Vásquez.
ÑUBLENSE (1): Osben, Bravo, Avila, Bobadilla, Varas, Vásquez, Silva, Venegas, Aravena, Avila y Godoy.
LISTER ROSSEL (0): Chávez, Arredondo, Parada Escobar, Pinochet, Ríos, Cruchaga, Pardo, Ulloa, Manosalva y Bueno.

Un partido de aciones muy parejas fue el disputado por las escuadras de Lister Rossel y Ñublense. Ambos rivales se entregaron a una lucha franca desde el pitazo inicial. Las acciones de riesgo merodearon en ambas vallas. Y tanto Chávez como Osben tuvieron un buen cometido.

El único tanto que se registró en el encuentro fue anotado por el interior izquierdo Aravena a los 57', luego de vistosa jugada. El resultado más justiciero habría sido un empate por lo mostrado en el campo de juego por ambos rivales.

IBERIA 2
OVALLE 0

CANCHA: Estadio Municipal de Los Angeles.
PUBLICO: 2.183 personas. Socios de Iberia, 334; de Ovalle, 19.
RECAUDACION: Eº 16.516.
ARBITRO: Ricardo Keller.
IBERIA DE LOS ANGELES (2): Kesner; M. López, Ramírez, H. López y Gutiérrez, Díaz, Abarzúa, González, Gómez, Guzmán y Lagos.
OVALLE (0): Gardella; Cortés, Bonilla, Rodríguez, Gerbier, Prieto, Farías, Díaz, Hativovic, Hiter y Quintanilla.

GOLES: Primer tiempo. A los 15; Gúzman. Segundo tiempo. A los 31', González.

Cayó el puntero en el sur. El buen trabajo del equipo de Iberia estructuró un merecido triunfo ante el elenco nortino de Ovalle. En esto ayudó indudablemente el gol conseguido por los dueños de casa, cuando recién corrían los 15 minutos de juego. A partir de ese momento, Iberia entro a jugar en forma tranquila y dominó sin problemas el juego. En el segundo período aumentó el marcador y terminó por conseguir una victoria justa y sin sobresaltos. Importante victoria para el equipo de Iberia, si consideramos que enfrentó en esta ocasión a uno de los animadores del torneo.

COLCHAGUA 1
SAN ANTONIO 0

CANCHA: Estadio Fiscal de San Fernando.
PUBLICO: 1.832, Socios Colchagua 370 Sn. Antonio 68
PAGARON: Eº 12.229
GOL: 44' Araneda

EXPULSADOS: 85' Maureira y Duarte
ARBITRO: Rubén Mancilla

COLCHAGUA: (1): Marín, Spicto, Barientos, Maureira, Torres, González, Piña Benítez, Liberona, Araneda y Gutiérrez.

SAN ANTONIO (0): Longa, Díaz, Orellana, Lizana, Cicamois, Lobos, Medel, Pérez, Duarte, Santibañez y Gómez.

Colchagua logró una ventaja mínima en el marcador pero en la cancha expuso una superioridad manifiesta sobre su rival. Amplio dominio en todos los sectores del campo. Especialmente en la zona de peligro. El arquero Longa fue sometido a un intenso bombardeo y respondió bien. San Antonio salió con la ilusión de lograr un empate. Mucha gente en defensa, buscando el contragolpe. Peio, no tuvo profundidad. Le faltó el hombre que armara. Por ello exhibió un juego desordenado, sin trabazón. Cayó estrechamente gracias, solamen-te, a la excelente labor de Longa. Si no es por él el marcador habría sido mucho más amplio.

COQUIMBO 2
BADMINTON 0

CANCHA: Estadio Municipal de Coquimbo.
PUBLICO: 2.894.
RECAUDACION: Eº 19.369.
SOCIOS: Coquimbo 778, Badminton 20.
ARBITRO. Eduardo Rojas.
GOLES: 20 del primer tiempo NEIRA. 40' Segundo tiempo HELO.

Un triunfo de Coquimbo Unido sobre Badminton que no fue en ningún momento adversario de cuidado para los dueños de casa. Muy superior Coquimbo se puso en ventaja y luego aumentó a dos para decaer en seguida, mostrando un desinterés por convertir más tantos.

Coquimbo a un ritmo que no inquietaba a nadie, no fue capaz de producir más en busca de dar vueltas un resultado adverso.

En el recuento, merecido triunfo de los dueños de casa y poco rendimiento de Badminton.

Equipos: COQUIMBO (2): Montalván, Espinoza, Vargas, Rojas, Maluenda, Ambler, Ogalde, Neira, Helo, Méndez, Pizarro.-

BADMINTON (0): Campodónico, Bobadilla, Monjes, Aguilar, Astorga, Albornoz, Gutiérrez, Luna, Quinteros, Orrego, Valenzuela.

SANTIAGO 1
INDEPENDIENTE 1

ESTADIO: Fiscal de Cauquenes
ARBITRO: Carlos Valdés
GOLES: 39' Moraga (SM) 76' Pinochet (I).

SANTIAGO MORNING (1): Elgueta, Aguayo, Gaymer, Albanez y Ramírez, Morales y Bello, Quiróz, Moraga, González y Nuñez.

INDEPENDIENTE (1) Aravena, Martínez, Rojas, Miranda, Ibañez, Urrutia y Arias, Astete, Morales, Galáz y Pérez.

Un buen punto logró Santiago Morning como visitante al empatar a un gol con Independiente, en Cauquenes.

En los primeros 45 minutos, los delanteros metropolitanos buscaron afanosamente la apertura del marcador, con jugadas que siempre llevaron peligro a la valla de Aravena y dejando en evidencias sus excelentes condiciones físicas. Los sucesivos ataques trajeron sus frutos, a los 39 minutos cuando Moraga recibió centro desde la izquierda empalmado por Nuñez, para con violento tiro a media altura abrir el scorer.

En el segundo lapso, Santiago retrasó sus líneas lo que permitió la levantada del equipo local y el gol de Pinochet a los 31 minutos.

El empate, se justifica por la labor desplegada por ambos conjuntos

Carlos Reinoso continúa triunfando en México, y con él el América.

Venció al Toluca 2 por 0:

AMERICA, CAMPEON DEL FUTBOL MEXICANO....

● La prensa especializada destaca la actuación de Hodge y Reinoso

El Club Deportivo América, identificado con la alta sociedad mexicana y de brillante actuación en el Campeonato Mexicano de este año, obtuvo el título de campeón de fútbol profesional al derrotar a Toluca por dos goles a cero.

El partido se desarrollará en medio de un lleno total en el estadio del propio Toluca, equipo que frente al América, con la vital ayuda de Hodge y Reinoso no pudo realizar durante el año una invicta campaña, esperada por toda la afición mexicana.

El triunfo impresionó a la hinchada "cuate" más que nada por el triunfo en el propio pasto de Toluca, recinto deportivo considerado imbatible.

Los cables llegados hasta nuetro país, en todo caso, resaltan la actuación de Reinoso y Hodge, pilares del equipo y "armadores" del triunfo del América.

Fútbol uruguayo:

PEÑAROL Y NACIONAL EMPATARON 1 A 1

MONTEVIDEO (UPI).- Peñarol y Nacional empataron en un gol el clásico del fútbol uruguayo, jugado esta tarde en el estadio Centenario por la Novena fecha de la primera rueda del torneo de primera división.

Los tantos fueron anotados en el segundo tiempo por Acuña a los 6 minutos para Peñarol, empatando Mamelli a los 20.

MONTEVIDEO (ANSA).-

Liverpool se mantiene a la cabeza de la tabla, de posiciones del campeonato uruguayo de fútbol profesional, al empatar esta mañana en un gol con el conjunto de Cerro, en vibrante partido disputado en el estadio de este último.

El cotejo, de alternativas interesantes, fue intensamente disputado. Pero recién a los 5 minutos de la etapa complementaria el locatario se puso en ventaja por intermedio de Curbelo. De allí en adelante, Liverpool implantó un constante asedio de la valla de Cerro hasta que faltando apenas 5 minutos para el final del encuentro, Lattuada consiguió la paridad en el score mediante gol de cabeza.

Los detalles del encuentro fueron los siguientes:

LIVERPOOL (1) Hurts, C. Pérez y Campo., A. Rivero, Quiroga y Martina (a los 80' Parodi)., Lattuada, Gómez, Brandon (a los 73' Chaves), Bertocchi y Maldonado.

CERRO (1) Almeida, Olivera y Suárez., Conde, Martirena y Trueba., del Rio, Curbelo, Arzola, C. Rodriguez y Napilotti.

GOLES: A los 50' Curbelo, de cabeza, para Cerro. a los 85 Lattuada, de cabeza, para Liverpool Juez: Héctor Borra.
CANCHA: Estadio Troccoli.

Ganó La Serena 1 a 0

¡QUE TRISTE JUEGA MAGALLANES!

Por Carlos Araya
Fotos: A. Muñoz.

El elenco albiceleste olvidó el fútbol alegre y positivo que le dio buenos resultados. Ahora se refugia en su área y se estanca en la tabla. La Serena impuso su físico y se llevó los puntos con un impecable cabezazo de Ricardo Cabrera.

El meta Lara se anticipa a la entrada de Alvarez. Magallanes se olvidó de su juego alegre. La Serena se encarama en la tabla.

CANCHA: Estadio Nacional.
PUBLICO: 5.530 personas.
SOCIOS: Magallanes, 371; La Serena, 21.
RECAUDACION: E° 41.196.
ARBITRO: Juan Silvagno (menos que regular).
DEPORTES LA SERENA (1): Cortés; Castillo, Sosa, Leiva y Rojas; Méndez y Jopia; Cordovéz, Alvarez, Cabrera y Galdamez. D. T. Donato Hernández.
MAGALLANES (0): Lara; F. Hernández, R. Hernández, Posenatto y Arias; Acevedo y Pantoja; Valero, Espinoza, Ortega e Iturrate D. T. Ramón Estay.
CAMBIOS: Segundo tiempo. Martinovic reemplazó a Valero (M).
GOLES: Segundo tiempo. A los 23 minutos, Ricardo Cabrera, con golpe de cabeza, ante preciso centro de Galdamez.

Deportes La Serena se impuso por un gol a cero ante Magallanes, en un partido bastante mediocre y que no logró despertar interés en los escasos espectadores que llegaron hasta las graderias del campo ñuñoino. El único gol del encuentro fue conseguido por el centrodelantero nortino, Ricardo Cabrera al [illegible] promediar el segundo tiempo? en una de las pocas jugadas de calidad durante los 90 minutos de juego.

Magallanes fracasó en su intento de plantear el partido con una disposición extremadamente defensiva. Porque sus hombres, amontonados en la retaguardia y en el sector medio del campo, enredaron el partido y nunca tuvieron claridad para llevar peligro al arco serenense.

La Serena, por su parte, cayó también en un juego confuso. Pero tuvo la ventaja de contar con un par de aleros que en algunas oportunidades desbordaron por las puntas y crearon problemas a la cerrada defensa albiceleste. Y así obtuvo el triunfo. Porque el gol de la victoria nació de los botines de Galdámez, cuando desde la derecha envió un centro aéreo que fue empalmado en forma impecable por Ricardo Cabrera. Falló en la salida el meta Lara, se quedó bajo los tres palos y permitió la entrada certera del ariete nortino. Fue la única oportunidad limpia de gol. Y muy bién aprovechada por lo demás.

Durante largos minutos el balón deambuló por el medio campo, provocando un partido desordenado. Ortega y "Polilla" Espinoza, en el primer tiempo, se movieron desde atrás, incomodando a la defensa nortina. Pero fueron jugadas demasiado blandas, que permitieron el trabajo defensivo de La Serena. La estatura y mayor embergadura fisica de hombres como Sosa y Leiva terminaron por imponerse ante el juego hábil pero sin fuerza de los atacantes magallánicos.

El cuadro capitalino entró, sin lugar a dudas, a buscar el empate. Se refugió en su campo, dejando abierta solamente la posibilidad de gol a un arranque de Espinoza o a un contragolpe. Pero ambas cosas no se presentaron. Una, porque el ariete siempre se ubicó en la linea defensiva de los nortinos; en raras oportunidades se vino desde atrás con la pelota dominada. La otra, porque su contragolpe careció de velocidad y también de número de atacantes. Cuando Magallanes sacó el balón de su sector peligroso, la defensa nortina estaba bién plantada. Y uno o dos hombres eran incapaces de crear peligro.

Magallanes se olvidó del fútbol alegre y vistoso de comienzos de temporada. Ya no busca el gol, por el contrario, allí está cerrando camino, destruyendo, entorpeciendo el juego. Y los resultados están a la vista. Poco a poco se va quedando en la tabla.

Importante el triunfo para La Serena. Porque los nortinos venian saliendo de una derrota en su propia cancha. Ahora, esta victoria, apretada però justa, le permite volver a un lugar de privilegio en la tabla de posiciones.

La Serena celebra la única jugada de calidad del partido. Cabrera se abraza eufórico a Juan Alvarez. El resto de los jugadores se suman al festejo.

El centro de Galdámez. El cabezazo de Ricardo Cabrera, que no aparece en el grabado, y el triunfo de La Serena. Lara ensaya un torpe salto bajo los tres palos.

COMO EN EL AÑO 43 UNION IGUAL GANA CON LA CUARTA

Venció por la cuenta mínima a Huachipato con gol del juvenil Ruiz. Un match en el que el espíritu juvenil superó a la experiencia. Vallejos, J. Rodríguez y Arias, pilares del sensacional triunfo

Por Alfredo Leonel Parra
Fotos Víctor Rojas.

CANCHA: Estadio Santa Laura.
PAGARON: 3.556 personas.
RECAUDACION: E°32.867,50.
CANCHAS para Chile: E° 3.834.
SOCIOS: Unión Española 324; Huachipato 76.
ARBITRO Gasc, bien.-
UNION ESPAÑOLA: (1) Vallejos; Varas; J. Rodríguez, Salinas y A. Arias; Toro y Soto; Trujillo, Ruiz, Galvez y Ulloa.- Entrenador Walter Pedutto.-
HUACHIPATO: (0) Mendy; Eyzaguirre, Pérez, Laube y Canelo; Inostroza y Acevedo; Arias, (Rodriguez-Peña), Pardo, H. Landa y Garcette.- Entrenador Caupolicán Peña.

GOLES.- Primer Tiempo.- A los 14' RUIZ al recibir pase alto de Trujillo desde la derecha, entró al área chica superando a Laube y Pérez y con tiro bajo a un rincón venció a Mendy anotando la única cifra del match.-

RESULTADO FINAL: UNION ESPAÑOLA 1 HUACHIPATO 0.

- ¡Estruendoso aplauso para Unión al final!

—Hacia mucho tiempo que un cuadro de Unión Española no abandonaba el campo de juego entre los aplausos y la euforia de sus parciales. El grito de ¡ UNION -UNION- UNION! estremeció Santa Laura y en la cancha ocho jugadores jóvenes, de la Cuarta Especial levantaban los brazos. en señal de agradecimiento y con las camisetas empapadas de transpiración por el esfuerzo desplegado.

Ganó el cuadro más debil. El cuadro que contó todo el partido con el favoritismo del público, el equipo que debió jugar ante la emergencia de tener Unión su plana titular actuando en el extranjero. Y tuvo razón el Negro Eyzaguirre cuando antes del match nos comentó: "Hubiera preferido cien veces jugar contra los titulares. El hecho que sean de la Cuarta, que no tengan nada que perder, pero si mucho que ganar, los hace un rival difícil".

Como si el Negro hubiera estado viendo lo que sucedió después.

Unión corrió todo el partido. Usó un futbol juvenil, un futbol fresco y tuvo la suerte de hacer un gol en la primera fracción.

Huachipato no hizo nada. Salvo dos o tres oportunidades desperdiciadas, salvo el accionar de Landa el delantero mas peligroso, el resto entró y cayó en el nerviosismo lógico de un cuadro que sintiéndose superior, sabiéndose con mas cancha, con más experiencia, nunca tuvo la oportunidad de aquietar los animos, de alentar el fútbol y entrar a dominar en todos los sectores del campo. Match desordenado. Donde no cabia la libertad y la tranquilidad para detener un balón y entrar a dominarlo. Cuando quisieron hacerlo, siempre hubo un jugador de Unión que se los llevó por delante. Y el trajín, la mística amateur, el espíritu de lucha incalculable, el deseo de entregar siempre más, fué el arma donde se estrellaron todos los intentos de Huachipato.

Con solo tres jugadores de experiencia internacional como son Vallejos, Juan Rodriguez y Arias, Unión sacó un triunfo que invita al aplauso. Esos tres titulares, más que cracks consagrados, fueron el armazón donde se afianzó la voluntad y el deseo de triunfo del resto. Una linea media agil, desenvuelta, con rapidez en la entrega, con apoyo y quite continuado, como lo fué esa dupla de Toro y Soto. Y un ataque formado por "tabanos que tuvieron en el piloto Ruiz, autor del unico tanto y los punteros Trujillo y Arias, hombres que no desmayaron jamás, que incluso al promediar el partido, se soltaron e hicieron su juego, permitiendose acciones brillantes en la técnica y en la concepción de su futbol, para superar la marca de dos veteranos como son Eyzaguirre y Canelo.

Un primer tiempo en el que el cuadro de Peña, se sintió molesto por la forma de marcar y por la entereza para luchar todos los balones. Y ya en el periodo final, un repliegue de fuerzas para defender el gol y estar presto a no desperdiciar ninguna pelota que traspasara la media cancha. Mal Huachipato en algunos puestos que son claves. Inostroza, por ejemplo que suplió a Fouilloux, nunca pudo actuar con tranquilidad. Ni quitó ni apoyó...

Y en ataque, Pardo jamás entró con posibilidades al área chica. El Chino Arías enterró, primero al puntero Juan Arias, y más tarde a Rodriguez Peña. Es decir, llegando y controlando el balón mas tiempo, Huachipato no pudo zafarse de esa marcación y de ese juego de anticipación de que hizo gala el cuadro rojo.-

Un triunfo que resulta importantísimo para los hispanos. Dos puntos de oro que arrancan el aplauso de toda la afición. Ese griterio final, premió una labor encomiable de un cuadro joven, que supo jugarse a un rival con muchos pergaminos, pero que se olvidó de ellos para caer en una maraña futbolistica de la cual nunca pudo salir.-

Unión ayer hizo recordar a ese cuadro de la Cuarta Especial que en el año 1943 apareció en futbol chileno, y que mas tarde, muchos nombres quedaron inscritos en la historia misma de nuestro futbol chileno. Ayer fueron Hernan Fernández, Cremaschi, Armingo, Campaña y otros. Hoy son Toro, Ruiz, Soto Gálvez, Salinas, Varas, Ulloa y Trujillo. Un premio para el trabajo de las divisiones inferiores de los hispanos y un ejemplo para los demás.-

Nuevamente Juan Rodriguez se anticipa a un balón y malogra un avance de Huachipato. Con ocho juveniles el cuadro hispano salvó un difícil escollo y consiguió dos puntos de oro.

JUAN RODRIGUEZ. Su tranquilidad, clase y calidad, resultaron importantes en el triunfo de Unión sobre Huachipato. En el grabado se anticipa a la acción de Pardo.

Unión usó un fútbol sorpresivo. Pases largos, centros altos, pelotazos todos con intención de agilizar el juego y entrar a correr. En uno de esos centros llegó el gol del piloto Ruiz.

Consejo Mundial de Boxeo:

BRUNO ARCARI EL PUGIL DEL MES

CIUDAD DE MEXICO, 31 (ANSA—INFORMEX).— El italiano Bruno Arcari fue señalado como boxeador del mes en las clasificaciones del Consejo Mundial de Boxeo para el mes de julio, dadas a conocer en esta capital.

Las clasificaciones generales son las siguientes con el título ligero vacante:

PESO COMPLETO.

Campeón - Joe Frazier (USA).
CONTENDIENTES:

1.- George Foreman (US).
2.- Cassius Clay (US)
3.- Jimmy Ellis (US)
4.- Oscar Bonavena (Arg).
5.- Jerry Quarry (US).
6.- Mac Foster (US)
7.- Joe Bugner (GB).
8.- Joe Luis Garcia (Ven).
9.- George Chuvalo (Canadá).
10.- Floyd Patterson (US).

PESO PLUMA:

Campeón: Kuniaki Shibata (Japón).
CONTENDIENTES:

1.- Antonio Gómez (Ven).
2.- Sho Saijo (Japón).
3.- Eder Jofre (Brasil).
4.- Clemente Sánchez (Mex).
5.- Vicente Saldivar (Mex).
6.- José Legra (España).
7.- Ben Hassen (Tunez).
8.- Ernesto Marcel (Panamá).
9.- Frankie Crawford (US).
10.- Raúl Cruz (Mex).

La novedad que siempre nos ha mostrado el famoso Consejo Mundial de Boxeo, ha sido la total ausencia de Godfrey Stevens en la lista de los elegidos. Sin embargo, otros que no han hecho ningún mérito, aparecen en lugares expectables.

La risa la constituye George Foreman, en el peso pesado que figura antes de Cassius Clay, para nadie desconocido y super bueno para estar debajo de Foreman, que todavia no hace méritos para marcar la punta de los pesados consagrados del mundo.

En la misma lista de los pesados sobrevive George Chuvalo, casi mártir del boxeo y peldaño para todos los que comienzan.

En el peso pluma están hombres que obedecen a nombres tales como Raúl Cruz, Ernesto Marcel, Ben Hassen, buenos seguramente, pero con menos méritos que el crédito nacional, a quien sencillamente se ignora.

KOVACS

EL TRIUNFO QUE CONSAGRA

El piloto porteño, con un manejo extraordinario, se impuso de punta a punta en el certamen automovilístico de ayer. Más de 40 mil personas presenciaron el espectacular duelo entre Kovacs y Griffin, que volvió a rematar segundo. Comandari fundió. De doce coches sólo terminaron cinco.

Por Miguel Fritz G.
Fotos de Jorge Arroyo.

En una carrera de desarrollo espectacular, el volante porteño Eduardo Kovacs ganó ayer, ante aproximadamente cuarenta mil personas que repletaron el Autódromo de Vizcachas, la, sexta fecha del automovilismo, demostrando de paso que estamos frente a un connotado piloto como pocas veces se ha visto en nuestro medio y que en nada puede envidiar a los más destacados ases en el concierto sudamericano.

Kovacs, conduciendo su máquina Chevrolet N° 4, se impuso de punta a punta, ganando las tres mangas de 27 vueltas, 30 comandó el grupo de los monstruos.

A escasos segundos del ganador, se ubicó como había sido a lo largo de todo la carrera, el piloto de Avoch, Carlos Griffin, quien volvió a sostener un duelo de características emocionantes que hizo vibrar de pie al numeroso público apostado a lo largo del circuito.

EL N° 1 de Manuel Comandari. Al darse la largada se ahogó el motor del campeón, y debió ser empujado ante la desesperación de su conductor.

PRIMERA MANGA

De doce coches inscritos, solo llegaron nueve. No estuvieron en el punto de partida, Alfredo Rebolar y Luis Gimeno y Jaime Vergara. En punta se alinearon Kovacs y Griffin; orden que sería seguido estrictamente en las tres mangas. Comandari salió rezagado debiendo sus mecánicos empujar su máquina y perdiendo antes de comenzar su carrera, toda posibilidad de triunfo ya que al arrancar tenía ya a Kovacs y Griffin a escasos metros. La tónica de: primero, Kovacs y segundo Griffin, no sugrió alteraciones. El ganador empleó 12.46 con un promedio de 141.200 kph, aventajando a su más encarnizado perseguidor, Griffin por sólo trece segundos de diferencia.

SEGUNDA MANGA

Esta etapa fue la más espectacular ya que estuvo matizada de un sinnúmero de trompos y abandonos. El duelo entre el dúo de avanzada seguía conquistando la admiración de todo el mundo tuerca. En la segunda vuelta Claudio Ibarra, tomó muy afuera la curva yéndose fuera de la pista dejando tras sí una enorme polvareda, y perdiendo de ésta forma preciosos segundos para sus posibilidades. Enderezada su máquina y saliendo de la olla, volvió a perder la dirección. Casi al mismo tiempo, el 30 de Germán Mayo, emprendió el camino a Parque Cerrado por fallas insubsanables. En el cuarto giro, definitivamente se fue a Parque Cerrado, el 8 de Ibarra. La carrera, se centró entonces en lo que hacían Kovacs y Griffin y más atrás Garafulic acosado por Paredes, terminando la etapa, en ese mismo orden.

TERCERA MANGA

Seis coches completaron el certamen. El 5 de Juanito Gac, no reapareció en la etapa decisiva por fallas en la carburación. Resueltamente el 12 de Griffin, tomó la delantera en el primer giro perseguido ahora por Kovacs. La fatalidad nuevamente se hizo presente en el campeón Manuel Comandari, al fundir el motor de su máquina, cuando recién comenzaba mientras que el sub-campeón Boris Garafulic quedaba rezagado a raíz de un violento trompo, lo que aprovechó Paredes para pasarlo y sin ya poder darle alcance. En la tercera vuelta, Kovacs tomó en forma definitiva la delantera al retornar al lugar de avanzada pasando a Griffin por su izquierda.

El certamen, en general fue del agrado del público que recibió en la meta con calurosas ovaciones a los pilotos vencedores, porque llevaron la emoción de la velocidad que tanto le gusta a nuestro público.

EDUARDO KOVACS, seguido por Griffin. Encarnizado fue el duelo entre ambos pilotos a través de toda la carrera.

FRANCISCO LANZ ganó en Anexo Jota, en la categoría de 1.151 a 2.000. En la escena, es seguido por el 4 de Eduardo Kovacs

VI Juegos Panamericanos:

PROGRAMA DE HOY

CALI, Agosto (UPI).- El siguiente es el programa oficial de los VI Juegos Panamericanos para hoy lunes:

ATLETISMO

9,30: Salto Alto, varones, Clasificación.
Lanzamiento de Jabalina, varones, clasificación.
110 metros con obstáculos, varones, decatlón.
Lanzamiento del Disco, varones, decatlón.
18.30 400 metros vallas, varones, series
400 metros Planos mujeres, series
800 metros planos, varones, series
200 metros planos, varones, series
18.30: Salto Garrocha, varones, decatlón.
19,30 400 metros con vallas, varones, semi-final
Lanzamiento de Bala, hombres, final.
100 metros planos, mujeres, series.
800 metros planos, hombres, semi-final.
Lanzamiento de Jabalina, varones, decatlón.
400 metros planos, damas, semi-finales.
5.000 metros planos, hombres, final.
1.500 metros planos, varones, decatlón.

BASQUETBOL

9,30: Brasil vs. Surinam (masculino).
11,10: Cuba vs. Ecuador (Femenino).
12,50: Brasil vs. Colombia (femenino).
14.30 México vs. Canadá (Femenino).
16,10: Puerto Rico vs. México (Masculino).

BEISBOL

8,30: Cuba vs. Nicaragua.
9,30: Canadá vs. Estados Unidos.
Venezuela vs. México.
Puerto Rico vs. Colombia.
(A excepción del segundo partido, que se juega en la base aérea, los demás serán en el diamante olímpico).

BOXEO

18,00 Segunda vuelta de eliminatorias en todas las categorías (se anuncia para más tarde programa separado).

ESGRIMA

9,00: Florete por equipo, caballeros, eliminatorias
2,00: Florete por equipos, caballeros, semi-finales.
7,00: Florete por equipos, caballeros, final.

FUTBOL

3,30: Colombia vs. Canadá (En Cali).
3,30: México vs. Trinidad—Tabago (En Cártago).
3,30: Argentina vs. Bermudas (En Buga).

GIMNASIA

9,00: Ejercicios libres, individuales y por equipos, damas, final.

HOCKEY SOBRE CESPED

14,30: Argentina vs. Guyana
México vs. Canadá
18,00: Estados Unidos vs. Trinidad—Tabago
Chile vs. Jamaica

LA LUCHA CORRERA EN 1975

CALI, 1° (UPI).- Argentina confía en que la lucha será mantenida como deporte panamericano en Santiago de Chile por considerar que la exclusión y su substitución por el judo constituye una injusticia.

Osmar González, Jefe de la delegación y miembro del jurado señaló que la exclusión de lucha es algo que responde a una campaña publicitaria en favor del judo, presentado como "el deporte de la autodefensa". González señaló que la lucha tiene una trayectoria histórica que data de los 2.000 años antes de Cristo, cuando se realizaron los primeros encuentros de luchadores.

"Además, nuestro deporte tiene la mala suerte de que cuando se habla de lucha todo el mundo piensa en eso que se ve por televisión y que todo el mundo conoce como "el catch", una suerte de espectáculo en el que siempre hay un bueno y un malo.

Por el contrario el judo con sus cinturones para distinguir categorías de calidad, tiene la imagen de deporte elegante practicado por personas totalmente capaces de la autodefensa", agregó el dirigente argentino.

Pero la lucha es un deporte, serio que se practica con un sentido totalmente deportivo en casi todos los países de América.

VI JUEGOS PANAMERICANOS 1971
CALI COLOMBIA

BASQUETBOL: CUBA DERROTO A E.E.U.U.

CALI (UPI).- Cuba derrotó esta tarde a los Estados Unidos por 73 puntos contra 69, el partido que jugaron en el desarrollo del campeonato de basquetbol masculino de los VI Juegos Panamericanos.

Esta es la primera vez que Cuba le gana a los Estados Unidos, y es la segunda derrota que sufren los norteamericanos en toda la historia de los juegos panamericanos.

El equipo cubano fue mucho más rápido y más agresivo que el norteamericano en todo momento. El primer tiempo terminó con victoria parcial de los cubanos por 36 a 33, a pesar de que hubo un momento en que el margen de ventaja de los cubanos era hasta de 11 puntos.

Estados Unidos no pierden la posibilidad de clasificar, pues se trata solamente de una ronda eliminatoria, en la cual se escogen los cuatro primeros de cada grupo para la ronda final.

Todo el mundo está seguro de que los norteamericanos irán dentro de esos cuatro, pero la victoria cubana fue un severo golpe contra la moral del equipo.

El cubano Pedro Chappe fue el mejor jugador de todo el partido, con 24 tantos anotados.

CICLISTAS ARGENTINOS SUFREN ACCIDENTE

CALI, Colombia (DPA).— Juan Carlos Aedo, ciclista que integra la cuarteta argentina de Persecución, sufrió hoy un accidente con sus compañeros de grupo, que rodaron por el velódromo local aparatosamente cuando otros ciclistas se cruzaron a su paso.

Los ciclistas argentinos que integran el equipo de persecución, esta mañana cuando realizaban algunas prácticas sufrieron una caída colectiva originada por el deportista Jean Jardin, de Jamaica, quien rodó del peralte oriental cuando marchaba en seguimiento de argentinos que corrían velozmente, no consiguiendo esquivarlos, produciéndose la caída colectiva.

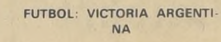
SILUETA OLIMPICA

CALI 1 (UPI). Sólo por dos puntos de diferencia obtuvo hoy una medalla de oro el brasileño Bertino Alvez de Sousa al imponerse al norteamericano Hershal Anderson por 552 a 550, sobre un máximo de 600 puntos.

En los puestos secundarios quedaron E. Jans, de Canada con 54 puntos. E. A. Alais, de Argentina, con 539; G. Fernández, de Colombia, con 538, B. Marhlin, Trinidad-Tobago 538; S. Machuca, Puerto Rico, 538.

Con menos de este puntaje quedaron S. Trompeta, de Cuba; E. Heugatter, Estados Unidos, J. Sobrian, Canadá, H. Elizondo México F. Villalobos, Panamá, J. Peregrina, México; B. Cisternas, Chile, A. Orellana Venezuela, E. Espinoza, Venezuela, J. Henao, Colombia, H. Aspitia, Argentina D. Ferreira, Brasil y P. Ramirez, Puerto Rico, este último con 523 puntos.

La misma especialidad, por equipos fue ganada por Estados Unidos, seguido de Cuba, Venezuela, Colombia y Canadá.



FUTBOL: VICTORIA ARGENTINA

TULUA (Colombia), 1° (UPI)— Argentina derrotó fácilmente a los Estados Unidos por tres goles a cero, en el partido que jugaron esta tarde por el Campeonato de Fútbol de los VI Juegos Panamericanos.

El primer tiempo había terminado con ventaja para los argentinos por uno a cero.

TRIUNFO CANADIENSE

CALI, 1° (UPI)— Canadá venció a la República Dominicana por cuatro a cero, en el partido que disputaron esta tarde por el Campeonato de Fútbol de los VI Juegos Panamericanos. El primer tiempo había concluido con ventaja de dos a cero para los canadienses.

CUBANO EN PESAS

CALI, 1° (UPI)— Rolando Chan ganó para Cuba tres medallas de oro en las competencias de levantamiento de pesas, categoría gallo, de los VI Juegos Panamericanos, al conquistar la primera posición en la totalidad de los eventos, y la primera en la modalidad de envión.

Chan había logrado ya la medalla de oro en Arranue.

Fernando Báez, de Puerto Rico, conquistó la medalla de plata en el conjunto de eventos y el cubano Carlos Lastre la de bronce.

MEXICO: GANA EN HOCKEY

CALI, 1° (UPI)— Mexico ganó el primer partido del Campeonato de Hockey sobre el cesped de los VI Juegos Panamericanos, al derrotar a los Estados Unidos por 2 goles a 1.

En el segundo partido, Jamaica empató a un gol con Trinidad-Tobago.

NUEVO TRIUNFO Alcanzó el Seleccionado de Básquetbol de Argentina en los Juegos Panamericanos. Ayer derrotó al quinteto de Islas Virgenes. EN LA FOTO, el moreno Toole emboca, pese a la oposición de Pratto.

CHILE PERDIO EN HOCKEY CESPED

CALI, 1° (UPI).- Canada y Argentina ganarón sus partidos de esta tarde en la fecha inicial del campeonato de Hockey sobre el césped de los VI juegos Panamericanos.

Canada derrotó a Guyana por 5 a 0 y Argentina venció a Chile por 3 a 1.

Ranking de Esgrima Juvenil:

Escuela Naval ganó en las tres armas

Los tiradores de la Escuela Naval se adjudicaron con facilidad el primer lugar del Cuarto Ranking de Esgrima para Juveniles efectuado el sábado en el gimnasio de la Federación.

La Competencia incluyó pruebas de Florete, Sable y Espada, resultando los primeros lugares de cada una de las especialidades para representantes de la Naval. Las posiciones finales fueron las siguiente.

FLORETE.

1.- Javier Botto	Naval 6-1
2.-Gabriel Gaete.	Militar 6-1
3.- Sergio Gómez.	Naval 5-2

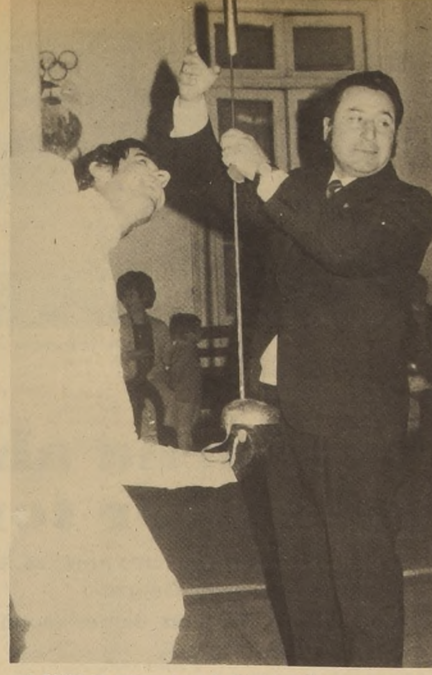
SABLE.

1.- Sergio Gómez.	Naval 5-0
2.- Javier Botto	Naval 4-1
3.- Fernando Almuna	Naval 2-3

ESPADA.

1.- Fernando Almuna	Naval 3-1
2.- Mauricio Villarroel	Scaramouche
3.- Juan C. González	Federación.

La sorpresa en Espada la constituyó la derrota de Mauricio Villarroel, excelente tirador juvenil, quién perdió la prueba de su especialidad por falta de entrenamientos, parece , ya que no lució su excelente estilo y habitual rápidez de reflejos.



LA FALTA de entrenamiento de Mauricio Villarroel permitó a la Escuela Naval apoderarse de todos los títulos.

El italiano Agostini, campeón de campeones

IMATRA (FINLANDIA) 1 (ANSA).- El italiano Giacomo Agostini conquistó hoy su décimo título de campeón de motoclismo y se ha convertido en el Campeón de Campeones de todos los tiempos.

El fabuloso éxito de Agostini, que hoy en Imatra ganó la carrera de los 350 cc y de los 500 cc en el Gran Premio de Finlandia, no tiene precedentes en la historia del motociclismo..

El record de títulos mundiales (NUEV) perteneció al ingles Mika Haiwoodgm que volvió recientemente a correr en competencias motocilísticas luego de un paréntesis en el automovilismo.

Gran Premio "Industrias Arredondo".

EN VIOLENTO EMBALAJE GANO HECTOR PEREZ EN LAS CONDES

El eficiente corredor del club Carteros se impuso a Manuel González y Pedro Quintero de Bata, en los 100 kilómetros del circuito San Enrique, con el tiempo de 2 horas 45 minutos 30 segundos.

Con esta victoria anota su segundo triunfo consecutivo de tres pruebas disputadas por la temporada de Rutas.

EL GRUPO CRUZA el puente Las Hualtatas, con Julio Román de Carteros al frente. De esta forma los defensores de la casaquilla amarilla, cuidaron la chance de su compañero Héctor Pérez, evitando las fugas que pudieron poner en peligro la victoria.

Su segunda victoria consecutiva, consiguió ayer en Las Condes el corredor del club Carteros, Héctor Pérez, al imponerse en un violento y largo embalaje a Manuel González y Pedro Quinteros, ambos de Audax Italiano, consiguiendo de esta forma el primer lugar en el Gran Premio Ciclistico Industrias Arredondo".

El vencedor empleó para los 100 kilómetros que tuvo el dificil y hermoso escenario de San Enrique el tiempo de 2 horas 45 minutos 30 segundos, registro regular en cuento a promedio, pero que resulta excelente si se considera los pesados repechos que abundan en ese sector de la capital el plateamiento táctico desarrollado por las distintas escuadras que intervenieron.

El triunfo de Héctor Pérez, fue por demás merecido. Fueron doce vueltas duras, sin respiros y en el cual el cartero siempre estuvo en los lugares de avanzada, previniendo cualesquier intento de fuga de sus adversarios, junto a sus compañeros de equipo Antonio Dasso, Leopoldo Echeverría y Julio Román. Y esta marcación, le dio el resultado esperado. Inmovilizados Manuel González y Mario Castillo de Audax. Los abandonos prematuros de Orlando Guzmán (por accidente) y Ricardo Fuentes de Concepción, por agotamiento y aprovechando el desgaste físico de Ricardo Astorga y Fernando de los Ríos de Bata, se llegó al sprints, del que sin duda tenía que salir airoso, por su velocidad y las extraordinarias condiciones por las que atravieza y que mostró en forma inobjetable el domingo pasado en La Florida y que sacó a relucir nuevamente en esta oportunidad.

LA LLEGADA: Instante en que Héctor Pérez de Carteros vence en un apretado sprint a Manuel González y Pedro Quintero de Audax, en la misma línea de sentencia.

LA CARRERA

Parece que esta vez los corredores de Tercera acategoria le tuvieron miedo al circuito . Se notarón varias ausencias, que hicieron bajar el número de competidores a setenta y cuatro, veinte menos que en el torneo anterior.

La primera vuelta (como era lógico de esperarlo) fue la más rápida de todas, ya que fue cubierta en 13 minutos 16 segundos. Durante el trayecto de este giro fue cuando se produjo una caída en la que rodaron Orlando Guzmán, Mario Castillo y otros, de los cuales sólo el audino siguió en competencia.

Después, varios intentos de escapadas en la que tuvieron gran ingerencia, Ricardo Astorga de Bata, Rafael Aravena de Green Cross, Mario Castillo de Audax y Joaquín Jorquera de Centenario, este último que se convirtió en una verdadera revelación de la prueba, al dar durante toda la competencia una fiera lucha a los craks. Pero todas las insinuaciones de fuga, quedaron solo en eso, ya que la marcación a la que se sometieron los pedaleros no daba lugar a que se abrieran claros muy amplios entre los que se atrevían a la aventura que le podía dar la victoria y el grupo.

Y así transcurrieron once circuitos, hasta llegar al momento de la verdad. Un pequeño descanso al pasar por la Dehesa y luego empezó a alargarse la fila de corredores, cuando se buscaba colocación para el embalaje final. Las mejores posibilidades para Héctor Pérez y Manuel González . Y los que hicieron este pronóstico no se equivocaron. Fue una llegada estrecha, brava y de una limpieza admirable, y en la que el ganador solamente quebró la resistencia de sus adversarios casi en la misma linea de llegada.

Un nuevo triunfo de Héctor Pérez, que no hace otra cosa que confirmar lo que nos había acotado la otra semana.- "Ahora las cosas van en serio y creo que voy a cumplir una buena campaña,". Bueno, los resultados le estan dando la razón.

RESULTADOS GENERALES

1° Héctor Pérez, Carteros. Tiempo para los 100 kilómetros: 2 horas 45 minutos 30 segundos.
2° Manuel González, Audax Italiano. Mismo tiempo.
3° Pedro Quintero, Audax Italiano. Mismo Tiempo.
4° Ricardo Astorga, Bata. Mismo tiempo.
5° Leopoldo Echeverría, Carteros. Mismo tiempo.
6° Juan Pino, Cóndor. Mismo tiempo.
7° Carlos Marmié, Ibérico. Mismo tiempo.
8° Joaquín, Jorquera, Centenario. Mismo tiempo.
9° Juan Jorquera, La Cisterna. Mismo tiempo.
10° Antonio Dasso, Carteros. Mismo tiempo.

TERCERA CATEGORIA

1° Pedro Quintero, Audax Italiano.
2° Ricardo Astorga, Bata.
3° Leopoldo Echeverría, Carteros.

HECTOR PEREZ

LAS VUELTAS UNA A UNA

Los tiempos parciales y los corredores que cruzaron la meta en primer lugar en las 12 vueltas de 8.200 metros cada una en que se dividió el Gran Premio "Industrias Arredondo", fueron los siguientes:
1a.) José Manuel López, Green Cross. Tiempo : 13'.16".
2a.) Joaquín Jorquera, Centenario. Tiempo 13'.30"
3a.) Rafael Aravena, Green Cross. Tiempo: 14'.40".
4a.) Joaquin Jorquera, Centenario Tiempo: 13'.28.
5a.) Raúl Astorga, Bata Tiempo: 13'.27". Aquí se disputó un premio volante, pasando en primer lugar, Rafael Aravena, el que fue distanciado por el jurado al molestar el libre accionar de Ricardo Astorga.
6a) Joaquín Jorquera, Centenario . Tiempo: 13' 45"
7a). William Pino, Chacabuco. Tiempo: 13' 55"
8a.) William Pino, Chacabuco. Tiempo: 13' 33".
9a.) Héctor Pérez, Carteros. Tiempo: 14'06" Ganó premio volante.
10a.) Gastón Silva, Centenario. Tiempo: 13' 51".
11a.) Joaquin Jorquera . Centenario . Tiempo. 148.33".
12a.) Héctor Pérez, Carteros. Tiempo 14'00

RUEDA el pelotón en procura de la última vuelta. Un pequeño respiro para el momento final.

PARA ROBINSON BARRIA FUE EL "CIRCUITO PERU"

- **El veterano representante del deportivo Zorobabel González nuevamente mostró sus condiciones...**
- **Un ejemplo que debería imitarse**

ROBINSON BARRIA

Robinson Barría, el veterano fondista del Club Zorobabel González mostró nuevamente sus capacidades al vencer facilmente el circuito "Copa Perú", organizado por la Asociación Pedro Aguirre Cerda de Atletismo.

Con este nuevo triunfo reedita sus anteriores actuaciones, que lo han llevado siempre a destacar en nuestros medios deportivos como un ejemplo para la juventud y seguidores del deporte "callejero".

Su triunfo, aplaudido por todos aquellos que ven en él a un verdadero deportista, fue apaludido además por los representantes de la Embajada Peruana y numerosos miembros de la colonia residente de ese pais en nuestra tierra.

El programa de esta tradicional justa deportiva incluyó esta vez pruebas para todas las categorías y sus resultados fueron los siguientes:

100 metros parvulitos:

1°.- Marcos A. Riquelme, Club Zorobabel González.
2°.- Rubén Flores, Zorobabel González.

100 metros parvulitas:

1°.- Ximena Adián, Zorobabel González.

300 metros varones.

1° Moisés Fernández, Zorobabel González.

300 metros damas.

1°.- Teresa Morales, Atlántida.

600 metros varones.

1° Oscar Argoña, Fundación Mi Casa.

1.200 metros varones.

1°.- José Canales, Zorobabel González.

3.000 metros varones.

1°.- Oscar Cruz, Zorobabel González.

CIRCUITO PERU:

1°.- Robinson Barría, Zorobabel González.

Con este triunfo del ya tradicional animador de las carreras capitalinas el Club Zorobabel González, esta entidad deportiva logró acumular un total de 55 puntos, lo que lo transformó en vencedor absoluto del certámen y adjudicarse el "Trofeo Perú" instituido para esta oportunidad.

Su más cercano, seguidor, el club Atlántida, logró sólo 20 puntos.

Automovilismo:

JACKIE STEWART 1º EN EL "GRAN PREMIO" DE ALEMANIA

ADENAU (Alemania), 1 (UPI). El volante escocés Jakie Stewart ganó hoy el gran premio automovilístico de Nuerburgring con una máquina Tyrell-Ford.

La victoria es su quinta en siete pruebas de importancia celebradas en este año por el campeonato mundial.

El corredor escocés de 32 años al volante de su Tyrell-Ford azul de ocho cilindros, encabezó la competencia desde el principio hasta el final, batiendo repetidamente el record de vuelta, superando a su compañero de equipo, el francés Francois Cevert, por una deferencia de casi 40 segundos.

Empleó 1: 29: 15.7 en recorrer los 275 kilómetros de la competencia, a un promedio de 184.2 kilómetros por hora.

Stewart encabeza ahora el campeonato mundial con 51 puntos, en tanto el belga Jacky Ickx, que no finalizó la carrera de hoy, se mantiene segundo con sólo 19.

El corredor de la Ferrari, que volcó en la segunda vuelta de hoy saliendo ileso, practicamente no tiene posibilidades de alcanzar a Stewart debido a que sólo quedan cuatro pruebas con puntaje.

A pesar del abandono de Ickx, la Ferrari obtuvo puntos para el campeonato de marcas ya que el italiano Claudio Regazzoni y el norteamericano Mario Andretti, al comando de sus 12 cilindros 312 BS, finalizaron tercero y cuarto, respectivamente.

JAICKIE STEWART: cerca del primado mundial.

VOLEIBOL: AMPLIO TRIUNFO DE UNIVERSIDAD DE CHILE

- **El equipo azul ganó a YMCA fácilmente, en juegos consecutivos. La cuenta final fue: 15-7, 15-6 y 15-11**

En sets consecutivos el sexteto masculino de Universidad de Chile derrotó al representativo de YMCA por 15-7,15-6 y 15-11 tras 60 minutos de lucha. El encuentro se realizó en el gimnasio Recoleta ante numeroso público. En el preliminar, la reserva de Vida Sana ganó por no presentación a YMCA.

MUY SUPERIOR

El elenco de la "U" se adjudicó con toda facilidad los dos puntos en disputa. Desde un comienzo sus hombres dominaron sin contrapeso y el primer set sólo duró 15 minutos. Y que conste que la "U" no tuvo un rendimiento lucido. Sólo entusiasmo y órden. Por lo menos sus hombres prepararon la jugada y lograron buenos puntos, especialmente por acción de Martinez que posee buen remache.

El cuadro de YMCA tuvo muchos errores tácticos. Su ubicación en la cancha fue desatinada, ya que en el sector central hubo un amplio vacio, que nadie supo cubrir. Además, la recepción fue mala y el trabajo en la red muy débil. Para complicar aún más este panorama carecieron de un hombre que ordenara.

El elenco universitario tudo dos hombres muy importantes. Uno fue Martinez, el remachador y el otro fue Valenzuela que estuvo muy atinado en el "levantamiento" de la pelota. Vicencio que actuó por pocos minutos, trabajó bien en la red.

Sin embargo, el partido —en lineas generales— fue mediocre. Escasa linea técnica y falta de entendimiento entre los jugadores. Claro que estos baches se notaron más en YMCA. En la "U", pese a que faltaron varios titulares, se apreció mayor trabazón. Y eso bastó para reportarle un triunfo.

La representación del "chuncho" formó con Contreras, Valenzuela, Del Valle, Ricci, Vicencio, Araya, Calvo y Martinez. Por su parte, YMCA, lo hizo con Tapia, España, Correa, Tapia, Venegas, Castro y Navarro.

OTROS RESULTADOS

En los encuentros disputados el sábado en la tarde en el gimnasio de la Universidad Técnica, se registraron los siguientes marcadores, Alonso de Ercilla aventajó a Universidad Católica por dos sets a cero.

a "U" ganó a Universidad Técnica por dos sets a uno y dos sets a cero, respectivamente, en los encuentros de damas.

Básquetbol Oficial:

BATA SIGUE INVICTO: VENCIO A MUNICIPAL

—96 a 40, fue la cuenta.
—En el preliminar. U. Técnica derrotó a Ferroviarios 66 a 53.

Con triunfos fáciles para Universidad Técnica y Bata finalizó ayer en el Estadio Nataniel la 14" fecha del Campeonato Oficial de Basquetbol metropolitano.

En el partido preliminar correspondió a los universitarios vencer al quinteto de Ferroviario por 66 puntos, a 53 , para finalizar la jornada con el triunfo de Bata sobre Municipal con escorer de 96 a 40.

Los resultados de la jornada prácticamente se preveían, aún cuando nunca se creyó que el elenco de Ferroviario resultara un obstáculo tan fiero para los universitarios.

Se trató, en todo caso, de una grata jornada deportiva en que cada uno de los equipos dio lo mejor de sus capacidades y en la que primó un juego limpio y hábil, no recurriendo en ningún momento a la violencia o al foull intencionado, ya tan característicos en nuestro ambiente del baloncesto.

PRELIMINAR

Se mostró bien Ferroviario en un principio marcando a la perfección a los universitarios, los que se descontrolaron un poco y perdieron por ello numerosas oportunidades de gol.

Marcó bien Ferro y "tapó" su aro frente a las intenciones anotadoras del equipo universitario, pero luego, prácticamente sin ninguna explicación, cayó Ferroviario en un juego desordenado y absolutamente desarmonizado en el parquet, lo que favoreció indudablemente a Universidad Técnica, hábilmente guiadad por "su medio equipo", De la Fuente.

Si pensamos que el primer tiempo dio ventaja a Ferro en un doble se verá que su rendimiento estaba superando todo lo esperado y podía, incluso, adueñarse del partido, pero ya dijimos, el quinteto "maquinista" cayó en un descontrol incalificable que llevó al triunfo a los universitarios, quienes, desde el término de la primera fracción, iniciaron una excelente marcación, jugando hasta el final con un tres dos.

Triste la derrota de Ferroviario si se piensa que en la jornada anterior había ganado, en la misma forma, al cuadro de Madeco. Es lamentable su derrota pues significa que sus actuaciones en nada influyen y ni siquiera dan pautas a seguir en el futuro.

NOMBRES Y PUNTOS

U. TECNICA		FERROVIARIO	
Ortiz	5	Aguirre	10
Lozán	22	Guzmán	6
R. Díaz	12	Pizarro	2
L. Díaz	10	Heap	1
De la Fuente	7	González	10
Giavio	10	Macías	21
		Miranda	3

EL DE FONDO

En este encuentro nada tuvo que hacer el quinteto de Municipal.

Thomas Bata demostró una vez más sus capacidades y recursos técnicos, apabullando al quinteto municipal por 96 a 40.

No pudo en ningún momento el perdedor ni siquiera impedir la goleada, ya que se demostró incapáz incluso para defender el aro o retener pelota.

Thomas Bata, en cambio, apoyada en la calidad de Lichnowski y Sánchez se adueño del parquet y de ' rebotes bajo el cesto. Marcó cuando se lo propusó y no dio todo lo que puede rendir.

Se mostró nulo Municipal para marcar y defender zona, posibilitando todas las entradas de los peñaflorinos, los que se "adueñaron" literalmente del Nataniel, aún cuando no quisieron, como dijimos, abultar aún más el marcador.

Con esta actuación el quinteto de Bata demuestra su calidad de invicto en el torneo, posición que junto con Unión Española mantiene desde la primera fecha; el otro invicto, Colo Colo, dejó de serlo luego de ser vencido por un punto por el elenco de Universidad Técnica.

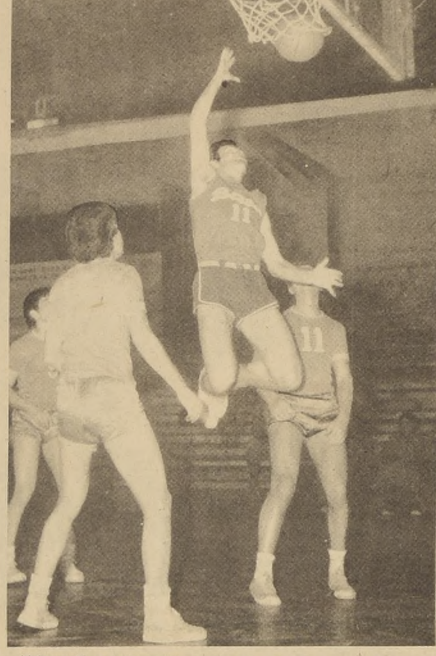
De continuar con sus actuaciones el quinteto peñaflorino asegura una excelente actuación cuando le corresponda enfrentarse con los rojos que dirige Juan Ostoic.

NOMBRES Y PUNTOS

T. Bata		MUNICIPAL	
Gonzalez	9	Hernández	5
Sánchez	30	Flores	3
Contreras	14	Toro	11
Lichnowski	34	Guevara	11
Fuentes	9	Soto	10

LOZAN, de Universidad Técnica, se transformó en una de las mejores figuras del quinteto estudiantil.

Fuentes de Bata "para" las intenciones de Toro, así fue durante todo el encuentro.



Lichnowski, en impecable estilo, aumenta la cuenta. Excelente figura de Bata que asegura sus triunfos.

Nuevo triunfo de Fillol y Cornejo

COLUMBUS OHIO (PL). Los chilenos Jaime Fillol y Patricio Cornejo vencieron a los franceses Pierre Barthes y George Goven por 7-6 y 6-2 en un partido de cuartos de final del Torneo Internacional de Tenis que se disputa aquí.

La pareja chilena se enfrentará mañana a los estadounidenses Jim Connors y Roscoe Tanner, en un cotejo de semifinales.

EMILIO ZAROR nuevamente mostró su calidad... ¿Debería estar en Cali...?

Natación de Invierno:

UC, dueña absoluta del tercer torneo

—Lamentablemente no hubo pruebas para Marizabel Mazo y Manfredo Guerra.
—Emilio Zaror continúa demostrando que podría estar en Cali.

Con un público mayor que el acostumbrado en estos eventos deportivos se realizó el Sábado en la Piscina Escolar el Tercer Campeonato de Natación de Invierno organizado por la Federación de Santiago.

Participaron en esta oportunidad Universidad Católica, Universidad de Chile, Las Condes y Asociación Santiago, correspondiendo el triunfo a los universitarios católicos con nueve primeros lugares.

El torneo consistió en 22 pruebas, realizadas cada una de ellas con numerosas series, lo que prolongó la competencia más allá de lo esperado por los propios organizadores, aun cuando los tiempos obtenidos hicieron olvidar la lentitud del programa.

Se puso en evidencia en esta oportunidad el adelanto de nuestros nadadores, entre los que destacaron Emilio Zaror y Adriana Frugone, aún cuándo no se pudo ver a Marizabel Mazo en actividad debido a que no se incluyó en el programa una prueba para su especialidad, creemos que esta omisión perjudica a nuestra excelente nadadora, la cual viene llegando de los Campeonatos de Córdoba, Argentina, en los que junto con Manfredo Guerra realizaron una brillante actuación. Manfredo Guerra, por su parte, sólo pudo participar en la prueba de 400 metros libres, en circunstancias que no es su especialidad, Lamentable fue la no participación de estos destacados nadadores en sus especialidades, ya que habrían aumentado la jornada con excelentes registros.

ADRIANA FRUGONE, vencedora en los 200 y 400 metros, está feliz con su rendimiento. Junto a ella aparece el "mono" Guerra que, lamentablemente, no tuvo prueba para competir en su especialidad.

PRUEBA , NOMBRES Y TIEMPOS.

1.— 400 mts. libre damas T. C.
1.-Adriana Frugone UC. 5.32.5.
2.-Monica Alvarez E. I. 6.21.4.
3.-Laura Traverso E. I. 6.26.0

2.- 200 mts. libre Var. Juv. A.
1.-Juan C. Sepulveda UC 2.21.8.
2.-Antonio Alvarez UC 2.36.8.

3.- 100 mts. Maripos Var. T. C.
1.-Emilio Zaror UC 1.07.9
2.-Mario Montes UC 1.10.2.

4.- Enrique Orellana 25 mts. espalda var. menores.
1.-Enrique Orellana L. C. 0.23.6
2.-Ignacio Torres L. C. 0.26.5

5.- 100 mts. Mariposa Damas T. C.
1.-Isabel Aceituno UC 1.22.2.
2.-Rita Hormazabal UC 1.30.4

6.- 200 mts. libre Damas Juv A.
1.-Adriana Frugone UC 2.38.0
2.-Selene Espinosa UC 2.57.4

7.- 25 mts. espalda damas Menores.
1.-Gabriela Pedemonte L. C. 0.24.7
2.-Jacqueline Delpiano L. C. 0.25.4

8.- 200 mts espalda Varones Juv. A.
1.-Alejandro Valenzuela L. C. 3.09.3.
2.-Luis Castillo UC 3.10.0

9.- 200 mts. espalda Varones T. C.
1.-Roberto Galvez UC 2.42.2
2.-Heriberto Trewhela UC 2.44.0

10.- 100 mts Pecho Damas Inf. B.
1.-Antonieta Cattaneo L. C. 1.35.2
2.-Soledad Fernandez U. CH. 1.35.4

11.- 200 mts. espalda [illegible] T.C.
1.- Katty Larroque L.C. 2.5[illegible]

12.- 100 mts. espalda V[illegible] Inf. A.
1.- Ricardo Cumplido [illegible] 1.45.2
2.- Juan Cordoba L.C. 1.47[illegible]
5.- Julio Becerra L.C. 1.55.5

13.- 100 mts. Pecho Dam[illegible] A.
1.- Marcela Requena [illegible] 1.50.4
2.- Patricia Hoffman L.C. 1.5[illegible]

14.- 200 mts. espalda D[illegible] Juv. A.
1.- Ana María Maldonado [illegible] 3.08.9
2.- Alejandra Segovia [illegible] 3.22.5

15.- 100 Mts. Pecho Varon[illegible] A.

15.- 100 Mts. Pecho Varon[illegible] B.
1.- Rodrigo Araya U.C. 1.36[illegible]
2.- Ian Bonta U.C. 1.42.8

16.- 400 Mts. Libre Varones
1.- Eduardo Passi U.C. 5.15[illegible]
2.- Edgardo Mimica L.C. 5.3[illegible]

17.- Posta 6 x 100 libre Va[illegible] Inf. A.
1.- Asociación Las C[illegible] 6.50.9

18.- Posta 4 x 50 Estilos D[illegible] Inf. A.
1.- Asociación Las Co[illegible] 3.23.5
2.- Federación 3.23.0 Desc[illegible]

19.- Posta 4 x 100 mts. Libr[illegible] ma Inf. B.
1.- Asociación Las Co[illegible] 5.57.1

20.- Posta 4 x 100 Libre Va[illegible] Inf. B.
1.- Asoc. Santiago "A" 5.34[illegible]
2.- Asoc. Las Condes 5.38.5
3.- Asoc. Santiago "B" 6.34[illegible]

21.- Posta 4 x 100 Mts[illegible] Varones Inf. B.
1.- Asoc. Santiago "A" 5.34[illegible]
2.- Asoc. Las Condes 5.38.5
3.- Asoc. Santiago "B" 6.34[illegible]

21.- Posta 4 x 100 Mts. Damas Juv. A.
1.- Asoc. Santiago 5.25.5
2.- Universitaria 5.52.0
3.- Asoc. Las Condes 6.09.4

22.- Posta 4 x 100 estilo V[illegible] Juv. A.
1.- Asoc. Santiago. 5.27.5

Gabrielita Bertossi represe[illegible] te del Estadio Italiano, no [illegible] suerte; en todo caso es un [illegible] crédito para el Campe[illegible] Nacional.

Polla CHILENA DE BENEFICENCIA M.R.

LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO Nº 593 DE 1º DE AGOSTO DE 1971 — EMISION DE 50.000 BOLETOS EN UNA SOLA SERIE

NUMERO PREMIO E°

01
01040 — 440,00
01050 — 440,00
01068 — 440,00
01078 — 440,00
01125 — 440,00
01140 — 440,00

01178 4 MIL ESCUDOS

01193 — 440,00
01222 — 440,00
01269 — 440,00
01315 — 440,00
01346 — 440,00
01378 — 440,00
01436 — 440,00
01503 — 440,00
01513 — 440,00
01554 — 440,00
01602 — 440,00
01643 — 440,00
01685 — 440,00
01688 — 440,00
01725 — 440,00

01735 4 MIL ESCUDOS

01739 — 440,00
01767 — 440,00
01805 — 440,00
01830 — 440,00
01858 — 440,00
01863 — 440,00
01963 — 440,00

02
02153 — 440,00
02223 — 440,00
02288 — 440,00
02310 — 440,00
02353 — 440,00

02391 4 MIL ESCUDOS

02406 — 440,00
02407 — 440,00
02525 — 440,00
02598 — 440,00
02613 — 440,00
02622 — 440,00
02635 — 440,00

02649 4 MIL ESCUDOS

02659 — 440,00
02692 — 440,00
02731 — 440,00
02794 — 440,00
02833 — 440,00
02843 — 440,00
02859 — 440,00
02884 — 440,00
02921 — 440,00
02939 — 440,00
02951 — 440,00
02978 — 440,00

03
03000 cnt. 440,00
" 001 cnt. 440,00
" 002 cnt. 440,00
" 003 cnt. 440,00
03004 — 440,00
" 004 cnt. 440,00
" 005 cnt. 440,00
" 006 cnt. 440,00
" 007 cnt. 440,00
" 008 cnt. 440,00
" 009 cnt. 440,00
" 010 cnt. 440,00
" 011 cnt. 440,00

03012 40 MIL ESCUDOS

03013 cnt. 440,00
" 014 cnt. 440,00
" 015 cnt. 440,00
03016 — 440,00
" 016 cnt. 440,00
" 017 cnt. 440,00
" 018 cnt. 440,00
" 019 cnt. 440,00
" 020 cnt. 440,00
" 021 cnt. 440,00
" 022 cnt. 440,00
" 023 cnt. 440,00
03024 — 440,00
" 024 cnt. 440,00
" 025 cnt. 440,00
" 026 cnt. 440,00
" 027 cnt. 440,00
" 028 cnt. 440,00
" 029 cnt. 440,00
" 030 cnt. 440,00
" 031 cnt. 440,00
" 032 cnt. 440,00
" 033 cnt. 440,00
" 034 cnt. 440,00
" 035 cnt. 440,00
" 036 cnt. 440,00
03037 — 440,00
" 037 cnt. 440,00
" 038 cnt. 440,00
" 039 cnt. 440,00
" 040 cnt. 440,00
" 041 cnt. 440,00
" 042 cnt. 440,00
" 043 cnt. 440,00
" 044 cnt. 440,00
" 045 cnt. 440,00
" 046 cnt. 440,00
" 047 cnt. 440,00

03048 4 MIL ESCUDOS

03048 cnt. 440,00

03049 cnt. 440,00
03050 — 440,00
" 050 cnt. 440,00

03051 10 MIL ESCUDOS

03051 cnt. 440,00

03052 cnt. 440,00
03053 — 440,00
" 053 cnt. 440,00
" 054 cnt. 440,00
" 055 cnt. 440,00
" 056 cnt. 440,00
" 057 cnt. 440,00
" 058 cnt. 440,00
" 059 cnt. 440,00
" 060 cnt. 440,00
" 061 cnt. 440,00
" 062 cnt. 440,00
" 063 cnt. 440,00
" 064 cnt. 440,00
" 065 cnt. 440,00
" 066 cnt. 440,00
" 067 cnt. 440,00
" 068 cnt. 440,00
" 069 cnt. 440,00
" 070 cnt. 440,00
" 071 cnt. 440,00
" 072 cnt. 440,00
" 073 cnt. 440,00
" 074 cnt. 440,00
" 075 cnt. 440,00
" 076 cnt. 440,00
" 077 cnt. 440,00
" 078 cnt. 440,00
" 079 cnt. 440,00
" 080 cnt. 440,00
" 081 cnt. 440,00
" 082 cnt. 440,00
" 083 cnt. 440,00
" 084 cnt. 440,00
" 085 cnt. 440,00
" 086 cnt. 440,00
" 087 cnt. 440,00
" 088 cnt. 440,00
" 089 cnt. 440,00
" 090 cnt. 440,00
" 091 cnt. 440,00
" 092 cnt. 440,00
" 093 cnt. 440,00
" 094 cnt. 440,00
" 095 cnt. 440,00
" 096 cnt. 440,00

NUMERO PREMIO E°

03097 cnt. 440,00
" 098 cnt. 440,00
" 099 cnt. 440,00
03122 — 440,00
03123 — 440,00
03124 — 440,00

03139 4 MIL ESCUDOS

03155 — 440,00
03169 — 440,00
03211 — 440,00

03222 4 MIL ESCUDOS

03297 — 440,00
03303 — 440,00
03385 — 440,00
03386 — 440,00
03413 — 440,00
03436 — 440,00
03452 — 440,00
03469 — 440,00
03484 — 440,00
03597 — 440,00
03642 — 440,00
03746 — 440,00
03752 — 440,00
03809 — 440,00
03817 — 440,00
03836 — 440,00
03857 — 440,00
03877 — 440,00
03920 — 440,00
03935 — 440,00
03950 — 440,00

04
04009 — 440,00
04025 — 440,00
04040 — 440,00
04057 — 440,00

04084 4 MIL ESCUDOS

04107 — 440,00
04121 — 440,00
04164 — 440,00
04171 — 440,00
04192 — 440,00
04199 — 440,00
04255 — 440,00
04309 — 440,00
04346 — 440,00
04362 — 440,00
04401 — 440,00
04418 — 440,00
04444 — 440,00
04458 — 440,00
04516 — 440,00
04562 — 440,00
04566 — 440,00

04625 4 MIL ESCUDOS

04634 — 440,00
04652 — 440,00
04662 — 440,00
04671 — 440,00
04674 — 440,00
04681 — 440,00

04718 10 MIL ESCUDOS

04733 — 440,00

04739 4 MIL ESCUDOS

04758 — 440,00
04759 — 440,00
04761 — 440,00

04794 4 MIL ESCUDOS

04813 — 440,00
04853 — 440,00
04866 — 440,00
04894 — 440,00
04904 — 440,00
04952 — 440,00
04959 — 440,00
04979 — 440,00

05
05095 — 440,00

05124 4 MIL ESCUDOS

05160 — 440,00
05166 — 440,00

05180 4 MIL ESCUDOS

05189 — 440,00
05194 — 440,00
05228 — 440,00
05267 — 440,00
05343 — 440,00

05348 4 MIL ESCUDOS

05387 — 440,00
05476 — 440,00
05505 — 440,00
05544 — 440,00
05609 — 440,00
05630 — 440,00
05633 — 440,00
05637 — 440,00
05640 — 440,00
05673 — 440,00

05737 10 MIL ESCUDOS

05840 — 440,00
05867 — 440,00
05881 — 440,00
05912 — 440,00
05913 — 440,00
05923 — 440,00

05969 10 MIL ESCUDOS

05991 4 MIL ESCUDOS

06
06011 — 440,00
06017 — 440,00
06026 — 440,00
06047 — 440,00
06082 — 440,00
06100 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

06117 4 MIL ESCUDOS

06172 — 440,00
06214 — 440,00
06225 — 440,00
06383 — 440,00

06390 4 MIL ESCUDOS

06421 — 440,00
06430 — 440,00
06438 — 440,00
06458 — 440,00

06513 10 MIL ESCUDOS

06520 — 440,00
06550 — 440,00
06608 — 440,00
06626 — 440,00
06669 — 440,00
06742 — 440,00
06760 — 440,00
06883 — 440,00
06910 — 440,00
06912 — 440,00
06989 — 440,00
06993 — 440,00

07
07005 — 440,00
07026 — 440,00
07093 — 440,00

07104 10 MIL ESCUDOS

07172 — 440,00
07251 — 440,00
07287 — 440,00
07307 — 440,00
07356 — 440,00
07360 — 440,00
07368 — 440,00
07374 — 440,00
07377 — 440,00
07421 — 440,00
07424 — 440,00
07443 — 440,00
07481 — 440,00
07581 — 440,00
07583 — 440,00
07617 — 440,00
07661 — 440,00
07685 — 440,00
07700 — 440,00

07712 4 MIL ESCUDOS

07749 — 440,00
07875 — 440,00
07906 — 440,00
07922 — 440,00
07998 — 440,00

08
08038 — 440,00
08046 — 440,00
08072 — 440,00

08100 10 MIL ESCUDOS

08173 — 440,00
08243 — 440,00
08303 — 440,00
08388 — 440,00
08442 — 440,00
08457 — 440,00

08462 4 MIL ESCUDOS

08476 — 440,00
08517 — 440,00
08528 — 440,00
08547 — 440,00
08561 — 440,00
08650 — 440,00
08684 — 440,00
08716 — 440,00
08736 — 440,00
08780 — 440,00
08791 — 440,00
08810 — 440,00

08841 10 MIL ESCUDOS

08845 — 440,00
08887 — 440,00
08893 — 440,00
08894 — 440,00
08903 — 440,00
08952 — 440,00
08972 — 440,00
08982 — 440,00

09
09039 — 440,00
09041 — 440,00
09042 — 440,00
09043 — 440,00
09057 — 440,00

09065 4 MIL ESCUDOS

09078 — 440,00
09128 — 440,00
09138 — 440,00
09140 — 440,00

09166 4 MIL ESCUDOS

09169 — 440,00
09177 — 440,00
09261 — 440,00
09263 — 440,00
09311 — 440,00
09348 — 440,00
09350 — 440,00
09419 — 440,00
09422 — 440,00

09428 4 MIL ESCUDOS

09434 — 440,00
09517 — 440,00
09543 — 440,00
09548 — 440,00
09623 — 440,00
09638 — 440,00
09652 — 440,00
09661 — 440,00
09684 — 440,00
09704 — 440,00
09752 — 440,00
09801 — 440,00
09828 — 440,00
09863 — 440,00
09869 — 440,00
09880 — 440,00
09887 — 440,00
09970 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

09971 4 MIL ESCUDOS

09972 — 440,00

09993 4 MIL ESCUDOS

10
10001 — 440,00

10048 4 MIL ESCUDOS

10073 — 440,00
10123 — 440,00
10201 — 440,00
10227 — 440,00
10273 — 440,00
10337 — 440,00
10383 — 440,00
10443 — 440,00
10446 — 440,00
10459 — 440,00
10477 — 440,00
10479 — 440,00
10510 — 440,00

10559 10 MIL ESCUDOS

10605 — 440,00
10648 — 440,00
10734 — 440,00
10782 — 440,00

10814 4 MIL ESCUDOS

10837 — 440,00
10853 — 440,00
10876 — 440,00
10909 — 440,00
10913 — 440,00
10921 — 440,00
10941 — 440,00

10960 4 MIL ESCUDOS

10986 — 440,00

11
11061 — 440,00
11078 — 440,00
11093 — 440,00
11141 — 440,00
11144 — 440,00
11277 — 440,00
11342 — 440,00
11343 — 440,00
11349 — 440,00
11419 — 440,00
11440 — 440,00
11446 — 440,00
11480 — 440,00
11529 — 440,00
11587 — 440,00
11625 — 440,00
11640 — 440,00
11684 — 440,00
11756 — 440,00
11778 — 440,00
11796 — 440,00
11803 — 440,00
11884 — 440,00
11886 — 440,00
11905 — 440,00

11930 10 MIL ESCUDOS

11951 — 440,00
11953 — 440,00
11961 — 440,00
11967 — 440,00
11973 — 440,00

12
12017 — 440,00
12031 — 440,00
12032 — 440,00
12035 — 440,00
12056 — 440,00
12084 — 440,00
12094 — 440,00
12116 — 440,00
12122 — 440,00
12127 — 440,00
12196 — 440,00
12230 — 440,00
12231 — 440,00
12258 — 440,00
12282 — 440,00
12307 — 440,00
12313 — 440,00
12382 — 440,00
12397 — 440,00

12432 10 MIL ESCUDOS

12438 10 MIL ESCUDOS

12449 — 440,00
12469 — 440,00
12499 — 440,00
12526 — 440,00
12554 — 440,00
12568 — 440,00
12603 — 440,00
12606 — 440,00
12642 — 440,00
12649 — 440,00
12670 — 440,00
12722 — 440,00
12740 — 440,00
12749 — 440,00
12751 — 440,00
12754 — 440,00
12760 — 440,00
12776 — 440,00
12782 — 440,00

12785 10 MIL ESCUDOS

12790 — 440,00

12826 4 MIL ESCUDOS

12835 — 440,00
12839 — 440,00
12855 — 440,00
12884 — 440,00
12899 — 440,00
12947 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

12958 10 MIL ESCUDOS

12984 — 440,00
12992 — 440,00
12997 — 440,00

13
13029 — 440,00
13043 — 440,00
13046 — 440,00
13117 — 440,00
13123 — 440,00
13124 — 440,00
13137 — 440,00
13139 — 440,00
13144 — 440,00
13147 — 440,00
13151 — 440,00
13273 — 440,00
13277 — 440,00
13290 — 440,00
13316 — 440,00
13328 — 440,00
13340 — 440,00

13434 10 MIL ESCUDOS

13446 — 440,00
13449 — 440,00
13536 — 440,00

13543 10 MIL ESCUDOS

13546 — 440,00
13584 — 440,00

13635 10 MIL ESCUDOS

13661 10 MIL ESCUDOS

13663 — 440,00
13692 — 440,00
13701 — 440,00
13747 — 440,00
13761 — 440,00
13828 — 440,00
13829 — 440,00
13835 — 440,00
13863 — 440,00
13954 — 440,00
13965 — 440,00
13975 — 440,00

14
14102 — 440,00
14148 — 440,00
14283 — 440,00
14285 — 440,00

14344 4 MIL ESCUDOS

14368 — 440,00
14371 — 440,00
14373 — 440,00
14420 — 440,00
14450 — 440,00
14458 — 440,00
14464 — 440,00
14530 — 440,00
14547 — 440,00
14575 — 440,00
14607 — 440,00
14620 — 440,00
14725 — 440,00
14802 — 440,00
14836 — 440,00
14866 — 440,00
14882 — 440,00
14883 — 440,00
14905 — 440,00
14929 — 440,00
14958 — 440,00

15
15010 — 440,00
15063 — 440,00
15123 — 440,00
15151 — 440,00
15163 — 440,00
15262 — 440,00
15266 — 440,00
15273 — 440,00
15311 — 440,00
15346 — 440,00
15398 — 440,00
15414 — 440,00

15424 4 MIL ESCUDOS

15427 — 440,00
15430 — 440,00
15521 — 440,00

15551 4 MIL ESCUDOS

15660 — 440,00
15720 — 440,00
15725 — 440,00
15770 — 440,00
15848 — 440,00
15886 — 440,00
15932 — 440,00
15954 — 440,00
15977 — 440,00
15982 — 440,00

16
16003 — 440,00
16078 — 440,00
16096 — 440,00
16098 — 440,00
16110 — 440,00
16158 — 440,00
16211 — 440,00

16234 4 MIL ESCUDOS

16240 — 440,00
16276 — 440,00
16299 — 440,00
16309 — 440,00
16322 — 440,00
16403 — 440,00
16409 — 440,00
16437 — 440,00
16469 — 440,00
16525 — 440,00
16585 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

16635 10 MIL ESCUDOS

16663 — 440,00
16682 — 440,00
16707 — 440,00
16765 — 440,00
16784 — 440,00
16791 — 440,00
16792 — 440,00
16851 — 440,00
16892 — 440,00
16921 — 440,00

17
17070 — 440,00

17075 4 MIL ESCUDOS

17100 — 440,00
17110 — 440,00
17153 — 440,00
17165 — 440,00
17175 — 440,00
17179 — 440,00

17207 4 MIL ESCUDOS

17254 — 440,00
17271 — 440,00
17349 — 440,00
17370 — 440,00
17377 — 440,00
17381 — 440,00

17416 4 MIL ESCUDOS

17428 — 440,00
17453 — 440,00
17458 — 440,00
17483 — 440,00
17501 — 440,00

17524 4 MIL ESCUDOS

17535 — 440,00
17538 — 440,00
17565 — 440,00
17588 — 440,00
17631 — 440,00
17639 — 440,00
17646 — 440,00

17650 4 MIL ESCUDOS

17690 — 440,00
17748 — 440,00

17753 4 MIL ESCUDOS

17784 — 440,00
17796 — 440,00
17845 — 440,00
17851 — 440,00
17886 — 440,00
17929 — 440,00
17995 — 440,00

18

18020 4 MIL ESCUDOS

18072 — 440,00
18116 — 440,00

18147 4 MIL ESCUDOS

18220 — 440,00

18224 10 MIL ESCUDOS

18253 — 440,00
18327 — 440,00
18353 — 440,00
18363 — 440,00
18367 — 440,00
18436 — 440,00
18450 — 440,00
18462 — 440,00
18490 — 440,00
18544 — 440,00
18547 — 440,00
18565 — 440,00
18567 — 440,00

18570 10 MIL ESCUDOS

18627 — 440,00
18640 — 440,00
18642 — 440,00
18648 — 440,00
18656 — 440,00
18671 — 440,00
18706 — 440,00
18714 — 440,00
18729 — 440,00
18753 — 440,00
18819 — 440,00
18833 — 440,00
18902 — 440,00
18974 — 440,00
18978 — 440,00

19
19009 — 440,00

19146 4 MIL ESCUDOS

19170 — 440,00
19215 — 440,00
19277 — 440,00

19300 4 MIL ESCUDOS

19314 — 440,00
19439 — 440,00
19453 — 440,00
19477 — 440,00
19485 — 440,00
19497 — 440,00

19500 4 MIL ESCUDOS

19502 — 440,00
19504 — 440,00
19507 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

19517 — 440,00
19578 — 440,00
19585 — 440,00
19599 — 440,00
19601 — 440,00
19611 — 440,00
19612 — 440,00
19649 — 440,00
19786 — 440,00
19789 — 440,00
19800 — 440,00
19804 — 440,00
19811 — 440,00
19882 — 440,00
19918 — 440,00
19942 — 440,00
19977 — 440,00

20
20015 — 440,00
20039 — 440,00
20066 — 440,00
20116 — 440,00
20170 — 440,00
20241 — 440,00
20277 — 440,00

20308 4 MIL ESCUDOS

20329 — 440,00
20331 — 440,00
20393 — 440,00

20396 4 MIL ESCUDOS

20421 — 440,00
20462 — 440,00
20463 — 440,00
20500 cnt. 440,00
" 501 cnt. 440,00
" 502 cnt. 440,00
" 503 cnt. 440,00
" 504 ctn. 440,00
" 505 cnt. 440,00
" 506 cnt. 440,00
" 507 cnt. 440,00
" 508 cnt. 440,00
" 509 cnt. 440,00
" 510 cnt. 440,00
" 511 cnt. 440,00
" 512 cnt. 440,00
" 513 cnt. 440,00
" 514 cnt. 440,00

20515 40 MIL ESCUDOS

20516 cnt. 440,00
" 517 cnt. 440,00

20518 10 MIL ESCUDOS

20518 cnt. 440,00

20519 cnt. 440,00
" 520 cnt. 440,00
" 521 cnt. 440,00
" 522 cnt. 440,00
" 523 cnt. 440,00
" 524 cnt. 440,00
" 525 cnt. 440,00
" 526 cnt. 440,00
" 527 cnt. 440,00
" 528 cnt. 440,00
" 529 cnt. 440,00
" 530 cnt. 440,00
" 531 cnt. 440,00
" 532 cnt. 440,00
" 533 cnt. 440,00
" 534 cnt. 440,00
" 535 cnt. 440,00
" 536 cnt. 440,00
" 537 cnt. 440,00
" 538 cnt. 440,00
" 539 cnt. 440,00
" 540 cnt. 440,00
" 541 cnt. 440,00
" 542 cnt. 440,00
" 543 cnt. 440,00
" 544 cnt. 440,00
" 545 cnt. 440,00
" 546 cnt. 440,00
" 547 cnt. 440,00
" 548 cnt. 440,00
" 549 cnt. 440,00
" 550 cnt. 440,00
" 551 cnt. 440,00
" 552 cnt. 440,00
" 553 cnt. 440,00
" 554 cnt. 440,00
" 555 cnt. 440,00
" 556 cnt. 440,00
" 557 cnt. 440,00
" 558 cnt. 440,00
" 559 cnt. 440,00
" 560 cnt. 440,00
" 561 cnt. 440,00
" 562 cnt. 440,00
" 563 cnt. 440,00
" 564 cnt. 440,00
" 565 cnt. 440,00
" 566 cnt. 440,00
" 567 cnt. 440,00
" 568 cnt. 440,00
" 569 cnt. 440,00
" 570 cnt. 440,00
" 571 cnt. 440,00
" 572 cnt. 440,00
" 573 cnt. 440,00
" 574 cnt. 440,00
" 575 cnt. 440,00
" 576 cnt. 440,00
" 577 cnt. 440,00
" 578 cnt. 440,00
" 579 cnt. 440,00
" 580 cnt. 440,00
" 581 cnt. 440,00
" 582 cnt. 440,00
" 583 cnt. 440,00
" 584 cnt. 440,00
" 585 cnt. 440,00
" 586 cnt. 440,00
" 587 cnt. 440,00
" 588 cnt. 440,00
" 589 cnt. 440,00
" 590 cnt. 440,00
" 591 cnt. 440,00
" 592 cnt. 440,00
" 593 cnt. 440,00
" 594 cnt. 440,00
" 595 cnt. 440,00
" 596 cnt. 440,00
" 597 cnt. 440,00
" 598 cnt. 440,00
" 599 cnt. 440,00
20650 — 440,00
20673 — 440,00
20682 — 440,00
20742 — 440,00
20923 — 440,00
20943 — 440,00
20955 — 440,00
20961 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

21
21060 — 440,00
21084 — 440,00
21174 — 440,00
21248 — 440,00
21277 — 440,00
21299 — 440,00
21338 — 440,00
21340 — 440,00
21399 — 440,00
21402 — 440,00
21455 — 440,00
21538 — 440,00
21552 — 440,00
21643 — 440,00
21693 — 440,00
21733 — 440,00

21780 10 MIL ESCUDOS

21827 — 440,00
21859 — 440,00

21880 4 MIL ESCUDOS

22
22015 — 440,00
22161 — 440,00
22163 — 440,00
22164 — 440,00
22221 — 440,00
22226 — 440,00
22362 — 440,00
22514 — 440,00

22517 4 MIL ESCUDOS

22573 — 440,00
22612 — 440,00
22634 — 440,00
22728 — 440,00
22748 — 440,00

22759 10 MIL ESCUDOS

22780 — 440,00
22784 — 440,00
22849 — 440,00

22850 4 MIL ESCUDOS

22852 — 440,00

22884 10 MIL ESCUDOS

22994 — 440,00

22998 4 MIL ESCUDOS

23
23014 — 440,00
23068 — 440,00
23086 — 440,00
23122 — 440,00
23244 — 440,00
23300 — 440,00
23349 — 440,00
23353 — 440,00
23363 — 440,00
23381 — 440,00
23423 — 440,00
23432 — 440,00
23449 — 440,00
23509 — 440,00
23530 — 440,00
23532 — 440,00
23537 — 440,00
23607 — 440,00
23706 — 440,00
23741 — 440,00

23744 4 MIL ESCUDOS

NUMERO PREMIO E°

23751 — 440,00
23758 — 440,00
23781 — 440,00
23799 — 440,00
23856 — 440,00
23965 — 440,00
23990 — 440,00
23995 — 440,00

24
24000 cnt. 440,00
" 001 cnt. 440,00
" 002 cnt. 440,00
" 003 cnt. 440,00
" 004 cnt. 440,00
" 005 cnt. 440,00
" 006 cnt. 440,00
" 007 cnt. 440,00
" 008 cnt. 440,00
" 009 cnt. 440,00
" 010 cnt. 440,00
" 011 cnt. 440,00
" 012 cnt. 440,00
" 013 cnt. 440,00
" 014 cnt. 440,00
" 015 cnt. 440,00
" 016 cnt. 440,00
24017 — 440,00
" 017 cnt. 440,00
" 018 cnt. 440,00
" 019 cnt. 440,00
" 020 cnt. 440,00
" 021 cnt. 440,00
" 022 cnt. 440,00
" 023 cnt. 440,00
" 024 cnt. 440,00
" 025 cnt. 440,00
" 026 cnt. 440,00
24027 — 440,00
" 027 cnt. 440,00
" 028 cnt. 440,00
" 029 cnt. 440,00
" 030 cnt. 440,00

24031 200 MIL ESCUDOS

24032 cnt. 440,00
" 033 cnt. 440,00
" 034 cnt. 440,00
24035 — 440,00
" 035 cnt. 440,00
24036 cnt. 440,00
" 037 cnt. 440,00
" 038 cnt. 440,00
" 039 cnt. 440,00
" 040 cnt. 440,00
24041 — 440,00
" 041 cnt. 440,00
" 042 cnt. 440,00
" 043 cnt. 440,00
" 044 cnt. 440,00
" 045 cnt. 440,00
" 046 cnt. 440,00
" 047 cnt. 440,00
" 048 cnt. 440,00
" 049 cnt. 440,00
" 050 cnt. 440,00
" 051 cnt. 440,00
" 052 cnt. 440,00
" 053 cnt. 440,00
" 054 cnt. 440,00
" 055 cnt. 440,00
" 056 cnt. 440,00
" 057 cnt. 440,00
" 058 cnt. 440,00
" 059 cnt. 440,00
" 060 cnt. 440,00
" 061 cnt. 440,00
" 062 cnt. 440,00
" 063 cnt. 440,00
" 064 cnt. 440,00
" 065 cnt. 440,00
" 066 cnt. 440,00
" 067 cnt. 440,00
" 068 cnt. 440,00
" 069 cnt. 440,00
" 070 cnt. 440,00
24071 cnt. 440,00
" 072 cnt. 440,00

24073 4 MIL ESCUDOS

24073 cnt. 440,00

24074 cnt. 440,00
" 075 cnt. 440,00
" 076 cnt. 440,00
" 077 cnt. 440,00
" 078 cnt. 440,00
" 079 cnt. 440,00
" 080 cnt. 440,00
" 081 cnt. 440,00
" 082 cnt. 440,00
" 083 cnt. 440,00
" 084 cnt. 440,00
" 085 cnt. 440,00
" 086 cnt. 440,00
" 087 cnt. 440,00
" 088 cnt. 440,00
" 089 cnt. 440,00
" 090 cnt. 440,00
" 091 cnt. 440,00
" 092 cnt. 440,00
" 093 cnt. 440,00
" 094 cnt. 440,00
" 095 cnt. 440,00
" 096 cnt. 440,00
" 097 cnt. 440,00
" 098 cnt. 440,00
" 099 cnt. 440,00
24112 — 440,00
24125 — 440,00
24140 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

24145 10 MIL ESCUDOS

24147 — 440,00
24149 — 440,00
24190 — 440,00
24206 — 440,00

24217 4 MIL ESCUDOS

24219 4 MIL ESCUDOS

24276 10 MIL ESCUDOS

24279 — 440,00

24306 10 MIL ESCUDOS

24310 — 440,00
24327 — 440,00
24363 — 440,00
24382 — 440,00
24433 — 440,00
24452 — 440,00
24480 — 440,00
24512 — 440,00
24513 — 440,00
24576 — 440,00
24619 — 440,00
24654 — 440,00
24657 — 440,00
24701 — 440,00
24793 — 440,00
24810 — 440,00

24817 4 MIL ESCUDOS

24824 10 MIL ESCUDOS

24828 — 440,00
24849 — 440,00
24909 — 440,00
24915 — 440,00
24969 — 440,00

25

25009 4 MIL ESCUDOS

25021 — 440,00
25028 — 440,00

25037 4 MIL ESCUDOS

25241 — 440,00
25314 — 440,00
25358 — 440,00
25385 — 440,00
25387 — 440,00
25392 — 440,00
25407 — 440,00
25423 — 440,00
25480 — 440,00
25499 — 440,00

25539 4 MIL ESCUDOS

25577 — 440,00
25588 — 440,00
25592 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

25601 10 MIL ESCUDOS

25612 — 440,00

25648 4 MIL ESCUDOS

25650 — 440,00

25701 4 MIL ESCUDOS

25718 — 440,00
25774 — 440,00
25798 — 440,00
25843 — 440,00
25881 — 440,00
25892 — 440,00
25920 — 440,00

25987 4 MIL ESCUDOS

26
26053 — 440,00
26150 — 440,00
26325 — 440,00
26391 — 440,00
26442 — 440,00

26466 4 MIL ESCUDOS

26469 — 440,00

26486 4 MIL ESCUDOS

26501 — 440,00
26519 — 440,00
26540 — 440,00
26560 — 440,00

26571 4 MIL ESCUDOS

26573 — 440,00
26584 — 440,00
26588 — 440,00
26619 — 440,00
26627 — 440,00
26649 — 440,00
26759 — 440,00

26776 4 MIL ESCUDOS

26787 4 MIL ESCUDOS

26800 — 440,00
26803 — 440,00
26886 — 440,00
26915 — 440,00
26929 — 440,00
26951 — 440,00
26984 — 440,00
26991 — 440,00
26994 — 440,00
26995 — 440,00

27
27009 — 440,00
27026 — 440,00

27109 4 MIL ESCUDOS

27140 — 440,00
27141 — 440,00
27153 — 440,00
27167 — 440,00
27172 — 440,00
27174 — 440,00
27284 — 440,00

27289 4 MIL ESCUDOS

27294 — 440,00
27314 — 440,00
27329 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

27330 — 440,00
27340 — 440,00

27353 10 MIL ESCUDOS

27374 — 440,00
27425 — 440,00
27430 — 440,00
27470 — 440,00
27518 — 440,00
27519 — 440,00
27655 — 440,00
27686 — 440,00
27767 — 440,00
27768 — 440,00
27799 — 440,00
27807 — 440,00
27882 — 440,00
27919 — 440,00
27960 — 440,00
27980 — 440,00

28
28034 — 440,00
28039 — 440,00
28045 — 440,00
28055 — 440,00
28056 — 440,00

28061 10 MIL ESCUDOS

28086 — 440,00
28099 — 440,00
28101 — 440,00
28109 — 440,00
28168 — 440,00
28185 — 440,00
28188 — 440,00
28306 — 440,00
28321 — 440,00
28339 — 440,00
28447 — 440,00

28450 4 MIL ESCUDOS

28518 — 440,00
28529 — 440,00
28617 — 440,00
28626 — 440,00
28681 — 440,00
28728 — 440,00
28740 — 440,00
28773 — 440,00
28783 — 440,00
28798 — 440,00
28801 — 440,00
28806 — 440,00
28980 — 440,00
28993 — 440,00

29

29008 4 MIL ESCUDOS

29024 — 440,00
29041 — 440,00
29137 — 440,00
29146 — 440,00
29220 — 440,00
29272 — 440,00
29289 — 440,00

29302 4 MIL ESCUDOS

29331 10 MIL ESCUDOS

29357 — 440,00
29399 — 440,00
29403 — 440,00
29424 — 440,00
29425 — 440,00
29455 — 440,00
29459 — 440,00
29468 — 440,00
29477 — 440,00
29525 — 440,00

29567 4 MIL ESCUDOS

NUMERO PREMIO E°

29749 — 440,00
29859 — 440,00
29862 — 440,00
29929 — 440,00
29995 — 440,00
29996 — 440,00

30

30058 4 MIL ESCUDOS

30064 — 440,00
30089 — 440,00
30119 — 440,00
30141 — 440,00
30145 — 440,00
30172 — 440,00

30275 10 MIL ESCUDOS

30340 — 440,00
30344 — 440,00
30442 — 440,00
30482 — 440,00
30505 — 440,00
30522 — 440,00
30565 — 440,00
30586 — 440,00
30594 — 440,00
30595 — 440,00
30615 — 440,00

30735 4 MIL ESCUDOS

30903 — 440,00

31
31008 — 440,00
31031 — 440,00
31042 — 440,00
31088 — 440,00
31114 — 440,00

31153 4 MIL ESCUDOS

31201 — 440,00
31248 — 440,00
31276 — 440,00
31320 — 440,00

31355 4 MIL ESCUDOS

31380 — 440,00
31533 — 440,00
31545 — 440,00

31556 4 MIL ESCUDOS

31573 10 MIL ESCUDOS

31604 — 440,00
31658 — 440,00
31696 — 440,00
31712 — 440,00
31738 — 440,00
31781 — 440,00
31796 — 440,00
31821 — 440,00
31826 — 440,00
31865 — 440,00
31928 — 440,00
31952 — 440,00

31993 4 MIL ESCUDOS

32

32011 4 MIL ESCUDOS

NUMERO PREMIO E°

32080 — 440,00

32092 4 MIL ESCUDOS

32161 — 440,00
32250 — 440,00
32261 — 440,00
32310 — 440,00
32323 — 440,00
32342 — 440,00

32376 4 MIL ESCUDOS

32450 — 440,00

32454 4 MIL ESCUDOS

32476 — 440,00
32497 — 440,00
32546 — 440,00
32547 — 440,00
32675 — 440,00
32697 — 440,00
32734 — 440,00
32759 — 440,00
32763 — 440,00
32771 — 440,00
32798 — 440,00
32847 — 440,00
32851 — 440,00
32857 — 440,00
32876 — 440,00
32894 — 440,00
32900 — 440,00
32924 — 440,00
32961 — 440,00
32966 — 440,00

33
33014 — 440,00
33025 — 440,00
33096 — 440,00
33143 — 440,00
33183 — 440,00
33192 — 440,00
33206 — 440,00

33299 4 MIL ESCUDOS

33361 — 440,00
33396 — 440,00
33397 — 440,00
33400 — 440,00
33426 — 440,00
33492 — 440,00
33544 — 440,00
33563 — 440,00

33580 4 MIL ESCUDOS

33596 — 440,00

33701 4 MIL ESCUDOS

33721 — 440,00
33740 — 440,00
33743 — 440,00
33751 — 440,00
33770 — 440,00
33844 — 440,00
33858 — 440,00
33869 — 440,00
33932 — 440,00
33936 — 440,00
33976 — 440,00
33983 — 440,00

34
34001 — 440,00
34035 — 440,00
34059 — 440,00
34064 — 440,00
34167 — 440,00
34174 — 440,00
34178 — 440,00
34199 — 440,00
34218 — 440,00
34220 — 440,00
34272 — 440,00

34322 10 MIL ESCUDOS

34344 — 440,00
34363 — 440,00
34385 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

34403 4 MIL ESCUDOS

34412 — 440,00
34416 — 440,00
34433 — 440,00
34445 — 440,00
34499 — 440,00
34500 — 440,00
34504 — 440,00
34621 — 440,00
34640 — 440,00
34648 — 440,00
34659 — 440,00
34690 — 440,00
34701 — 440,00

34724 4 MIL ESCUDOS

34726 — 440,00
34765 — 440,00
34786 — 440,00
34853 — 440,00

34994 4 MIL ESCUDOS

35
35000 — 440,00
35020 — 440,00
35115 — 440,00
35116 — 440,00
35142 — 440,00
35145 — 440,00
35149 — 440,00
35182 — 440,00
35190 — 440,00
35204 — 440,00
35283 — 440,00
35288 — 440,00
35362 — 440,00
35429 — 440,00
35460 — 440,00

35479 4 MIL ESCUDOS

35515 — 440,00
35557 — 440,00
35558 — 440,00
35610 — 440,00
35613 — 440,00
35669 — 440,00

35779 4 MIL ESCUDOS

35801 — 440,00
35805 — 440,00
35815 — 440,00
35835 — 440,00
35847 — 440,00
35861 — 440,00

35884 4 MIL ESCUDOS

35902 — 440,00
35904 — 440,00

36
36027 — 440,00
36056 — 440,00
36075 — 440,00
36091 — 440,00

36100 10 MIL ESCUDOS

36184 — 440,00
36198 — 440,00
36298 — 440,00
36371 — 440,00

36372 10 MIL ESCUDOS

36419 — 440,00
36450 — 440,00
36530 — 440,00

36618 4 MIL ESCUDOS

36624 — 440,00
36680 — 440,00
36828 — 440,00
36831 — 440,00
36897 — 440,00
36997 — 440,00

37
37052 — 440,00

37062 4 MIL ESCUDOS

37153 — 440,00

37159 10 MIL ESCUDOS

37168 4 MIL ESCUDOS

NUMERO PREMIO E°

37184 — 440,00
37248 — 440,00
37268 — 440,00
37299 — 440,00
37315 — 440,00
37331 — 440,00
37339 — 440,00
37413 — 440,00
37429 — 440,00
37432 — 440,00
37551 — 440,00
37552 — 440,00
37585 — 440,00
37604 — 440,00
37608 — 440,00

37624 4 MIL ESCUDOS

37669 — 440,00
37717 — 440,00
37741 — 440,00
37806 — 440,00
37830 — 440,00
37851 — 440,00
37873 — 440,00

37914 4 MIL ESCUDOS

37949 — 440,00

38
38032 — 440,00
38071 — 440,00
38077 — 440,00
38100 cnt. 440,00
" 101 cnt. 440,00
" 102 cnt. 440,00
" 103 cnt. 440,00
" 104 cnt. 440,00
" 105 cnt. 440,00
" 106 cnt. 440,00
" 107 cnt. 440,00
" 108 cnt. 440,00
" 109 cnt. 440,00
" 110 cnt. 440,00
38111 — 440,00
" 111 cnt. 440,00

38112 100 MIL ESCUDOS

38113 cnt. 440,00
38114 — 440,00
" 114 cnt. 440,00
" 115 cnt. 440,00
" 116 cnt. 440,00
" 117 cnt. 440,00
38118 — 440,00
" 118 cnt. 440,00
" 119 cnt. 440,00
" 120 cnt. 440,00
" 121 cnt. 440,00
" 122 cnt. 440,00
" 123 cnt. 440,00
" 124 cnt. 440,00
" 125 cnt. 440,00
" 126 cnt. 440,00
" 127 cnt. 440,00
" 128 cnt. 440,00
" 129 cnt. 440,00
" 130 cnt. 440,00
" 131 cnt. 440,00
" 132 cnt. 440,00
" 133 cnt. 440,00
" 134 cnt. 440,00
" 135 cnt. 440,00
" 136 cnt. 440,00
" 137 cnt. 440,00
" 138 cnt. 440,00
" 139 cnt. 440,00
" 140 cnt. 440,00
" 141 cnt. 440,00
38142 — 440,00
" 142 cnt. 440,00
38143 — 440,00
" 143 cnt. 440,00
" 144 cnt. 440,00
" 145 cnt. 440,00
" 146 cnt. 440,00
" 147 cnt. 440,00
" 148 cnt. 440,00
" 149 cnt. 440,00
" 150 cnt. 440,00
" 151 cnt. 440,00
" 152 cnt. 440,00
" 153 cnt. 440,00
38154 — 440,00
" 154 cnt. 440,00
" 155 cnt. 440,00
38156 — 440,00
" 156 cnt. 440,00
" 157 cnt. 440,00
" 158 cnt. 440,00
" 159 cnt. 440,00
" 160 cnt. 440,00
" 161 cnt. 440,00
" 162 cnt. 440,00
38163 — 440,00
" 163 cnt. 440,00
" 164 cnt. 440,00
" 165 cnt. 440,00
" 166 cnt. 440,00
" 167 cnt. 440,00
" 168 cnt. 440,00
" 169 cnt. 440,00
" 170 cnt. 440,00
" 171 cnt. 440,00
" 172 cnt. 440,00
" 173 cnt. 440,00
" 174 cnt. 440,00
" 175 cnt. 440,00
" 176 cnt. 440,00
" 177 cnt. 440,00
" 178 cnt. 440,00
" 179 cnt. 440,00
" 180 cnt. 440,00
" 181 cnt. 440,00
" 182 cnt. 440,00
" 183 cnt. 440,00
" 184 cnt. 440,00
" 185 cnt. 440,00
" 186 cnt. 440,00
" 187 cnt. 440,00
" 188 cnt. 440,00
" 189 cnt. 440,00
" 190 cnt. 440,00
" 191 cnt. 440,00
" 192 cnt. 440,00
" 193 cnt. 440,00
" 194 cnt. 440,00
" 195 cnt. 440,00
" 196 cnt. 440,00
" 197 cnt. 440,00
" 198 cnt. 440,00
" 199 cnt. 440,00
38344 — 440,00
38371 — 440,00
38420 — 440,00
38457 — 440,00
38496 — 440,00
38504 — 440,00
38517 — 440,00

38528 4 MIL ESCUDOS

38530 — 440,00
38610 — 440,00
38622 — 440,00
38646 — 440,00
38709 — 440,00
38723 — 440,00
38725 — 440,00
38766 — 440,00
38768 — 440,00
38801 — 440,00
38814 — 440,00
38969 — 440,00

39
39027 — 440,00
39037 — 440,00
39091 — 440,00
39106 — 440,00
39142 — 440,00
39155 — 440,00
39226 — 440,00
39259 — 440,00
39260 — 440,00
39265 — 440,00
39275 — 440,00
39298 — 440,00
39300 — 440,00
39316 — 440,00
39345 — 440,00
39366 — 440,00
39383 — 440,00
39406 — 440,00
39440 — 440,00

39446 4 MIL ESCUDOS

39454 — 440,00
39459 — 440,00
39461 — 440,00
39546 — 440,00
39568 — 440,00
39575 — 440,00
39581 — 440,00
39647 — 440,00
39677 — 440,00
39720 — 440,00
39727 — 440,00
39758 — 440,00
39762 — 440,00
39838 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

39847 4 MIL ESCUDOS

39880 — 440,00
39903 — 440,00
39925 — 440,00
39976 — 440,00

40
40000 cnt. 440,00
" 001 cnt. 440,00
" 002 cnt. 440,00
" 003 cnt. 440,00
" 004 cnt. 440,00
" 005 cnt. 440,00
" 006 cnt. 440,00
" 007 cnt. 440,00
" 008 cnt. 440,00
" 009 cnt. 440,00
" 010 cnt. 440,00
" 011 cnt. 440,00
" 012 cnt. 440,00
" 013 cnt. 440,00
" 014 cnt. 440,00
" 015 cnt. 440,00
" 016 cnt. 440,00
" 017 cnt. 440,00
" 018 cnt. 440,00
" 019 cnt. 440,00
" 020 cnt. 440,00
" 021 cnt. 440,00
" 022 cnt. 440,00
" 023 cnt. 440,00
" 024 cnt. 440,00
40025 — 440,00
" 025 cnt. 440,00
" 026 cnt. 440,00
" 027 cnt. 440,00
" 028 cnt. 440,00
" 029 cnt. 440,00
" 030 cnt. 440,00
40031 — 440,00
" 031 cnt. 440,00
" 032 cnt. 440,00
" 033 cnt. 440,00
" 034 cnt. 440,00

40035 40 MIL ESCUDOS

40036 cnt. 440,00
" 037 cnt. 440,00
" 038 cnt. 440,00
" 039 cnt. 440,00
" 040 cnt. 440,00
" 041 cnt. 440,00
" 042 cnt. 440,00
" 043 cnt. 440,00
" 044 cnt. 440,00
" 045 cnt. 440,00
" 046 cnt. 440,00
" 047 cnt. 440,00
40048 — 440,00
" 048 cnt. 440,00
" 049 cnt. 440,00
40050 — 440,00
" 050 cnt. 440,00
" 051 cnt. 440,00
40052 — 440,00
" 052 cnt. 440,00
" 053 cnt. 440,00
" 054 cnt. 440,00
" 055 cnt. 440,00
" 056 cnt. 440,00
" 057 cnt. 440,00
" 058 cnt. 440,00
" 059 cnt. 440,00
" 060 cnt. 440,00
" 061 cnt. 440,00
" 062 cnt. 440,00
" 063 cnt. 440,00
" 064 cnt. 440,00
" 065 cnt. 440,00
" 066 cnt. 440,00
" 067 cnt. 440,00
" 068 cnt. 440,00
" 069 cnt. 440,00
" 070 cnt. 440,00
" 071 cnt. 440,00
" 072 cnt. 440,00
" 073 cnt. 440,00
" 074 cnt. 440,00
" 075 cnt. 440,00
" 076 cnt. 440,00
" 077 cnt. 440,00
" 078 cnt. 440,00
" 079 cnt. 440,00
" 080 cnt. 440,00
" 081 cnt. 440,00
" 082 cnt. 440,00
" 083 cnt. 440,00
" 084 cnt. 440,00
" 085 cnt. 440,00
" 086 cnt. 440,00
" 087 cnt. 440,00
" 088 cnt. 440,00
40089 — 440,00
" 089 cnt. 440,00
" 090 cnt. 440,00
" 091 cnt. 440,00
" 092 cnt. 440,00
" 093 cnt. 440,00
" 094 cnt. 440,00
" 095 cnt. 440,00
" 096 cnt. 440,00
" 097 cnt. 440,00
40098 — 440,00
" 098 cnt. 440,00
" 099 cnt. 440,00
40101 — 440,00
40112 — 440,00

40137 10 MIL ESCUDOS

40148 — 440,00
40172 — 440,00
40177 — 440,00
40178 — 440,00
40189 — 440,00
40200 cnt. 440,00
" 201 cnt. 440,00
" 202 cnt. 440,00
" 203 cnt. 440,00
" 204 cnt. 440,00
" 205 cnt. 440,00
" 206 cnt. 440,00
" 207 cnt. 440,00
" 208 cnt. 440,00
" 209 cnt. 440,00
" 210 cnt. 440,00
" 211 cnt. 440,00
" 212 cnt. 440,00
" 213 cnt. 440,00
" 214 cnt. 440,00
" 215 cnt. 440,00
" 216 cnt. 440,00
" 217 cnt. 440,00
" 218 cnt. 440,00
" 219 cnt. 440,00
" 220 cnt. 440,00
" 221 cnt. 440,00
" 222 cnt. 440,00
" 223 cnt. 440,00
" 224 cnt. 440,00
" 225 cnt. 440,00

APROX.
40226 - 1.428,00
40227 - 2.000,00

40228 400 MIL ESCUDOS

APROX.
40229 - 2.000,00
40230 - 1.428,00

40231 cnt. 440,00
" 232 cnt. 440,00
" 233 cnt. 440,00
" 234 cnt. 440,00
" 235 cnt. 440,00
" 236 cnt. 440,00
" 237 cnt. 440,00
" 238 cnt. 440,00
" 239 cnt. 440,00
" 240 cnt. 440,00
" 241 cnt. 440,00
" 242 cnt. 440,00
" 243 cnt. 440,00
" 244 cnt. 440,00
" 245 cnt. 440,00
" 246 cnt. 440,00
" 247 cnt. 440,00
" 248 cnt. 440,00
" 249 cnt. 440,00
" 250 cnt. 440,00
" 251 cnt. 440,00
" 252 cnt. 440,00
" 253 cnt. 440,00
" 254 cnt. 440,00
" 255 cnt. 440,00
" 256 cnt. 440,00
" 257 cnt. 440,00
" 258 cnt. 440,00
" 259 cnt. 440,00
" 260 cnt. 440,00
" 261 cnt. 440,00
" 262 cnt. 440,00
" 263 cnt. 440,00

NUMERO PREMIO E°

40264 cnt. 440,00
" 265 cnt. 440,00
" 266 cnt. 440,00
" 267 cnt. 440,00
" 268 cnt. 440,00
" 269 cnt. 440,00
" 270 cnt. 440,00
" 271 cnt. 440,00
" 272 cnt. 440,00
" 273 cnt. 440,00
" 274 cnt. 440,00
" 275 cnt. 440,00
" 276 cnt. 440,00
" 277 cnt. 440,00
" 278 cnt. 440,00
40279 — 440,00
" 279 cnt. 440,00
" 280 cnt. 440,00
" 281 cnt. 440,00
" 282 cnt. 440,00
" 283 cnt. 440,00
" 284 cnt. 440,00
40285 — 440,00
" 285 cnt. 440,00
40286 — 440,00
" 286 cnt. 440,00
" 287 cnt. 440,00
" 288 cnt. 440,00
" 289 cnt. 440,00
" 290 cnt. 440,00
" 291 cnt. 440,00
" 292 cnt. 440,00
" 293 cnt. 440,00
" 294 cnt. 440,00
" 295 cnt. 440,00
" 296 cnt. 440,00
" 297 cnt. 440,00
40298 — 440,00
" 298 cnt. 440,00
" 299 cnt. 440,00
40303 — 440,00
40325 — 440,00
40335 — 440,00
40383 — 440,00
40427 — 440,00
40429 — 440,00
40487 — 440,00
40488 — 440,00
40544 — 440,00
40612 — 440,00
40618 — 440,00
40640 — 440,00
40647 — 440,00
40665 — 440,00
40717 — 440,00
40787 — 440,00
40813 — 440,00

40856 4 MIL ESCUDOS

41

41014 4 MIL ESCUDOS

41025 — 440,00
41046 — 440,00
41102 — 440,00
41152 — 440,00
41177 — 440,00
41200 — 440,00
41293 — 440,00
41317 — 440,00

41330 10 MIL ESCUDOS

41351 4 MIL ESCUDOS

41438 — 440,00
41439 — 440,00
41518 — 440,00
41608 — 440,00
41611 — 440,00
41643 — 440,00
41654 — 440,00
41657 — 440,00
41663 — 440,00
41681 — 440,00
41700 cnt. 440,00
" 701 cnt. 440,00
" 702 cnt. 440,00
" 703 cnt. 440,00
" 704 cnt. 440,00
" 705 cnt. 440,00
" 706 cnt. 440,00
" 707 cnt. 440,00
" 708 cnt. 440,00
" 709 cnt. 440,00
" 710 cnt. 440,00
" 711 cnt. 440,00
" 712 cnt. 440,00
" 713 cnt. 440,00
" 714 cnt. 440,00
" 715 cnt. 440,00
" 716 cnt. 440,00
" 717 cnt. 440,00
" 718 cnt. 440,00
" 719 cnt. 440,00
" 720 cnt. 440,00
" 721 cnt. 440,00
" 722 cnt. 440,00
" 723 cnt. 440,00
" 724 cnt. 440,00
" 725 cnt. 440,00
" 726 cnt. 440,00
" 727 cnt. 440,00
" 728 cnt. 440,00
" 729 cnt. 440,00
" 730 cnt. 440,00
" 731 cnt. 440,00
" 732 cnt. 440,00
" 733 cnt. 440,00
" 734 cnt. 440,00
" 735 cnt. 440,00
" 736 cnt. 440,00
" 737 cnt. 440,00
" 738 cnt. 440,00
" 739 cnt. 440,00

APROX.
41740 - 2.000,00
41741 - 4.000,00

41742
PREMIO MAYOR
4 Millones DE Escudos

APROX.
41743 - 4.000,00
41744 - 2.000,00

41745 cnt. 440,00
" 746 cnt. 440,00
" 747 cnt. 440,00
" 748 cnt. 440,00
" 749 cnt. 440,00
41750 — 440,00
" 750 cnt. 440,00
" 751 cnt. 440,00
" 752 cnt. 440,00
" 753 cnt. 440,00
" 754 cnt. 440,00
" 755 cnt. 440,00
" 756 cnt. 440,00
" 757 cnt. 440,00
" 758 cnt. 440,00
" 759 cnt. 440,00
" 760 cnt. 440,00
" 761 cnt. 440,00
" 762 cnt. 440,00
" 763 cnt. 440,00
" 764 cnt. 440,00
" 765 cnt. 440,00
" 766 cnt. 440,00
" 767 cnt. 440,00
" 768 cnt. 440,00
" 769 cnt. 440,00
" 770 cnt. 440,00
" 771 cnt. 440,00
" 772 cnt. 440,00
" 773 cnt. 440,00
" 774 cnt. 440,00
" 775 cnt. 440,00
" 776 cnt. 440,00
" 777 cnt. 440,00
" 778 cnt. 440,00
" 779 cnt. 440,00
" 780 cnt. 440,00
" 781 cnt. 440,00
" 782 cnt. 440,00
" 783 cnt. 440,00
" 784 cnt. 440,00
" 785 cnt. 440,00
" 786 cnt. 440,00

NUMERO PREMIO E°

41787 cnt. 440,00
" 788 cnt. 440,00
" 789 cnt. 440,00
" 790 cnt. 440,00
" 791 cnt. 440,00
" 792 cnt. 440,00
" 793 cnt. 440,00
" 794 cnt. 440,00
" 795 cnt. 440,00
" 796 cnt. 440,00
" 797 cnt. 440,00
" 798 cnt. 440,00
" 799 cnt. 440,00
41805 — 440,00
41832 — 440,00
41881 — 440,00
41947 — 440,00

41949 4 MIL ESCUDOS

41981 — 440,00
41990 — 440,00

42
42075 — 440,00
42146 — 440,00
42148 — 440,00
42163 — 440,00

42220 4 MIL ESCUDOS

42283 — 440,00
42296 — 440,00
42301 — 440,00
42302 — 440,00
42320 — 440,00
42336 — 440,00
42396 — 440,00

42409 4 MIL ESCUDOS

42424 — 440,00
42428 — 440,00
42433 — 440,00
42452 — 440,00
42471 — 440,00
42486 — 440,00
42496 — 440,00
42497 — 440,00
42506 — 440,00
42509 — 440,00
42551 — 440,00
42612 — 440,00
42702 — 440,00
42711 — 440,00
42775 — 440,00
42797 — 440,00
42809 — 440,00
42827 — 440,00
42831 — 440,00

42844 10 MIL ESCUDOS

42877 — 440,00
42879 — 440,00

42913 4 MIL ESCUDOS

42918 — 440,00

43
43021 — 440,00
43023 — 440,00
43061 — 440,00
43092 — 440,00
43107 — 440,00
43150 — 440,00

43188 10 MIL ESCUDOS

43232 — 440,00
43263 — 440,00

43286 4 MIL ESCUDOS

43336 — 440,00
43369 — 440,00
43422 — 440,00

43461 4 MIL ESCUDOS

43487 — 440,00
43530 — 440,00
43586 — 440,00

43601 10 MIL ESCUDOS

43604 — 440,00
43614 — 440,00
43665 — 440,00
43704 — 440,00

43793 4 MIL ESCUDOS

43796 — 440,00
43805 — 440,00
43849 — 440,00
43853 — 440,00
43862 — 440,00
43920 — 440,00
43964 — 440,00
43965 — 440,00
43985 — 440,00

44

44017 4 MIL ESCUDOS

44031 — 440,00
44042 — 440,00
44067 — 440,00
44084 — 440,00
44103 — 440,00

44114 4 MIL ESCUDOS

44125 — 440,00
44157 — 440,00
44164 — 440,00
44168 — 440,00
44173 — 440,00
44238 — 440,00
44244 — 440,00
44357 — 440,00
44409 — 440,00
44418 — 440,00
44497 — 440,00
44544 — 440,00
44649 — 440,00
44702 — 440,00
44715 — 440,00
44723 — 440,00
44783 — 440,00

44828 10 MIL ESCUDOS

NUMERO PREMIO E°

44857 — 440,00
44895 — 440,00
44964 — 440,00
44990 — 440,00

45
45013 — 440,00
45017 — 440,00
45035 — 440,00
45040 — 440,00
45061 — 440,00
45094 — 440,00

45154 10 MIL ESCUDOS

45161 — 440,00
45203 — 440,00

45218 4 MIL ESCUDOS

45220 — 440,00
45226 — 440,00
45234 — 440,00
45251 — 440,00
45297 — 440,00
45300 cnt. 440,00
" 301 cnt. 440,00
" 302 cnt. 440,00
" 303 cnt. 440,00
" 304 cnt. 440,00
" 305 cnt. 440,00
" 306 cnt. 440,00
" 307 cnt. 440,00
" 308 cnt. 440,00
" 309 cnt. 440,00
45310 — 440,00
" 310 cnt. 440,00
" 311 cnt. 440,00
" 312 cnt. 440,00
" 313 cnt. 440,00
" 314 cnt. 440,00
" 315 cnt. 440,00
" 316 cnt. 440,00
" 317 cnt. 440,00
" 318 cnt. 440,00
" 319 cnt. 440,00
" 320 cnt. 440,00
" 321 cnt. 440,00
" 322 cnt. 440,00
" 323 cnt. 440,00
" 324 cnt. 440,00
" 325 cnt. 440,00
" 326 cnt. 440,00
" 327 cnt. 440,00
" 328 cnt. 440,00
" 329 cnt. 440,00
" 330 cnt. 440,00
" 331 cnt. 440,00
" 332 cnt. 440,00
" 333 cnt. 440,00
" 334 cnt. 440,00
" 335 cnt. 440,00
" 336 cnt. 440,00
" 337 cnt. 440,00
" 338 cnt. 440,00
" 339 cnt. 440,00
" 340 cnt. 440,00
" 341 cnt. 440,00
" 342 cnt. 440,00
" 343 cnt. 440,00
" 344 cnt. 440,00
" 345 cnt. 440,00
" 346 cnt. 440,00
" 347 cnt. 440,00
" 348 cnt. 440,00
" 349 cnt. 440,00
" 350 cnt. 440,00
" 351 cnt. 440,00
" 352 cnt. 440,00
" 353 cnt. 440,00
" 354 cnt. 440,00
" 355 cnt. 440,00
" 356 cnt. 440,00
" 357 cnt. 440,00
" 358 cnt. 440,00
" 359 cnt. 440,00

45360 40 MIL ESCUDOS

45361 cnt. 440,00
" 362 cnt. 440,00
" 363 cnt. 440,00
" 364 cnt. 440,00
" 365 cnt. 440,00
" 366 cnt. 440,00
" 367 cnt. 440,00
" 368 cnt. 440,00
" 369 cnt. 440,00
" 370 cnt. 440,00
" 371 cnt. 440,00
" 372 cnt. 440,00
" 373 cnt. 440,00
" 374 cnt. 440,00
" 375 cnt. 440,00
45376 — 440,00
" 376 cnt. 440,00
" 377 cnt. 440,00
" 378 cnt. 440,00
" 379 cnt. 440,00
" 380 cnt. 440,00
" 381 cnt. 440,00
" 382 cnt. 440,00
" 383 cnt. 440,00
" 384 cnt. 440,00
" 385 cnt. 440,00
" 386 cnt. 440,00
" 387 cnt. 440,00
" 388 cnt. 440,00
" 389 cnt. 440,00
" 390 cnt. 440,00
" 391 cnt. 440,00
" 392 cnt. 440,00
" 393 cnt. 440,00
" 394 cnt. 440,00
" 395 cnt. 440,00
" 396 cnt. 440,00
" 397 cnt. 440,00
" 398 cnt. 440,00
" 399 cnt. 440,00
45452 — 440,00

45487 4 MIL ESCUDOS

45497 — 440,00
45499 — 440,00
45506 — 440,00
45539 — 440,00
45594 — 440,00
45604 — 440,00
45651 — 440,00
45686 — 440,00
45801 — 440,00
45834 — 440,00
45863 — 440,00
45907 — 440,00
45928 — 440,00
45945 — 440,00
45983 — 440,00

46
46022 — 440,00
46058 — 440,00
46082 — 440,00
46107 — 440,00
46147 — 440,00
46281 — 440,00
46294 — 440,00
46298 — 440,00
46334 — 440,00
46344 — 440,00
46402 — 440,00
46510 — 440,00
46553 — 440,00
46556 — 440,00

46600 4 MIL ESCUDOS

46647 — 440,00
46653 — 440,00
46682 — 440,00

46694 4 MIL ESCUDOS

46714 — 440,00
46716 — 440,00
46742 — 440,00
46766 — 440,00
46798 — 440,00

46848 4 MIL ESCUDOS

46931 — 440,00
46946 — 440,00

NUMERO PREMIO E°

46947 — 440,00
46950 — 440,00

46987 4 MIL ESCUDOS

47
47072 — 440,00
47148 — 440,00
47187 — 440,00
47275 — 440,00

47322 10 MIL ESCUDOS

47387 — 440,00
47392 — 440,00
47394 — 440,00
47396 — 440,00
47461 — 440,00
47525 — 440,00
47544 — 440,00
47551 — 440,00
47564 — 440,00
47571 — 440,00
47595 — 440,00
47641 — 440,00
47661 — 440,00
47705 — 440,00
47707 — 440,00
47720 — 440,00
47723 — 440,00

47767 10 MIL ESCUDOS

47774 — 440,00
47792 — 440,00
47803 — 440,00
47823 — 440,00
47850 — 440,00
47868 — 440,00
47883 — 440,00
47900 — 440,00
47955 — 440,00

48
48065 — 440,00
48071 — 440,00
48110 — 440,00
48119 — 440,00
48140 — 440,00
48148 — 440,00
48162 — 440,00
48171 — 440,00
48247 — 440,00
48314 — 440,00
48334 — 440,00

48409 4 MIL ESCUDOS

48417 — 440,00
48426 — 440,00
48488 — 440,00

48496 10 MIL ESCUDOS

48550 — 440,00
48574 — 440,00
48632 — 440,00
48643 — 440,00
48747 — 440,00
48749 — 440,00
48763 — 440,00
48767 — 440,00
48783 — 440,00
48812 — 440,00
48830 — 440,00
48868 — 440,00
48936 — 440,00
48979 — 440,00

49
49003 — 440,00
49017 — 440,00
49042 — 440,00
49065 — 440,00
49117 — 440,00
49124 — 440,00
49131 — 440,00
49149 — 440,00

49152 10 MIL ESCUDOS

49173 — 440,00
49231 — 440,00
49276 — 440,00

49304 4 MIL ESCUDOS

49329 — 440,00
49341 — 440,00
49372 — 440,00
49405 — 440,00
49411 — 440,00
49436 — 440,00
49439 — 440,00
49494 — 440,00
49545 — 440,00
49549 — 440,00
49660 — 440,00
49755 — 440,00
49784 — 440,00

49788 4 MIL ESCUDOS

49857 — 440,00
49863 — 440,00
49874 — 440,00
49888 — 440,00
49895 — 440,00
49911 — 440,00
49932 — 440,00

49937 4 MIL ESCUDOS

49965 — 440,00

50
50090 — 440,00
50108 — 440,00
50168 — 440,00
50222 — 440,00
50229 — 440,00
50235 — 440,00
50337 — 440,00
50340 — 440,00
50388 — 440,00
50398 — 440,00
50413 — 440,00
50460 — 440,00
50487 — 440,00
50497 — 440,00
50587 — 440,00
50662 — 440,00
50677 — 440,00
50792 — 440,00
50842 — 440,00
50847 — 440,00
50910 — 440,00
50913 — 440,00
50945 — 440,00
50947 — 440,00
50959 — 440,00
50987 — 440,00

Sorteo N.° 593 de 1.° de Agosto de 1971

PREMIO MAYOR

41742

E° 4.000.000

TERMINACIONES

2 Y 3

Los boletos cuya última cifra sea "2" ó "3" cobrarán E° 440,00 el entero y E° 22,00 el vigésimo, además del premio que les corresponda según esta Lista.

IMPRENTA — Copiapó 747 — Santiago

NOTAS OFICIALES: 1.—LA PRIMERA TERMINACION LA DA EL NUMERO FAVORECIDO CON E° 4.000.000,00 EL QUE NO COBRARA TERMINACION. LA SEGUNDA TERMINACION LA DA LA ULTIMA CIFRA DEL NUMERO SORTEADO INMEDIATAMENTE DESPUES DEL PREMIO MAYOR, SIEMPRE QUE SEA DIFERENTE DE LA DE LA PRIMERA TERMINACION. 2.—LAS APROXIMACIONES NO COBRARAN CENTENA, PERO SI, EL PREMIO QUE OBTUVIEREN EN EL SORTEO. 3.—LOS PREMIOS SE PAGARAN UNICAMENTE SEGUN ESTA LISTA OFICIAL, AL PORTADOR, DESDE EL LUNES 2 DE AGOSTO DE 1971, HASTA EL 28 DE ENERO DE 1972 (180 DIAS) CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE E° 10.000,00 O MAS, QUE CORRESPONDE AL VENDEDOR DEL BOLETO; SI EL VENDEDOR FUERE SUBAGENTE DICHO 2% SE REPARTIRA ENTRE ESTE Y SU AGENTE. 4.—ADEMAS, EL PREMIO MAYOR SE PAGARA EN CONFORMIDAD A LO ESTABLECIDO EN LAS LEYES Nos. 13.964, 16.464 Y 17.276. 5.—NO SE ATENDERA RECLAMO ALGUNO POR SUBSTRACCION, ADULTERACION DE BOLETOS O ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS, TRANSMISIONES DE RADIOS, Y TELEVISION. 6.—NO SE PAGARAN FRACCIONES DE VIGESIMOS.

GABRIEL LUENGO ESCALONA
Sub-Gerente

HORACIO SOISSA BATTIFOULIE
Notario

JULIO PALESTRO ROJAS
Gerente

Nº 003419

PROXIMO SORTEO EL 15 DE AGOSTO

E° 4.000.000

AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS

1 BICICLETAS

GRAN liquidación de Triciclos de reparto, repuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 C Importadora Cycles Victoria.

6 JUDICIALES Y LEGALES

POR extravío de talonario se da orden de no pago a cheques serie A Nº 5 414.204 a 5.414.225 del Bco. Sud-Americano. Central.

A-2-6

HABIENDOSE extraviado libreta ahorro Nº 210673 Bco. del Estado perteneciente a Blanca Quezada Martínez, queda nula por aviso correspondiente.

A-2-6

HABIENDOSE extraviado cheques del Banco Panamericano, sucursal Talagante, serie OC-B Nº 1112840 y serie ST-D Nº 1104796, quedan nulos por haberse dado aviso correspondiente.

A-2-6

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva María González a Olga, Alberto, Luis, Carlos, Alfonso y Juana González González. Secretaria.

A. 30-31-2/6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Francisco Javier Wielandt Arlegui a Marta, Pedro Nolasco y Francisco Javier Wielandt Saavedra, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Ester Saavedra.

A-30-31-2-6

TERCER Juzgado de Letras de Menores. Pérdida Patria Potestad. Menores: Gallardo Puelma, Emilio Patricio y Santiago Patricio. Demandante: Mireya Inés Puelma Manns. Demandado: Erasmo Patricio Gallardo Escala. Vengan las partes a comparendo a la audiencia del día 17 de agosto a las 15 hrs.

A-2-6

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva Ana Elena Bustamante Arce a Alfonso, Juan, Patricia, y Sara Retamales Bustamante, sin perjuicio derechos cónyuge Juan Retamales Acuña. Practicaré inventario solemne tres agosto doce horas. Secretaria.

A. 30-31-2/6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Julia Saavedra Avendaño a María Eugenia Saavedra Portuz.

A-31-2-3-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Arturo Catalan González a Blanca Rodríguez Larenas. Tramítase artículos 33/37 Ley 16271.

A-31-2-6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Guillermina Duarte Meza a Elvira del Carmen Sánchez Duarte.

A-31-2-3-6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Fernando Luis Contreras a Mónica Cecilia y Fernando Martín Contreras Toro, sin perjuicio derechos cónyuge Olga Toro Dinamarca.

A- 31-2-3--6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Humberto Núñez Villablanca a Luis, Silvia y Roberto Núñez Curten, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Curten. Practicaré inventario solemne Secretaría, dos agosto, quince horas. Secretaria.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, expediente 28518 "Pesquera del Pacífico S. A.", en verificación extraordinaria crédito Miguel Corquera Echeverría por Grace y Cía (Chile) S. A., por la suma de Eº 39.091,14, proveniente ventas varias a firma en quiebra, proveyóse "Santiago, Marzo, diecinueve de mil novecientos setenta y uno. A lo principal por verificado el crédito, notifíquese en forma legal; al primer otrosí, como se pide, y al segundo, téngase presente. Elia Osorio Guzmán, Juez Sub. Manuel Puga Villalón, Sec. Sub. Secretaria.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Alicia Avilés Zúñiga a Roberto Aviles Maldonado, Graciela y Eliana Aviles Zúñiga, Manuel y Marta Tello Avilés, y Luis, Ricardo, Adán, María Patricia, Blanca, Rosa Iván Mirza González Avilés.

A-31-2-3-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Raúl Doren Canter a Verónica y Marcela Doren Barrera, sin perjuicio derechos conyuge Violeta Barrera. Practicaré inventario solemne. Secretaría, cuatro agosto, quince horas. Secretaria.

A-31-2-3-6

HABIENDOSE extraviado Libreta 1193733 Banco Estado, de Lucila Espinoza Cancino queda nula

A. 4/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Arturo Pradenas Poblete a Arturo Ruperto Pradenas Escobar, sin perjuicio derechos Rosalba Escobar Gallegos. Secretario.

A-30-31-2-6

CUARTO Juzgado de Menores cita a audiencia de parientes para el 3 de agosto, a las 15 horas, conforme artículo 54 del Código de Procedimiento Civil, Rol 15.601, Guarda Menores Pozo González Lucrecia y Moisés. Secretario.

Z-30-31-2-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Abelardo Segundo Lecaros Cáceres a José Abelardo y Juliano Lecaros Ogalde, sin perjuicio derechos cónyuge Rosalía Ogalde Araya. Secretario.

A-30-31-2-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Julia Casali Bandelli a Sergio Alfredo y Adolfo Emilio Alcayaga Casali, sin perjuicio derechos cónyuge Emilio Alcayaga Garín. Secretario.

A-30-31-2-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Berta María Ester Muñoz, a Luis Antonio Ramos Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge Luis Alberto Ramos. Practicaré inventario solemne cuatro agosto, dieciséis horas.

A-30-31-2-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva testamentaria Mario Antonio Florentino Vicuña Broullon a cónyuge Juana Cuadra Acevedo, sin perjuicio derecho.

A-30-31-2-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Berta Pletschacher y Ricardo Gschwender Gunther a hijos legítimos Crista, Ricardo, Augusta y Lilli Gschwender Pletschacher. Practicaré inventario solemne cinco agosto, dieciséis horas.

A-30-31-2-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Orozimbo Martínez Zúñiga a hijos legítimos Sergio Aníbal y Mónica Patricia Martínez Bustamante. Practicaré inventario solemne cinco agosto, dieciséis horas.

A-30-31-2-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Leontina del Carmen Sánchez Reyes a Jorge Héctor y Rosita Paola Torres Sánchez. Practicaré inventario seis agosto, dieciséis horas.

A-30-31-2-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Guillermo Luis Pacheco León a Luis Guillermo, María Raquel, Myriam, Omar Orlando, Norma, Rosa Cristina, Regina, Ana Teresa y Carlos Pacheco Morales, sin perjuicio derecho cónyuge María Morales Rojas.

A-30-31-2-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Aurelio Rodríguez Alvarez a hijo legítimo Luis Alberto Rodríguez Damianovic, sin perjuicio derechos cónyuge Vicenta Damianovic Dukic.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Mauricio Verchere Pothier a Héctor y Georgette Verchere Molteni, sin perjuicio derechos cónyuge Rosalía Molteni.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Betsabé Zepeda Zepeda a Leonor, Rosa, Santiago, Delfina, Luis y Blanca Farías Zepeda.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Uribe Lobos a Irma y Manuel Uribe Neira, sin perjuicio derechos cónyuge Laura Neira.

A-30-31-2-6

TRES agosto, quince horas, practicaré Secretaría Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, inventario solemne bienes ausente Enrique Arancibia Clavel. Secretaria.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva José Barrientos Fuentes a María, Rosa y Práxedes Barrientos Faúndez, sin perjuicio derechos cónyuge Luisa Faúndez.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Gonzalo Ide del Pino a Carmen, Guillermo, Gonzalo, María Cecilia y Patricio Ide Silva, sin perjuicio derechos cónyuge Elsa Silva. Practicaré inventario solemne Secretaría, tres agosto, quince horas. Secretaria.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Jorge Cuevas Ruz a Mónica, Juana, Patricia, Jorge, Juan, Nelson y Eduardo Cuevas Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge Hilda Muñoz.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Eduardo Rozas Enríquez a Rosa Cabezas Cañas e Inés Rozas Enríquez, sin perjuicio derechos primera, como cónyuge.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva Jorge Hernán Ortega Rodríguez a Teresa, José, Jorge y Mario Ortega Guzmán, sin perjuicio derechos cónyuge Dora Guzmán Arriaza. Practicaré inventario solemne 5 actual doce horas Secretaria.

A. 4/6

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva testada Vicente Puyol Bala a Carmen Gironella Costa. Secretaria.

A. 4/6

SEGUNDO Juzgado San Miguel concedió posesión efectiva Francisco Aníbal Romero Cisternas a Cecilia Romero Labarca sin perjuicio derechos cónyuge Luisa Labarca Pavez. Secretaria.

A. 4/6

HABIENDOSE extraviado Libreta Ahorro Bco del Estado Nº 17401 Suc. Tropezón queda nula por haber dado aviso correspondiente.

A. 4/6

POR extravío del Pagaré Nº 5101703 de la Caja Central de Ahorros y Préstamos de 30 de junio último, a favor de Marco Aurelio Vargas Sepúlveda por la suma de diez mil escudos, queda nulo por oportuno aviso.

A-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Miguel Medina Pérez a Marta, Margarita y María Medina Pérez. Tramítase artículo 33/37 Ley 16271.

A-31-2-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Luis Amador Alcaíno Díaz a Luis Amador y Sergio Fernando Alcaíno Duchens, sin perjuicio derechos cónyge María Julia Duchens Jara. Secretario.

A-31-2-3-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Ana Luisa Alegría López a Enrique Alfonso, Ana del Rosario y Luz Eugenia Aedo Alegría, sin perjuicio derecho cónyuge Luis Alfonso Aedo Hernández. Inventario solemne practicaré 4 agosto 15 horas. Secretario.

A-31-2-3-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Arturo Cienfuegos Pinto a Antonio Arturo Tristán y Jorge Cienfuegos Foncea, sin perjuicio derechos cónyuge, Magdalena Foncea Foncea. Ley 16.271. Secretario.

A-31º-2-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Abelardo Segundo Lecaros Cáceres a José Abelardo y Luliano Lecaros Ogalde, sin perjuicio derechos cónyuge Rosalía Olgalde Araya.- Secretario.

A-31-2-3-6

NOTIFICACION. Ante quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presentose Lucila del Valle Maturana, empleada, Lo Encalada 874, deduciendo nulidad matrimonio contra Ricardo Hans Descalzi, cuya ocupación y domicilio ignora, fundada en que cónyuge al contraer matrimonio se encontraba casada. Pide en definitiva, se acoja demanda, se declare nulo matrimonio celebrado entre ambos y se ordene cancelar respectiva inscripción matrimonio en Registro Civil correspondiente. Posteriormente solicitose que ignorandose paradero demandado se le notifique por avisos. Tribunal proveyó demanda: teniendola por interpuesta y traslado. A la otra presentación ordenó la práctica de diversas diligencias. Resolución 23 de junio último ordenó notificar demanda y proveído, a la demandada, por medio de tres avisos extractados diarios La Nación y El Mercurio y la correspondiente publicación en Diario Oficial. En consecuencia notifico demandado Ricardo Hans Descalzi presente demanda, presentación aparte y sus proveídos.

Z. 4/6

CITACION a comparendo. En los autos sobre liquidación Comunidad Fisco con Sucesión de don Blas Arredondo Toro se ha dictado siguiente resolución: Santiago, cinco Enero 1971. Por constituído Tribunal arbitral. Vengan las partes a comparendo, en oficina Arbitro, Agustinas 972, Of. 608, 18 de Marzo año en curso, 11 horas. Las partes deberán comparecer representadas conformidad artículos 40 y 41 Ley Colegio Abogados. Desígnase actuario doña Julia Mc Hugh Paredes, Secretaria Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Cuantía: indeterminada. Papel: Eº 2,47. Jorge Escobar. Juez arbitro. Julia Mc Hugh. Actuario. En fojas 5 se solicitó fijación nuevo día y hora para comparendo. Juzgado proveyó: Santiago, catorce Julio 1971. Se fija para celebración comparendo día 10 Agosto año en curso, 11 horas. Jorge Escobar. Juez arbitro. Julia Mc. Hugh. Actuario. Por tanto notificó Sucesión de don Blas Arredondeo Toro formada por las siguientes personas: Doña Elena Arredondo Reyes, Doña Blanca Arredondo Reyes, doña Humberta Arredondo Reyes, don Raúl Arredondo Reyes, doña Hilda Dolores Cruzat Letelier, doña María Olga Arredondo Henríquez, don Oscar Edmundo Arredondo Henríquez, don Mario Francisco Arredondo Henríquez, don Evandro Blas Arredondo Henríquez, resoluciones precedentes. Julia Mc Hugh. Actuario.

C 4/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Ida Muñoz Figueroa y Segundo Francisco Urtubia Abarca a Jorge Francisco y Adelino Urtubia Muñoz. Secretario.

A-31-2-3-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Ana González Gómez a Alejandro, Imbrosina, Pedro, Guillermina, Fernando y Víctor Pavéz González.

A-30-31-2-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Ana Seguel Ibáñez a Carlos González González y Elsa Espinosa Seguel, sin perjuicio derechos primera, como cónyuge.

A-30-31-2-6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Rosa Irene Astudillo Valdivia a Angela del Carmen, Alicia Irene, Silvia Mafalda, Angel René, Carmen Myriam, Ronaldo Andrés y Mary Nelly Martínez Astudillo.

A-30-31-2-6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Esther Filomena Mancilla Barañao, con beneficio inventario, a María Amelia y Esther Celia Rosa Villalobos Mancilla, sin perjuicio derechos cónyuge Carlos Valentín Villalobos Rojas.

A-30-31-2-6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Avelino Urzúa Castro, con beneficio inventario, a María Isabel y Reinaldo Urzúa Gabler, sin perjuicio derechos cónyuge Matilde Gabler Naumann.

A-30-31-2-6

Por hurto quedan nulos los cheques Serie KC Nº 9325339 al 9325350, del Banco de Chile, Oficina Central.

A-4-6

Habiéndose extraviado la Libreta Nº 937633 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Olga Díaz Quinteros, queda nula por haberse dado aviso.

A-4-6

ANTE 2º Juzgado Civil San Miguel, autos quiebra Industrias Termomecánicas Caming S. A. a fojas 567 empleados particulares presentó escrito solicitando liquidación de reajuste. Juzgado proveyó traslado. Notifíquese por cédula. A fojas 583 Síndico de Quiebras solicitó notificación por avisos y se tenga presente liquidación acompañada. Juzgado proveyó a lo principal de fojas 583: Como se pide, en el diario de la Quiebra. Al Otrosí, téngase presente. Secretaria.

A-31-2-3-6

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución del 28 de julio de 1971 se concedió la posesión efectiva solicitada con beneficio de inventario, de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don ANTONIO FLORES BARRERA a sus hijas legítimas Luz del Carmen, María Antonieta, Florencia Mónica y Concepción Victoria Flores Osses, sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente, doña Orfilia Osses Ortega. El Secretario.

Z-4-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Matilde del Carmen Rojas Silva a Moisés Humberto, Melania Alicia, Lucila Guillermina, Jorge Ito, Juan Bautista y Arnoldo Enrique Rojas Silva; Silvia Gabriela Tapia Rojas y Manuel Ricardo Rojas Figueroa. Posesión efectiva herencias Melania Silva Pereira y Moisés Rojas Pereira, concediéndola mismos herederos indicados, por transmisión derechos causante Matilde del Carmen Rojas Silva. Secretario.

A-30-31-2-6

QUIEBRA: Sociedad Miguel y Abraham Feldman Limitada. Segundo Juzgado Civil. Resolución de 14 de Julio de 1971, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación, verificándose los siguientes créditos: Manetti Hermanos, Eº19.571,95; Abraham Lama Lama, Eº50.559,48; Tejidos El Salvador, Eº23.179,63; Jorge Olivares Fuentes, Eº13.428,34; Soc. Carlos Asfura y Cía. Ltda., Eº25,401,12; José y Ernesto Oliveri Toso, Eº38.616,40; Carlos Alamos Macluff, Eº134.725,60; Sucesión Tufic Banduc, Eº38.973,41; Abadorahim Sufan Sanir, Eº35.245,40; Soc. Fomento y Cía. Ltda. Eº34.576,84. Valistas. Secretario.

C-30-31-2-6

NOTIFICACION: Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presentóse Fernando Burgos Larenas, deduciendo juicio ejecutivo contra Magdalena Varas de Montes, agricultora, cuyo último domicilio era Félix de Amesti 410 departamento 104 Santiago, objeto se despache mandamiento ejecución y embargo contra demandada por Eº 53.758,44, intereses y costas hasta hacer entero y efectivo pago de lo adeudado; fundando acción en título ejecutivo obtenido por preparación vía ejecutiva en estos mismos autos. Tribunal proveyó demanda, ordenando despachar mandamiento solicitado y ordenó notificar y requerir demandada mediante avisos extractados diarios La Nación y La Prensa, sin perjuicio correspondiente publicación Diario Oficial. En consecuencia notifico a MAGDALENA VARAS DE MONTES, presente demanda y proveído y requiérola fin cancele Eº 53.758,44, más intereses y costas; hago saber plazo para oponer excepciones. Secretario.

A. 30-31-2/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Angel Sáen Fernández a Silvio Carlos, Angel Ernesto, Luis Roberto, Zoraida del Carmen y Enrique Fernando Saenz Cuevas, sin perjuicio derechos cónyuge Olga Cuevas Fernández. Secretario.

A-31-2-3-6

QUIEBRA. Sociedad Hernández y Compañía Limitada. Primer Juzgado Civil Resolución de 27 de julio de 1971 ordenó notificar fecha cesación pagos fallida propuesta por Síndico el día 24 de noviembre de 1969.

C-4-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia a Aladino del Carmen Campos Aravena y Yolanda Ester y Sergio Rolando Campos Hernandez, sin perjuicio derechos cónyuge Sara Rosa Hernández Pardo-. Secretario.

A-31-2-3-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Lorenzo Ortueta González y Clementina Bonilla Taján, para Adriana Ortueta González.

A-31º-2-3-6

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva herencias intestadas Juan Chamorro Torres, María Catalina Rojas Sepúlveda, a Juan Guillermo Rodríguez Figueroa, cesionario hijo legítimo causantes, Carlos Chamorro Rojas.

A-31º-2-3-6

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Julia Poblete Donoso a Sergio Cesar Raúl, Ramón, Orlando, Jorge, Lidia y Olga Balcazar Poblete; Manuel Segundo, Luis Enrique, Flor Agustina del Carmen, Julia de las Mercedes, Rosa Elizabeth y María Jeanette Balcazar Rojas; Diego, Jorge Luis, Juan Patricio y Mirta Balcazar Rojas. Secretario.

A-31-2-3-6-

JUZGADO de Puente Alto concedió posesión efectiva herencia intestada de Francisco Javier Salas a Hernán Esteban Salas Aguilar, sin perjuicio derechos cónyuge Berta Aguilar Castel.

Z-4-6

QUIEBRA. Andrés Hidalgo Venegas. Sexto Juzgado Civil. Resolución de 22 de julio de 1971, fijó como fecha cesación pagos fallido, el día 15 de diciembre de 1969. Secretario.

C-4-6

QUIEBRA. Soc. Industrias La Florida Ltda. Séptimo Juzgado Civil. Resolución de 27 de julio de 1971, tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con los siguientes créditos: Oscar Correa Solar Eº19.544,43, valista; Banco Nacional del Trabajo, Eº 21.261,00 pref. art. 4477 C. Civil; Soc. Agrícola Panqui Ltda., Eº151.923,20, valista, y Fisco Eº316.337.00 valista. Secretario.

C-4-6

POR robo de cheque serie S T C Nº 2886819, Bco. Español-Chile Eº2.000 se da aviso de no pago

A-2-6

HABIENDOSE perdido libreta Banco del Estado queda nula por aviso correspondiente. Nº 1338056.

A-3-6

QUIEBRA: Juan Campos Bonet. Resolución 28 de julio 1971 Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía, tuvo por rectificada nómina créditos reconocidos sentido crédito valista señor Luis Larraín Marín ascienden sólo a Eº 42.856,59. Secretario.

C-2-3-4-6

EN Santiago, con fecha 28 de julio de 1971, ante el Inspector del Trabajo César Torres se llevó a efecto la elección de la directiva del Sindicato Profesional Savasta y Cía Ltda., quedando elegidas las siguientes personas: Presidente: Alfonso Gutiérrez Leal; Secretario: Ernesto Gutiérrez Leal; Tesorera: Isabel Parada Hernández; Directores: Gabriel Pereira Belmar y Juan Martínez Vergara. Se hace la presente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo. El Presidente.

A-2-6

QUIEBRA: Sociedad Hernández y Compañía Limitada. Primer Juzgado Civil. Resolución de 27 de julio de 1971 tuvo por presentada nómina de créditos reconocidos con los siguientes créditos: Sociedad Enrique Cereghino e hijos, Eº 20.300,44, y Ricardo Cofré Maturana, Eº 4.299,00, Valistas. Créditos Valistas impugnados, no hubo. Créditos preferentes reconocidos, no hubo. Créditos preferentes impugnados, no hubo. Secretario.

C-2-3-4-6

QUIEBRA: Héctor Luzoro Mariani. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución de 24 de mayo de 1971 declaró en quiebra a don Héctor Luzoro Mariane, comerciante, domiciliado en Mallinkrodt Nº 155 de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena de nulidad de los mismos. Acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en el diario LA NACION. Secretario.

C-2-3-4-6

POR extravío de los pagarés reajustables Nº 1344226 - 1344230 - 1344241 - 1344252 - 1344263 - 1344274 - 1344285 - 1344296 - 1344306 - 1344310, de la Caja Central de Ahorros y Préstamos por un total de Eº1.000.- quedan nulos.

A--2-3-4-6

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía cita a audiencia de parientes para el 6 de agosto a las 15 horas conforme artículo 54 del Código de Procedimiento Civil Rol 53.933 guarda de menor Riffo González Sandra del Pilar Riffo González Bandera 342. Secretario.

C-2-3-4-6

HABIENDOSE extraviado título de acciones de Cía. Manufacturera de Papeles y Cartones S. A. a nombre de Elena Ramírez Salinas por 84 acciones, título 773398, quedan nulas.

A-4-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Augusto de los Angeles Osorio Morán a cónyuge María Terecila del Carmen San Martín Escobar, sin perjuicio sus derechos. Secretario.

A-4-6

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva María Teresa Hevia Gómez a Sofía Zorrilla Hevia.

A-4-6

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva Adriana Carrasco Donoso a Alberto Zamorano Pavez y por transmisión derechos causante, concedió mismos herederos posesión efectiva Mercedes Donoso Zelada y Armando Carrasco Donoso.

A-4-6

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva herencia intestada Edith de Castellan Hoquetis, hija legítima Marta María Solángela Anrique de Castellan.

A-4-6

PRIMER Juzgado concedió posesión provisoria herencia Clara Carrillo González, para Juan Paz Martínez, sin perjuicio derechos como cónyuge. Practicaré Secretaría Inventario solemne, seis agosto 1971, quince horas.

A-4-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Lucy Grossetete Jeanjean, para Pedro, Lucía y Juanita Robert Grossetete.

A-4-6

PRIMER Juzgado concedió posesiones efectivas Celia Hopkins Hamilton y Juan Tapia Román, para Elvira Tapia Hopkins.

A-4-6

PRIMER Juzgado practicaré Secretaría Inventario solemne bienes de Vivianne Guiloff Oxman, seis Agosto 1971, dieciséis horas. Expediente Curaduría 53528.

A-4-6

QUIEBRA. Empresa Constructora Jaume, Cristi y Alliende Limitada. Resolución Primer Juzgado Civil, veintitrés Julio 1971, declaróse en quiebra a Empresa Constructora Jaume, Cristi y Alliende Limitada, representada por cualquiera de dos socios señores Francisco Jaume Adet, Luis Hernán Cristi Foncea y Alberto Alliende Zavala, constructores civiles, domiciliados Philips 40; oficina 41. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes fallido, deben entregarlos dentro tercero día al Síndico, bajo pena ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase al público que no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido bajo pena de nulidad de los mismos. Acreedores residentes en Chile deben verificar créditos y preferencias dentro treinta días, bajo apercibimiento legal. Desígnase "La Nación para notificaciones por avisos. Secretario.

A-6-6

7 REMATES

REMATE. Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, rematárase 20 agosto, próximo, 15,30 horas, sitio Nº 11, manzana M, plano 7.307, antigua Población "La Campana" Peñalolén, calle Manuel Rivera s/n, Comuna La Reina, inscrito fs. 2726 Nº 4638 Registro Propiedad 1952, Conservador Bienes Raíces Santiago Mínimum Eº16.398 pagados contado. Para participar remate se exige garantía o dnero por Eº1.639. Demás bases y antecedentes Juicio 176-71. "Zúlic con Richard". Secretaria.

A-31º-2-3-7

REMATE. Día 20 de ... 16,30 horas, Secretaría ... do Juzgado Letras Civil ... Cuantía de ... Bandera Nº 342, se rem... casas 12 y 15, correspon... a los lotes 12 y 15 de ... Sociedad Coviec Ltda. ... en Plaza Cervantes Nº ... comuna Cisterna ... mento Pedro Aguirre ... Mínimo: Eº 25.000 para ... casa. Forma de pago ... contado y saldo 24 ... mensuales, iguales y su... más 12% interés anual ... caso mora. Atraso tres ... hará exigible total ... a plazo. Forma de pago ... 10% mínimo, dinero ... vale vista o depósito a la ... tribunal. Bases y demás ... dentes en la Secretaría ... tribunal. Expediente ... "Sociedad Distribuidora ... S. A. con Sociedad Const... ra de Viviendas Coviec ... Secretario.

8 CITACIONES

EMPRESA Nacional de ... cidad S. A. — Por acuerdo ... Directorio se cita a ... General Ordinaria de ... tas para el 10 de Agosto ... 1971, a las 12 horas en calle ... ta Rosa Nº 76, con el objeto ... considerar la Memoria y ... ce del último ejercicio ... directores ... inspectores de cuentas ... tar cualquier otro asunto ... rés social. El Registro ... Accionistas permanecerá ... do desde el 6 hasta el ... Agosto de 1971. El Presidente.

COOPERATIVA de Viviendas ... Servicios Habitacionales "TOLMILLAN" Ltda. Cita a ... General Extraordinaria de Socios ... para el 6 de agosto de 1971 ... las 17 y 17.30 horas en primera ... y segunda citación respectivamente ... Bernardo. Tabla: 1º Acordar ... bases de los convenios de ... y préstamos con ... "Calicanto" 2º Pronunciarse ... sobre la hipoteca. 3º Asignación ... de sitios. 4º varios. El Consejo de Administración.

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

COMPRO arpillera (gangocho) para ... gruesos, en cualquier cantidad ... San Diego 1440.

12 BOMBEROS

CUERPO de Bomberos ... Santiago "Constancia y Disciplina". Cito al Cuerpo ... los funerales del voluntario de ... la 10a compañía ... mio por ... don Manuel Prieto Díaz ... hoy lunes 2 de agosto, a las 10.00 horas. Uniforme de parada. Punto de reunión de ... delegaciones de Compañía: Plazoleta del Cementerio General. El Secretario General.

SEGUNDA Compañía de Bomberos de Ñuñoa "La Brigada Juvenil "Jorge Ba... Aleu" "Crecer y Servir". Cito a la Brigada a Sesión Solemne ... el día Lunes 2 de agosto, a las 20.00 hrs. Tabla: Lectura Memoria anual. Paso de brigadieres a voluntarios ... de reunión. El cuartel ... Uniforme de parada. Secretaria.

OCTAVA Compañía de Bomberos de Santiago "La Unión Fuerza". Se cita a la Compañía a Sesión Extraordinaria para el día lunes 2 del presente, a las 20.30 hrs. Tabla: Renuncia del Secretario y elección ... hubiere lugar y otros asuntos de interés para la buena marcha de la Compañía. El Secretario.

SEGUNDA Compañía de Bomberos de Ñuñoa - La Brigada Juvenil "Jorge Ba... Aleu" "Crecer y Servir". Cito a la Brigada a Ejercicio para el lunes 2, a las 9.00 hrs. Punto de reunión: Maratón con ... Tenida: Uniforme de ... El Ayudante.

DEFUNCION

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro hijito

PATRICIO LEONEL ... ARAYA (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy a las 15 horas, saliendo el cortejo desde la calle ... mapu 2841 (San Joaquín) ... ra del 18.000) hacia el Cementerio Metropolitano.

Luis Silva y familia

DEFUNCION

Sindicato Técnico LA NACION

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de

PATRICIO LEONEL ... ARAYA (Q.E.P.D.)

Hijo de nuestro socio ... Silva, cuyos funerales se ... zarán hoy a las 15 horas al Cementerio Metropolitano ... saliendo el cortejo desde ... calle Tayumapu 2841 (San Joaquín, altura del 18.000). Se ruega a todos nuestros socios y compañeros asistir a los funerales.

La Directiva

Resultados Generales del Club Hípico

PRIMERA CARRERA.- 1.300 metros.- 8ª. serie.

1° (7) **AVIGNON** 54, por Bokara y Arrás del Stud "Los Pellines" jinete E. Naranjo Bol 14650 Pag 5.-
2° (2) Black Spring 55 J. Toro Bol 9020 Pag 8.10
3° (6) Stand In 55 R. Clavería Bol 7620 Pag 9.60
4° (4) Matinal (R) 55 H. Ulloa Bol 5370 Pag 13.60
5° (13) Selectiva (R) 47 M. Pereira Bol 8500 Pag 8.60
6° (1) Travieta 56 N. Urrutia Bol 13940 Pag 5.20
7° (10) Mascarilla 51 J. Carrasco Bol 6920 Pag 10.50
8° (8) Carleque 53 J. Miño Bol 8420 Pag 8.70
9° (11) Embelesada (R) 49 A. Pereira Bol 5890 Pag 12.40
10° (3) Marrón 55 M. Ramirez Bol 1220 Pag 60.-
11° (12) Frisola 48 D. Basoalto Bol 760 Pag 96.20
12° (9) Chalina 53 G. Fernández Bol 5840 Pag 12.50
13° (5) Rayadita 55 G. Jorquera Bol 13660 Pag 5.40
14° (14) Tue Tue 47 P. Castillo Bol 2700 Pag 27.10
TOTAL de boletos jugados: 104510.

GANADA. por pesc. y 3/4 cpo. el 4° a 1 cpo. y el 5° a 1/2 pesc. tpo. 1.20 2/5 Prep. O. González corrieron todos. DIV: E° 5.- y E° 2.90; E° 3.50 y E° 3.-

DESARROLLO: Tomó la delantera Carleque seguido de Selectivo. y Embelesada. A los 200 metros se adelantó Selectiva y se distanció. En la recta logró sacar hasta tres cuerpos, pero más adelante atropelló Avignon y la dominó cerca del disco.

SEGUNDA CARRERA. 1.000 metros. Condicional.

1° (5) **EXALTADA** 54, por Avro y Extasy del Stud "Yaquil" Jinete: L. Yáñez Bol. 9.020 Pag. 10,50
2° (6) Inesperada 52 A. Pereira Bol. 28.440 Pag. 3,30
3° (8) Marucha 53 C. Pezoa Bol. 21.700 Pag. 4,40
4° (14) Serenense 53 M. Ramírez Bol. 6.430 Pag. 14,70
5° (12) Refina 53 V. Ubilla Bol. 2.220 Pag. 42,70
6° (16) Sweet Lass 53 S. Vásquez Bol. 9.270 Pag. 10,20
7° (15) Stradella 53 C. Leighton Bol. 5.120 Pag. 18,50
8° (1) Auberge 53 L. Gutiérrez Bol. 6.650 Pag. 14,20
9° (17) Ultimo Salto 49 M. Pereira Bol. 360 Pag. 263,40
10° (7) Majorette 53 C. Sepúlveda Bol. 7.120 Pag. 13,30
11° (10) Passiflora 53 L. Toro Bol. 5.150 Pag. 18,40
12° (18) Vieja Linda 53 J. M. Aravena Bol. 25.500 Pag. 3,70
13° (2) Ayamonte 49 F. Carvajal Bol. 780 Pag. 121,50
14° (13) Sahuriye 53 E. Guajardo Bol. 3.350 Pag. 28,30
15° (3) Bogadora 51 J. Carrasco Bol. 820 Pag. 115,60
16° (4) Estampida 54 E. González Bol. 380 Pag. 249,50
17° (11) Piarada 53 L. Cifuentes Bol. 2.500 Pag. 37,90
18° (9) Nahuelcura 49 A. Trujillo Bol. 640 Pag. 148,10
TOTAL VENDIDO 135.450 BOLETOS

GANADA: Por 2 cpos. y 1.1/4 cpo. el 4° a 2 cpos. y el 5° a 1.1/4 cpo. Tpo: 1.00 2/5. Prep: O. González. Corrieron todos. DIV: E° 10,50; y E° 3.-; E° 2.- y E° 2,10.

DESARROLLO: Exaltada, Inesperada y Ultimo Santo se disputaron la delantera. A tierra derecha entró en la vanguardia Exaltada y ya ninguno la alcanzó. Triunfó fácil.

TERCERA CARRERA. 1.000 metros condicional

1° (14) **SEAM** 53 por Straight Die y Big Grill II del STUD "Aykemon" jinete E. Guajardo Bol. 35080 Pag 3.80
2° (13) Quinchilca 53 L. Toro Bol. 46460 Pag 2.90
3° (11) Kalima 53 J. M. Aravena Bol. 39000 Pag 3.40
4° (5) Centáurea 53 S. Vásquez Bol. 29020 Pag 4.60
5° (8) Disputada 53 H. Ulloa Bol. 7640 Pag 17.50
6° (2) Aventurada 53 C. Pezoa Bol. 14060 Pag 9.60
7° (3) Camele 49 J. Racena Bol. 1040 Pag 129.-
8° (6) Chuleta 53 L. Murillo Bol. 8680 Pag 15.40
9° (7) Delicadita 51 J. Carrasco Bol. 760 Pag 176.50
10° (15) Teca 53 O. Escobar Bol 1530 Pag 87.70
11° (10) Espiritista 54 L. Yañez Bol. 3190 Pag 42.
12° (1) Adela Ester 52 P. Castillo Bol. 940 Pag 142.70
13° (12) Ola Gris 52 A. Pereira Bol. 2790 Pag 48.10
14° (4) Campirana 51 P. Cerón Bol. 970 Pag 138.30
15° (9) Doña Ye Ye 49 J. Trujillo Bol. 440 Pag 304.80
Total vendido 191600 boletos

GANADA por 3 1/2 cpos y 2 cpos. el 4° a 1/2 cpo y el 5° a 3/4 cpo. Tpo 0.59 4/5 Prep. J. Inda corrieron todas DIV E° 3.80 y E° 1.50 E° 1.50 y E° 1.40.

DESARROLLO: Delicadita tomó la punta siendo amagada por Centaurea y Seam. En la mitad del recorrido, Seam ya era la puntera. Trató de alcanzarla la debutante Quinchilca pero no fue capaz.

CUARTA CARRERA; 1.000 metros. Condicional

1° (7) **LA GORDILLA** 53, por Stanarn y Menfis del Sr. G. Gil C. Jinete E. Guajardo. Bol. 29130 Pag. 2.80
2° (4) Desalmada 53 L. Toro Bol. 13520 Pag 6.10
3° (2) Agami 53 A. Poblete Xol. 6870 Pag. 12.
4° (16) Sandra del Pilar 53 L. Gutiérrez Bol. 20900 Pag. 3.90
5° (15) Rose Flower 53 C. Pezoa Bol. 21260 Pag. 3.90
6° (11) Orfandad 53 E. Naranjo Bol. 1330 Pag. 62.
7° (9) Musical Baby 53 C. Leighton Bol. 610 Pag. 135.20
8° (6) Graciette 54 L. Yáñez Bol. 7150 Pag. 11.50
9° (5) Dulcania 53 V. Ubilla Bol. 3350 Pag. 24.60
10° (12) Ortona 51 J. Carrasco Bol. 4820 Pag. 17.10
11° (3) Areta 51 J. Miño Bol. 1510 Pag. 5460
12° (13) Bichuquita 53 H. Ulloa Bol. 590 Pag. 139.80
13° (8) Maravillosa 49 F. Carvajal Corral Pag. 2.80
14° (17) Toujour 53 S. Vásquez Bol. 2970 Pag. 27.80
15° (10) Musiquetta 53 E. Guzmán Bol. 2880 Pag. 28.60
16° (14) Qué me importa 53 L. Murillo Bol. 970 Pag. 85.-
Total boletos jugados: 117860.
Ganada por 3 cpos. y 2 1/2 cpos. el 4° a 2 cpos. y el 5° a ventaja perceptible. Tpo. 0.59 4/5 Prep. G. Juliá. No corrió (1) Academia Invencible. Dividendo del corral La Gordilla-Maravillosa: E° 2.80, placé de La Gordilla E° 1.50; placé de Desalmada E° 2.70 y placé de Agami E° 2.50

DESARROLLO: Maravillosa tomó la punta, pero fue pronto desplazada por Desalmada y La Gordilla. Al entrar a la recta se adelantó La Gordilla y no pudieron alcanzarla en ningún momento.

QUINTA CARRERA. 1.300 metros. 3a. serie.

1.- (3) **TETRACK** 55, por Snow Track y Tetrapetalous del Stud "Secreto" Jinete V. Ubilla bol. 38500 pag. 2.50
2.- (4) Oh Si 54 L. Yáñez bol. 18900 pag. 5.20
3.- (8) Pecos 47 E. Suárez bol. 25730 pag. 3.80
4.- (7) Rapahue 49 R. Clavería bol. 7150 pag. 13.70
5.- (1) Mogol 57 J. Toro bol. 3750 pag. 26.10
6.- (6) Quick Luck 50 A. Poblete bol. 5880 pag. 16.70
7.- (5) Beckenbauer (R) 52 S. Azócar bol. 40080 pag. 2.40
Total de boletos jugados 139990
GANADA por 4 cpos. y 1/2 cab. el 4° a 1 cpo. y el 5° a 1.1/4 cpo. Tpo. 1.17 1/5. prep. C. Covarrubias. No corrió (2) Meritorio. DIV: E° 2.50 y E° 1.50 y E° 2.40.
DESARROLLO. Desde la partida tomó la vanguardia Rapahue asediado por Oh Si y Beckenbauer. En tierra derecha, cuando éste último intentó emparejar al puntero, se abrió y dejó el paso a Oh Si. Sin embargo Tetrack decididamente por 2a línea quebró la resistencia de Rapahue y venció con facilidad.

SEXTA CARRERA. 1.600 metros 4a. serie

1° (8) **SILVER** 47 por Silver Moon III y Hermandad II del Stud "Mariella" jinete E. Suarez Bol. 23060 Pag 4.30
2° (7) Frison 48 M. Pereira Bol. 5260 Pag 18.80
3° (3) Loncopán 54 C Pezoa Bol. 70690 Pag 1.40
4° (1) Rabbet 59 P. Ulloa Descartado
5° (6) Pinatra 49 J. M. Aravena Bol. 23230 Pag 4.20
6° (4) Polizón 53 L. Murillo Bol. 7830 Pag 12.60
7° (5) Siete Espadas 53 R. Sagardia Bol. 11010 Pag 9.-
Total vendido 141080 boletos

GANADA por 1/2 cpo. y 3 1/2 cpos. el 4° a cab. y el 5° a un cuerpo tpo. 1.38 1/5 Prep G. Juliá No corrió (2) Facisnero. Dividendo solamente a ganador E° 4.30.

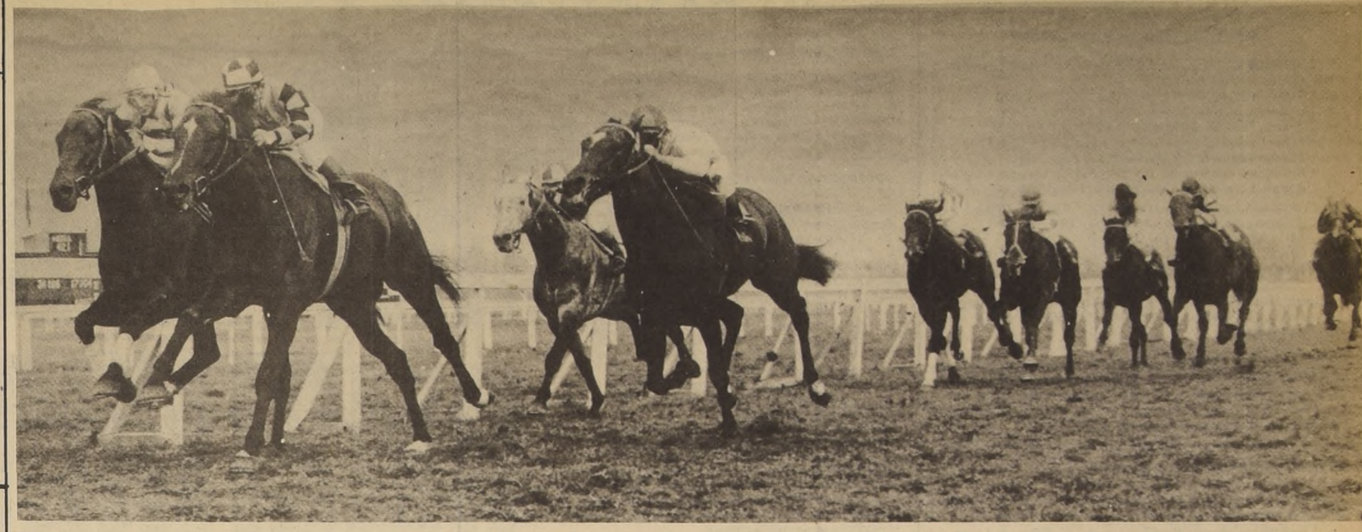
DESARROLLO: Pinatra estuvo adelante casi 400 metros para ser desplazada al tomar el codo final, por Frisón. Este sacó ventaja de 3 cuerpos Sin embargo Eduardo Suárez, que condujo a Silver, atropelló por los palos y en acción valiente y feliz aprovecho el espacio para pasar y superar estrechamente a Frisón.

CARRERA "A" 2.000 metros.- 4ª.serie.

1° (2) **GRAN MINERO** (R) 55, por Granadero II y Greeley del Stud "Don Gerónimo", jinete C. Leighton Bol 34160 Pag 1.70
2° (5) Mister Davis 49 S. Azócar Bol 23520 Pag 2.50
3° (3) Touche 53 L. Yáñez Bol 14310 Pag 4.20
4° (4) Camincha 49 R. Clavería Bol 13170 Pag 4.50

ganada por 6 cpos. y 6 cpos y el 4°. a 5 cpos. tpo. 2.03 2/5. prep. J. Melero. No corrió (1) Atacante Dividendo, solamente a ganador, E° 1.70.

DESARROLLO: Mister Davis con Camincha y luego con Touché, se disputaron la vanguardia, enfilando la recta con Mister Davis en la delantera. Gran Minero que aprovechó bien los palos, avanzó para ganar casi sujeto y superar a Mir Davis.



LO CURRO supero por pescuezo a Rey Colombo del que recibia diez kilos en el clásico Corporación de Fomento disputada en la pista del Club Hípico de Santiago. Tercero en violenta carga final llega Spinelo, cuarto Moissac y más atrás Marcial, Ambiente, Anashima, Discolo y último Scheltino. Jinete: Luis Toro. (Foto de Oscar Rosales)

SEPTIMA CARRERA. 1.500 metros. Condicional.

1° (4) **MANDATO** 53, por Ragazzo y Maquette del Stud "Limachito" Jinete: S. Azócar Bol. 34.570 Pag. 6,60
2° (1) Melval 55 C. Pezoa Bol. 63.680 Pag. 3,60
3° (2) Preferido 55 L. Cifuentes Bol. 24.430 Pag. 9,30
4° (7) Triumph 53 V. Ubilla Bol. 25.530 Pag. 8,90
5° (3) El Corsario 53 E. Guajardo Bol. 35.110 Pag. 6,50
6° (6) Prohibido 53 S. Vásquez Bol. 133.630 Pag. 1,70
7° (5) Ponderado 53 C. Sepúlveda Bol. 8.490 Pag. 26,80
TOTAL VENDIDO 325.440 BOLETOS

GANADA: Por 1.1/4 cpo. y 3/4 cpo. el 4° a pesc. y el 5° a 4 cuerpos. Tpo: 1.30. 3/5. Prep: Alv. Breque V. Corrieron todos. DIV: E° 6,60 y E° 3,90 y E° 1,80.

DESARROLLO: Mandato le hizo honor a su nombre y desde el "vamos" mandó al lote de potrillos ganadores. Prohibido en la curva intentó acercarse al puntero y luego Preferido se situó segundo. En la recta, el puntero resistió bien el avance de Melval que logró superar a Preferido.

OCTAVA CARRERA; 1.300 metros. 7a serie

1° (11) **MOSTACHO** 51 kilos, por Master Boing y Maritornes del Stud "Santa Eladia"; Jinete E. Guajardo Bol. 61880 Pag. 3.-
2° (5) Hualtata 52 C. Pezoa Bol. 23920 Pag. 7.90
3° (12) Pompeuse 49 A. Pereira Bol. 4730 Pag. 40.-
4° (14) Acampado 48 R. Sagardía DESCARTADO
5° (2) Nagano 54 M. Ramírez Bol. 26580 Pag. 7.10
6° (1) Humbertito 54 L. Yáñez Bol. 23120 Pag. 8.20
7° (9) Tabaqueño 52 A. Poblete Bol. 17480 Pag. 10.80
8° (13) Prefeitura 49 S. Azócar Bol. 33250 Pag. 5.70
9° (3) Príncipe 54 S. Vásquez Bol. 48510 Pag. 3.90
10° (7) Dos Estrellas 52 J. Duarte Bol. 14060 Pag. 13.40
11° (8) Eslava 52 M. Pereira DESCARTADA
12° (10) Tehuantepec, 52 J. M. Aravena Bol. 14040 Pag. 13.50
13° (6) Because 52 D. Basoalto Bol. 2510 Pag. 75.30
14° (4) Lynn 53 H. Ulloa Corral Pag. 7.90
Total boletos jugados: 270080
Ganada por 3 cpos. y 1 cpo. el 4° a 1 cpo. y el 5° a ventaja, perceptible. Tpo: 1.19 Prep. J. Facial Corrieron todos. DIV E° 3.- y E° 1.70; E° 3.20 y 6.40.

DESARROLLO: Hualtata, Principe, y Mostacho se disputaron la primera posición siendo Mostacho el que en los 1.000 metros tomó la delantera para mantenerla y ganar en cómoda acción. Hualtata y Pompeuse, en el mismo orden atropellado para ubicarse en los lugares de placés.

NOVENA CARRERA. 1.800 metros. Clásico.

1° (7) **LO CURRO**, 51 por Saint Ange II y La Pampanini del Stud "Caprice", jinete: L. Toro, Bol. 31.540 Pag. 7.60
2° (1) Rey Colombo, 61, C. Pezoa, Bol. 115.240 Pag. 2.10
3° (9) Spinelo, 49, E. Suárez, Bol. 31.870 Pag. 7.50
4° (4) Moissac, 54, O. López, Bol. 19.100 Pag. 12.50
5° (6) Marcial, 53, J. Duarte, Bol. 15.080 Pag. 15.90
6° (5) Ambiente, 52, S. Vásquez, Bol. 28.350 Pag. 8.40
7° (3) Anashima, 55, V. Ubilla, Bol. 39.690 Pag. 6.-
8° (8) Discolo, 49, S. Azócar, Bol. 27.930 Pag. 8.60
9° (10) Scheltino, 49, J. M. Aravena, Bol. 33.080 Pag. 7.20
Total de boletos jugados: 341.880

Ganada por pescuezo y 1/2 cpo. el 4° a 1 1/2 cpo. y el 5° a 3 1/2 cpos. Tpo: 1.49 1/5. Prep: A. Bullezú. No corrió: (2) Alma de Acero. Div: E° 760; E° 1.80; E° 1.30 y E° 1.90.

DECIMA CARRERA. 1.600 metros 5a. serie

1° (1) **CATEDRATICO (R)** 56 por Chaplin y Trutruca del Stud "Carcajada" jinete E. Guajardo Bol. 18990 Pag. 16.90
2° (9) Mocasin 51 C. Sepúlveda Bol. 35480 Pag 2.20
3° (5) Ritual 53 C. Pezoa Bol. 147610 Pag 2.20
4° (10) Luchador 49 E. Suárez Bol. 18200 Pag 17.60
5° (11) Compadre 48 A. Pereira Bol. 52100 Pag 6.10
6° (6) Machote 50 S. Azócar Bol. corral Pag 2.20
7° (4) Rareza 53 S. Vásquez Bol. 64380 Pag 5.-
8° (2) Vidrioso 56 L. Rivera Bol. 7620 Pag 42.-
9° (7) Trasnochada (R) 52 O. Escobar Bol. 72420 Pag 4.40
10° (8) Deudo 49 J. M. Aravena Bol. corral Pag 4.40
11° (3) Opulento 54 L. Cifuentes Bol. 40670 Pag 7.90
Total vendido 457470 boletos

GANADA por 1 cpo y 2 1/2 cpos. el 4° a 2 cpos. y el 5° a 1/2 cab. Tpo. 1.38 1/5 prep. J. Zúñiga corrieron todos. DIV E° 16.90 Y E° 3.30

DESARROLLO: Machote picó al frente pero a los a los 100 metros corridos fue desplazado por Deudo, Rareza y Catedrático. Este último resueltamente mandó el lote para no ceder hasta lograr la victoria sobre Mocasín. El ganador bien conducido por Ernesto Guajardo aprovechó además el reajuste, aún cuando llevaba el peso más alto del lote.

Lo Curro aprovechó la diferencia de diez kilos

Para ganar por un pescuezo a Rey Colombo, que hizo una buena carrera

El clásico Corporación de Fomento de la Producción (1.800 metros y E°25.000 al primero) fue ganado por Lo Curro a Rey Colombo. Pesos: 51 y 61 kilos, respectivamente. Es decir, hubo una diferencia de diez en favor del vencedor.

Fue este el quinto triunfo del hijo de Saint Ange II que tiene además cuatro segundos lugares en un total de catorce actuaciones. En su última había sido segundo de Discolo en 1.600 metros. En las cuatro ultimas presentaciones ha sido corrido por Luis Toro, jinete que lo conoce bien.

Cuando se dio la largada se vio al frente a Anashima, pero a los pocos ya mandaba Rey Colombo. Se cortó dos cuerpos sobre Moissac, quedando tercera Anashima, cuarto Marcial, quinto Lo Curro, sexto Spinelo, séptimo Ambiente, octavo Discolo y en la última posición Scheltino.

En la curva de los 1.300 metros , Rey Colombo actuaba a entera voluntad. Fue allí cuando Moissac fue exigido y en el tramo del entrecodos pretendió igualarlo. Lo único que consiguió fue acortar la diferencia a un cuerpo.

Ya en la recta, pegado a los palos, seguía accionando Rey Colombo. Hubo la primera exigencia de Carlos Pezoa: un huascazo en la paleta como para animarlo. Luego dos en el anca y Rey Colombo respondió bien. Mantuvo su diferencia sobre Moissac, sobre Spinelo y sobre Lo Curro que atropellaron con muchos bríos.

No estaba dicha, sin embargo la última palabra. Quedaban 50 metros y todavía Rey Colombo tenía leve ventaja, pero más adelante fue Lo Curro el que dominó la situación. Sacó un pescuezo a su favor Tercero llegó Spinelo a medio cuerpo, cuarto Moissac a un cuerpo y medio; quinto Marcial a tras cuerpos y medio; sexto Ambiente; séptimo Anashima, octavo Discolo y último Scheltino.

Para los 1.800 metros el ganador señaló 1.49.1/5 con final de 12" 3/5 y 24" 1/5 para los 400,50" 1/5 para los 800 y 1.12. 3/5 para los 1.200 metros.

DECIMA PRIMERA CARRERA. 1.300 metros. 4ª serie.

1° (5) **FIRST LOVE**, 52 por Bold Lover y Parejita del Stud "Paidahue", jinete: S. Vásquez, Bol. 132.370 Pag. 3.50
2° (6) Apreciado, 51, E. Guajardo, Bol. 53.510 Pag. 8.70
3° (8) Cabot, 50, C. Leighton, Bol. 149.650 Pag. 3.10
4° (9) Lucero, 50, R. Sagardía, Bol. 65.530 Pag. 7.10
5° (12) Lord Callampa, 49, J. Miño, Bol. 32.140 Pag. 14.50
6° (4) Africano, 52, A. Pereira, Bol. 23.290 Pag. 20.-
7° (1) Renaico, 57, P. Ulloa, Bol. 53.340 Pag. 8.70
8° (3) Chispeador, 53, S. Vásquez, Bol. 74.340 Pag. 6.30
9° (10) Nudista, 50, J. Gutiérrez, Descartado.
10° (7) Lord Whisky, 51, L. Gutiérrez, Bol. 16.140 Pag. 28.90
11° (11) Mefisto, 50, J. Duarte, Bol. 66.670 Pag. 7.-
Total de boletos jugados: 666.980
Ganada por 1 1/2 cpo. y cabeza el 4° a 2 cpos. y el 5° a 1 cpo. Tpo: 1.18 1/5. Prep: O. Silva. No corrió: (2) Marienbad. Div: E° 3.50; E° 1.50 E° 2.30 y E° 2.-

DESARROLLO. Aprovechó su ligereza Lord Whisky y tomó la punta seguido de Lucero, Apreciado y Cabot En los 900 metros, Cabot y Apreciado, rebasaron la posición del puntero y cuando a los 1.150 metros, luchaban por la victoria, atropelló con bríos por la 4ª línea Fist Love, en forma holgada los postergó.

DECIMOSEGUNDA CARRERA.— 1.300 METROS.— 6ª SERIE.—

1° (16) **HURAÑA**, 48, por Huxley II y Maga del señor M. Palma. Jinete: E. Suárez, Bol. 198.230; Pag. 3
2° (11) Laureana, 51, J. M. Aravena, Bol. 64.830; Pag. 9.10
3° (15) La Gabachita, 50, L. Toro, Bol. 100.530; Pag. 5.90.
4° (3) Picotazo, 54, E. López; Bol. 107.020; Pag. 5.50.
5° (9) Poligono, 52, M. Ramírez, Bol. 8.210; Pag. 72.10.
6° (4) Tolpanera, 54, S. Vásquez, Bol. 25.200; Pag. 23.50.
7° (14) Primordial, 51, O. López; Bol. 46.540; Pag. 12.70.
8° (5) Alterna, 53, J. Duarte, Bol. 82.340; Pag. 7.20.
9° (2) Don Aniceto, 52, P. Castillo, Bol. 56.960; Pag. 10,40.
10° (8) Pimk's Love, 52, S. Azócar, Bol 35.770; Pag. 16.50.
11° (7) Dale Vida, 52, L. Cifuentes, Bol. 72.860; Pag. 8,10.
12° (10) Inesita, (R); 51; L. Gutiérrez, Bol. 36.480; Pag. 16.20.
13° (13) Vermut, 49, S. Alcaide, Bol. 10.690; Pag. 55.40.
14° (1) Jabalí, 55, R. López, Corral, Bol. 10.40.
Total de boletos jugados, 845.660.
GANADA por pescuezo y 2 1/2 cuerpos; el 4° a 1/2 cuerpo; y el 5° a 1/2 cuerpo. Tiempo. 1.18 4/5. Preparador: J. Inda. No corrieron (6) Bonachón y (12) Parrish. DIV.: E° 3.— y E° 1.60; E° 2,40 y E° 2.10.

DESARROLLO.— Polígono Don Aniceto, Tolpanera y Dale Vida, disputaron la punta hasta los entrecodos, donde el primero entró adelante al derecho. En los últimos 300 metros, Laurena y Huraña, por cuarta línea rebasaron la posición de Polígono y La Gabachita, para rematar primera Huraña seguida de Laureana.

TRIPLES

TRIPLE N° 1.- Iniciaron el juego 22.756 vales que quedaron reducidos a 1.700 con la victoria de AVIGNON (valor nominal-E° 47). En la segunda válida se acertaron 130 vales a EXALTADA (valor nominal E° 613). Se distribuyeron así:

Adela Ester	1	63.717
Aventurada	8	7.964
Camele	2	31.858
Campirana	1	63.717
Centaurea	19	3.353
Chuleta	5	12.743
Delicadita	1	63.717
Disputada	9	7.079
Doña Ye Ye	1	63.717
Espiritista	2	31.858
Kalima	25	2.549
Ola Gris	2	31.858
Quinchilca	27	2.360
Seam	25	2.549
Teca	2	31.858

Total **130.**

El dividendo de la combinacion ganadora. Avignon, Exaltada y Seam. Asendió a la suma de E°. 2.549. Acertaron 25 vales.

El dividendo a segundó con QUINCHILCA dió a 27 vales E° 590.

TRIPLE N° 2 Empezó el juego con 33.078 vales que quedaron limitados a 10.536 con el tirunfo de La Gordilla en corral con Maravillosa (valor nominal E°11) En la segunda válida se acertaron 3.374 vales a Tetrack (valor nominal E°34). Se distribuyeron así:

Rabbet (descartado
Facisnero (no corrió).

Loncopán	1.743	53
Polizón	177	520
Siete Espadas	226	407
Pinatra	563	163
Frison	112	821
Silver	535	172

Total 3.356

El dividendo de la combinación ganadora Corral: 7/8 Tetrack y Silver ascendió a la suma de E°172. Se acertaron 535 vales.
El dividendo a segundo con Frisón dio a 112 vales, E°205.

TRIPLE N° 3.— Entraron en juego 72.816 vales que quedaron reducidos a 17.836 con la victoria de Mostacho (Valor nominal E° 14). En la segunda válida, se acertaron 1.800 vales a Lo Curro (Valor nominal E° 141—) que se distribuyeron en la forma siguiente en la última fase:

Catedrático	80	2.547
Vidrioso	36	5.660
Opulento	153	1.332
Rareza	246	828
Ritual	84	2.426
Machote	458	445
Trasnochada	34	5.994
Deudo	260	784
Mocasin	156	1.306
Luchador	59	3-454
Compadre	229	890

Total 1.795

El dividendo de la combinación ganadora Mostacho, Lo Curro y Catedrático, ascendió a la suma de E° 2.547.- y se acertaron 80 vales. El dividendo a 2°, lo dió Mocasin con 156 vales, cada uno de E° 326

ANIVERSARIO

Con motivo de cumplirse un año del fallecimiento de D. Salvador Valenzuela, mayordomo de cancha del Club Hípico de Santiago, se oficiará una misa en su memoria el día 4 de agosto de 1971 a las 19 horas, en la Basílica de San Alfonso.

Se ruega a sus amigos y al gremio hípico concurran a rendir este homenaje a quien fuera esforzado trabajador del turf

Carlos Díaz, jinete de primera

Carlos Diaz, que ganó con El Chilo, la primera carrera del Hipódromo Chile el sábado recién pasado, completó 60 victorias y paso a ser jinete de primera.

JUBILAN

Los preparadores René Méndez, Mario Quezada y Miguel Valenzuela se acogen desde hoy a jubilación.

ARRANCARON

Parrish y Bonachón, fuertemente cotizado éste último, fueron retirados desde el partidor en la última carrera del Club Hípico. Fue un duro golpe para las cotizaciones, que se empinaban en ese momento por sobre los novecientos mil boletos.

Resultados Generales del Sporting Club

PRIMERA CARRERA. 1.300 metros. 6ª serie.

1° (9) **ESCOBA**, 49 kilos por Prince y Sunyan del Stud "Los Lilines" jinete: Guillermo Pinto; Bol. 3.177.
2° (2) Sweet Solera, 48, H. Barraza, Bol. 3.510 Pag. 4.10
3° (6) Estrella Alfa, 48, J. Villaon, Bol. 1.161 Pag. 12.50
4° (1) Borla Roja, 54, J. Tapia, Bol. 1.524 Pag. 9.50
5° (7) Rúbrica, 50, E. Rojas, Bol. 2.442 Pag. 5.90
6° (10) Anneliesse, 48, J. Beiza, Bol. 1.221 Pag. 11.90
7° (4) Chifcana, 52, R. Araya, Bol. 9.58 Pag. 15.10
8° (8 Brave Lover, 49, B. Parra, Bol. 2.011 Pag. 7.20
9° (11) Como Lance, 48, J. Monardes, Bol. 1.975 Pag. 7.30
10° (3) Roble Solo, 54, C. Hernández, Bol. 1.610 Pag. 9.00
11° (5) Ce con Ce, 50, O. Pérez, Corral con E. Alfa.
12° (2) Cory, 54, D. ahumada, p. mal. Bol. 1.102 Pag. 13.10
Total de boletos jugados: 20.692

Ganada por 1 3/4 cpos. el 3° a 1/2 cpo. y el 4° a 2 cpos. Tpo: 1.19 3/5. No corrió: (11) Felicita. Div: E° 4.60; E° 1.90; E° 1.90 y E° 2.80. Prep: Roberto Pérez.

DESARROLLO. Alzada la cinta Estrella Alfa salió en punta, más atrás Brave Lover, Rúbrica y Borla Roja. A tierra derecha entraron con Como Lance dirigiendo al resto a su siga Estrella Alfa, Borla Roja y Escoba. A 100 metros para la raya avanzaron Escoba y Sweet Solera imponiéndose la primera en buena forma.

SEGUNDA CARRERA 1.300 METROS 3a. Serie

1 **BRAVUSCA (1)** 56 kilos por Yale y Bravísima del stud "Manguzal" jinete: Carlos González Bol 1.982
2 Great Deal (7) 52, J. Borquez Bol. 2.072, Pag. 9,60
3 Petaquita (4) 54; C. Silva Bol. 8.904, Pag. 2.20
4 Narisan (5) 55, E. Romero Bol. 7.630 Pag. 2,60
5 Lover (8) 49, J. Burton Bol. 2.040, Pag. 9,80
6 El Fortín (9) 47, G. Pinto Bol. 910, Pag. 21.90
7 Mallada (3) 55, C. Jorquera corral Petaquita
8 Harvey's (2) 55, P. Hernández Bol. 1.771, Pag. 12.20
9 Clepia (6) S. Pradenas Bol. 3.223, Pag. 6,20.
Ganada por: 1/2 cuerpos; el 3° a 1/2 cuerpo y el 4° a 1/2 cuerpo Tpo: 1.19. Corrieron todos. Dividendos: E°10.00; 3,00; 2,90 y 1,70 Preparador: Enrique Vidal.

DESARROLLO: En el "pique" Greata Deal más atrás Harvey's, Clepia y Petaquita. El puntero firme al frente llegó a la recta final, a su siga Bravusca, Narisan, y Petaquita. A escasos metros para la raya se hizo presente Bravusca la que se adjudicó esta competencia.

TERCERA CARRERA 1.300 metros 2ª serie.

1° **APACIBLE** (1) 56; kilos por Apolo y L. del Norte del stud "Ovalle" jinete: Jorge Manriquez Bol. 4.332
2° Mexicali (7) 49: C. Jorqueras Estr. Bol. 14.899 Pag. 2.00
3° Flameo (2), 56; D. Ahumada, Bol. 1.900 Pag. 15,40
4° Incendiaria (4) 53; J. Burton, Bol. 10.514 Pag. 2,80
5° Auditorio (6) 52; C. González Bol. 4.406 Pag. 6,60
6° Lamparazo (5), 53; R. Araya, Bol. 1.533 Pag. 19.10
7° Bezulm (8), 48, G. Pinto Bol. 2.197 Pag. 13.30
8° Patronal (9) 47; C. Hernández, Bol. 2.076 Pag. 14.10

Total de boletos jugados 41.854.

GANADA por: 1.3/4 cuerpos; el 3° a 1 cuerpo y el 4 a 2 cuerpos Tpo 1,18, 4/5. No corrió, Tupahue (3) Dividendos: E° 6,70;; 1,60; 1,30 y 2,40. Preparador Humberto Medina.

DESARROLLO. En la largada se puso al frente Belzum en pos de éste Auditorio, Flameo y Aiacible. En tierra derecha el puntero era Mexicali a su siga Apacible, Flameo e Incendiaria. A 150 metros para el disco se hizo presente Apacible el que venció.

CUARTA CARRERA. 1.700 metros Condicional

1° (4) **HARWELL** 52 kilos por Huxley y Aleación del stud "Tres Rubios" jinete Eduardo Rojas Bol. 8.003
2° (10) Orillero 56 C. González Bol. 8.419 Pag 3,10
3° (8) Michel 52 J. Tapia Bol. 7.169 Pag 3,60
4° (1) Cezanne 56 E. Romero Bol. 6.534 Pag 4,00
5° (5) Hiperbaton 52 O. Perez Bol. 1.040 Pag 25,10
6° (9) Portormo 56 L. Vásquez Corral Michel
7° (3) Gastón 56 J. Borquez Bol. 1.318 Pag 19,80
8° (7) Lihueimo 56 S. Pradenas Bol. 915 Pag 28,50
9° (13) Flemático 53 P. Hernández Bol. 1.698 Pag 15,40
10° (2) Contaco 55 D. Ahumada Bol. 540 Pag 48,40
11° (11) Pretoriano C. Hernández Bol. 350 Pag 74,60
12° (6) Plátano 55 S. Leal Corral Hiperbaton
13° (12) Rezongo 56 C. Jorquera Bol. 1.359 Pag 19,20
Total vendido 37.345 boletos

GANADA por cabeza el 3° a pescuezo y el 4 a 4 cuerpos-Tpo: 1.47, 1/5 Corrieron Todos - dividendos E° 3,20; 1,30; 1,20; y 2,80 Preparador Jaime Jara.

DESARROLLO: Puesto en acción los ejemplares Orillero salió a dirigir las acciones a su siga quedaron Pontormo Contaco y Cezanne. Los competidores ingresaron a la faja decisiva siempre en la punta Orillero. Restando 100 metros para la sentencia emparejo al líder Harwell el que en la raya lo postergo.

5a. CARRERA 1.300 metros. 1a. serie.

1° **ESTOC (5)** 49 kilos por Eyrefield y Arrogancia del sr. Armando Canales V. Jinete: Juan Burton. Bol. 5.147,
2° Jalónico (6) 49; C. Jorquera, Bol. 15.038 Pag., 2.30
3° Tia Tali (3) 53; R. Araya, Bol. 6.857, Pag. 4.80
4° Gold Fox (2) 57; P. Hernández, Bol. 3.127, Pag. 10.50
5° Royal Mani (9) 47 A. Marchant, Bol. 7.835, Pag. 4.20
6° Espartacus (1) 60; D. Ahumada, Bol. 950, Pag. 34,70.
7° Elke Sommer (8) C. Hernández, Bol. 991, Pag. 33.20
8° Zedilla (4) 53; J. Bórquez, Bol. 6.080, Pag. 5.40
9° La Lore (7) 49; E. Rojas, Bol. 1.103, Pag. 29,80
TOTAL DE BOLETOS 47.120.

Ganada por 3/4 cuerpo: el 3° a 2 1/2 cuerpos y el 4° a 1/2 cuerpo Tpo: 1.18 —corrieron todos— Dividendos: E° 6.40; 1.30; 1.20 y 1.30 Preparador: Enrique Vidal.

DESARROLLO: Puesto en acción los competidores, Royal Mani salió al frente, a su siga La Lore, Tía Tali y Zedilla. Sin alternativas en las primeras distancias los ejemplares ingresaron a la faja final con Royal Mani siempre al frente. A 1.00 metros para meta atropellaron Jalónico y Estoc venciendo este último en buena forma.

SEXTA CARRERA. 1.300 metros 4ª serie.

1° **RASCACIELO** 5), 52 kilos por Tapalque y Quinsala del Stud "Nadie Sandra" Jinete: Jorge Bórquez Bol. 4.850
2° El Secreto (7) 50, L. Vásquez Bol. 22.818 Pag. 2,10
3° Ceremonial (1) 55, C. González Bol. 9.193 Pag. 5,30
4° Jaquelada (11) 49; J. Monardes Bol. 3.926 Pag. 12,50
5° Diligencia (6) 50; C. Jorquera Bol. 6.461 Pag. 7,60
6° Doriza (4) 52 J. Burton Bol. 5.916 Pag. 8,30
7° Adonia (10) 49; G. Pinto Bol. 2.452 Pag. 20,00
8° Seráfico (2) 54; E. Romero Bol. 4.251 Pag. 11,50
9° Engañosa (8) 50; C. Hernández Bol. 5.807 Pag. 8,40
10° Aleonado (3) 52 S. Leal Bol. 3.498 Pag. 14,00
11° Falso Judas (9) 50; E. Rojas Bol. 834 Pag. 58,70
TOTAL VENDIDO ?0.006 BOLETOS

GANADA: Por 1/2 cuerpo; el 3° a 1 1/4 cuerpos; y el 4° a 2 cuerpos. Tpo: 1.18. Corrieron todos. Dividendos: E° 10,10; 2,30; 1,40 y 1,60 Preparador: Luis E. Vásquez.

DESARROLLO: Al darse el vamos Diligencia se apoderó del liderato, tras ésta Aleonado, El Secreto y Jaquelada. En tierra derecha El Secreto comandaba las acciones a su siga Rascacielo Ceremonial y Diligencia. Faltando 150 metros para el disco Rascacielo emparejó al líder y vencerlo.

SEPTIMA CARRERA. 1.300 metros 5a. serie.

1.- (10) **PHASHIMA** 51 kilos por Bristol y Pharashima del Stud "El Bosque" Jinete: Carlos González bol. 18.642
1.- (7) Anatomico 52; L. Vásquez bol. 10.920 pag. 4,30
3.- (3) Adriene 53; J. Borquez bol. 9.989 pag. 4,70
4.- (6) Adorado 52; C. Jorquera bol. 5.08.. pag. 9.10
5.- (9) Diana Rigg 51; J. Maira bol. 6.0.. pag. 7,50
6.- (11) Yanqui 51; A. Marchant bol. 9471 pag. 4.90
7.- (13) Maicolpue 49; J. Villalon bol. 1.035 pag. 45.20
8.- (4) Maria Rosa 53; S. Pradenas bol. 5.882 pag. 8.00
9.- (5) Massenet 52; J. Burton corral María Rosa
10.- (2) Stafish 54; S. Leal bol. 2.100 pag. 22.20
11.- (8) Ardilla 52; B. Parra bol. 924 pag. 50.70
12.- (1) Rugidora 55; E. Romero bol. 2.882 pag. 16,20
La Pitilla (12) 50;O. Pérez rodó bol. 2.452 pag. 19.10
Total de boletos jugados 66.863
GANADA por: 1/2 cuerpo; el 3° a 1/2 cabeza y el 4° a 1.1/2 cuerpos Tpo: 1.18.3/5.- Corrieron todos-Dividendos: E° 2,50; 1,30; 1,60; y 1,70.- Preparador; Alejandro Martínez V.
DESARROLLO. Puesto los ejemplares en movimiento Maicolpue salió al frente tras suyo quedaron Phashima, Diana Rigg y Adrienne. En tierra derecha el líder era Diana Rigg más atrás Adrienne, Phashima y Anatómico. Restando por metros para la raya avanzaron Phashima y Anatómico venciendo la primera.

OCTAVA CARRERA 1.300 metros 6ª serie.

1° **CAPRICCIO** (8) 50 kilos por Sr. Flors y Diana del Sr. Julio Paul P jinete: Guillermo Pinto, Bol. 4.425
2° Yantar (3), 54; L. Vásquez Bol. 8.827 Pag. 6,10
3° Waleska (7), 52; D. Ahumada, Bol. 4.705 Pag. 11,50
4° Cancillería (4) 54; C. González Bol. 6.647 Pag. 8,20
5° Textual (5) 54; J. Borquez Bol. 13.265 Pag. 4.10
6° Impacto (12) 48; E. Rojas Bol. 3.372 Pag. 16,20
7° Temarusa (13) 48; C. Jorquera Bol. 8.385 Pag. 6,50
8° Latigo (2) 54; S. Pradenas corral Yantar.
9° Guayabera (1) 55; E. Romero Bol. 11.454 Pag. 4,70
10° Zurzulita (9) 50; B. Parra Bol. 1.104 Pag. 49,20
11 Alarde (10) 49; A. Marchant Bol. 3.602 Pag. 15.00
12 Roulette (11) 49; J. Monardes Bol. 11.200 Pag. 4,90
13 Katerina (6) 53; C. Hernández Bol. 662 Pag. 82.10

Total de boletos vendidos 77.648

GANADA por pescuezo el 3° a cabeza y el 4 a cabeza Tpo 1.19.1/5 Corrieron todos Dividendos: E° 12.30; 3.30; 3.00 y 3.00 Preparador Gabriel Avila.

DESARROLLO. Alzadas las huinchas Temarusa salió al frente a su siga Waleska, Capriccio y Zurzulita. Con Waleska en la punta los ejemplares ingresaron a la recta final más atrás Textual Yantar y Guayavera. Cerca de la raya atropelló Capriccio el que se adjudicó este evento estrechamente.

NOVENA CARRERA. 1.700 METROS C. ESPECIAL Hand.

1 **NAVAZZO (7)**. 47 kilos por Nipigon y Ival del stud "Luly" jinete Juan Monardes. Bol. 5.622
2 Morris (6). 48; J. Burton Bol. 23.714, Pag. 2.30
3 Llamasol (5) 50; C. Jorquera Bol. 17.292, Pag. 3.60
4 Aventino (3) 52; J. Bórquez Bol. 11.200 Pag. 5.50
5 Diligente (2) 57; J. Barraza Bol. 18.114 Pag. 3.40
6 Firebird (1) 60; S. Pradenas Bol. 9.182, Pag. 6.70
Ganada por 1.1/2 cuerpos el 3° a 1.1/2 cuerpos y el 4° a 1.2 pescuezo Tpo. 1.44.4/5 Corrieron todos. Dividendos: E°11.00; 3.20 y 1.60. Preparador: Humberto Vera.

DESARROLLO: En el "pique" Diligente se apoderó del puesto de mando a su lado se ubicaron Firebird, Posilip y Morris. Sin variación en los tramos iniciales los competidores llegaron a la recta decisiva con Morris a la cabeza más atrás Firebird, Diligente y Aventino. A 200 metros para la sentencia abierto atacó Navazzo el que se impuso claramente.

DECIMA CARRERA 1.300 metros 5ª serie.

1° (10) SMETANA, 51 kilos por Straight Die y Jora del Stud "Bambino". Jinete: Jorge Bórquez. Bol. 53.898
2 (8) Cro-Magnon, 51, E. Rojas, Bol. 10.961 Pag. 9.50
3 (9) Otra Más, 51, G. Pinto, Bol. 6.520 Pag. 16.00
4 (3) Californiano, 54, J. Maira, Bol. 6.755 Pag. 15.40
5 (12) Molinette, 50, L. Vásquez, Bol. 10.030 Pag. 10.40
6 (2) Apia, 54, S. Leal, Bol. 2.150 Pag. 48.60
7 (1) Petit Amarial, 55, C. Silva, Bol. 7.103 Pag. 14.00
8 (4) Doña Bárbara, 53, S. Pradenas, Bol. 4.319 Pag. 24.20
9 (5) Ghinaloa, 53, C. Jorquera, Bol. 19.442 Pag. 5.40
10 (11) Foral, 50, C. Hernández, Bol. 11.976 Pag. 8.70
11 (13) Pascualita, 50, J. Burton, Bol. 15.104 Pag. 6.90
12 (6) Trebbia, 52, P. Hernández, Bol. 935 Pag. 111.70
Total de boletos jugados: 149.193

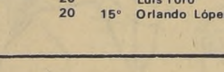
Ganada por 5 cpos., el 3° a 1 cpo. y el 4° a 1 3/4 cpo. Tpo: 1.18 1/5. No corrió: (7) Campanil. Div: E° 1.90; E° 1.40; E° 1.90 y E° 3.50 Prep: Gustavo Pombo.

DESARROLLO. Alzadas las huinchas Pascualita salió a comandar las acciones a su siga Ghinaloa, Otra Más y Apia. Sin variación los competidores llegaron a los 400 metros finales, pasando al frente Smetana la que se distanció del resto e imponerse fácilmente.

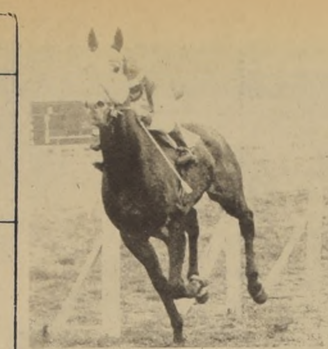
Cuadripletas de E. Guajardo y Carlos González

Cuatro triunfos cada uno completaron Ernesto Guajardo y Carlos González en la jornada del fin de semana. Fueron los jinetes más destacados. Entre los preparadores, Oscar Silva supera por un solo punto a Enrique Vidal. Estadísticas al día:

PREPARADORES			JINETES		
1°	OSCAR SILVA	49	1°	DESIDERIO MUÑOZ	78
2°	Enrique Vidal	48	2°	Carlos Pezoa	68
3°	David Alvarez	36	3°	Carlos González	64
4°	Jorge Inda	35	4°	José M. Aravena	61
5°	Augusto Breque E.	33	5°	Sergio Azócar	52
6°	Alejandro Martínez V.	30		Claudio Leighton	52
7°	Ernesto Inda G.	28	7°	Sergio Vásquez	48
8°	Julio Castro R.	27	8°	Luis Yáñez	44
	Juan Melero	27	9°	Ernesto Guajardo	36
10°	Gustavo Pombo	24	10°	Juan Barraza	35
11°	César Covarrubias	22	11°	Carlos Sepúlveda	31
	Gonzálo Juliá	22		Valentín Ubilla	31
13°	Enrique Beuzemberg	21	13°	Juan Burton	30
14°	Oscar González	20		Luis Toro	30
	Luis Toledo	20	15°	Orlando López	29



MANDATO ganó de punta a punta a Melval en una prueba sobre 1.500 metros para potrillos de 3 años ganadores. El vencedor recibió dos kilos de su escoltador. Tercero fue Preferido.



GRAN MINERO, que fue "brujamente" reajustado a pesar que venía de ganar en su última carrera, vence por seis cuerpos a Mister Davis en una 4. serie de los handicaps de 2.000 metros. Jinete: Claudio Leighton. ¿Que explicación pueden dar a este reajuste brujo?

Mediatore mostró amplia recuperación

Como es de costumbre los días domingos, en La Palma, se observó gran movimiento en sus pistas. Mediatore, montado por Emeterio Guzmán anotó una de las mejores marcas. Empleó 1 minuto y 46 segundos clavados para la vuelta— 1.632 metros. Con finales de 1.16 en 1.200 y de 32,2/5 para los 500. Otros aprontes controlados por nuestro cronometrador José Olmos fueron los siguientes:

PISTA DE CARRERAS

200 metros

CAFERATA, J. Amestelly en 2.11 3/5 última vuelta en 1.47.3/5 últimos 1.200 en 1.17 últimos 500 en 33.

VUELTA (1.632 metros)

FENELON D. Sagardia en 1.51.3/5 últimos 1.200 en 1.17.3/5 últimos 500 en 32.2/5
TUCUMANO. J. Amestelly en 1.48.3/5 últimos 1.200 en 1.19 últimos 500 en 33
MIGRATORE E. Guzmán en 1.46 últimos 1.200 en 1.16, últimos 500 en 32.2/5. Lo acompañó DULCE R. Clavería los últimos 800 llegando iguales.

1.400 metros

LUNFARDO C. Sepulveda en 1.27.3/5 primeros 600 en 37 últimos 500 en 33
CHILE LINDO L. Yáñez y REY DE ORO en 1.29, primeros 600 en 37.2/5, últimos 500 en 33.2/5 iguales.
PROMETEO C. Sepulveda en 1.27.2/5 primeros 600 en 37 últimos 500 en 33.2/5
AROMA. S. Vásquez en 1.29. primeros 600 en 37, últimos 500 en 33.2/5
AROMA S. Vásquez en 1.29. primeros 600 en 38, últimos 500 en 33.4/5
EL CORDOBES A. Parra en 1.27.4/5 primeros 600 en 37.1/5 últimos 500 en 33.2/5
MANDIL L. Murillo en 1.28.3/5, primeros 600 en 38, últimos 500 en 32
PLENITUD E. González en 1.30, primeros 600 en 37, últimos 500 en 32.3/5
MAZZINI, R. Clavería en 1.29.3/5 primeros 600 en 37.3/5 últimos 500 en 33.4/5

1.200 metros

GADIP Ceron, en 1.15, últimos 500 en 32.3/5
CARBONCITO P. Ceron 1.16, últimos 500 en 33.3/5
BONNELA P. Castillo en 1.17, últimos 500 en 33.2/5 a voluntad
ARISTOTELES J. Castillo en 1.18 últimos 500 en 33
ZAMACUCO J. Toro en 1.16.1/5 Ultimos 500 en 33

1.000 metros

PIPERS J. Amestelly en 1.01.3/5
RAMSES J. Amestelly en 1.02.3/5
TRADUCCION L. Caroca en 1.01 2/5
FONOLA O. López en 1.03
PRESUNTIVA A. Parra en 1.02.3/5
TRONANTE V. Bravo y PISTASOL F. Meneses en 1.03 fácil Tronante
PARTIDISTA A. Pereira en 1.02.3/5
CACUSA J. Amestelly en 1.03
PANGO H. Ulloa en 1.03
DELMONICO E. Soto en 1.02. 2/5
BERRIZALA O. López en 1.04

800 metros

VERROCCHIO O. López en 51
SHING LI O. López en 50
DISCREPANTE A. Parra en 49.3/5
CONCIENCIA J. Amestelly en 49
CHICALOTE D. Sagardia en 50. 2/5
INES YOMAR J. Castillo en 50.2/5
BOLOGNESE, L. Yáñez y TEXAS GIRL, L. Hevia en 50.2/5 fácil Bolognese
JAIPUR H. Ulloa en 48.4/5
RINGA V. Bravo y DON DIUTO, P. Cerón en 50, iguales.
SU MAJESTAD, J. Amestelly en 50.
LIBERTATIS, J. Torres, en 51
COBIJA, C. Ojeda en 51

600 metros

PROMOTOR, L. Yáñez en 37, últimos 200 en 12,2/5 (Pista N° 3), mano Club.
MARIO A. V. Bravo ... **36.3/5, últimos 200 en 12.**
JANIN, H. Olguín en 36, ... **mos 200 en 12.**
PARAMMON, J. Torres ... **36, últimos 200 en 12.3/5.**
MORATIN, H. Ulloa ... **37,2/5, últimos 200 en 13,** ... **voluntad.**
ESTRELLA BUENA, V. Bra... **vo en 37, últimos 200** ... **12,2/5 (Pista N° 3), ma**... **Club.**
DOÑA CARGOSA, E. S... **en 37,2/5, últimos 200** ... **12,3/5.**
FUSIL, H. Olguín en 37, ... **timos 200 en 12,2/5**

500 metros

TIAMO, D. Basoalto ... 31,2/5
SEDA NEGRA, en 31 (P... N° 3), mano Club.
SELLO, P. Cerón en 31, (Pis... ta N° 3), mano Club
MOROCHUCA, C. Leighton ... 30,4/5 (Pista N° 3), mano Club
PAPELISA, J. Castillo ... 30,2/5
MILETUN, J. Castillo en ... 2/5
BRITAGUA, aprendiz en ... de bajada
JALONCITA, V. Bravo en ... a voluntad
NOVALERA, P. Cerón en 31

Concepción: *Titiritero: debutó ganando*

CONCEPCION (ESPECIAL PARA "LA NACION") Bajo intensa lluvia se realizó el programa de diez carreras en ese hipódromo. Nuestro conocido Titiritero debutó ganando. Resultados generales:

PRIMERA CARRERA. 1.300 metros 9a serie 1° PATRIMONIAL (Apolo); L. Villagra; 2° Maolma, 3° Banco, GANADA por pescuezo; el 3° a 3 cuerpos. Tpo. 1.21. Prep. H. Monsálvez. DIV.: E° 3,80; 1,90; 2,10; y 3,00

SEGUNDA CARRERA. 1.300 metros. 10a. serie 1° KASIM (Blue Fox II); V. Barrera, 2° Licención; 3° Peg of my Herat. GANADA por pescuezo, el 3° a 3/4 cuerpo. Tpo. 1.21. Preparador: S. Romero Romero DIV E° 9,50; 2,00; 2,80; 1,80

TERCERA CARRERA. 1.300 metros 8a. serie. 1° INDIO RUBIO (Step Brother): C. Barrera 2° Solón 3° Gustador. GANADA por pexcuezo, el 3° a pescuezo Tpo. 1.21.2/5 Preprador M. Román DIV E° 7,90; 2,00 1,30; y 2,10.

CUARTA CARRERA. 1.300 metros 6a. serie 1° FIESTERA (Taitao), C. Rivera; 2° Despachera; 3° Minúscula GANADA por 1/2 cuerpo; el 3° a 1, 3/4 cuerpos. Tpo: 1.21 Preparador: A. Naranjo DIV E° 4,20; 2,40; y 4,00

QUINTA CARRERA. 1.300 metros 7a. serie 1° TITIRITERO (Chaplin), V. Barrera; 2° Siquick; 3° Natai. GANADA por pescuezo; el 3 a 6 cuerpos. Tpo: 1.21. Preparador M. Román DIV E° 5,50; 2,40; 5,50; y 2,10.

SEXTA CARRERA. 1.300 metros 2a. serie. 1° ALBAMONTE (Aviles); M. Sanchez; 2° Cuentapasos; 3° Apolinario. GANADA por 5 cuerpos; el 3° a 1,1/4 cuerpos Tpo: 1.19 2/5 Preparador GANADA por 5 cuerpos; el 3° a 1,1/4 cuerpos. Tpo: 1.19,2/5 Preparador R. Chamorro. DIV E° 2,00 2,30; 3,90; y 2,90.

SEPTIMA CARRERA. 1.300 metros 3a serie. 1° AGOVANZO (Atophan). R. González 2° Batuque 3° Spadaccino. GANADA por 3/4 cuerpo; el 3° a 1,1/4 cuerpos. Tpo: 1.20, 2/5 Preparador R. Parra. DIV E° 5,50; 2,00; 2,20; y 2,30

OCTAVA CARRERA. 1.500 metros 1a serie 1° RETOÑO (Ambo) C. Placencia; 2° Talonero; 3° Pingueral GANADA por 3/4 cuerpo; el 3° a 3/4 cuerpo; tpo: 1.33,2/5. Preparador E. López DIV E° 5,90; 1,90; 2,10; 2,20

NOVENA CARRERA. 1.300 metros 4a. serie. 1° CATON (Nanavatti). M. Sánchez; 2° Perjuro, 3° Navarino GANADA por 1 cuerpo, el 3° a 1 cuerpo. Tpo. 1.19,2/5 Preparador S. Parra DIV E° 2,20; 1,40; 2,80, y 2,50

DECIMA CARRERA. 1.300 metros 5a. serie. 1° PREGONADO (Atophan), M. Campos; 2° Romany Queen; 3° Cantilien GANADA por 1, 1/4 cuerpos; el 3° a 3/4 cuerpo. Tpo: 1.21. Preparador R. Jara DIV E° 4,10; 3,90; 13,90; 5,50

Reajuste brujo a Gran Minero

Hay muchas cosas que suceden en nuestra hípica que nadie puede explicarse.

Y por supuesto que es en el Club Hípico en donde se baten todos los records en esta materia.

El caballo Gran Minero, que venía de ganar, fue reajustado y lógicamente galopó a sus rivales.

¿Por qué?, preguntamos. El reglamento de reajustes parece decir otra cosa y el reajuste pretende favorecer a los que no habían ganado en los últimos meses.

Ese reajuste se incorporó a los misterios del turf lo mismo que esos cuatro kilos que bajó Huraña entre su última actuación y la de ayer habiendo enfrentado antes a mejores caballos.

Parece que el handicapper anda perdido y necesitan que alguien que sepa lo ayude un poco.

JORGE SALINAS SE HIRIO CON UN TROZO DE LEÑA

Jorge Salinas no pudo correr ayer porque sufrió un accidente hogareño casi inexplicable. El jinete estuvo ayer en el Club Hípico y como está recién casado fue objeto de muchas bromas. Lucía una herida en la frente. Salinas quiso hacer de leñador y empezó a destrozar un pedazo de leña para la chimenea, con tal mal fortuna que un pedazo le golpeó fuertemente provocándole esa contusión.

Salinas perdió de ganar con Seam, El Minero y Mostacho montas que había contratado durante la semana. Fueron corridos por Ernesto GUAJARDO (dos de ellas) y Claudio Leighton.

La victoria de El Chilo: un fraude sin explicación

La victoria de El Chilo en la primera carrera del Hipódromo Ch... fue, simplemente, un atentado a los intereses del público ... ganador hacia corral con Marcarilla, que era efectivamente la ... tenía opción.

No sabemos qué criterio empleará la mentada Comisión de Descarte, ya que se afirmó que como iba en corral con Mascarilla y "es... tenía opción, entonces no había motivos para el descarte".

Sin duda alguna, hay alguien (o varios...) que están atornillados ... revés en la institución palmeña. Por de pronto, los Comisarios palmeños supendieron por 30 días al preparador Víctor Contreras ¿... qué sacan?. De inmediato habían como cinco "palos blancos" ofreciéndole poner los caballos a su nombre...

¡Esta hípica nuestra! ¿Cuándo alguien le pondrá el cascabel al ... gatito que es el Consejo Superior de la Hípica, culpable principal ... estos fraudes?

Cuarta victoria para Oriental

PEÑUELAS. ESPECIAL PARA "LA NACION". Seis competencias se desarrollaron en el hipódromo nortino. Oriental, un hijo de Taitao, que entrena M. Pastén se anotó su cuarto triunfo consecutivo. Resultados generales:

PRIMERA CARRERA. 1.100 metros. 6ª serie. 1° HUISALA (Naucide); O. Meneses; 2 Flechador; 3° Raiman GANADA por 1.1/2 cuerpos; el 3° a 3 cuerpos. Tpo: 1.12.4/5. Preparador: L. Rojas. DIV: E° 1,80; 1.10. y 1.10.

SEGUNDA CARRERA. 1.100 metros. 5ª serie. 1° COMEDIANTE (Tolpán); O. Meneses; 2° Villita; 3° Kineria. GANADA por 3 cuerpos, el 3° a 1 cuerpo. Tpo: 1.13. Preparador: L. Rojas. DIV: E° 2.40; 1.40; 1.40; y 1.40.

TERCERA CARRERA. 1.200 metros 2ª serie. 1° WATUSI (Grand Strategy). L. Ramírez; 2 Grandioso; 3° Nicobar. GANADA por cabeza; el 3° a ... Tpo: 1.12.3/5. Preparador: A... go. DIV: E° 2,60; 1.70; y 1.50

CUARTA CARRERA. 1... metros. 3ª serie. 1° BRA... (Biriatou); J. Riquelme; 2° G... do; 3° Parabellum. GANA... por 2.3/4 cuerpos; el 3° a 2... cuerpos. Tpo: 1.17.2/5. Preparador: R. Bacho. DIV: E° 5,... 2,20; 1,50; 2,60.

QUINTA CARRERA. 1.300 metros. 1ª serie. 1° FLOWER G... (Florentino); O. Meneses; ... Cupido; 3° Chamico. GANA... por 1 1/2 cuerpos; el 3° a 2... cuerpos. Tpo: 1.27.3/5. Preparador: C. Rivera DIV: E° 5,20; 2... 1,90.

SEXTA CARRERA. 1.200 metros 4ª serie. 1° ORIEN... (Taitao); L. Plaza; 2° Elena Chamberlain; GANADA ... 3.1/2 cuerpos; el 3° a 3 ... cuerpos. Tpo: 1.17.2/5. Preparador: M. Pastén DIV: E° 2... 1,20; y 1.10.

JORGE SALINAS, pudo haber hecho tripleta pero canceló montas por enfermedad.

Partido Radical:

CON PASO FIRME AL SOCIALISMO

"COMO UN GRAN impulso para construir el socialismo y un nuevo respaldo al Gobierno del compañero Salvador Allende", calificó su designación como Presidente del Partido, el diputado Carlos Morales Abarzúa. Agregó que junto a los consejeros y miembros de la Comisión Política seguirá luchando porque los cambios en nuestro país se aceleren y se camine con fuerza hacia el socialismo.

Carlos Morales derrotó por 470 votos contra 402 a su rival el senador Hugo Miranda, quien contó con el decidido apoyo de la Juventud Radical Revolucionaria. Cuando se conocieron los resultados el vencedor señaló que "ambas postulaciones tenían principios fundamentales comunes" y felicitó a los jóvenes por defender con tanto ardor a su abanderado. Manifestó Morales que esperaba que "esa pasión que le tocó ver en la juventud sea también empleada al servicio del partido para construir el socialismo en nuestra Patria".

El CEN estará integrado por Patricio Valdés, quien obtuvo la primera mayoría partidaria; Jorge Fuentes, con la segunda; Hugo Barnes con la tercera, los tres de la Juventud Radical Revolucionaria; Olegario Hurtado, Emilio Jiménez, Fresia Urrutia y Aldo Verdugo. El noveno miembro deberá ser sorteado por el CEN a raíz del empate de sufragios que obtuvieron los candidatos René Rodríguez y Humberto Elgueta.

La reunión constitutiva de la nueva directiva se realizará mañana martes, donde será dirimido el empate, según lo acordaron en la tarde de ayer los nuevos dirigentes.

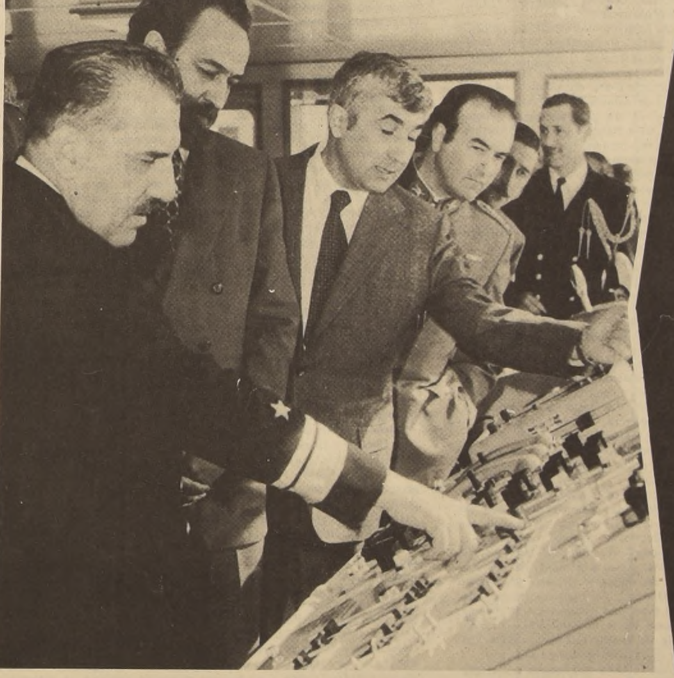
Además, en dicha sesión del CEN, deberán elegirse los cargos de Vicepresidente y Secretario General.

● **Al mediodía de ayer finalizó la Convención Radical con la elección de Carlos Morales como nuevo Presidente de la Colectividad**

EL NUEVO Presidente del Partido Radical, Carlos Morales, hace uso de la palabra en el Salón de Honor del Congreso Nacional.

A su lado derecho, Orlando Cantuarias, Presidente de la Convención; Hugo Miranda, quien fue derrotado por Morales, y Camilo Salvo miembro de la Comisión Política del PR. A la izquierda, Anselmo Sulè, elegido presidente de la Comisión Política; Alejandro Ríos Valdivia, Ministro de Defensa, y un convencional.

***Llegaron dos de los tres heridos con graves quemaduras, a raíz del siniestro que destruyó parcialmente el aeropuerto "Presidente Ibáñez" de Punta Arenas. Lan-Chile anunció oficialmente que el estallido de un balón de gas que se encontraba en un baño de operarios, fue el causante del incendio. En la extinción del fuego participaron operarios de LAN y bomberos de Punta Arenas. Entre los primeros resultaron gravemente heridos Eliseo Mancilla, Ariel Jorquera y** un compañero de apellido **Hernández**. EN LA FOTOGRAFIA **Ariel Jorquera** es instalado en una ambulancia que lo trasladó, junto a Mancilla, a la Posta Central de la Asistencia Pública, donde quedaron internados en el Pabellón de Quemados.*



AUTORIDADES VISITAN GRAN BARCO PETROLERO

El Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez, y el Contralmirante Luis Eberhard visitan el buque petrolero-metalero "Cabo Pilar", de 60 mil toneladas de desplazamiento. Es el barco más grande de América en su tipo y pertenece a la compañía Sudamericana de Vapores.

El nuevo Embajador de la República Federal de Alemania, Dr. Lothar Lahn, esposa e hijos, desembarcaron ayer en Pudahuel, donde fueron recibidos por funcionarios del Protocolo. El nuevo Embajador es funcionario de carrera y se desempeñaba desde 1969 como Jefe de la Subdirección General de Europa Oriental, en el Ministerio de Relaciones Exteriores.

HONORES FUNEBRES A OFICIAL MARTIR

CON ASISTENCIA DEL MINISTRO SECRETARIO GENERAL DE GOBIERNO, Jaime Suárez, se efectuaron en Valparaíso los funerales del oficial de Infantería Eric Azúa, muerto en acto de servicio a la comunidad durante sus labores en la Zona de Emergencia decretada por el terremoto. Un aspecto de las exequias en el Cementerio de Playa Ancha, ante la presencia de las principales autoridades de la provincia (Foto Gentileza Primera Zona Naval de Valparaíso).

MATERIALICEMOS MAS CABALMENTE EL ESPIRITU REVOLUCIONARIO DE SOBERANIA, INDEPENDENCIA Y AUTODEFENSA EN TODOS LOS DOMINIOS DE LA ACTIVIDAD DEL ESTADO

El gran líder del pueblo coreano, camarada Kim Il Sung, pronunció este discurso, cuyos principales acápites reproducimos:

Publicamos hoy algunos importantes fragmentos de un discurso pronunciado por el gran líder de los cuarenta millones de coreanos, camarada Kim Il Sung, en la Asamblea Popular Suprema de la República Popular Democrática de Corea. Las palabras del gobernante coreano contienen valiosas enseñanzas para los trabajadores de todo el mundo, y también para los chilenos, empeñados hoy en una dura lucha por construir el socialismo.

Partiendo de la tarea general de nuestra revolución, el Gobierno de la República concentrará todas sus fuerzas en el cumplimiento de las siguientes tareas inmediatas, políticas, económicas, culturales y militares:

Primera, el Gobierno de la República, encarnando de modo magnífico la idea de Zuche de nuestro Partido en todos los dominios cumplirá a cabalidad la línea de soberanía, independencia y autodefensa, para consolidar la soberanía política del país, para hacer más firme la base de la economía nacional independiente, capaz de asegurar la unificación y la independencia completas y la prosperidad de nuestra nación, así como para fortalecer el poderío defensivo del país, de manera que podamos salvaguardar fidedignamente la seguridad de la Patria con nuestras propias fuerzas.

La idea de Zuche de nuestro Partido es la más correcta ideología directiva marxista-leninista para llevar a cabo con éxito nuestra revolución y construcción, y la firme e inconmovible guía de toda la política y la actividad del Gobierno de la República.

Sólo cuando establece firmemente Zuche, uno puede aplicar de modo creador la verdad universal del marxismo-leninismo y las experiencias de otros países, conforme a las condiciones históricas y las peculiaridades nacionales de su país, oponiéndose al servilismo a las grandes potencias, y al dogmatismo; solucionar, en todo caso, con responsabilidad y de manera independiente, sus propios problemas, desechando el espíritu de descansarse en los demás y poniendo en pleno juego el espíritu de apoyarse en sus propias fuerzas, y a la larga, cada país puede realizar con éxito su causa revolucionaria y su labor de construcción.

En vista de la posición geográfica y las condiciones de nuestro país, la peculiaridad del desarrollo histórico de éste, la complejidad y la dificultad de nuestra revolución, el establecer Zuche se nos presenta como una cuestión de especial importancia. Lograr o no establecer Zuche constituye una cuestión clave de la que depende la victoria y el fracaso de nuestra revolución, y una cuestión vital que determina la prosperidad o la ruina de nuestra nación.

El Gobierno de la República, haciendo de la idea de Zuche del Partido del Trabajo de Corea el firme e inconmovible guía de su actividad, y manteniéndose con firmeza en los principios del marxismo-leninismo, se ha esforzado invariablemente para resolver todos los problemas, de manera independiente, conforme a la realidad concreta de nuestro país y principalmente con sus propias fuerzas, gracias a lo cual ha podido lograr grandes victorias y éxitos en la lucha revolucionaria y la labor de construcción.

Como resultado de que nos hemos esforzado por establecer Zuche en el dominio ideológico, se han elevado considerablemente el orgullo nacional y la conciencia de independencia de nuestros trabajadores, y éstos pudieron convertirse en poseedores del espíritu de revolucionarios, de no seguir ciegamente a otros y tratar de manera crítica lo ajeno, sin imitarlo mecánicamente ni tragárselo por entero así como de resolverlo todo, de acuerdo a la realidad de nuestro país y con su talento y su propia fuerza.

Merced a que en todos los dominios de la construcción del Estado se ha aplicado con excelencia el espíritu de soberanía, independencia y autodefensa, de nuestro Partido, se ha consolidado la soberanía política de la República, se han fortalecido aún más la independencia económica y el poderío militar del país.

Hoy en día, nuestro país, como un digno Estado independiente, define de modo independiente toda su línea y su política, y ejerce los derechos de completa igualdad y soberanía en las relaciones exteriores.

Bajo la dirección de nuestro Partido y el Gobierno de la República, nuestro pueblo ha cimentado una sólida base de la economía nacional independiente, respaldándose en el principio revolucionario del apoyo en sus propias fuerzas, gracias a lo cual ha liquidado el atraso y la pobreza seculares, ha fortalecido más el poderío económico de la República, y ha mejorado radicalmente su vida. Como resultado de que se estableció Zuche en el dominio de la ciencia y la cultura, se ha acelerado el desarrollo de las ciencias y la técnica, se ha registrado un gran cambio cualitativo en la labor de enseñanza y de formación de cuadros, y se ha hecho posible florecer y desarrollarse una nueva cultura nacional socialista, que concuerda con la vida y el sentimiento de nuestro pueblo.

También en el dominio de la construcción de la defensa nacional, hemos fortalecido nuestro poderío defensivo, como resultado de lo cual estamos en condiciones de defender firmemente la seguridad de nuestra Patria y las conquistas del socialismo con nuestras propias fuerzas, aún en una situación tan compleja como la que impera hoy.

En verdad, las grandes victorias y éxitos que hemos logrado en el pasado en la revolución socialista y la construcción del socialismo, son frutos brillantes de la gran vitalidad de la idea de Zuche de nuestro Partido y de su línea de soberanía, independencia y autodefensa que encarna dicha idea en todos los dominios. Precisamente, gracias a que definimos de manera independiente nuestra política, aplicando en forma creadora los principios del marxismo-leninismo a la realidad concreta de Corea, y movilizamos las inagotables fuerzas creadoras de nuestro laborioso y talentoso pueblo y las abundantes riquezas domésticas, en la realización de dicha política, pudimos construir en un corto espacio de tiempo un Estado socialista, soberano en la política, independiente en la economía y capaz de autodefenderse en la salvaguardia nacional.

La orientación de nuestro Partido que consiste en fortalecer por todos los medios el poderío político, económico y militar del país, haciendo todo lo que podemos hacer con nuestras propias fuerzas, constituye el camino más correcto para aproximar la victoria de la revolución coreana.

También en adelante, el Gobierno de la República mantendrá con firmeza el principio de resolver de manera independiente todos los problemas que se plantean en la revolución y la construcción, sobre la base del estudio y análisis de la realidad de Corea, adhiriéndose estrictamente a la idea de Zuche del Partido del Trabajo de Corea.

Todas las naciones son iguales y tienen el sagrado derecho a la autodeterminación nacional, que consiste en decidir por sí mismas sobre su destino. Cualquier nación puede asegurar su independencia y su libertad, y lograr la felicidad y la prosperidad, sólo cuando realiza una completa autodeterminación política y ejerce sus derechos tomándolos firmemente en su mano.

Bajo la dirección del Partido, el Gobierno de la República meditará con su cerebro, fijará, de acuerdo a nuestra realidad, toda su política respecto a la construcción socialista, tal como la relacionada a la industria, la agricultura, la educación, la cultura y el arte, la justicia, etc., y la realizará con su fuerza. Partiendo de los intereses de nuestra revolución y construcción, nosotros deberíamos resolver todos los problemas, de manera Zuche, de acuerdo a nuestro juicio y nuestra decisión, en lugar de actuar según la orden o la directiva de cualquier otro. Desde luego que debemos unirnos con nuestros amigos que luchan por la finalidad común, y aprender de sus experiencias, si éstas son conformes a los principios del marxismo-leninismo y dignas de ser aprendidas. Pero, en este caso también, debemos tratarlas siempre de modo crítico, oponernos categóricamente a la tendencia a tragarse por entero lo ajeno o a imitarlo mecánicamente, y no debemos seguir a ciegas lo que no concuerda con nuestra realidad.

El Gobierno de la República seguirá manteniendo con firmeza la posición independiente también en la lucha por realizar la unificación de la Patria. Nosotros consideramos como una acción vendepatria y traidora a la nación, que tiende a entregar a toda Corea a los agresores extranjeros, todo intento encaminado a realizar la unificación del país mediante el apoyo en las fuerzas extranjeras. El problema de la unificación de Corea es un asunto interno del pueblo coreano, que no puede ser resuelto por ninguna fuerza extranjera. Nuestro pueblo es una nación ingeniosa y civilizada que tiene una suficiente capacidad para resolver por sí mismo su propia cuestión nacional. Nosotros insistimos invariablemente en que el problema de la unificación de nuestra Patria debe ser solucionado por la propia fuerza de nuestro pueblo y sin intervención alguna de las fuerzas extranjeras, bajo las condiciones en que se hayan retirado las tropas agresoras del imperialismo yanqui de Corea del Sur.

También en el dominio de la política exterior, deberíamos continuar esforzándonos por establecer las relaciones políticas y económicas con otros países, sobre la base de los principios de completa igualdad y de respeto mutuo. Tanto la lucha antiimperialista, como la lucha contra el oportunismo de derecha e izquierda, las deberíamos realizar, en todo caso, a base de nuestro propio juicio y creencia independientes, y conforme a nuestra realidad. No toleraremos a nadie que viole o ultraje los derechos y la dignidad de nuestra nación.

Al mismo tiempo que consolida la soberanía en la política, el Gobierno de la República continuará ejecutando con fidelidad la línea de nuestro Partido, de construir una economía nacional independiente, al aplicar el principio de apoyarse en sus propias fuerzas en el dominio económico.

Hoy en día, nosotros confrontamos una tarea importante de echar un sólido cimiento material para la prosperidad de las generaciones venideras y preparar una segura base económica que nos permita recibir por nuestra propia iniciativa el gran suceso revolucionario de la unificación de la Patria, desarrollando simultáneamente la construcción económica y la de la defensa nacional. Toda esta tarea podremos realizarla con éxito, sólo cuando mantengamos continuamente y realicemos con más cabalidad el principio de apoyarnos en nuestras propias fuerzas y la línea de construcción de una economía nacional independiente.

El apoyo en sus propias fuerzas constituye una posición consecuente y revolucionaria de llevar a cabo la revolución de su país, basándose principalmente en sus fuerzas Zuche, y una posición independiente de realizar la construcción de su país, con el trabajo de su pueblo y con las riquezas domésticas.

Sólo cuando mantengamos esta posición y este principio revolucionario, podremos continuar la lucha, sin doblegar la entereza revolucionaria, en cualquier situación compleja y difícil, y asegurar la victoria de la lucha revolucionaria y el éxito de la labor de construcción, venciendo valientemente las dificultades, y los obstáculos que surjan en el camino de avance. Si uno no posee el espíritu revolucionario de apoyarse en sus propias fuerzas, llega a desconfiar de su propia fuerza a no esforzarse para movilizar los recursos internos de su país a dejarse cautivar por la indolencia y la flojera y a incurrir en la pasividad y el conservantismo.

Sea cual fuere la nación, ésta podrá asegurar su independencia política y lograr el enriquecimiento, el fortalecimiento y el desarrollo del país y la prosperidad de la nación, sólo cuando construya una economía nacional independiente.

El autosostén económico constituye la base material de la independencia política. Un país que depende económicamente de las fuerzas extranjeras se convierte en un Estado satélite de otros países en cuanto a la política, y una nación económicamente subordinada no puede liberarse, en lo político, de su situación de esclavitud colonial.

Sin construir una economía nacional independiente, es imposible echar la base material-técnica del socialismo, ni construir con éxito el socialismo y el comunismo.

Para construir el socialismo, es necesario crear indispensablemente una poderosa base de la industria pesada con la industria de fabricación de máquinas como núcleo y sobre esta base, equipar con la técnica moderna, todas las ramas de la economía popular: la industria ligera, la agricultura, el transporte, etc., y así, cimentar una poderosa base material-técnica del socialismo, capaz de mejorar en todos los aspectos el bienestar de los trabajadores, de acuerdo a la demanda de la ley del socialismo. Mientras que sobreviva la diferencia nacional y exista el Estado, tal base material-técnica del socialismo debe ser creada teniendo como unidad cada Estado nacional. Por lo tanto, podemos decir que un país ha echado una firme base material-técnica del socialismo sólo cuando haya construido una economía nacional, combinada e independiente, que sea desarrollada en múltiples aspectos y equipada con las técnicas modernas, y que sea manejada por sus propios cuadros nacionales y con las riquezas naturales, las materias primas y los materiales domésticos, de manera que pueda satisfacer, en lo suficiente, con la producción doméstica, la diversa y continuamente creciente demanda de la construcción económica, la de la defensa nacional y la de la vida del pueblo sobre los artículos de la industria pesada y la ligera, y los productos agrícolas.

Sólo cuando se cree así la base material-técnica del socialismo formando una unidad económica, combinada e independiente, en escala de cada Estado nacional, será posible movilizar y utilizar al máximo las riquezas naturales del país y asegurar un alto ritmo de crecimiento de la producción, manteniendo según su propio deseo un correcto equilibrio entre todas las ramas de la economía popular. Además, sólo haciéndolo así, se puede desarrollar con rapidez la ciencia, la técnica y la cultura, elevar continuamente el nivel técnico y cultural de los trabajadores y formarlos como hombres de nuevo tipo, desarrollados en todos los aspectos.

La construcción de una economía nacional independiente constituye también la garantía principal, que permite liquidar el atraso económico que constituye la base real de la desigualdad entre las naciones, lograr la prosperidad nacional, y construir con éxito la sociedad socialista y comunista.

Como es sabido por todos, para edificar el socialismo y el comunismo, es necesario también eliminar, junto con la diferencia clasista la desigualdad nacional.

Pero, tal desigualdad no desaparece tan pronto como triunfa la revolución socialista en cada país, ni con la fusión de las naciones por tal o cual vía.

La época capitalista es una época en que reina, junto con la explotación de clases, la opresión nacional; una época en que se restringe el desarrollo libre de la gran mayoría de las naciones por un pequeñísimo número de éstas y existe la desigualdad nacional. Por eso, las naciones liberadas de la explotación, y opresión capitalista, no solamente tienen que hacer de sí mismas naciones socialistas, laboristas, sino que también construir una economía nacional independiente, muy desarrollada para lograr su máximo desarrollo libre y su florecimiento global. Sólo haciéndolo así, todas las naciones pueden construir con éxito el socialismo y transitar de modo gradual al comunismo, eliminando toda clase de desigualdades nacionales.

Todo esto prueba que la línea de construcción de la economía nacional independiente, mantenida invariablemente por nuestro Partido y el Gobierno de la República, es una línea de construcción económica, consecuente y revolucionaria, que concuerda con la exigencia legal de la construcción del socialismo y el comunismo.

También en el dominio de la construcción de la defensa nacional, nosotros fortaleceremos más aún el poderío de autodefensa del país, ejecutando a fondo, el principio revolucionario de apoyarnos en nuestras propias fuerzas.

Desde luego, la solidaridad internacional de los proletarios de todos los países y la alianza de amistad de los países socialistas en la lucha revolucionaria contra la agresión imperialista y la opresión del capital internacional, constituyen una garantía importante para defender los logros de la revolución ya obtenidos y alcanzar nuevas victorias. El ayudarse, apoyarse y respaldarse uno a otro con toda su energía en la lucha contra el imperialismo, enemigo común, es un sagrado deber internacionalista de los comunistas, y cada país debe esforzarse para fortalecer tal solidaridad internacional, en la lucha contra las fuerzas agresivas del imperialismo extranjero.

Sin embargo, el factor decisivo de la victoria en la lucha contra la reacción imperialista, es la fuerza interna de cada país respectivo. En la guerra contra los agresores extranjeros, el apoyo del exterior es también importante, pero, en todo caso, esto no desempeña más que un papel auxiliar. Si no están preparadas las fuerzas Zuche de cada país, la lucha revolucionaria no puede salir victoriosa por muy grande que sea el apoyo del exterior. Si los comunistas no preparan sus propias fuerzas revolucionarias, y esperan sólo el apoyo y la ayuda exteriores, no pueden defender fidedignamente la seguridad de la Patria y los logros de la revolución, de la agresión imperialista.

Materializando el espíritu de autodefensa de nuestro Partido, el Gobierno de la República conducirá a nuestro pueblo y a nuestros militares a que estén por completo preparados en lo político e ideológico, para poder enfrentarse a la guerra; hará suficientes preparativos materiales, para poder defender el país, basándose en la sólida base de la economía nacional independiente que ya hemos echado, y al mismo tiempo, fortalecerá aún más la potencia militar del país.

De modo particular, cumpliendo la cabalidad las resoluciones de la Conferencia del Partido del Trabajo de Corea, concentraremos toda la fuerza en reorganizar todas las labores de la construcción económica socialista conforme a la exigencia de la situación actual, y en fortalecer el poderío defensivo del país, frente a las maniobras agresivas del enemigo, que se hacen más abiertas. De este modo, haremos de nuestra economía, una economía independiente, más sólida y con gran vitalidad, para que, una vez comenzada la guerra, pueda satisfacer en lo suficiente la demanda material del frente y de la retaguardia, y consolidaremos como una muralla de acero la potencia militar del país, para que podamos rechazar seguramente y con nuestras propias fuerzas al enemigo, no importa en cuál momento inesperado éste nos ataque.

Aplicando con excelencia la idea de Zuche del Partido del Trabajo de Corea en todos los dominios, marcharemos edificando un Estado socialista más rico y poderoso, soberano en la política, independiente en la economía y capaz de autodefenderse en la salvaguardia del país.

Segunda, el Gobierno de la República preparará con firmeza en lo espiritual y material al pueblo de la parte Norte, para que pueda apoyar siempre la sagrada lucha antiyanqui de salvación nacional del pueblo surcoreano, y recibir, tomando la iniciativa, el gran suceso revolucionario, a fin de eliminar lo más pronto posible la desgracia que hoy sufre nuestro pueblo, a causa de la división artificial del territorio del país en dos partes y de la escisión nacional, liberar al pueblo surcoreano y realizar la unificación de la Patria.

Debido a la ocupación de Corea del Sur por los imperialistas norteamericanos, nuestro país sigue siendo dividido en Norte y Sur, y la unificación de la Patria, aspiración nacional, no está realizada, aunque ha crecido una nueva generación, y nuestro pueblo sufre durante más de 20 años la negra pena de la división nacional. A medida que pasan los días, la diferencia entre el Norte y el Sur de Corea, va aumentando más en todos los dominios de la política, economía y cultura, y los rasgos nacionales comunes de nuestro pueblo, formados a través de una larga historia, van desapareciendo gradualmente. La división del territorio del país en dos partes y la escisión nacional imposibilitan movilizar y utilizar en una forma unificada las riquezas del país, y la sabiduría y el talento del pueblo para la prosperidad de la Patria y la felicidad del pueblo.

La división de Corea en Norte y Sur hunde en un sinfín de desgracias y desastres, sobre todo al pueblo surcoreano. Hoy, Corea del Sur se ha convertido en una colonia completa de los imperialistas de los Estados Unidos, y en su base militar de agresión. La industria nacional de Corea del Sur se está convirtiendo en una economía dependiente del capital extranjero, y su agricultura también padece de una seria crisis. La cultura nacional y las bellas y buenas costumbres propias del pueblo coreano son pisoteadas sin piedad, y toda clase de éticas y morales corrompidas reinan en todas partes de Corea del Sur. El pueblo surcoreano está harapos y hambreado, sometido a una doble y triple explotación y opresión y un sinfín de personas vagan por las calles en busca del trabajo, y viven en una permanente inquietud sin que puedan tener alguna esperanza en el mañana. El pueblo de Corea del Sur está sometido a los intolerables insultos y humillaciones nacionales, y hasta sus derechos a la existencia son amenazados constantemente, por los agresores imperialistas yanquis.

Es una ley que donde existen la explotación y la opresión, se levanta sin falta la lucha revolucionaria del pueblo. Desde el primer día de la ocupación de la parte Sur por los agresores imperialistas norteamericanos, el pueblo surcoreano ha venido luchando enérgicamente contra su política de esclavitud colonial y de agresión militar. La Resistencia Popular de Octubre de 1946, el Levantamiento de Abril de 1960 que derrocó el régimen títere de Syngman Rhee, y muchas otras luchas del pueblo surcoreano que se realizaron una tras otra, contra las "conversaciones surcoreano-japonesas" y por frustrar el "Tratado Corea del Sur-Japón", propinaron un gran golpe al dominio colonial del imperialismo norteamericano.

Los imperialistas de Estados Unidos y sus lacayos respondieron cada vez con una cruel represión apoyada en las bayonetas, a las justas luchas patrióticas del pueblo. La política de dictadura militar fascista, puesta en práctica hoy en Corea del Sur, se caracteriza por la ferocidad y el salvajismo sin precedentes, y constituye un modelo típico de la cruel dominación fascista de los imperialistas sobre sus colonias. Los agresores imperialistas yanquis y sus lacayos fabricaron, por una parte, diversas leyes malignas y fascistas, y ampliaron, por la otra, los aparatos represivos en gran escala, y de este modo cubrieron a todo el territorio de Corea del Sur con la red militar, policíaca, de información y espionaje, convirtiéndolo en un infierno humano donde reinan el terrorismo y la matanza.

Hoy, el alboroto de represión fascista del imperialismo norteamericano y la camarilla de Pak Jung Hi en Corea del Sur, ha llegado a la extremidad. En todas partes, ellos hacen frenéticos esfuerzos tratando de reprimir por todos los medios al pueblo surcoreano que lucha más activamente por el derecho a la existencia, la libertad democrática y la unificación de la Patria. Según las informaciones de los periódicos surcoreanos, sólo este año, las tropas del ejército del imperialismo yanqui, y del ejército y la policía títeres de Corea del Sur, movilizadas para aplastar las actividades de los grupos armados de revolucionarios surcoreanos y las luchas revolucionarias masivas que se han llevado una tras otra en todas partes de Corea del Sur, llegan a más de 10 divisiones, incluyendo las divisiones de reserva; y el número de los efectivos de las tropas imperialistas yanquis, y del ejército y la policía títeres de Corea del Sur, que han participado directamente en las llamadas "operaciones de aniquilamiento", alcanza en total a más de 6 millones. Los imperialistas yanquis y la camarilla de Pak Jung Hi detuvieron y encarcelaron a más de 10 intelectuales patriotas reprimiendo cruelmente la organización revolucionaria, encabezada por el doctor y profesor Kim De Su, de la Universidad de Kiongbuk, y en el otoño de este año, arrestaron en la zona de Busan a numerosos jóvenes, echándoles la llamada culpabilidad de incidente del Partido Popular Revolucionario. Hace poco urdieron de nuevo falsamente en Seúl el llamado "Incidente del grupo de actividades para hacer roja a Corea del Sur", y al mismo tiempo, poniendo la etiqueta de "organización malsana" a la Sociedad de Estudio Comparativo del Nacionalismo, que es una agrupación científica, detuvieron y encarcelaron a numerosos profesores universitarios y otros intelectuales y personalidades patrióticas, y realizaron farsas de "juicio". Así, incurren en crímenes de "demandar" la sentencia a la pena capital y la pena indefinida contra muchas personas inocentes, crímenes que serán condenados por todo el mundo.

Desvariando sin fundamento, de como si todas las luchas revolucionarias del patriótico pueblo surcoreano que se desarrollan hoy vigorosamente en todas partes de Corea del Sur, fueran actividades de los "espías" enviados por Corea del Norte, los imperialistas yanquis y sus lacayos provocan con más ruido el alboroto "anticomunista" y tratan así de desviar la atención del pueblo surcoreano a otra dirección y engañar a los pueblos del mundo.

Mas, el imperialismo norteamericano y la camarilla títere de Pak Jung Hi, con ninguna represión salvaje y alboroto "anticomunista", pueden doblegar el inflexible espíritu de combate revolucionario del pueblo surcoreano ni impedir su impetuoso avance revolucionario. Hoy, las amplias masas del pueblo surcoreano están librando una activa lucha en todas las esferas, manteniendo más en alto la bandera de la resistencia antiyanqui de salvación nacional. El pueblo puede alcanzar su libertad y emancipación sólo a través de su propia lucha. Cuando las amplias masas populares se alzan como uno solo a la lucha contra los opresores, pueden derrocar cualquier baluarte de los imperialistas. Si los obreros y campesinos en primer término, y los jóvenes, estudiantes e intelectuales, y otros sectores de las amplias masas populares de Corea del Sur, unidos con firmeza se levantan valientemente a la lucha revolucionaria podrán con seguridad derrotar al imperialismo estadounidense y a la camarilla de Pak Jung Hi, y completar la causa de la revolución en Corea del Sur.

En nombre de todo el pueblo de la parte Norte de la República, envío un ferviente saludo revolucionario a los revolucionarios, a las personalidades democráticas y a todo el pueblo patriótico del Sur de Corea, que luchan valientemente en todas partes de éste, en la clandestinidad y en las montañas, incluso en las cárceles.

Todo el pueblo de la parte Norte de la República tiene el importante deber de apoyar activamente la lucha del pueblo surcoreano, completar la revolución surcoreana, manteniendo el mismo paso del vigor de su lucha que hoy logra un auge.

Mientras siga la ocupación de Corea del Sur por los imperialistas yanquis, y permanezca dividido nuestro país, el pueblo coreano no puede, ni un momento, vivir tranquilamente, ni mucho menos el pueblo surcoreano liberarse de su desgraciada y dolorosa situación de hoy. La ocupación de los imperialistas norteamericanos en Corea del Sur, y su política agresiva constituyen la causa raigal de todas las desgracias de nuestra nación, y el obstáculo principal que impide la unificación de nuestro país.

Nosotros no podemos estar de brazos cruzados contemplando sólo esta situación trágica en que se hallan los compatriotas surcoreanos, ni de ninguna manera, dejar una Patria dividida a las generaciones venideras. Ningún comunista ni ningún nacionalista de conciencia, de Corea, puede afirmar que haya cumplido con sus deberes, mientras se deje inalterada esta situación trágica en que el país y la nación están divididos, y nuestros compatriotas, hermanos y hermanas, de la misma sangre, son objeto de todo tipo de insultos y humillaciones nacionales por parte de los agresores extranjeros.

Nosotros debemos cumplir sin falta la revolución surcoreana y unificar la Patria en nuestra generación, y regalar una Patria unificada a las generaciones venideras. Tenemos que madurar lo más pronto posible todas las condiciones para llevar a cabo la unificación de la Patria.

Cumplir cuanto antes la gran obra de la liberación de Corea del Sur y la unificación de la Patria no sólo depende de cómo las organizaciones revolucionarias y los revolucionarios de Corea del Sur amplían y fortalecen las fuerzas revolucionarias y cómo combaten a los enemigos, sino que también, depende en gran medida, de cómo se prepara el pueblo de la parte Norte de la República para recibir el gran suceso revolucionario.

Lo que importa más que nada para cumplir la revolución surcoreana y aproximar con rapidez el día de la unificación de la Patria, es preparar firmemente a todo el pueblo en lo político e ideológico, y crear, al mismo tiempo, suficientes condiciones materiales necesarias.

Debemos concentrar siempre toda la fuerza en ofrecer un apoyo y respaldo activos, materiales y espirituales, a la lucha antiyanqui de salvación nacional del pueblo de Corea del Sur, y debemos aceptar como nuestro primordial deber revolucionario, la tarea de la revolución surcoreana y la unificación de la Patria. Nunca podemos sumergirnos en indolencia y flojera, vangloriándonos de los éxitos logrados en la parte Norte. ¿Cómo podríamos estar sentados de brazos cruzados cuando hoy el pueblo surcoreano está sufriendo el hambre, y lucha derramando la sangre? Expulsar de nuestro territorio a los agresores imperialistas norteamericanos, liberar Corea del Sur, y unificar la Patria, uniendo nuestras fuerza a la del pueblo surcoreano, constituyen nuestro deber sagrado y nuestra suprema tarea nacionales.

El pueblo de la parte de Norte de la República debe tener una determinación revolucionaria de liberar a toda costa a los hermanos surcoreanos, sin olvidarse ni un momento de ellos, y estar siempre listo firmemente en lo ideológico, para poder movilizarse, en cualquier momento, a la lucha decisiva por lograr la causa de la unificación de la Patria, uniendo su fuerza con la del pueblo surcoreano, cuando éste nos pida el apoyo, por estar logrado un auge su lucha y madurada la situación revolucionaria en Corea del Sur.

Junto con esto, debemos hacer suficientes preparativos materiales que nos permitan apoyar la lucha revolucionaria del pueblo surcoreano y acoger con nuestra propia iniciativa el gran suceso revolucionario de realizar la unificación de la Patria, al consolidar con mayor firmeza la base económica del país, realizando bien la construcción de la economía socialista, garantía fundamental para el fortalecimiento de las fuerzas materiales de la base de nuestra revolución.

La situación de hoy nos exige realizar todos los trabajos en forma más activa y más revolucionaria, y someterlo todo a la lucha por cumplir la revolución surcoreana y la unificación de la Patria, apoyando el combate del pueblo de Corea del Sur.

La parte Norte de la República es la base revolucionaria para llevar a cabo la causa de la liberación nacional en todo el país, y las fuerzas revolucionarias de esta parte constituyen la más importante fuerza motriz de la revolución de toda Corea. Todos los trabajadores deben tener una profunda comprensión de que sin consolidar la base de la revolución que es la parte Norte de la República, y sin fortalecer aún más las fuerzas revolucionarias de esta parte, no pueden apoyar activamente la revolución surcoreana, ni realizar la unificación de la Patria; y a base de esto, deben continuar desarrollando una lucha tensa en todos los frentes de la construcción económica socialista, y producir y construir más y mejor, y con menos gasto, utilizando la mano de obra, los equipos y materiales que existen, por medio de la busca y movilización máximas de las reservas y posibilidades. Todos los funcionarios y trabajadores deben organizar hacendosamente toda la vida, como dueños del país, desde la estatal hasta la individual, y consumir escatimando al máximo cada grano de arroz, cada gramo de hierro y cada gota de gasolina.

Sólo cuando consolidemos aún más la base económica del país y creemos suficientes condiciones materiales necesarias, podremos recibir con preparación el gran suceso, mostrar con claridad la superioridad del sistema socialista al pueblo surcoreano que lucha, y apoyar con energía su lucha revolucionaria. Además, haciéndolo así, podemos también crear una base, que permita reconstruir en el futuro la economía destruida de Corea del Sur, y mejorar rápidamente la vida arruinada del pueblo surcoreano, después de que sea unificado el país.

Todos nuestros funcionarios y trabajadores deben laborar como dueños, y con un alto entusiasmo revolucionario, y vivir modestamente, partiendo de un sublime espíritu de apoyar en forma más activa la lucha antiyanqui de salvación nacional del pueblo surcoreano y de aproximar la causa revolucionaria de la unificación de la Patria. Entre nosotros no pueden ser toleradas la vanagloria y la flojera de cualquier tipo, ni la menor indolencia, corrupción y afición por el lujo. Siendo revolucionarios, debemos trabajar y vivir con el espíritu revolucionario manteniéndonos siempre en un estado tenso y de movilización.

De este modo, deberíamos conducir a todo el pueblo a que pueda acoger con preparación el gran suceso revolucionario de la unificación de la Patria. Todos debemos estar siempre listos por completo para poder movilizarnos, a la lucha revolucionaria, cuando nos llame el Partido.

LA NACION

LA DEMOCRACIA CRISTIANA ANTE LA HISTORIA

La crisis del Partido Demócrata Cristiano no ha resultado sorpresiva para los observadores que tratan de calar hondo en la realidad chilena, pues existía —y sigue existiendo— en su interior una contradicción insuperable entre diversos estratos militantes los intereses que los separan y, consecuencialmente, las ideas que reflejan.

Ese partido se formó con el aporte de intelectuales de la clase media, provenientes de las primitivas formaciones cristianas universitarias, que se plasmaron, posteriormente, en la Falange Nacional, y la concurrencia de contingentes obreros y campesinos, por una parte, y de industriales, empresarios, agricultores, por la otra. Su común denominador fue la nueva actitud de la Iglesia ante las urgencias ineludibles de la sociedad contemporánea, que la Democracia Cristiana interpretó con un sentido bastante avanzado, atrayendo así las esperanzas y la confianza de vastos sectores que repudiaban el conservadurismo inescrupuloso y egoísta de la derecha, pero que desconfiaban del consignismo sin alma de la izquierda.

Eso explica, el crecimiento vertiginoso de la Democracia Cristiana, que la llevó a disputar la mayoría electoral, en un país dividido tradicionalmente entre izquierdas y derechas. Sin embargo, el aumento no fue jamás tan decisivo como para permitirle, por sí sola, obtener una conducción exclusiva, lo que la obligó a soportar el apoyo de la reacción en las elecciones de 1964, que llevaron a la Presidencia de la República a Eduardo Frei Montalva.

Por mucho que se diga sobre el espíritu de independencia del movimiento, el aporte de los sufragios conservadores puso un signo de interrogación en los proyectos de la "revolución en libertad", al cual la historia dio como respuesta un gobierno indeciso, intermedio y vacilante, que no pudo remover las trabas del régimen capitalista y se mantuvo en una indefinible frontera entre el verbalismo y los pujos reformistas.

Cuando terminó el período freísta, los sueños de una "era" cristiana se habían desvanecido y sólo quedaban dos caminos: el de un nuevo sometimiento a la derecha, que provocaría una crisis profunda en los cuadros partidarios, o el de una candidatura independiente y altiva, a fin de reunir tras la bandera de la izquierda cristiana, los escuadrones que habían sobrevivido al interregno. Elegido este segundo camino, los dirigentes del ala derecha, entre los cuales se contaba el propio Eduardo Frei, debieron resignarse a la emergencia, aportando una ficticia colaboración a la candidatura de Radomiro Tomic y una tibia adhesión al programa enarbolado por este postulante.

Tomic fue el último gigante de la política democratacristiana, debido a que se apoyó en el ala izquierda de su partido y reunió las fuerzas populares que lo rodeaban. Ello le permitió superar los ochocientos mil sufragios, estableciendo una vez más la división en tres partes del electorado, quizás como última oportunidad. Poco se ha dicho acerca de esta hazaña, lograda por la izquierda cristiana y no por los elementos derechistas, que añoraban la vieja alianza con la oligarquía y que permitió la victoria de Frei.

Los que quedan, ahora, son enanos. Frei mismo es un enano, que sólo podrá entrar en órbita si la derecha lo convierte en su líder, pero ése ya no sería un mérito de la Democracia Cristiana, sino un estigma imborrable. Y el país ya no está dividido en tres parcelas, sino exclusivamente en dos, igual que antes, la izquierda y la derecha, conociéndose muy bien la ubicación que ha elegido la dirección de Irureta, pese a todas las declaraciones emitidas.

La izquierda cristiana no pudo soportar por más tiempo esa forzada sumisión a intereses egoístas, en los momentos en que un gobierno popular se juega entero por los cambios revolucionarios que ese sector de la antigua Democracia Cristiana defendió sinceramente. Contribuyó a esa decisión la torpe componenda de Valparaíso, en que la dirección del partido demostró fehacientemente su tendencia a vincularse con la derecha reaccionaria. Y lo dejó en claro el diario "La Prensa", cuyo cinismo antipopular llegó a tales extremos que Radomiro Tomic debió señalarlo públicamente, pues sus editorialistas y columnistas habían suplantado groseramente al movimiento mismo, hablando y decidiendo en su nombre, aun antes de producirse los acuerdos oficiales.

Quedó demostrado, así, que el viento de la historia sigue soplando, y que no son las escaramuzas electoreras, como la de Valparaíso, las que hinchan las velas de las clases y de los partidos. Lo que mueve a las masas, lo que decide a los hombres, es la actitud ante el régimen capitalista, y la izquierda cristiana, por encima de diferencias comprensibles, intuye que las ideas esenciales del cristianismo pueden concretarse, en nuestro tiempo, mediante un ancho entendimiento popular, orientado hacia formas de vida socialista, concebidas con un auténtico humanismo.

Para la izquierda cristiana era fácil comprender la desesperada invocación de Allende, cuando dijo que "éste no es un simple juego de rayuela, aquí se está jugando el destino de Chile". Mientras la reacción habla el lenguaje de los pactos electorales, de las combinaciones parlamentarias y de las triquiñuelas subalternas, el pueblo clama por soluciones definitivas e impostergables para su drama de pauperización y de miseria. Entre uno u otro requerimiento no se puede vacilar.

No lo ha comprendido la plana mayor del ex partido de gobierno ni sus senadores, ni su ala derecha, ni sus publicistas, ni sus responsables. Respondiendo a incentivos derivados de su colocación en el plano social, se muestran más sensibles a los cantos de sirena del Partido Nacional que a un franco diálogo con la Unidad Popular. Envenenados por un espíritu revanchista y un encono ostensible, lanzan declaraciones que no convencen a nadie, pues se contradicen con los hechos. No convencieron ni siquiera a esos siete diputados que, posteriormente al comunicado, tuvieron que dar el paso irremediable, alejándose de las filas que marchaban directamente hacia las Horcas Caudinas del momiaje.

La izquierda cristiana está llamada a terminar con el empate político que hasta hoy nos veíamos obligados a soportar. Su misión no es deleznable y, gracias a ella, se comprobará que la victoria mercenaria de Valparaíso fue, como los sotuvimos en estas columnas, una victoria a lo Pirro

Candor Pacifista

Después de que la visita del Presidente Nixon a Pekín se hizo pública, se ha multiplicado, en la prensa de derecha, cierto tipo de comentarios "pacifistas", cuyo candor es conveniente hacer notar.

La idea central de todos estos análisis es bastante sencilla: las eventuales relaciones diplomáticas entre EE.UU y China abrirían una era de "paz mundial" donde los países, finalmente, aprenderán a ser "tolerantes" y a portarse como "buenos vecinos".

Es importante tener en cuenta que, detrás de estos comentarios, se encuentra implícita una teoría sobre la guerra. La guerra sería, para estos analistas, el fruto de la "locura humana", de las "pasiones humanas", del "instinto de agresión del hombre" o de la "mala voluntad" de un grupo humano determinado. Más, recientemente, se ha llegado a sostener que la "carrera armamentista", por sí misma, tendría la virtud de llevar a los países a la guerra. (En el fondo, la explicación de la "carrera armamentista" termina por remitirse a algunas de las explicaciones citadas: a la pregunta ¿y por qué existe una carrera armamentista? hay que contestar con alguna de las "causas" anteriores si se quiere prescindir de la perspectiva marxista).

Naturalmente, si la guerra fuera simplemente un fenómeno psicológico o se debiera a la mala educación de ciertos gobernantes, un acercamiento entre Washington y Pekín podría tener una importancia decisiva. Pero si la guerra es un fenómeno social cuyas raíces hay que buscarlas en la explotación del hombre por el hombre, en la explotación de países por países y en las rivalidades entre países explotadores, los acercamientos diplomáticos seguirán teniendo la misma influencia marginal que han tenido siempre. Cuando se propone cierto tipo de acuerdo a una potencia enemiga (como en el caso de EE.UU. a China), la decisión simplemente refleja la correlación de fuerzas en un momento determinado y un cambio táctico. De ninguna manera quiere decir que el imperialismo norteamericano renuncia a la violencia o que el antagonismo entre el socialismo y el capitalismo deja de existir . Lo que cambia, en este caso, es el tipo de opresión norteamericana sobre el mundo "libre", no la opresión misma. Esta subsiste bajo otra forma y seguirá siendo la principal de las causas de la guerra en el siglo XX.

Nixon, en efecto, ha impuesto una línea internacional que consiste en transferir a sus aliados en todo el mundo una parte importante de los gastos que se necesitan para mantener un aparato armado para defender sus inversiones foráneas. El mundo "libre" se "vietnamiza", desde el continente europeo al sudeste asiático. Salen las tropas norteamericanas y se refuerzan las fuerzas armadas locales.

Pero, en cada uno de esos países, subsiste el capitalismo dependiente, las masas conocen la misma explotación. Sólo cambia el rostro de los soldados que tendrán que enfrentar. África es un volcán en erupción, con movimiento de liberación nacional en casi todo el continente. El conflicto del Medio Oriente sigue sin solución. La pobreza en Asia y en América Latina es la misma. Y, en todo el mundo, el capital monopolista norteamericano ejerce la misma presión. El doble movimiento que consiste, por una parte, en el esfuerzo de las masas por escapar de la opresión capitalista y, por otra, en los esfuerzos del imperialismo y sus aliados por bloquear esta salida, está vivo; sólo el marco en que se ejerce sufre algunas transformaciones.

China sabe que nada cambiará en la semilla de la guerra popular y por eso acepta recibir a Nixon , junto a la formidable conquista de recobrar su soberanía sobre Formosa y sacar a EE.UU. de toda Indochina.

A.B.

Susto de Onofre

Don Onofre Jarpa, modesto edil santiaguino y guaripola principal del conglomerado reaccionario liberal-conservador, conocido más vulgarmente como Partido Nacional, anda con bastante susto después del triunfo de Pirro Marín sobre Hernán del Canto en la batalla y terremoto de Valparaíso. Sólo el psicoanálisis puede proporcionar la clave de esta paradoja. La política contingente y constipada no sabe qué pensar.

Lo corriente es que el triunfo provoque alegría, sobre todo cuando es estrecho y difícil como parto prematuro. Don Onofre, al revés de los mortales, no alcanzó a beberse entero el trago de la felicidad. Le hizo asco al brebaje después del primer sorbo.

Y resulta que él mismo preparó la bebida de sus amores, la "santa alianza" contra el pueblo y el gobierno de la Unidad Popular. Le agregó a su trago dos palitos, el de la Democracia Cristiana y el de la Democracia Radical. Con estos dos palitos y el palito suyo, sacó a luz su tizana y se la dio a beber al grupo mayoritario de la zona porteña. La encontraron buena y rechazaron la leche que le ofrecía el "afuerino" Hernán del Canto.

Conmoción nacional en la reacción. Sin embargo, no se pudieron beber el resto. Se atoraron con tanto palito. Los primeros en vomitarlos, fueron los dirigentes más destacados de la juventud de la Democracia Cristiana, quienes rechazaron la extraña mezcla que estaba llevando hacia la derecha a las huestes tomistas. Les siguieron en el vómito varios diputados y cientos de dirigentes. Nada con los palitos ni con los palotes de la oligarquía.

Consciente del mal que había hecho y de la cortedad política de su nariz, don Onofre se puso a llorar a moco tendido. Por ahí anda, a la buena de Dios, diciendo que el Partido Nacional no ha apoyado jamás a la Democracia Cristiana. Solamente le dio sus votos.

Claudiano

NACIONALIZACION

La ola nacionalista que ha surgido con mayor intensidad en América Latina llega a Venezuela, donde las inversiones petroleras norteamericanas alcanzan a los cinco mil millones de dólares. El Presidente Rafael Caldera acaba de promulgar una "ley de reversión", según la cual las empresas harán entrega, sin indemnización, de todas sus instalaciones al Estado cuando se cumpla el plazo de 40 años de concesión petrolera; ello ocurrirá en la mayoría de los casos entre 1983 y 1984.

Las principales compañías petroleras (Texaco, Gulf, Standard Oil, Shell, etc), están dispuestas a llevar sus reclamaciones legales hasta la Corte Suprema de Venezuela, en un intento de que se declare inconstitucional la ley recién promulgada, puesto que —alegan— se trata de una simple expropiación sin pago.

La tesis venezolana, que seguramente será compartida por todos los pueblos latinoamericanos y por la mayoría de sus gobiernos, sostiene que en el plazo de las concesiones, las compañías habrán retirado totalmente el monto de sus inversiones, sin considerar para nada las remesas sacadas de Venezuela por concepto de utilidades.

Desde luego, es un acto de justicia y de pleno ejercicio de la soberanía nacional el que Venezuela pretenda el rescate legal de su principal fuente de recursos. Más aún, si se considera que esos contratos de concesiones surgieron a comienzos de la década del 40, cuando Estados Unidos reclamaba de los gobernantes sudamericanos una solidaridad en función de la guerra, que se tradujo en sacrificios ingentes para sus pueblos, cuando se practicaba la política del "big stick" o gran garrote, y cuando muchos gobernantes de opereta aceptaban cualquier migaja que les permitiera gozar de la protección norteamericana. Esos contratos leoninos fueron respetados, sin embargo, por todos los gobiernos, y es justo que al cabo de 40 años puedan ser los pueblos quienes gocen de las riquezas de sus propios países.

Es bastante probable que la Corte Suprema venezolana no admita declarar inconstitucional la ley promulgada por el Presidente Caldera, en cuyo caso habrá que esperar cuál será la actitud norteamericana que, carente de recursos legales y de pertrechos ideológicos para oponerse a la nacionalización, verá comprometida toda su estrategia industrial, comercial y bélica, que se mueve, en un porcentaje elevadísimo gracias al petróleo venezolano; y para 1983-84 es previsible también que la situación en el Medio Oriente —el otro emporio petrolero— haya evolucionado en un sentido nada favorable para los Estados Unidos.

ESTATIZACION

Bolivia estatiza su industria del azúcar de caña. El azúcar boliviano ocupa a unos 40 mil trabajadores que laboran en las plantaciones, las fábricas y el transporte. La industria estaba al borde del colapso y la estatización se hizo más que por buen negocio, para impedir la crisis en tan importante sector laboral. Salvo que los trabajadores logren crear excedentes económicos en la industria, para que los aproveche el Estado en otros proyectos de desarrollo, el azúcar se tornará amargo para el Gobierno, como lo era ya para los empresarios propietarios de este sector, quienes han aceptado de muy buen grado los términos de la estatización, los cuales aún no se han dado a conocer en detalles.

Es muy probable, en todo caso, que Bolivia plantee el problema de su azúcar en el Pacto Andino, donde sus intereses chocarán con la competencia azucarera principal del Perú (Colombia y Ecuador también producen algo de azúcar de caña, en tanto que Chile cubre casi el 60 por ciento de sus necesidades con azúcar de remolacha de su propia producción). Pero, dado el espíritu de franca cooperación con que se está trabajando en el Pacto Andino, es admisible que las esperanzas del Gobierno de Juan José Torres en orden a encontrar alguna solidaridad especial de Colombia, Chile y Perú, tengan algún asidero.

GRAN BRETAÑA Y EL MCE

Harold Wilson pidió en 1967 el ingreso de Gran Bretaña al Mercado Común Europeo (MCE). La oposición de Charles de Gaulle dejó a Gran Bretaña en las puertas del MCE, pero al lado de afuera. Hoy día, el MCE invita a Gran Bretaña a entrar. Y el propio Wilson dice ahora que no. ¿Qué ocurrió a Wilson entre 1967 y 1971? Pasó que, entonces, el líder laborista era el Jefe del Gobierno, y ahora es el Jefe de la Oposición. Y el líder conservador Edward Heath, ahora Jefe del Gobierno, deberá desplegar toda su hábil política para obtener la mayoría en el debate parlamentario en noviembre próximo, donde se decidirá este delicado asunto. La posición laborista es reforzada por los sindicatos de Gran Bretaña, quienes se oponen hoy, igual que en 1967, al ingreso al MCE. La posición permanente de los sindicatos se explica porque el ingreso va a significar una inmediata alza del costo de la vida en el país, principalmente en los artículos alimenticios, cuyos precios internos deberán ponerse a la par con los de los demás países que forman el MCE. El ingreso es un asunto de lucha de clases: en el plazo corto, en las aspiraciones inmediatas, los trabajadores ingleses no tendrán nada que recibir y sí mucho que perder. Los empresarios, en cambio, ven que en un plazo largo ya no tendrán mercados para sus productos, y necesitan integrarse a espacios económicos más amplios. Y Wilson debe oscilar (como todo líder de un partido multiclasista) entre una posición pro-empresarial, cuando se está en el Gobierno, y una posición pro sindical cuando se está en la Oposición: es que en el primer caso hay que asegurarse el poder real, y, en el segundo, hay que asegurarse al electorado.

PERON: ¿ELECCION O REVOLUCION?

El 26 de julio se cumplió un nuevo aniversario de la muerte de Eva Perón. Y los peronistas estuvieron de acuerdo, en plena unanimidad, sólo hasta la misa de recordación. A la salida del templo se dividieron, utilizando el nombre de Perón apenas como aparente común denominador: unos gritaban "¡Perón, elección!" y los otros replicaban "¡Perón, revolución!". Al término de la misa, unas cuatro mil personas se congregaron en la sede de la CGT para escuchar la palabra del Secretario General, cuando fueron interrumpidas por los peronistas partidarios de la lucha armada, quienes apedrearon el edificio; en respuesta, los electoralistas atacaron y se produjo un serio intercambio de disparos que sólo pudo ser dominado, tras arduos esfuerzos, por las fuerzas antiguerrilleras del Gobierno.

La activación de las guerrillas urbanas de distintos grupos, a los que se ha sumado con especial energía en este último tiempo, la FAP (Fuerza Armada Peronista), amenaza con hacer fracasar el plan de "salida electoral" en que está empeñado el Presidente Alejandro Lanusse. El episodio relatado provocará honda preocupación en los medios castrenses de derecha, donde la petición oficial del Movimiento Peronista para ser reconocido como partido con derecho a candidato presidencial, es resistida en grado notable. Si los peronistas "duros" logran impedir que los electoralistas obtengan el reconocimiento oficial, habrá fracasado el plan Lanusse, ya que no es concebible una democratización de la vida política argentina con toda la masa peronista al margen.

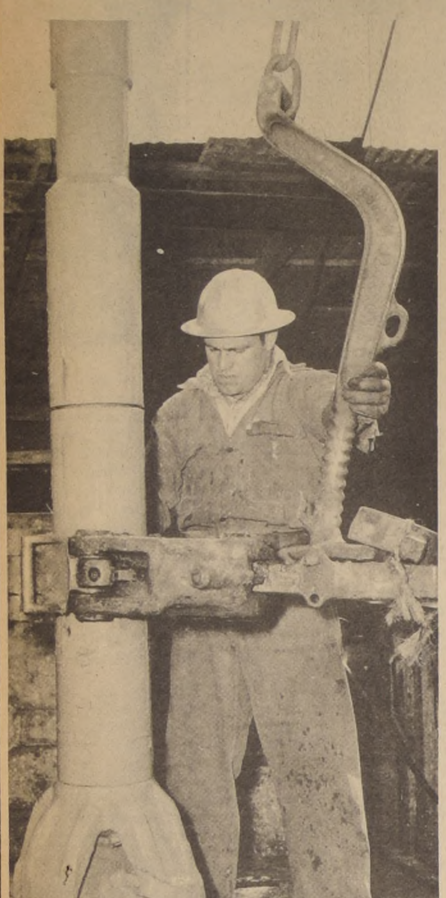
HORCA EN SUDAN

Unas agencias de noticias dijeron que Abdel Khalek Mahdzub, Secretario General del Partido Comunista Sudanés, reconoció que su partido había participado en el golpe militar que intentó derrocar al Jefe del Gobierno Jaafar Numeiry. Otras agencias dijeron que Mahdzub negó toda participación. Nada está probado al respecto, si es que debemos atenernos a las informaciones periodísticas. Lo cierto es que, responsable o no, el líder comunista fue ahorcado tras una sentencia militar que fue prontamente ratificada por Numeiry. Los soviéticos formularon advertencias en tono más enérgico que lo esperado, pero los gobernantes sudaneses replicaron con altanería, seguros de que la URSS necesita de ellos más que ellos de la URSS.

En efecto, todos los intereses de la política antiimperialista en el Mediterráneo y el Medio Oriente están ligados al nasserismo de muchos países árabes, y no parece probable que la Unión Soviética quiera arriesgar una obligada retirada si lleva sus protestas a un nivel que los árabes podrían considerar intromisión en sus asuntos internos. Así, los gobernantes militares de Sudán, tanto como los civiles y militares de Egipto, han logrado aislar el movimiento comunista interno del movimiento comunista internacional. Pero esa maniobra, por la dialéctica de las contradicciones económicas, terminará por conducir a muchos gobernantes más a la derecha de lo que estaban en sus tibios pasos hacia un socialismo moderado capaz de coexistir con formas más atenuadas de producción capitalista.

TIERRA DEL FUEGO, DONDE EL PETROLEO NO SE EXTINGUE

(por Pury Gaune)



UN TRABAJADOR de la ENAP en plena faena de perforación de un pozo, en busca de más petróleo.

UN MONOLITO a la entrada de la planta de Manantiales, donde saltó el primer chorro de petróleo, perpetúa una etapa de posteridad para Magallanes. Los que gritaron felices ante el descubrimiento, no se imaginaron que, muchos años más tarde, la provincia se caracterizaría por sus grandes torres de perforación, sus llamas eternas que indican la presencia del gas y los campamentos, que señalan el lugar donde vive el hombre que trabaja con el oro negro.

Hoy ENAP registra 1350 pozos terminados, de los cuales 520 son productores de petróleo. Los otros entregan gas o nada. En suma ha perforado alrededor de 3.000 kilómetros en la provincia.

Manantiales, Cerro Sombrero, Cullen, Cabo Negro, Posesión son nombres que vibran en la boca de todos los magallánicos. Allí está el oro negro.

Junto con preocuparse de su producción, también lo distribuye. Con la firma de un convenio el 1° de marzo de este año, la ENAP se hizo cargo de la distribución del gas licuado.

Al mismo tiempo continúan los estudios necesarios para buscar nuevas fuentes del petróleo y para ello se han intensificado las exploraciones, especialmente en la zona marina.

Y junto con preocuparse de aprender nuevas técnicas, el trabajador de la ENAP obtiene más y más beneficios que le permitan subsistir en la lejana provincia.

Manantiales, donde surgió el oro negro

SI EL TIEMPO lo permite, los aviones Avro de LAN pueden atravesar el Estrecho de Magallanes y trasladar a los habitantes de la Isla Grande de Tierra del Fuego hacia el continente. La mayoría de ellos son funcionarios de la Empresa Nacional del Petróleo, ENAP, que trabajan en las plantas de Manantiales, Cerro Sombrero y Cullen, a lugares que son verdaderas "jaulas de oro" según versión de algunos de sus habitantes.

Las condiciones de trabajo en las diversas plantas que posee ENAP en este lugar son excelentes. Los trabajadores están conformes, no tienen problemas de tipo económico, cultural o de salud. Lo ideal sería trabajar en el continente, pero como saben que esto es imposible, no se quejan por ello sino que se han acostumbrado de tal forma, que algunos llevan hasta 15 o 20 años allí.

El panorama todo cubierto de nieve impacta al visitante. Se entusiasma con la blancura. Sin embargo, no es así para el hombre que trabaja diariamente, que tiene que trasladarse de un campamento a otro y que, muchas veces, la neblina o la nieve se lo impiden.

MANANTIALES

Cuarenta familias viven en este lugar. Todos los jefes de familia desempeñan labores en la primera planta que la ENAP instaló en estas lejanas tierras y que procesa petróleo con sus subrproductos y el gas en estado natural.

No hay diferencias entre los empleados y obreros. Todos viven en iguales condiciones en el campamento. El arriendo que deben pagar por sus viviendas es insignificante: E°4,50. Cuentan con una escuela a la que asisten todos los niños que viven en las estancias. Poseen gimnasio con salas para distintos juegos y una cooperativa donde comprar los productos más esenciales.

En la planta de ENAP donde un monolito recuerda el lugar donde surgió el primer chorro del "oro negro", trabajan alrededor de 35 personas.

Además de procesar el petróleo y sus subproductos, se preocupan del gas natural. Del petróleo sacan cinco subproductos: la gasolina para automóviles; el gas licuado propano, para consumo doméstico; el gas licuado butano para exportación; el petróleo diesel y el kerosene o parafina.

Consultado el jefe de esta planta, señaló que la producción diaria de estos subproductos es la siguiente: propano, 80 mil litros; butano 50 mil; gasolina autos 2 mil metros cúbicos; el petróleo diesel 80 mil litros y kerosene hasta 50 mil litros.

Los subproductos del gas natural son la gasolina natural, el gas licuado propano y butano.

Alrededor de 30 pozos alimentan a la planta de Manantiales y se obtiene 1.500.000 metros cúbicos diarios en estado natural del gas natural.

Según nos explicó uno de los empleados, el objetivo preciso de esta planta es **"procesar gas, estabilizar el petróleo crudo y mantener la presión del yacimiento"**.

Toda la producción de Manantiales y Cullen es enviada, a través de oleoductos, a los terminales de Clarencia y Puerto Percy, de donde es trasladada a Punta Arenas. La distancia entre Manantiales y Clarencia es de 80 kilómetros.

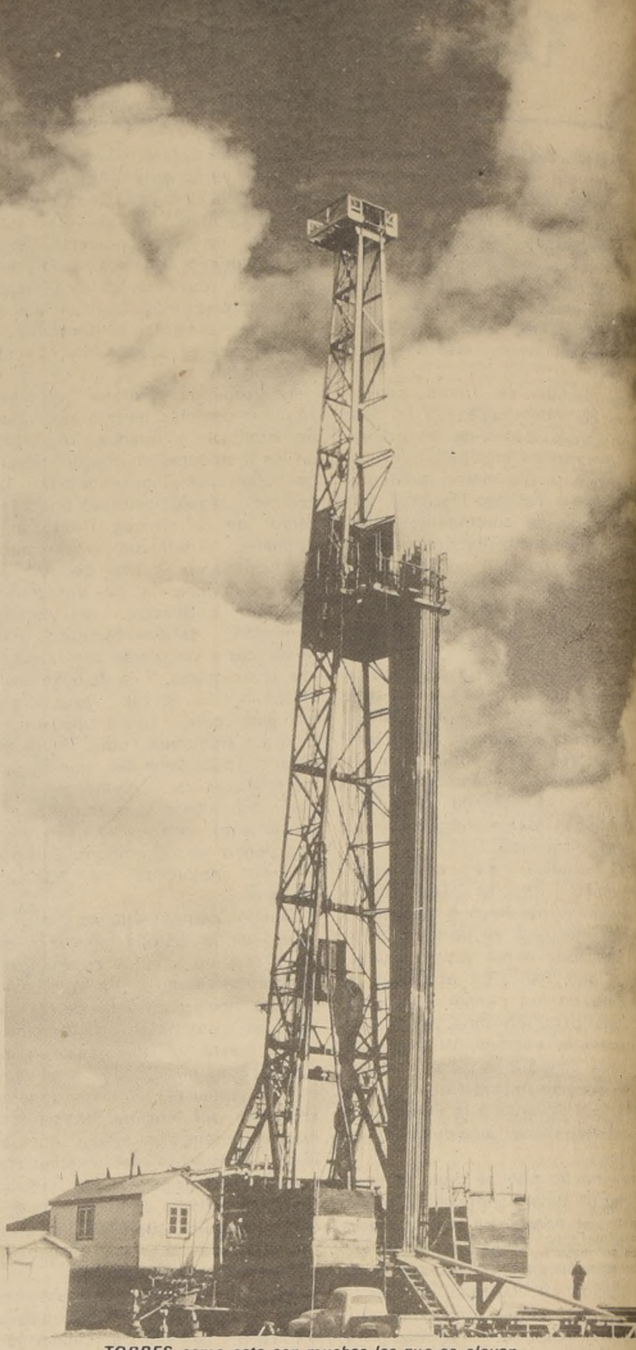
En toda la zona de Tierra del Fuego, hay 1.360 pozos perforados, de los cuales 350 están produciendo permanentemente. Es decir, el 55% son productores y de este porcentaje el 16% son de petróleo y el resto de gas.

El personal trabaja a tres turnos y en cada uno de ellos permanecen cuatro personas, además de los técnicos electricistas e instrumentalistas.

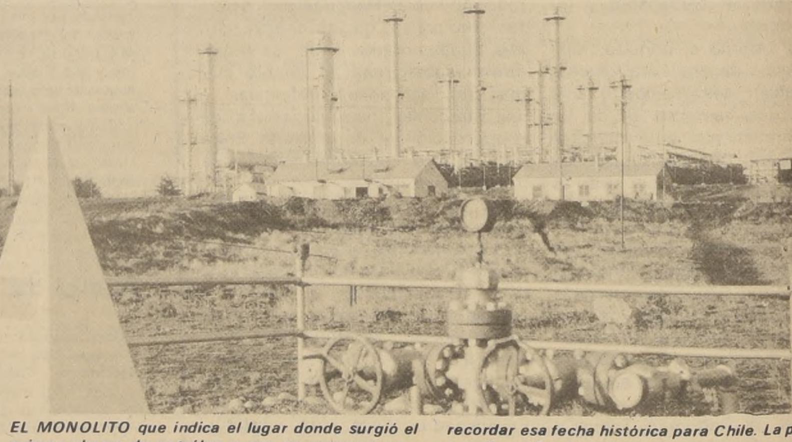
La planta de Manantiales, que entre la blancura del paisaje destaca por su color plateado, es la que da vida al lugar y trabajo a sus habitantes.

La población, en distintas horas del día, permanece silenciosa y sin gran movimiento. Al mediodía y en la tarde grupos de niños corren por las tranquilas calles jugando con la nieve. Un poco más allá una dueña de casa trata de limpiar la entrada de su casa, ya que la nieve no respeta nada. El débil sol que ilumina algunos días, hace brillar los techos totalmente cubiertos de nieve.

A la salida del trabajo, los obreros y empleados se entretienen en el gimnasio o, simplemente, en su hogar con su esposa e hijos.



TORRES como esta son muchas las que se elevan en Tierra del Fuego y que señalan la presencia de un grupo de hombres que trabajan en la extracción del petróleo.



EL MONOLITO que indica el lugar donde surgió el primer chorro de petróleo y que se conserva para recordar esa fecha histórica para Chile. La pianta de gasolina al fondo.

UNA JAULA DE ORO EN UNA ISLA

UN GIMNASIO cubierto que no tiene competidor, provisto de piscina, sala de bolos, un invernadero, biblioteca y otras dependencias. Una iglesia moderna que sirve para la práctica de todas las religiones. Una cooperativa donde se encuentra una gran variedad de productos que sirve para abastecer a todos los habitantes de Cerro Sombrero.

"Es una jaula de oro", expresó un dirigente refiriéndose con ésto a que poseen todas las comodidades imaginables, pero que si las tuvieran en el continente cambiaría mucho el panorama.

Los habitantes, mil en total, trabajan en la Empresa Nacional del Petróleo y sus dirigentes están empeñados en crear una verdadera comunidad entre las aldeas que existen en esta zona. El objetivo es integrar a la población de Sombrero las numerosas estancias que existen en los alrededores.

Otras de sus preocupaciones es lograr que Cerro Sombrero sirva de aeropuerto de alternativa y esto significaría construir una hostería, y, como medida inmediata, permitiría el fomento del turismo. Para los dirigentes, la zona es un lugar de gran atractivo para los argentinos, pero en este momento no existen las condiciones necesarias para ello.

Un grupo de trabajadores de la ENAP conversó con periodistas de Santiago para dar a conocer sus inquietudes y problemas. Sin embargo se refirieron a su trabajo, los beneficios que tienen, sin que surgiera por ningún lado la palabra problema.

El trabajador de la ENAP es uno de los que mejor está, en relación a otras empresas, ya que la institución nació como estatal. El régimen de trabajo para los solteros o aquellos que no tienen su familia en el campamento es de 15/5, es decir, trabajan 15 días y descansan cinco. Estos días feriados los pasan en Punta Arenas junto a su familia. Anteriormente existía el régimen de 21/7 y en esa época toda Punta Arenas esperaba a los "enapitos", especialmente a los solteros.

Los trabajadores indicaron que la producción ha subido en un 6,2 por ciento y sin aumentar el personal. Expresaron que están conscientes que es necesario aumentar la producción y están dispuestos a colaborar con el Gobierno en esta campaña.

Consideran que las utilidades de la empresa se las llevan las compañías distribuidoras y las industrias navieras encargadas de transportar el petróleo. Los trabajadores de ENAP están empeñados en poseer su propia empresa naviera para llevar a cabo los fletes indispensables.

El ausentismo, situación que el Presidente de la República repudió totalmente, no se presenta en la ENAP. Según los empleados y obreros es totalmente "justificado" si se produce.

Hay casos en la ENAP que no se producen en otras instituciones y que muchos extraños a la empresa no lo creerían. Por ejemplo: cada dos años tienen un 50 por ciento de los pasajes liberados para todo el grupo familiar a Santiago y cada tres años un 75 por ciento. Muchos trabajadores nunca se han acogido a este beneficio. A partir de 1964 cuentan con 6 días de permiso en cierta época del año: el 30 por ciento de los trabajadores de ENAP no se ha acogido a este beneficio.

—**"Existe el espíritu de trabajo y no de ir a juergas a Punta Arenas"**, expresó un trabajador.

Es una de las pocas empresas estatales donde no hay retiro del personal. Muchos que llegan señalan que sólo es por uno o dos años, permanecen 10 o más y al final no se quieren ir.

Quizás uno de los problemas es la falta de colegios de educación superior, lo que significa que la juventud tenga que emigrar a Punta Arenas u otras ciudades para continuar sus estudios. Este hecho se demuestra al recorrer las calles de Cerro Sombrero donde es muy difícil ver a un niño o un joven de 16 a 22 años. Los niños no tienen problemas ya que existe una escuela hasta 8° año básico e, incluso, con internado para todos aquellos escolares que viven alejados del centro mismo.

EL DEPORTE Y LA VIDA SOCIAL

Una de las prácticas más importantes de la comunidad es el deporte. El hecho de contar con un gimnasio cubierto, que es considerado el mejor del país, y las variaciones climáticas permiten el desarrollo del deporte en forma bastante intensa.

Hombres, mujeres y niños tienen como punto de reunión el gimnasio, donde pueden dividir sus gustos en la piscina, los bolos, la lectura u otro deporte. El cine, que es bastante grande, es otro de los puntos de atracción.

Sin embargo, muchos estuvieron de acuerdo en señalar que la vida social ha disminuído considerablemente. El motivo: la televisión. La gente se retira temprano a sus hogares porque en estos meses a las 4 de la tarde ya empieza a obscurecer y el frío impide los paseos. En todas las casas la antena de televisión se mantiene muy alto. Los programas que llegan son los de la Televisión Nacional.

Todos los días llegan los aviones Avro de LAN si el clima lo permite pero, según expresaron, no es mucho el movimiento de pasajeros hacia Punta Arenas. Sólo por algo muy indispensable.

Las distancias se acortan con las camionetas que posee ENAP, que se trasladan de un campamento a otro por los caminos totalmente cubiertos de nieve. Y en más de alguna oportunidad tendrá que salirse del camino porque un avión de transporte argentino ha quedado en panne o simplemente el chofer está durmiendo, pero en el medio del camino.

CERRO SOMBRERO, la "jaula de oro" que muchos no abandonarían porque se la hicieron ellos mismos.

La lana principal rubro de exportación

El paisaje inmaculado da reflejos en todos los tonos con el dé sol que alumbra la isla. Entre la nieve se distinguen interminables bos de acero semiocultos y grandes piños de oveja rodean gigantescas torres de perforación. Lana y petróleo, las dos caracterís cas fundamentales de esta provincia.

El oro negro y oro blanco. Petróleo y ganadería.

Las grandes estancias se destacan entre el paisaje de la nie por su verdor y grandes casonas. Es muy común ver en los ca nos que unen los distintos campamentos un gran piño de anima tras los cuales va uno o dos arrieros acompañados de media doce o más de perros. Un silbido del arriero y el perro va tras el vacuno q se ha desviado del camino.

La lana es el principal rubro de exportación. Su producc anuales del orden de los 13 millones de kilos entregados por alrede de 3 millones de ovejas que pastan en poco más de 4 millones hectáreas aptas para la ganadería.

La historia de la ganadería magallánica data desde 1876, cu do el Gobernador Duble Almeyda se trasladó a las Islas Malvinas a b do de la corbeta "Chacabuco", trayendo a su regreso las primeras ovejas. Ese piño quedó en la isla Isabel situada en el estrecho, fre a Cabo Negro.

Y junto a las llamas eternas que posee la ENAP en nume sos puntos de la Isla y del Continente, cuando el invierno es crudo, las ovejas se juntan para recoger el calor que desprend llama. Muchas veces ha sucedido que la nieve las tapa de tal fo que sólo su deseo de subsistir las obliga a abrir unos agujeros p poder respirar mientras llegan las patrullas de rescate.

En casi la mayoría de estas inmensas estancias vive una o personas que se preocupan de cuidar el ganado que muchas ve llega a cifras de las 3 mil cabezas. Todos ellos se abastecen de productos primordiales en las cooperativas que ENAP posee en campamentos. Si hay niños chicos, acuden a las escuelas que cu tan además con internados para este tipo de alumnos.

A esta zona han llegado los vacunos desde Texas que, seg sus cuidadores, están bastante aclimatados.

CARLOS MORALES REELEGIDO PRESIDENTE DEL P. RADICAL

Morales: "Se ha consolidado la Unidad Popular y nuestra posición profundamente revolucionaria y socialista".

Contento y satisfecho, pero muy trasnochado, estaba Carlos Morales al mediodía de ayer cuando se le comunicó que había sido reelegido presidente de su colectividad por 470 votos contra 402 de Hugo Miranda, senador que postuló con el apoyo de la Juventud Radical Revolucionaria al cargo máximo de ese partido.

Para Carlos Morales su triunfo y el de sus acompañantes significa un rotundo apoyo a su gestión pasada de alinear a ésta colectividad junto a la Unidad Popular y hacer posible el triunfo de las fuerzas populares. Morales estima que de la Convención Radical sale fortalecida la posición revolucionaria y socialista que han mantenido los radicales, desde la Convención de 1969.

ELECCION

Respecto a la elección, Carlos Morales señaló que fue "un acto limpio y democrático que ha mostrado la reciedumbre y pujanza que ha adquirido el partido en los últimos años.

Al haber logrado la victoria, manifestó, y conseguir también el triunfo de la Comisión Política y el Tribunal Supremo, significa que el pueblo radical respalda el Gobierno de la Unidad Popular y nos señala el camino de continuar luchando por llegar al socialismo.

Mi triunfo y el de mis correligionarios se lo agradezco a los trabajadores del partido que impulsaron mi candidatura, y a aquellos que no votaron por mí les digo que encontrarán a un amigo leal que continuará trabajando mano a mano con ellos para que nuestra colectividad haga posible el advenimiento del socialismo en Chile".

Interrogado sobre los debates de la Convención, el nuevo Presidente del Radicalismo manifestó "...el desarrollo del evento estuvo enmarcado en la corrección y prodecimiento que establecen los estatutos. Fue un acto de la más pura limpieza, y esto me lo acaban de manifestar los delegados extranjeros que concurrieron a este evento y que han estado atentos a todo el proceso.

TAPABOCAS

Consultado sobre las informaciones de la prensa reaccionaria en el sentido de que algunos parlamentarios se habrían retirado del evento, Carlos Morales señaló: "..desmiento terminantemente las informaciones de la prensa derechista que le imputa a algunos senadores una actitud que no han tomado. Eso no es exacto, porque ni los militantes, ni la Convención, y menos el Presidente elegido, han tenido conocimiento oficial de esa imputación. Muchos de los que allí aparecen están en estos momentos en los pasillos del Congreso y han asistido a los debates".

Más adelante, Carlos Morales declaró que "la elección de las nuevas autoridades del Partido son una garantía para los militantes y parlamentarios, y nos obligará a todos a trabajar más unidos para respaldar a nuestro compañero Presidente, Salvador Allende, en su gestión política y administrativa del país. Queremos, dijo Morales, acelerar el proceso revolucionario y de cambios que exigen los trabajadores y nuestra juventud, y en esa línea estamos y estaremos siempre".

CANTUARIAS

El Ministro de Minería, Orlando Cantuarias, señaló a la salida de la Convención que este evento demostró el espíritu unitario y solidario que reina en el partido en torno al proceso revolucionario. En cuanto al partido señaló que "junto con las demás colectividades de la Unidad Popular encabeza el proceso revolucionario de transformaciones que vive Chile.

Quiero señalar agregó Cantuarias, que " el partido está más unido que nunca en torno a una concepción clara y precisa de lo que debe ser".

Dijo el Ministro que "quienes pretendieron presentar a la colectividad como dividida no lograron su objetivo ya que el debate interno fue una muestra elocuente de la fraternidad y compañerismo que existió. Discutimos y criticamos, agregó, porque somos un partido democrático.

PATRICIO VALDES

El ex-presidente de la Juventud Radical Revolucionaria Patricio Valdés, obtuvo la primera mayoría entre los nueve vocales que fueron elegidos para integrar el Consejo Ejecutivo Nacional, CEN.

Pato Valdés señaló que "consideraba que su triunfo no era una victoria personal sino un reconocimiento a la posición ideológica y de pelea que ha tenido la Juventud Radical dentro del partido. Significa, dijo, un llamado de atención a los personeros del partido ya que nosotros estamos por los cambios profundamente revolucionarios, por acelerar el proceso de cambios para marchar por la senda del socialismo".

"Este resultado, donde la juventud obtuvo la elección de tres de sus miembros con las tres primeras mayorías, lo tomamos señaló Valdés como un aliciente para seguir impulsando a nuestro partido".

VOCALES

Nueve son los miembros que pasarán a formar el CEN en la nueva administración de Carlos Morales.

Los elegidos son: Patricio Valdés, Jorge Fuentes y Hugo Barnes, de la JRR; Emilio Jiménez, Aníbal Palma, Olegario Hurtado, Fresia Urrutia. Por haber un empate de votos entre los candidatos a consejeros René Rodríguez y Humberto Elgueta, este último solicitó el recuento de los sufragios. En la tarde de ayer aún no se había resuelto el problema. Según los estatutos para dirimir un empate entre dos candidatos se realiza un sorteo entre los nombres en disputa.

LA COMISION POLITICA.

La Comisión Política también fue favorable a la línea que impulsaba Carlos Morales.

Fueron designados: Anselmo Sule, Presidente; Camilo Salvo, Desiderio Arenas; Humberto del Canto, y Benjamín Teplizky.

Los titulares del Tribunal Supremo o de Disciplina son: Enrique Vergara; Sergio Brown, Alcides Leal, Hugo Leiva; Ignacio Lagno, Julio Carrasco y Eligio Schmitz.

Carlos Morales agradece la reelección y llama a la unidad del pueblo radical. Lo escuchan en la tribuna de honor Orlando Cantuarias, Hugo Miranda y Anselmo Sule.

SE SACARON LA CARETA

El diario derechista "La Prensa" se sacó la máscara en su edición dominical. Anunció primeramente una "división dentro del radicalismo", que no existe, y segundo, dijo que el grupo de senadores encabezados por Luis Bossay "no quieran ser comparsas de la Unidad Popular".

Esas eran precisamente las intenciones de la prensa reaccionaria desde el día mismo en que se inició la Convención Radical. Plantear una división en las filas de esa colectividad, señalando "que el PR debía tener personalidad propia". Que "no debía ser comparsa de la UP" y otras yerbas.

Pero a los reaccionarios les falló el cálculo. La Convención ratificó una vez más el programa de la Unidad Popular, el camino al socialismo, la profundización de la Reforma Agraria que tanto les duele y su decisión inquebrantable de llevar adelante los cambios para dignificar a las grandes mayorías nacionales, tan vapuleadas durante el gobierno pasado.

El senador Hugo Miranda es levantado en andas por la Juventud Radical Revolucionaria cuando llegó al Salón de Honor para felicitar a su contrincante, Carlos Morales, que lo derrotó al ganar la Presidencia del Partido. Miranda fue largamente aplaudido por los centenares de convencionales que repletaron el Congreso.

A LOS GRITOS DE VIVA la Juventud Radical Revolucionaria, Patricio Valdés, ex presidente de la JRR, es levantado en andas al conocerse la noticia de que había obtenido la primera mayoría partidaria en la elección de consejeros del CEN.

HERMOSO GESTO

Un gesto fraterno y solidario tuvo el senador Hugo Miranda al entrar al Salón de Honor del Congreso, cuando conoció su derrota, para saludar al nuevo presidente del radicalismo, Carlos Morales.

El senador Miranda fue vitoreado por la Juventud Radical Revolucionaria cuando hizo su entrada al recinto para felicitar a Morales y desearle una exitosa gestión en estos dos años en que va a estar al frente de esa colectividad.

Carlos Morales derrotó a Miranda por 68 votos, mientras que el diputado Manuel Magalhaes retiro su postulación a las pocas horas de comenzar el escrutinio.

Magalhaes llegó al Congreso Nacional y se entrevistó largamente con el Presidente de la Convención, Orlando Cantuarias, a quien le expuso las razones que tenía para retirar su candidatura a Presidente de la colectividad.

Carlos Morales hizo uso de la palabra en medio de los vítores de sus partidarios, señalando que "el partido seguirá luchando junto a la Unidad Popular para dar bienestar a los trabajadores y al pueblo de Chile".

Posteriormente, Orlando Cantuarias dio por finalizada la Vigésimo Quinta Convención, mientras los convencionales entonaban la Canción Nacional.

Radicales:

LUCHAMOS POR UNA SOCIEDAD SOCIALISTA

Finalizó la Convención Radical con la reafirmación de la línea profundamente revolucionaria y enmarcada en el proyecto de una sociedad socialista para nuestro país.

CON LA REELECCION de Carlos Morales como Presidente del Partido Radical finalizó al mediodía de ayer la Convención en la cual tomarón parte más de mil delegados venidos de todo el país.

La victoria de Morales ratificó dentro del radicalismo la línea revolucionaria y socialista que esa colectividad se dio en la Convención de 1969 al apoyar a las fuerzas populares y hacer posible el triunfo de la Unidad Popular.

El documento político que contiene las conclusiones de la discusión realizada durante dos días fue calificado por numerosos dirigentes como "profundamente revolucionario, concebido dentro del materialismo histórico y la lucha de clases como interpretación de la realidad".

A pesar que la prensa derechista trató de dividir el evento señalando que algunos senadores y diputados se marginarían del partido, la militancia y la base radical entendieron que su deber era enriquecer el debate interno para obtener las conclusiones políticas y continuar avanzando por el camino socialista.

El informe ideológico y político emitido al termino de la Convención tiene 16 páginas escritas a doble espacio con un primer diagnóstico de los hechos políticos y sociales vividos a partir de la Vigésimo Cuarta Convención de 1969.

Después de enfocar algunos hechos represivos del gobierno demócrata cristiano como fueron las matanzas de El Salvador, Pampa Irigoin y los asesinatos de estudiantes en Puerte Alto, el informe señala que " la primera derrota de la reacción fue la Convención Radical de 1969 que vino a aportar coherencia a la Unidad de la izquierda.

Con el triunfo del 4 de septiembre no termino la lucha, declara, sólo una etapa se había cumplido y en ella el radicalismo había hecho su aporte trascendente por el significado que en la estrategia global y en el programa ofrecido tenía el pensamiento y la presencia de sus dirigentes y militantes.

Más adelante el documento afirma..." estamos arrancando los centros de poder de las garras de las minorías oligárquicas a través de la nacionalización de nuestras riquezas básicas, de la estatización de la banca privada y extranjera, de la profundización de la Reforma Agraria, de la incorporación al área de propiedad social, de empresas vitales para la economía del país, mediante la incorporación de los trabajadores a la conducción de las empresas, sin emborracharnos con las entelequias de la congestión o de la propiedad de los trabajadores de esas empresas, fórmulas demagógicas y transnochadas, que disfrazan futuras esperanzas de reconquistas de la reacción.

CRITICAS.

El informe señala que "hay algunos que no entienden por falta de conceptualización política y de real profundidad en su adhesión a la lucha, el proceso que estamos viviendo. Hay los que, reformista en el fondo, ya están contentos con lo que se ha hecho y sólo quisieran llegar hasta ahí como temiéndole a los próximos pasos de la dinámica revolucionaria. El proceso revolucionario chileno es irreversible, y la revolución que se esta dándo a diario sus propias leyes y su dinámica los superarán convirtiendo a los que se resisten en contrarrevolucionarios".

Luego agrega el documento ..." hay también entre nosotros personalismo y sectarismo. Aquellos que confunden su acción y su pensamiento con el del Partido y pretenden que los que discrepan de ellos son enemigos del Partido o aquellos, que a pretexto de servir la causa de la revolución o de la Unidad Popular, no sólo buscan la imposición de sus personales interpretaciones, sino que quieren decidir quiénes deben trabajar y en quiénes se debe confiar para realizar la gran tarea".

REAFIRMACION.

El partido radical es socialista y su lucha tiene como objetivo la construcción de una sociedad socialista en la que desaparezca la explotación del hombre por el hombre y éste alcance su liberación y realizar integral. Esto significa la emancipación de las grandes mayorías del determinismo económico, la superación de la enajenación en que lo sumió el sistema capitalista".

"El Partido Radical quiere Para Chile y su pueblo esa sociedad socialista a que aspiramos, no sujeta a esquemas ni fórmulas rígidas o extrañas a su propia realidad, único origen y comprobación de la teoría revolucionaria. Por eso es que declaramos y en ello está comprometida nuestra palabra y la de la Unidad Popular con el pueblo, de que en Chile el Socialismo adquirirá las características y modalidades que la propia dinámica del proceso condicionado por la idiosincrasia y realidad chilenas, le vayan imprimiendo. La actual etapa definida como de transición hacia el socialismo, ha estado demostrando que hemos interpretado cabalmente y proyectado revolucionariamente esa realidad".

"De ahí entonces que reinvindiquemos la democracia para el socialismo como un atributo esencial de él y dejemos atrás irrevocablemente la democracia burguesa, instrumento de la dominación del capitalismo".

"El Partido Radical declara que mantiene su irrestricta adhesión a la Unidad Popular y al Programa del Gobierno que encabeza el compañero Salvador Allende y que será inflexible en su quehacer por el cumplimiento integral del programa pactado en 1969, el que se irá enriqueciendo y modificando con la experiencia del Gobierno y con la dinámica propia del proceso revolucionario chileno".

"Mantenemos nuestra promesa ante el juez único que aceptamos, el pueblo de Chile, de realizar un gobierno pluripartidista, democrático y en favor de las grandes mayorías nacionales, con respecto para todos los sectores, incluso los de la oposición democrática, que siente las bases de la sociedad chilena que aspiramos a construir".

Termina señalando el documento que cuando mayoritariamente el pueblo de Chile estime que las reglas del juego revolucionario han sido superadas, creemos que ha llegado el momento de cambiarlas.

Senador Anselmo Sule, nuevo Presidente de la Comisión Política del radicalismo, una de las más importantes.

SIGUE TEMBLANDO EN EL PDC

● Directiva DC adopta acuerdos

Aún no ha terminado la tembladera dentro del Partido Demócrata Cristiano. La semana que entra traerá más novedades al respecto, esperándose la renuncia de otros parlamentarios que "en la tranquilidad de las provincias meditan sobre la próxima actuación".

Mientras tanto, la directiva que encabeza Narciso Irureta ha sostenido reuniones con el ex mandatario Eduardo Frei, para analizar la situación. Desde ya se sabe que en los próximos días Irureta hablará por cadena de emisoras para referirse al lío interno.

Mañana debe reunirse el Consejo del PDC para conocer las renuncias de los siete diputados: Luis Maira, Pedro Felipe Ramírez, Jaime Concha, Pedro Videla, Pedro Urra, Fernando Buzeta y Alberto Jaramillo. Estos enviaron una carta al Presidente de la colectividad señalándole su determinación de alejarse del partido, porque éste "dejó de representar los anhelos cristianos y de izquierda".

Por su parte, Radomiro Tomic, a quien muchos creían en una posición abiertamente izquierdista, y cristiana, rechazó la decisión del grupo de diputados de irse del PDC.

El mismo Tomic envió una carta, a través de su partido, a los diarios, radios y canales de televisión explicando su posición. En parte de ella el ex candidato presidencial afirma: "aunque respeto la crisis de conciencia y la rectitud de intenciones de quienes se han ido, **no comparto la convicción de que el PDC está orientado hacia la conquista del poder en alianzas cada vez más sistemáticas y comprometentes con la derecha**, invalidando así en la práctica su compromiso esencial de ser una fuerza "socialista, comunitaria, pluralista y democrática".

ROSTROS CANSADOS y somnolientos se vieron ayer en la última plenaria de la Convención Radical. 48 horas sin dormir y muchas más para viajar a sus respectivas provincias deberán soportar los convencionales. En la foto, mientras se dan a conocer los resultados de la elección de dirigentes, dos convencionales duermen en los cómodos sillones del Salón de Honor del Congreso.

Policía - Policía - Policía

ELISEO MANCILLA, uno de los lesionados en el incendio del aeropuerto de Punta Arenas, es conducidos a una ambulancia, luego de su llegada al aeropuerto de Pudahuel (Foto-Mario Riquelme).

BALON DE GAS CAUSO INCENDIO EN AEROPUERTO DE PUNTA ARENAS

Dos heridos en la Posta Central de Santiago.

EL ESTALLIDO DE UN BALON DE GAS, que se encontraba instalado en los baños de operarios, fue el origen del voraz incendio, que ocasionó graves daños en el aeropuerto "Presidente Ibáñez" de Punta Arenas. Entretanto, en el Pabellón de Quemados de la Posta Central de Santiago, permanecen internados dos de los tres trabajadores que resultaron con graves lesiones a raíz del siniestro.

La información oficial fue entregada ayer por Relaciones Públicas de Línea Aérea Nacional, la que señala que los heridos **Eliseo Mancilla** y **Ariel Jorquera**, quienes resultaron con quemaduras de primer grado, llegaron a las 18.50 horas del sábado último al aeropuerto internacional de Pudahuel acompañados de dos enfermeras y un médico quienes los atendieron durante el vuelo, siendo recibidos por el Presidente y vicepresidente de Lan-Chile, **Ignacio Aliaga** y **Rodolfo Ortega**, respectivamente, además de numerosos compañeros de trabajo. De inmediato, dos ambulancias trasladaron a los lesionados hasta el Pabellón de Quemados de la Posta Central de la Asistencia Pública donde quedaron internados.

Por otra parte, LAN dispuso ayer el viaje de un avión especial Douglas DC-6B con destino a Punta Arenas el cual llevará a bordo personal y elementos indispensables para realizar las operaciones aéreas en esa ciudad.

Entre la cuenta de daños, la información oficial señala que las llamas tomaron rápido incremento, a pesar de los esfuerzos de los operarios del aeropuerto, al que se sumó el Cuerpo de Bomberos, de Punta Arenas, destruyendo completamente las instalaciones de la radio-estación, buffet, bodega de carga, taller de radio, oficina de movilización y, parcialmente, el hangar donde funciona el taller de mantenimiento de aviones, el que sufrió daños de consideración en su estructura por efectos del intenso calor. Un automóvil que se encontraba en la bodega de carga, resultó también totalmente destruido. Sin embargo, al producirse el incendio, no habían aviones en el hangar, afortunadamente.

A última hora se informó que el tercer lesionado, de apellido **Hernández**, continúa internado en el Hospital Regional de Punta Arenas, con diagnóstico reservado.

*LA PERICIA DEL CONDUCTOR DEL FURGON policial evitó un accidente que pudo haber tenido trágicas consecuencias. El hecho ocurrió en la tarde del sábado último, en la intersección de los caminos que llevan al aeropuerto de Pudahuel y Las Barrancas, cuando el automóvil Fiat patente JWE-45, conducido por **Jorge De Martino**, tomó la curva existente en ese sector a exceso de velocidad, perdiendo totalmente el control del vehículo. En el lugar se encontraba estacionado el furgón de carabineros Nº 318, del retén Pudahuel, conducido por el carabinero **Rolando Arias**. Cuando el policía vio la desesperada maniobra y el coche fuera de control puso en movimiento el furgón colocándolo en posición que resistiera el ya inevitable impacto. El choque ocurrió pero el Fiat no cayó a un pequeño barranco existente allí y que habría ocasionado su volcamiento, quizás con trágicos resultados. (Foto, Gentileza Mario Riquelme).*

"WEEK-END" POLICIAL: ASALTOS, HOMICIDIOS Y ACCIDENTES...

VARIAS PERSONAS RESULTARON muertas y otras heridas en diversos accidentes y agresiones, ocurridos en las últimas horas de ayer en el país- según informó la policía.

Desde San José de Maipo se informó que el cadáver del estudiante **Miguel Angel González Aravena**, de 17 años domiciliado en la capital, fue encontrado en la ribera norte y bajo el puente El Yeso. El hallazgo fue hecho por un soldado del ferrocarril militar, quien fue el encargado de dar cuenta a la policía. Los médicos señalaron que la causal de muerte podía ser la inmersión, puesto que el cadaver no presentaba lesiones visible atribuible a terceras personas. El caso lo tomó en sus manos la Brigada de Homicidios.

En Santiago, a disposición de la Justicia, fue puesto el empleado **Luis Emilio Saavedra Montes**, quien, en Avenida Santa María frente a la Plaza La India, chocó con su automóvil el taxi que manejaba **Francisco Murillo Fuentes**, de 36 años. A raíz de ello, Saavedra montó en cólera y sacando un revólver 38 disparó un balazo contra Murillo quién resultó herido en el muslo izquierdo. El agresor conducía en estado de ebriedad y carecía de permiso para portar armas.

Desde Valparaíso se dio cuenta que en un homicidio derivó una discusión y pendencia que sostuvieron dos personas, ambas ebrias.

El comerciante **Juan Oliva Aránguiz** y el obrero **Manuel Enrique Molina Fuentes**, de 32 años discutierón en Avenida Gran Bretaña cuando ambos se encontraban, en estado de ebriedad. El primero de ellos usó un cuchillo con el cual hirió a su contendor a la altura del corazón matándolo instantáneamente. El autor del hecho, se dio a la fuga, pero, posteriormente, a las 3 de la madrugada fue aprehendido por la policía.

Desde Valdivia se informó que dos menores, quienes viajaban como pasajeros en un camión, uno de los cuales murió, sufrieron las consecuencias de un accidente protagonizado por ese vehículo. Los hermanos **José Efraín y Manuel Osvaldo Guzmán Flores**, de 16 y 13 años de edad, viajaban sobre la carga de un camión que manejaba **Marcial Patiño Fuentealba**, de 42 años. Cuando el vehículo intentó ascender una cuesta, volcó, aplastando con la carga a los menores, falleciendo a raíz de ello el pequeño Efraín.

También en Valdivia, aplastado por una tonelada de ripio, pereció el obrero Alfonso Segundo Alhué Ovando, de 27 años, quien realizaba labores extractivas de ese material en un pozo lastre situado en Mantihue Alto, en Río Bueno. Su compañero de labores, **Anatolio Muñoz Soto**, de 37 años, alcanzó a percatarse del desprendimiento sopresivo del material recibiendo, no obstante, diversas lesiones debiendo ser internado en el Hospital Traumatológico de Osorno.

En Santiago, dos agresiones con participación de desconocidos fueron denunciadas a la policía en la madrugada de ayer. El primer hecho de esta naturaleza fue puesto en conocimiento de carabineros del retén Carrascal. Según lo señalado por el obrero **Pedro Muñoz Ovando**, de 26 años, cuando transitaba por La Rioja Vecinal fue atacado por un grupo de desconocidos. A raíz de ello, la víctima resultó con lesiones graves quedando internado en la Posta 3 de la Asistencia Pública.

Por otra parte, frente al número 4471, de la calle Enrique Rivera de la Cruz, desconocidos que se dieron a la fuga, atacaron con un estoque a **Luis Araya Núñez**, de 67 años. La víctima también quedó internada en la Posta 3.

TRES HERIDOS Y CUANTIOSOS DAÑOS DEJO VORAZ INCENDIO

TRES VOLUNTARIOS LESIONADOS, uno de ellos graves, varios inmuebles totalmente destruidos, entre ellos un consultorio médico, y once personas sin hogar, fueron el saldo de un incendio que se declaró por razones no establecidas a las 4.50 horas de la madrugada de ayer.

De acuerdo con los antecedentes proporcionados por la policía, el fuego se inició en un taller de tornería ubicado en el segundo piso de calle Santa Rosa 3491, de propiedad de **Isaac Orellana**, propagándose las llamas, a pesar de los esfuerzos de bomberos, a otras dependencias.

Totalmente destruidos quedaron los inmuebles de Santa Rosa 3459 y 3559 y de Alcalde Alarcón 709, entre ellos la farmacia de propiedad de **Sergio Oyanedel Donoso** y una clínica médica particular de propiedad de **Francisco Venegas Manscheveh**.

A raíz del trabajo de extinsión, resultaron lesionados los voluntarios **Juan Soto Peña**, grave, **Oscar Cabreros Gallegos**, leve, y **Raúl Ramírez Gálvez**, leve, todos los cuales fueron trasladados y atendidos en el Hospital Barros Luco.

Ministro Chonchol en Chillán:

"LOS ASENTADOS DEBEN COMPRENDER LA RESPONSABILIDAD DE SU TAREA"

UNA CLARA explicación referente a la aplicación de la Reforma Agraria realizó el Ministro de Agricultura, Jacques Chonchol a más de 400 delegados de los asentamientos, sindicatos, cooperativas y pequeños agricultores de la provincia de Nuble.

En esta reunión, los trabajadores del agro expusieron al Secretario de Estado los grandes problemas, tanto generales como particulares que les afecta.

El Ministro Chonchol, luego de escuchar a los campesinos y referirse a los puntos expuestos, con una explicación particular a cada tema, hizo una clara exposición de las trabas que presenta la ley de Reforma Agraria, para aplicarla como sería el deseo del Gobierno.

Señaló el Secretario de Estado, que el Gobierno no podía realizar una reforma agraria total, pues se carecen de los medios económicos para sostenerla y, al mismo tiempo, que el Gobierno no podía embarcarse en planes gigantescos y después tener que dejarlos por falta de medios.

Junto con ello, también les hizo comprender que hay limitaciones impuestas por la ley misma y que tendrá que modificarse, cosa en que está empeñado el Gobierno y que lo hará.

Junto con explicarles los casos que la ley establece en que se puede expropiar, les señaló que en sólo seis meses que lleva el Gobierno del Presidente Allende, se ha expropiado casi la misma cantidad de todo lo que se hizo en la administración pasada.

Al referirse luego a los problemas particulares de la región, el Ministro Chonchol pidió el informe técnico y de la situación al jefe zonal de CORA, al igual que al Intendente de la Provincia, para ir a la solución de los problemas.

En forma particular, el Ministro de Agricultura se refirió al problema creado por los asentamientos. De acuerdo al reglamento anterior, hizo ver que este reglamento daba un trato igual en cuanto al salario que se entrega tanto al campesino que trabaja como al flojo y que, por último, los que trabajan se cansaban de llevar la carga y también abandonaban su actividad, creando una seria crisis en la producción agrícola.

—"Esto, –señaló– **va a ser motivo de una reforma del reglamento de asentamientos que pronto será despachada**".

Dijo que el Gobierno terminará con la política de crear nuevos asentamientos, por ser esto contraproducente para los intereses del país y de los mismos campesinos.

Finalizado el encuen[tro con los] trabajadores del agro, [el Ministro] Chonchol se reunió [con el per]sonal del agro, en el cu[al se hicie]ron consultas sobre la [marcha] y aplicación de las m[edidas del] Gobierno además de a[suntos de] interés de gremios y pe[...]

En el mar o en la tierra, los helicópteros del Servicio Aé[reo de] Rescate está siempre alerta previniendo los accidentes.

CANAL ARTIFICIAL PARA ABASTECER A VALPARAISO

PARA EL MES DE OCTUBRE está programada la iniciación de las obras del Proyecto del Canal Alimentador y Distribuidor Santiago-Peñuelas, que ha pasado al primer plano del programa de la Dirección de Aguas, después de apreciarse las catástrofes en las provincias centrales.

El proyecto consiste en llevar agua desde Santiago a Valparaíso, a través de un Canal Artificial de 300 kms. de longitud, el que permitirá regar aproximadamente 25.000 hectáreas en Curacaví y Casablanca, llenando todos los tranques y embalses que existen en su trayecto, y además llenar el Lago Peñuelas, lo que permitirá un abastecimiento seguro de agua potable a Valparaíso y Viña del Mar.

En todos los sectores de la región hay gran inquietud por este trabajo. El propio Presidente de la República ha manifestado su interés en la realización de este programa, cuyo costo alcanza a 150 millones de escudos y para el cual se pedirá un financiamiento especial.

Por su parte, los campesinos y pobladores de Curacaví y Casablanca han pedido a la Dirección de Aguas que el próximo domingo 15 de Agosto, el Director General realice una exposición en Curacaví para dar a conocer el significado de esta obra.

ELEMENTOS PARA CONSTRUCCION ADQUIRIRIA CORMU EN LA URSS

EL DEPARTAMENTO Técnico de la Corporación de Mejoramiento Urbano, dependiente del Ministerio de la Vivienda, se encuentra estudiando la adquisición de una planta central concretadora y una flota de camiones revolvedores, a la Unión Soviética.

Según los técnicos de la CORMU, los estudios de adquisición se realizan en vista que estas plantas concretadoras mantienen la calidad uniforme del material, se mejora la resistencia de la edificación y se rebajan notoriamente los costos, al permitirse, con estos elementos técnicos, la continuidad de trabajo durante las 24 horas del día.

BECAS OFRECE CONICYT

EL DEPARTAMENTO de Asistencia Técnica Internacional, dependiente de la Comisión Nacional de Investigación Científica y Tecnológica, CONICYT, informó que están abiertos los plazos para concursar a las siguientes becas:

1) Programa Regional de Adiestramiento en Endocrinología de la Reproducción, a realizarse en Perú, en el Instituto de Investigaciones de la Altura de la Universidad Cayetano Heredia. El curso durará seis meses, a partir del 1 de febrero de 1972. Pueden postular a él, médicos y biólogos que sean docentes. Tienen plazo hasta el 29 de diciembre del presente año para hacer las postulaciones.

2) Curso sobre Ciencias Alimentarias y Nutrición, a realizarse en Bélgica durante seis meses a partir de febrero de 1972. Pueden postular biólogos, agrónomos y titulados en ciencias de la nutrición. Plazo para postular vence el 30 de septiembre de 1971.

3) Becas Académicas de post grado en Gran Bretaña, Bélgica, Francia, Unión Soviética, Estados Unidos, Suecia, Japón, Italia, Austria y Checoslovaquia, por un año académico (1972-1973). Todas las áreas a elección con especialidad de las científico-tecnológicas. El plazo para concursar vence el 30 de septiembre próximo.

Datos y antecedentes sobre estas y otras becas pueden solicitarse en las oficinas del DATI, Huérfanos 786, piso 7, de lunes a viernes por las tardes, o en las oficinas regionales de ORPLAN.

SONAMI AMPLIA SUS BASES

LOS PIRQUINEROS, pequeños y medianos mineros y el sector laboral en general, tendrán representación en el directorio de la Sociedad Nacional de Minería, SONAMI. La medida fue aprobada por unanimidad de los 75 miembros que componen el Consejo de la institución y tiende a solucionar los problemas que afectan al gremio.

La información fue proporcionada por el presidente de SONAMI, Francisco Cuevas Mackenna, reelegido por un nuevo período. Expresó, además, que por concepto de exportaciones, la pequeña y mediana minería aportó el año pasado 270 millones de dólares. Sin embargo, debido al sistema de cambios existente en el dólar el que exporta en materias de cobre recibe por sus retornos menos del 55% de su valor real.

Hay que recordar que la minería no tiene draw-back y toda política que aplique el Gobierno para protegerla será ampliamente apoyada por la SONAMI, señaló Cuevas Mackenna.

Recordó que cuando asumió la presidencia de la sociedad la recibió con un capital de 58 mil escudos y hasta hoy, el capital y fondos suman 799 mil escudos. Esto sin incluir los créditos otorgados a diversas asociaciones mineras para la adquisición de sedes sociales y alhajamiento de las mismas.

UNICEF MAS DE 100 MIL DOLARES EN AYUDA

DURANTE UNA CORDIAL reunión, UNICEF concretó su colaboración en acciones de emergencia para la infancia y juventud mayormente afectada por el terremoto del 8 de julio.

Roberto Esguerra Barry, director Regional del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), reunido con el Director de ODEPALN, Gonzalo Martner, y Sergio Aranda, director regional de este mismo organismo, dio a conocer cómo será la ayuda que se entregará.

El Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia suministrará equipos para 9 hospitales en Combarbalá, Petorca, Cabildo, Putaendo, Casablanca, Curacaví, Melipilla, San Antonio y Quintero.

Además, equipos para 159 centros, subcentros y postas de salud rural en las áreas de salud de varios sectores. Vehículos para 6 establecimientos hospitalarios de Combarbalá, Illapel, Salamanca, San Felipe, La Ligua y Casablanca.

También se proyecta proveer equipos para guarderías infantiles y centros juveniles en varias localidades afectadas.

La asistencia de UINICEF integrará los planes nacionales de reconstrucción y representa el equivalente de 115 mil dólares, para evitar, principalmente, infecciones y afecciones broncopulmonares en los niños y paliar en general los efectos más inmediatos y graves que puedan afectar la salud de los niños, como consecuencia de las destrucciones en sus viviendas y de las condiciones climáticas actuales.

Servicio Aéreo de Rescate:

"PARA QUE OTRO[S] PUEDAN VIVIR"

Debido tal vez al aumento constante de la actividad aérea, a las difíciles condiciones topográficas y meteorológicas chilenas, durante los últimos años se ha producido una escalada de accidentes aéreos.

Desde hace 20 años la Fuerza Aérea de Chile ha venido realizando misiones de Búsqueda y Salvamento, inspirado en la creación del Servicio Aéreo de Rescate, que se reestructuró con fecha 2 de agosto de 1961, mediante decreto supre[mo se] le dio la actual orientación.

De ello han transcurrido diesiciete años [en los] cuales su misión fundamental es efe[ctuar la] búsqueda y salvamento de las aeronave[s y sus] ocupantes, que se hallen en peligro o p[...] dentro del territorio nacional o mares vecinos.

Además debe cooperar de propia iniciativa, o a requerimiento de autoridades o particulares y en la forma que determina el Reglamento, a la búsqueda y salvamento de vidas humanas y de materiales no relacionados con aeronaves, que se encuentran en peligro en tierra o mar.

A NIVEL INTERNACIONAL

El Servicio Aéreo de Rescate tiene su origen en acuerdos internacionales derivados de la Carta de las Naciones Unidas. La Organización de Aviación Civil Internacional, con sede en Monreal, es el organismo especializado en todo los que se relaciona con la actividad aeronáutica.

Es así como una preocupación preferente de esta ha sido el de dar protección a las personas que utilizan el medio de transporte aéreo y que en el presente, a raíz de los extraordinarios progresos de la aviación, ha centuplicado el número de operaciones y la capacidad de las aeronaves.

Chile, como miembro de los organismos mencionados, debió crear una organización SAR para satisfacer estos compromisos. Sus leyes encomendaron esta complicada tarea a la Fuerza Aérea por ser ésta la más capacitada para llevarla adelante y contar con los medios humanos y materiales más íntimamente relacionados con los múltiples aspectos técnicos que la misión encierra.

Para un mejor trabajo el país está dividido en cinco áreas de Búsqueda y Salvamento a cargo del Centro Coordinador respectivo, ellas son: Antofagasta, Santiago, Puerto Montt, Punta Arenas e Isla de Pascua, ese último aún sin actividad. Dentro de sus atribuciones cabe el socorrer en caso de sismos, lluvias, temporales y cualquier contingencia climática.

Es así como la importancia del decreto Nº 559 que dio vida al Servicio reside en el hecho de que este documento consideró dentro de la Organización del SAR a otros organismos e instituciones nacionales, tanto públicas como privadas, asignándoles responsabilidades como miembros del Servicio de Búsqueda y Salvamento. De esta manera se reforzó la idea de que la misión SAR no sólo es tarea de determinada Institución o de un grupo de personas, sino que lo es de la nación entera, la cual ante una catástrofe debe concurrir con sus mejores fuerzas para conjurarla.

EMERGENCIA Y AUXILIO

La primera medida del SAR ante una emergencia es alertar a los medios de ayuda como aviones, helicópteros, buques, etc. a la vez que se inicia una búsqueda por comunicaciones utilizando para ellos las redes de comunicaciones disponibles: estaciones aeronáuticas, policiales, selector de FF. CC, redes comerciales, etc. hasta dar con la posición de la aeronave, sea en vuelo o en tierra, disponiendo entonces del auxilio [que] estime más oportuno.

De acuerdo a la re[glamenta]ción SAR chilena y en [conformi]dad a las normas inter[nacionales] aceptadas, la búsqued[a de una] aeronave se aban[dona al] completar el décimo [día... el] esfuerzo material y hu[mano] se justifica cuando no ha[y posibi]lidades fundadas de qu[e se encon]trarán sobrevivientes.

FINALIZO CAMPAÑA ANTIALCOHOLICA EN AREA SUR DE SANTIA[GO]

TREINTA ORIENTADORES en alcoholismo, que aprobaron el curso organizado por la Consejería Nacional de Desarrollo Social, recibieron sus diplomas de graduación, en el Hospital Barros Luco – Trudeau, en una ceremonia a la cual asistieron autoridades de Gobierno y personalidades que colaboraron en el desarrollo del curso.

Los 30 alumnos concurrieron a clases durante dos meses, los días sábados, al local del Instituto Comercial Femenino Nº 4 y provienen de los 23 clubes de abstemios del Area Sur. En virtud del curso de Orientadores en Alcoholismo están capacitados para de[sarrollar] una importante labor [den]tro de sus poblaciones [...]nadas hacia la erradic[ación del] alcoholismo.

Este es el primer cur[so de esta] naturaleza que se rea[liza en] nuestro país y estuvo a [cargo del] doctor Juan Marconi, [jefe] del Departamento de [Salud] Mental de la "U" y Jefe [del Area] Sur del Hospital Barros L[uco].

La iniciativa será p[uesta en] marcha en forma per[manente] para lo cual se dará co[mienzo a] un curso en el Area O[...] Santiago y posteriorm[ente en] todo el país, de acue[rdo a las] necesidades de cada pro[vincia].

UNA JORNADA QU[E] NO OLVIDAREMO[S]

Para los periodistas del Diario La Nación el jueves de la se[mana] pasada fue un día diferente. No fue un día en que cada uno lle[gó con la] intención de salir a buscar la noticia. Esta llegó hasta nues[tra sala] periodística a través de 80 niños provenientes de la zona más [afecta]da por el terremoto.

Ochenta rostros infantiles, que con sus sonrisas, su inge[nuidad y] la personalidad que ellos tienen, nos entregaron la lecc[ión más] grande de nuestra vidas.

Convivimos con ellos durante toda la jornada de trabajo [...] con ellos a nuestros frentes acostumbrados de labor como un [...] pero con la diferencia de poder entregarles a los pequeños u[n mundo] nuevo y distinto de la capital que no conocían.

Hoy, después de transcurridos varios días de esa jorna[da inolvi]dable para nosotros, en la que en ningún momento pretendi[mos reci]bir reconocimiento alguno, ha llegado hasta nuestra redac[ción una] carta que nos permite comprender aún más íntimamente el [senti]do de esta iniciativa.

El Director Local de Educación del Sexto Sector Escolar [de San]tiago, Raúl Uribe Rivas, nos señala textualmente:

SEÑOR
DIRECTOR DEL DIARIO "LA NACION"
PRESENTE

La Dirección Local de Educación del Sexto Sector Es[colar de] Santiago, cumple con el grato deber de expresar al Señor Di[rector del] diario "LA NACION", y, por su digno intermedio, a los [...] periodistas que laboran en ese prestigioso órgano de prensa [...] profundo y sincero agradecimiento por el magnífico gesto [...] expresado en atenciones concretas en favor de nuestros [niños del] norte.

Para ellos, luego de haber vivido los dramáticos mome[ntos del] terremoto que asoló los pueblos de donde vienen y de haber [experi]mentado el dolor de ver sus casas y sus escuelas destru[idas ...] recuerdos inolvidables de los momentos felices que les ha[n pro]porcionado.

Para nosotros, los maestros, conscientes de la responsabi[lidad que] nos cabe en la formación y desarrollo de la personalidad de [nuestros] educandos, no vacilamos en declarar que Uds., señores pe[riodistas] habéis dado la más auténtica lección de solidaridad y c[...] nuestros alumnos al proporcionarles situaciones conc[retas de] aprendizaje, objetivo y dinámico.

Gracias, pues, respetados "colegas" en nombre de esos [niños, de] sus padres y, especialmente, del Profesorado del Sext[o Sector] Escolar de Santiago.

Saluda muy a[...]
Por el Profesora[do]
RAUL URIBE [RIVAS]
DIRECTOR LOC[AL]
SEXTO SECTOR

Ministro Barraza:

TOTAL REMODELACION PARA PUERTO DE SAN ANTONIO

LOS ESTUDIOS para la remodelación definitiva del Puerto de San Antonio están ya en sus fases finales. Así lo ha expresado a las autoridades de esa localidad, el Ministro de Obras Públicas, Pascual Barraza, durante su visita a ese puerto realizada durante el fin de semana.

Esta es una información que ha venido a satisfacer ampliamente una preocupación que los habitantes han demostrado durante años y que se agudizó con el sismo de julio pasado.

Los desperfectos que sufrieron las instalaciones portuarias habían bajado el movimiento de trabajo de 3.000 a 800 toneladas, lo que afecta directamente a los presupuestos familiares de cada uno de los obreros que allí laboran.

Al mismo tiempo, acompañado por el Gobernador, Héctor Núñez, y el Jefe de la Zona de Emergencia, Teniente Coronel Juan Hutt, y los jefes de servicio recorrió el puerto, el puente Maipo, en Lo Gallardo, y la planta de agua potable de San Juan, cuyas averías son numerosas.

BALANCE DE LO HECHO

Barraza asistió a las 10 horas del sábado a una reunión en la Gobernación del mismo puerto, oportunidad en que el Jefe de Zona de Emergencia, utilizando cuadros y gráficos, dio un informe completo sobre las medidas adoptadas para afrontar la crisis derivada del movimiento sísmico. **"Ante el desabastecimiento de agua, dijo Hutt, en el primer momento se aplicaron vacunas antitíficas a 20.537 personas.**

Se encuestó a 2.575 familias de escasos recursos, se repartieron mediaguas a quiénes las necesitaban más urgentemente y, en la actualidad se necesitan otras 411 unidades".

Asimismo, informó que desde el 9 de julio se han repartido 7.161.450 litros de agua a diversas poblaciones, en vista de las condiciones en que quedó funcionando la Planta de San Juan.

Otro de los detalles dados por esa jefatura de emergencia señala que 950 viviendas deberán ser demolidas, debiendo incluirse esas unidades dentro del futuro plan de reconstrucción.

SOLO QUEDA TRABAJAR

"Trabajar en lo que sea y cuanto sea".

Esa es la consigna de los trabajadores del gremio portuario, para restablecer la normalidad en la región. Por su parte, Barraza les planteó la posibilidad de contratar a 300 trabajadores cesantes, para participar en estas faenas y terminarlas dentro del plazo señalado a la empresa contratista.

Frente a este problema y a los de vivienda, abastecimiento de agua potable, el Ministro Barraza dio un plazo de 90 días para que se realicen las reparaciones de los daños, luego de realizar un exhaustivo reconocimiento de la situación, acompañado por los Directores de Arquitectura, Obras Sanitarias y Obras Portuarias, Carlos Albrecht, Julio César Monreal y Mario Rojas, respectivamente.

Reiterando el deseo del Ministerio de Obras Públicas con respecto a que en el plazo de 90 días se deberá normalizar la situación, Barraza insistió en que se reunirán todos aquellos servicios que tengan atingencia con las materias de reconstrucción para resolver en conjunto la puesta en marcha de las obras.

El Ministro Barraza, durante su recorrido por las instalaciones portuarias de San Antonio, acompañado por autoridades civiles y militares.

Durante dos semanas permanecieron en Portillo los alumnos del Primer Año de la Escuela Militar, realizando un período de adiestramiento correspondiente a la Campaña de Invierno. En el grabado, un futuro oficial muestra ante las autoridades militares las técnicas de ski, aprendidas durante el curso. Al término del período fueron sometidos a una revista, presenciada por el Director de la Escuela, Coronel Alberto Labbé.

ESCUELA MILITAR RINDE HOMENAJE AL MAYOR ARANDA

La Escuela Militar recibirá el próximo martes al Mayor de Ejército, Arturo Aranda Salazar, para rendirle un homenaje por ser el primer chileno que llegó al Polo Norte, en calidad de Segundo Jefe de la Expedición organizada por el alpinista explorador, italiano, Guido Monzino.

El acto, que se realizará a las 17 horas en ese plantel militar, será presidido por el Ministro de Defensa Nacional, Alejandro Ríos Valdivia, concurrirán también el Comandante en Jefe del Ejército, General Carlos Prats, el Comandante de la Guarnición de Ejército de Santiago, General de División Augusto Pinochet y otras altas autoridades militares y delegaciones de Reparticiones, Escuelas y Unidades del Ejército.

LA CEREMONIA

Según el programa preparado por la Escuela Militar, en el patio del instituto formará un destacamento de Honor, formado por alumnos, mientras la ceremonia se ajustará a los siguientes actos:

— "Revista de las Fuerzas por las autoridades. En ese momento a los acordes del "Himno de Yungay" será izado el gallardete de la Escuela de Montaña, Instituto donde el Mayor Aranda presta sus servicios.

La bienvenida la dará el Director de la Escuela de Montaña, Coronel Pedro Jochum Jiménez. Posteriormente, se dará lectura a la Orden de Comando, que dispone una felicitación en la Hoja de Vida del Mayor Aranda.

Luego, el programa consigna la entrega de un "Medallón Batalla de Rancagua", por el Comandante en Jefe del Ejército, General Prats González, mientras un desfile del destacamento cerrará el sencillo homenaje a un hombre que supo llevar el nombre de Chile a las heladas tierras del Polo Norte.

NUEVO EMBAJADOR DE LA REPUBLICA FEDERAL ALEMANA

A LAS 11.55 horas de ayer llegó a Pudahuel, vía Lufthansa, el nuevo Embajador de la República Federal de Alemania en Chile, Dr. Lothar Lahn.

Casado, dos hijos, el Dr. Lahn estudió leyes siendo prisionero de guerra, para terminarlos una vez repatriado en Hamburgo, donde se graduó en 1949.

En 1952 dejó los servicios de Renania-Westfalia y se integró al servicio diplomático, recorriendo varias etapas, entre las que se cuenta el Ministerio de Relaciones Exteriores, el Consulado General de Zurich, la Embajada Alemana ante la Santa Sede y la Embajada de Madrid. En 1962 el Dr. Lahn pasó a dirigir, en calidad de consejero, la Sección Desarme del Departamento Político del Ministerio de Relaciones Exteriores. En 1966 se hace cargo de la jefatura del Servicio de Intereses de la República Federal Alemana. A partir de 1969 el Dr. Lahn es jefe de la Subdirección General de Europa Oriental del Ministerio de Relaciones Exteriores.

DR. LOTHAR LAHN, nuevo Embajador de la República Federal Alemana en Chile.

A través del DUOC:

DIRIGENTES DE CENTROS DE MADRES RECIBIERON LICENCIA SECUNDARIA

TREINTA Y DOS dirigentes de Centro de Madres recibieron sus licencias secundarias después de seguir los cursos correspondientes en el Departamento Obrero Campesino de la Universidad Católica de Chile.

El examen lo rindieron en el Liceo Fiscal Vespertino N. 1 ante una comisión especial. Las dirigentes de Centros de Madres tuvieron cursos de oratoria, técnico-profesional, tales como artesanía, modas, etc. y los correspondientes al programa de educación secundaria.

El Departamento Universitario Obrero Campesino, Duoc, nació en 1969 como consecuencia de la Reforma universitaria impulsada por la Universidad Católica. Es un programa de la rectoría destinado a **"conectar la Universidad con los sectores mayoritarios del país y extender sus servicios a ellos".**

Comenzó realizando cursos de recuperación de estudios básicos y medios, dando paso luego al área técnico-profesional de especialización.

Los cursos se efectúan a través de convenios con diversas instituciones como CORHABIT, ENDESA, Municipalidad de La Cisterna, CHILECTRA, etc. quienes envían hasta allí alumnos para que se capaciten.

Fuera de cursos como electricidad, artesanía, dactilografía, dibujo técnico, auxiliar de enfermería, etc. el DUOC tiene en funcionamiento cinco Liceos donde se imparten cursos de enseñanza básica y media en el Colegio Hispanoamericano, Monjas Argentinas, Academia de Humanidades, San Pedro Nolasco y Patrocinio de San José.

Los ocho cursos básicos se dan en tres años y las clases están a cargo de los alumnos de los últimos años de la Escuela de Educación de la U.C.

PROGRAMAS FUTUROS

Entre los cursos de especialización y básicos el DUOC en estos momentos imparte enseñanza a 12 mil alumnos, y de esta forma se abrirá en un futuro próximo un liceo nuevo para empleadas domésticas, a través de la Asociación de Empleados de casas particulares.

Para el segundo semestre se realizará un programa para Centros de Madres, para lo cual se está preparando monitores de estas mismas organizaciones quienes dictarán las clases. Habrá también un programa especial para profesores de Educación Básica quienes realizarán trabajos comunitarios.

PABLO RAMIREZ, Jefe del Departamento Docente de la Secretaría de Extensión de la UTE.

UTE:

ESCUELA DE INVIERNO PARA LA COMUNIDAD

Tiene carácter nacional y se desarrollará simultáneamente en Punta Arenas, Aysen, Coyhaique, Puerto Montt, Santa Cruz, Santiago, Talca, Ovalle y Antofagasta.

En su afán de entregar más cultura a la comunidad, al pueblo y a los trabajadores, que en muchas ocasiones no tienen la posibilidad de asistir a cursos regulares, la Universidad Técnica del Estado se ha entregado de lleno a la realización de la Tercera Escuela de Invierno, que se inaugurará el próximo lunes.

—**"Esta Tercera Escuela, señaló a "La Nación", Pablo Ramírez, Jefe del Departamento Docente, organismo perteneciente a la Secretaría Nacional de Extensión y Comunicaciones, continuará con la política anterior de ofrecer un programa de Seminarios Culturales y Específicos sobre las transformaciones económicas, políticas y sociales que se están iniciando en nuestro país".**

Asimismo se efectuará por primera vez un curso de perfeccionamiento para el personal de la Universidad que comprende diferentes áreas, y que tiene tres partes fundamentales, primero un análisis de los problemas contemporáneos, estudios del currículum universitario y finalmente una especialización en las diferentes asignaturas en ingeniería y pedagogía.

La Escuela de Invierno tendrá un carácter nacional, ya que se desarrollará paralelamente en Punta Arenas que será inaugurada por el Presidente Salvador Allende, Aysén, Coyhaique Puerto Montt, Santa Cruz, Santiago, Talca, Ovalle y Antofagasta.

Entre los Seminarios específicos está consultado el de "Democratización y estructura de la Educación chilena en el Gobierno Popular" y estará a cargo de un grupo de expertos del Ministerio de Educación, encabezado por el propio Subsecretario de la cartera, Waldo Suárez.

Otro de los seminarios específicos es el referente a la política habitacional del Gobierno y que contará con la participación del Ministro de la Vivienda, Carlos Cortés y destacados personeros de Gobierno.

Y es así así como la Universidad Técnica del Estado colaborará a través de su Escuela de Invierno prestando el asesoramiento técnico entregado a través de cursos las bases principales para que el alumno sea capaz de construir su propia vivienda.

SE CONSTITUYE COMISION MIXTA CHILENO-ESPAÑOLA

A LAS 12 HORAS DE MAÑANA, en el Gabinete del Subsecretario de Educación, Waldo Suárez, se constituirá la Comisión Mixta Chileno-Española de Intercambio Cultural y Educacional.

Esta Comisión estará formada por el Subsecretario de Educación; el Jefe de la Oficina Técnica Internacional del Ministerio de Educación, Enrique Becerra; un representante del Ministerio de Relaciones Exteriores, Emilio Oviedo, y un representante del Consejo de Rectores de las Universidades Chilenas, Iván Lavados, y además por el Ministro Consejero de la Embajada de España en nuestro país.

El órgano ejecutivo fue creado en un protocolo adicional al Convenio Chileno-Español de Intercambio Cultural y Educacional suscrito entre ambos países en diciembre de 1967, y que se pusiera en vigencia en julio de 1969.

El protocolo fue ratificado el 25 de marzo del año pasado, y conforme a él, la Comisión Mixta será la encargada de redactar y aprobar los programas de intercambio en nuestro país y España en los próximos tres años.

Al mismo tiempo se constituirá una comisión mixta similar en España y una vez que ambas estén formadas, miembros de los dos países viajarán a las sedes respectivas.

Informe de Superintendencia de Aduanas:

IMPORTANTE SUPERAVIT DE BALANZA COMERCIAL CHILENA

VALPARAISO. (Por Sara Vial, Corresponsal). La balanza comercial de Chile entre los meses de enero y septiembre del año pasado, registró, según datos entregados a LA NACION por la Superintendencia de Aduanas en Valparaíso, un saldo a favor de US$ 311.630.831, informe estadístico que la Superintencia ha enviado al Ministerio de Hacienda.

El documento indica que en los primeros nueve meses de 1970 las exportaciones chilenas llegaron a la suma de US$ 978.304.212, mientras que las importaciones fueron del orden de los US$ 666.673.381.

El informe revela que el comercio exterior de nuestro país es deficitario con América Latina, en general, y con la ALALC, en especial con US$ 18.133.000 y US$ 6.751.000, respectivamente, de saldo en contra.

En sus relaciones comerciales con los países signatarios del Tratado de Montevideo, Chile solamente logró superávit en su intercambio con Uruguay por un monto de US$ 6.963.000 y con Perú por la suma de US $1.754.000. Dentro de la zona los mayores déficit son de Argentina por US$ 8.493.000 y Colombia por US$ 6.593.000.

El comercio entre Chile y Cuba que está siendo incrementado por ambos Gobiernos registró en ese período del año pasado un saldo favorable a Chile por US$ 7.100.000. El informe de la Aduana indica, además, que el intercambio con China Continental, país con el cual Chile acaba de establecer relaciones diplomáticas, dejó un déficit de US$ 231.000 en ese período cronológico.

El mayor superávit en el comercio exterior chileno provino del intercambio con el Mercado Común Europeo y llegó a la suma de US$ 247.858.000. Otros superávit se registran en nuestras relaciones comerciales con Asia, excluidos del Medio Oriente y China Continental y la Asociación de Libre Comercio Europea con US$ 94.243.000 y US$ 77.745.000 respectivamente.

CON UN CARGAMENTO por valor de setecientos mil marcos, de un total de un millón doscientos mil marcos de ayuda enviada por la República Democrática Alemana, arribó el tercer cargamento de solidaridad de esa nación europea. Este último envío para los damnificados del terremoto del 8 de julio, consistió en diversos medicamentos de urgencia.

Centro de Perfeccionamiento, Experimentación e Investigaciones Pedagógicas.

CURSO DE CAPACITACION DE PARADOCENTES

Se comunica a las personas que presentaron sus solicitudes para este Curso, que debido a la situación irregular producida, por las causas de todos conocidas, la Dirección del Centro y la Comisión Seleccionadora del Centro, han acordado:

1) Ampliar el plazo para completar los ANTECEDENTES GREMIALES anteriores y actuales hasta el 12 de agosto;

2) dar comienzo al curso el 16 de agosto, impostergablemente.

La documentación debe ser enviada al Director del Centro de Perfeccionamiento, Curso Paradocente, Correo Lo Barnechea.

LA DIRECCION

EL INVENTOR Urbano Aguilera, muestra la trampa para lauchas perfeccionada por él.

UNA TRAMPA DONDE MUEREN LAS LAUCHAS

LA LAUCHA siente el tentador olor del queso, y siguiendo los impulsos incontenibles de su instinto exploratorio, empieza a merodear. Ahí se encuentra con una caja de lata, sube rápidamente por la pared de la caja y, dando vueltas por una pequeña plataforma, encuentra una entrada a un pasadizo que no resistirá examinar.

Ese es el momento en que se precipita la desgracia para la pobre laucha. Porque el piso de ese pasadizo es una lengüeta de metal que cede al peso de la laucha y la deja caer al fondo de la caja llena de agua, donde termina ahogada.

Esta historia, que vuelve a repetirse cada vez que asoma una laucha, es posible gracias al ingenio de un inventor, Urbano Aguilera, quien nos visitó para mostrarnos esta trampa diseñada por él y patentada recientemente en el Registro de Patentes de Invención (Diario Oficial, 15 de julio de 1971).

Urbano Aguilera es comerciantes hotelero. Tiene varios otros inventos: un picaporte secreto para puertas de calles; otro que mejora el cierre de las puertas a presión. Para llegar a los inventos **"se necesita más cachativa que imaginación".** Y también observación. Para perfeccionar esta trampa dedicó horas enteras de la noche a la observación de la conducta de lauchas y ratones. **"Cuando el invento está listo, la cosa parece muy fácil"**, comenta.

Cada vez que cae una laucha la lengüeta vuelve a cerrarse herméticamente y queda lista para cazar otra. **"En una noche pueden caer ocho o diez. ¡Viera que es lindo cuando amanecen los bichos adentro!"**, dice alborozado el inventor.

SEGUNDA EXCURSION LUNAR REALIZARON IRWIN Y SCOTT

Vehículo "Rover" funcionó perfectamente, permitiendo así fácil movilización de los astronautas en el suelo selenita.- Fuerza de gravedad provocó caídas a los viajeros del espacio

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON, 1 (UPI). Los astronautas David Scott y James Irwin dieron comienzo hoy a la segunda excursión por la superficie lunar con la satisfacción de ver como su automóvil habia superado las fallas registradas en la víspera.

Los asombrados astronautas notaron con gran contento que podian hacer maniobrar su vehiculo con las ruedas delanteras, algo que no habian podido lograr en su exploración de ayer.

"Me parece que esos del Centro Espacial han venido aquí por la noche y lo han arreglado", bromeó Scott.

Tras un descanso de casi siete horas de sueño y un retraso de alrededor de una hora en la partida para su segunda excursión, los exploradores dieron comienzo a su recorrido de ocho kilómetros en el accidentado terreno para recoger muestras del suelo en un cráter situado al pie de los Apeninos Lunares.

Antes de comenzar su excursión los dos astronautas cargaron su automóvil con el equipo que les ayudará en sus tareas de investigación y hasta tuvieron cuidado de quitar el polvo a una cámara fotográfica.

Mientras, en el Centro Espacial, Robin Brett, un geólogo explica —que los cientificos estaban ahora convencidos de que una vez estudiados los informes visuales de los tripulantes de la Apolo-15 se podia decir que la lava en el área del cañón Hadley parecia proceder de épocas distintas y no de la misma.

En la luna, Scott e Irwin ya habian cubierto casi un kilómetro a las 8,50 AM (1250 GMT). Su vehículo andaba a la velocidad de ocho kilómetros a la hora.

"Estamos saliendo y entrando en los cráteres de una manera extraordinaria", comentaron jubilosamente los astronautas.

El tercer tripulante de la quinta misión lunar del hombre, Alfred Worden, permanecia mientras tanto en órbita lunar a bordo de la nave de comando, llevando a cabo estudios cientificos desde su privilegiado puesto.

Aunque el programa original señalaba un paseo de 32 kilómetros en unas siete horas, los técnicos en Houston indicaron a los astronautas que debian acortar su expedición en vista del retraso con que comenzó esta mañana.

Los astronautas perdieron entre 30 minutos y una hora respecto al programa trazado para el dia de hoy. Además del problema de la burbuja, los controles de tierra perdieron momentaneamente su control de los sensores médicos de Scott.

El que estaba a cargo de ellos dijo a Scott que no iba a poder seguir estrechamente su estado fisico hoy, para estar seguro de que no estaba trabajando excesivamente.

Los astronautas tuvieron que trabajar también en arreglar con cinta adhesiva la antena de la mochila de Irwin que se habia roto.

"Lamento decirles que la antena de Irwin esta rota", dijo Scott después que la misión de control no pudo escuchar a Irwin por radio.

Sin embargo se les dijo que "existe una buena posibilidad" de que la unidad de radio del automóvil lunar pueda permitir a Irwin comunicarse fácilmente con tierra.

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON (UPI). Con una hora de retraso los astronautas David Scott y James Irwin, volviéron a pisar la superficie lunar hoy, para iniciar así su segunda excursión por nuestro satélite natural.

Scott, que fue el primero en descender del Módulo Lunar Falcon después de su descanso de casi siete horas de sueño, descendió hasta el suelo a las 8.2 AM (12.02 GMT).

"De acuerdo, voy a descender de la escalera para llegar a Hadley", dijo Scott cuando bajaba.

Mientras tanto, Irwin, se habia retrasado algo, ya que debia ajustar el sistema de refrigeración de su nave de descenso lunar pero siguió al jefe de la expedición a las 8.11 AM (12.11 GMT), diciendo: "Ya estoy abajo".

Una de las primeras tareas de los dos tripulantes del Apolo-15 —el tercer astronauta permanece en la nave de comando, dando vueltas a la Luna al tiempo que completa una serie de experimentos desde su solitario puesto— en su misión de hoy será el ajuste de la antena, de forma de paraguas abierto, del vehículo lunar para que pueda enviar imágenes televisivas a la Tierra. Scott, aprovechó su nuevo paseo para arreglar la posición de un cable que podia hacerles tropezar.

De esta forma daba comienzo su segunda excursión lunar, conduciendo su automóvil por espacio de ocho kilómetros en el polvoriento y accidentado terreno para recoger muestras lunares en un crater que los cientificos creen que se encuentra al pie de los Apeninos Lunares.

Asimismo, durante el dia, tomaron fotografias del misterioso Cañón Hadley.

HALLAZGO

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON (UPI). Los exploradores de la Apolo-15, David Scott y James Irwin, encontraron en un cráter lunar un supuesto cristal de roca.

Irwin exclamó: "Eh, creo que hemos encontrado lo que vinimos a buscar".

Los dos astronautas comenzaron inmediatamente a recoger muestras de la rcca, justo al borde del cráter denominado Spuc.

Scott dijo: "Este cráter es una mina de oro". El control de Tierra contestó: "Y en el próximo, quizá encuentren diamantes".

Irwin replicó entonces: "Creo que tenemos algo parecido a la antracita".

CAIDAS LUNARES.

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON (UPI). Los astronautas David Scott y Jame Irwin parecieron hoy tener dificultad para adaptarse a la fuerza de gravedad lunar, seis veces menos que la terrestre, en su segunda excursión.

De acuerdo con las informaciones recibidas, Scott e Irwin estaban teniendo mucho cuidado al recoger las muestras selenitas, pues el primero ya se cayó al suelo cuando calculó mal un paso y tuvo que ser asistido por su compañero.

Ayer le pasó lo mismo a Irwin, mientras Scott tropezó una vez.

Por otra parte, los trajes espaciales de los astronautas se estaban poniendo de color negro debido al polvo que se le está acumulando en su segunda salida del módulo Falcon.

REACCION DE TASS.

MOSCU (ANSA). En terminos frios se expresó la Agencia Sovietica "TASS" sobre la empresa del "Apolo 15", al dar la noticia solamente esta mañana de la excursión lunar de David Scott y James Irwin por las faldas de los apeninos Hadley.

En una breve noticia de unas diez lineas la Agencia Soviética da la información principal de las operaciones de los dos astronautas, sin hacer comentarios.

Estos son los recorridos que los astronauta Irwin y Scott están llevando a cabo en la superficie lunar con su jeep especial. Las letras LM indican el lugar del descenso del módulo lunar; los números indican los lugares de detención del Rover durante sus viajes, tres en total.

MENSAJE AL PAPA ENVIARON TRIPULANTES DE APOLO 15

CASTELGANDOLFO (ROMA) (ANSA). Un mensaje de los astronautas que se encuentran sobre la Luna, fue recibido por el Papa, en respuesta a las felicitaciones que "confidencialmente" el Pontífice les había hecho llegar antes de emprender el viaje.

Lo reveló hoy Pablo VI dirigiéndose a los fieles antes de recitar el "Angelus", como hace todos los domingos.

El Papa, leyó el texto del mensaje, que le fue enviado por medio del delegado apostólico en Washington: "Nosotros de la tripulación de "Apolo 15", apreciamos sinceramente los pensamientos y oraciones de su Santidad Pablo VI, como también sus felicitaciones. Iniciamos el viaje a los Apeninos Hardley, con el deseo de que también los descubrimientos científicos que se derivan de ésta misión harán avanzar la vida del hombre en todas las partes del mundo".

Así prosigue el mensaje llegado desde una distancia de 380.000 kilómetros a ésta residencia veraniega del Papa:

"Nuestro viaje es para todos los hombres y nosotros esperamos que las facultades que Dios nos ha dado nos pondrán en condiciones de satisfacer la espectativa de aquellos que siguen nuestra empresa con tanto entusiasmo".

Siguen las firmas de Davis Scott, James Irwin (los dos que están en la Luna), y Alfred Worden (el hombre en órbita lunar".

El Pontífice habia comenzado diciendo:

"También nos seguimos con atención la fascinante empresa de Apolo 15. En estos días es imposible permanecer insensibles y nos la acompañamos con nuestra admiración, nuestros votos y nuestras oraciones".

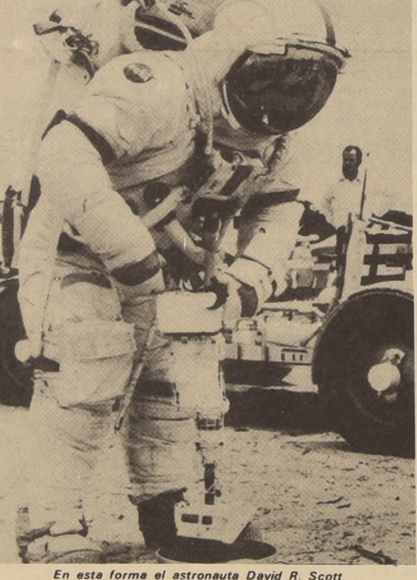
Chou En Lai recibió a Embajador Chileno

PEKIN (PL). El Primer Ministro Chou En Lai tuvo esta noche, una deferencia especial para Chile, cuando saludó al nuevo Embajador chileno y le expresó sus simpatias hacia el Presidente Salvador Allende y el pueblo chileno.

Al concluir, un gran banquete celebrado esta noche en el Palacio del pueblo, el cual habia presidido, Chou En Lai intercambió algunas frases con el Embajador Armando Uribe Arce.

El hecho llamó enormemente la atención, pues tuvo lugar cuando el Primer Ministro caminaba por el corredor de la salida del edificio, mientras conversaba con su huésped, Le Duc Tho, quién se encuentra de visita aquí en tránsito para Hanoi.

Chou aprovechó la ocasión para saludar al Embajador y al mismo tiempo presentarle al dirigente vietnamita.



En esta forma el astronauta David R. Scott está trabajando en la Luna. El taladro lunar que aparece en la foto es utilizado por Scott durante las pruebas que realizó en Tierra, en su entrenamiento.

CIEN MUERTES CAUSO ALUD EN AFGANISTAN

KARACHI, (UPI). Unas 100 personas perecieron y miles quedaron sin techo, cuando un alud que cayó desde el monte Kind Kush, en el Afganistán, inundó el valle de Bajgah, donde las aguas llegaron a una profundidad de 60 metros, según informó la Organización de Socorro Media Luna Roja.

La sociedad (equivalente a la Cruz Roja) informó que la avalancha se produjo a las 3 A.M. del 28 de julio a unos 190 kilómetros al norte de Kabul.

La inundación resultante del desprendimiento de tierra, arrasó el valle de Bajgah, destruyendo todas las casas y sembradios de arroz y trigo y ahogando al ganado.

La Media Luna Roja, informó que las comunicaciones con la zona del desastre se encuentran aún cortadas, pero que ya se ha comenzado a enviar ayuda a la región.

Añadió que se han hallado ya 100 cadáveres y que continua la búsqueda de los que han perecido.

Almeyda en Cuba: Invitación para que Fidel visite Chile está abierta

LA HABANA (PL). El Canciller de Chile, Clodomiro Almeyda, en conferencia de prensa, concedida aquí a reporteros nacionales y extranjeros, declaró que la invitación de su Gobierno al Primer Ministro Fidel Castro para que visite Chile es abierta, y está sujeta a las mejores oportunidades de ambos paises. Reiteró no obstánte, que confían en que ella se materialice este año.

Más adelante expresó que, como es usual en estos casos, al final de la visita de la delegación que preside, será firmado un comunicado conjunto en el que los Gobiernos chileno-cubano, dejan constancia del consesus habido entre ambos gobiernos respecto a problemas internacionales.

Añadió el Canciller Almeyda, que el documento recogerá también el avance logrado por las dos naciones y el alcance de las relaciones fraternales que existen, las que cada dia serán más sólidas.

Más adelante dijo que éste es su cuarto viaje a la isla. En cada viaje —subrayó— advierte el avence del proceso revolucionario de Cuba, pero que particularmente le interesa destacar que ha podido comprobar que no ha cambiado la adhesión masiva al Primer Ministro Fidel Castro y a su obra de gobierno.

Enfatizó el Canciller chileno que la magnitud del acto del dia 26 en la Plaza de la Revolución demuestra que junto con el avance del proceso revolucionario cubano se desarrolla la conciencia de las masas.

Preguntado por el viaje próximo del Ministro cubano de Relaciones Exteriores a Chile, expresó:

—La visita del Canciller cubano, Raúl Roa, a Chile puede interpretarse como un gesto de reciprocidad, pero tiene un contenido más profundo. Está destinada a fortalecer los lazos de amistad entre los dos paises. Y será realizada a mediados de agosto.

A una pregunta sobre el resultado de la contienda electoral de Valparaiso respondió:

—El Presidente Allende habia dicho durante la campaña que ese enfrentamiento no constituía de ninguna manera un plebiscito. Se realizó en una zona bastante dificil para la Unidad Popular, dentro de la votación obtenida por la Democracia Cristiana, hay sectores que en estos momentos están en franca desintegración como se ha visto en estos dias con la renuncia de grupos a su militancia en la Democracia Cristiana.

Al referirse a las posibilidades de restablecimiento de relaciones diplomáticas con Bolivia sintetizó:

—Desde que el Gobierno de la Unidad Popular asumió el poder nos hicimos el propósito fraterno de reanudar las relaciones con Bolivia por estimar un acto antihistórico el hecho de que no existan relaciones con un pais al que nos unen múltiples lazos por lo que a Chile se refiere— recalcó—. Si el restablecimiento de esas relaciones dependieran de Chile, mañana mismo tomábamos la medida.

Al interrogársele sobre el criterio de su Gobierno respecto a la anunciada visita del Presidente de Estados Unidos, Richard Nixon a China, dijo tajantemente:

—Tenemos confianza en la lealtad a los principios revolucionarios de la República Popular China y confiamos en que la visita de Nixon no lesione los intereses de los revolucionarios del mundo.

Sobre la posibilidad del ingreso de la República Popular China en la ONU este año, manifestó que el representante chileno de la ONU está conversando con embajadores de otros paises para hacer alcanzable este objetivo.

No hay asesores militares norteamericanos en Chile, no los necesitamos, "proclamó el Canciller Clodomiro Almeyda.

Uno de los periodistas extranjeros asistentes a la conferencia de prensa del Canciller Almeyda preguntó sobre la posibilidad de una intervención norteamericana en Chile al estilo de la efectuada en República Dominicana en 1964. Almeyda declaró: —La correlación de fuerzas en el continente es favorable a los grupos populares y hace cada dia más dificil una intervención norteamericana. La hace realmente imposible" subrayó.

La solicitud hecha por varios congresistas norteamericanos al Presidente Nixon para que revise su errónea politica con Cuba la comentó así:

—Esa actitud es prueba de cambio no tan lento que se está operando en la política norteamericana.

—Falso que el Gobierno de la Unidad Popular haya invitado a los Cuerpos de Paz a actuar en el pais—concluye con esa aseveración al Canciller Almeyda su conferencia de prensa.

China desea relaciones con todos los países del mundo

HONKONG (UPI) China Comunista declaró hoy que continuará adhiriendo a los cinco principios de coexistencia pacifica para establecer relaciones diplomáticas con todos paises.

Un editorial del diario del pueblo, el más autorizado periódico de Pekín, dice hoy que China debe tratar de establecer relaciones diplomáticas normales "basadas en el respeto mutuo por la integridad territorial, la soberania, la igualdad, el beneficio mutuo y la coexistencia pacifica".

"El pueblo chino ha hecho esto en los últimos años —señala el periódico— de aqui en adelante continuaremos adhiriéndonos a este principio y estableciendo y desarrollando relaciones con todos los paises dispuestos a vivir en paz con el nuestro".

El editorial titulado "..., nuevo capitulo en la amistad de China con Sierra Leona" reitera que el gobierno comunista chino, es el único gobierno legal "que representa a todo el pueblo de China" y que "la provincia de Taiwán (China Nacionalista) es una parte inalienable del territorio de China".

(Sierra Leona y China acordaron el viernes último el establecimiento de relaciones diplomáticas).

"La falacia fabricada por los imperialistas y sus partidarios de las llamadas "dos Chinas", así como de que "la situación de Taiwán todavia debe ser determinada" y otras invenciones solamente están condenadas al fracaso", expresa.

El editorial fue distribuido por la agencia Nueva China.

PRAGA ELOGIA VISITA DE ALLENDE A LANUSSE

PRAGA (PL). "De exitosa y constructiva política exterior califica hoy la emisora radio Praga la reciente visita del presidente chileno Salvador Allende a Argentina, así como la declaración firmada en Salta.

Radio Praga dijo que la declaración de Salta es un indiscutible aporte diplomático a la seguridad exterior de Chile. Asi como un elemento estabilizador para América Latina.

Finalmente destaca las medidas adoptadas por el Gobierno chileno en su política exterior indicando que el restablecimiento de relaciones con Cuba y el actual mejoramiento de las relaciones con Argentina demuestran que fracasarán todas las intrigas de Washington y sus intentos de aislamiento de Chile en el foro internacional.

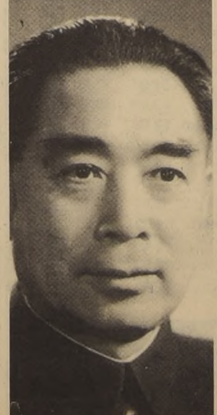
AUMENTA EL USO DE LOS CINTURONES DE CASTIDAD

LONDRES (ANSA) Los cinturones de castidad representan un renglón importante en la balanza de pagos británica, gracias al aflujo de dólares en el erario británico, debido a grandes compras de todas partes del mundo de un modelo producido por una firma británica que es la réplica exacta de un tipo producido en Francia en el siglo XIII.

Lo reveló hoy el Parlamentario, Marcus Lipton, pidiendo al Gobierno de modificar el impuesto sobre al articulo dado que éste representa según su opinión un articulo de vestir (el precio en el mercado inglés de 5,75 libras) y no como hasta ahora se los clasificaba, un artefacto.

Al tener 70 años -agregó el Parlamentario- mi interés es puramente académico.

USA SE DEFINIRA SOBRE INGRESO DE CHINA A ONU



CHOU EN LAI

WASHINGTON (ANSA). Ambientes gubernativos declararon que el Secretario de Estado Rogers, anunciará la semana próxima la nueva posición norteamericana sobre el tema de la admisión de la República Popular China en las Naciones Unidas.

Rogers y el Embajador de China Nacionalista en Washington, James Shen, mantuvieron ayer una entrevista más sobre el tema. Al final del coloquio, fuentes del gobierno de Formosa declararon que el Embajador ilustró a su interlocutor la posición de su pais y no tiene proyecto alguno para revisarlo.

Esto confirmaría, según los expertos, que la conversación estuvo inspirada en la mayor franqueza, aunque sólo formal. En cuanto a su contenido sustancial predomina la impresión de que Rogers y Shen se hayan dejado sobre posiciones divergentes.

CINES DEL CENTRO

AUDITORIO. Inst. Chileno Soviético de Cultura. Ejército 57 (89644). 19 horas. "Antón Chéjov en la Revolución Soviética" Conferencia de Domingo Piga.

ASTOR. Estado 257. Tel. 392112. Rot Desde las 13 horas. "La Araucana", Franco -Chilena, menores.

BANDERA. Bandera 76. Tel 714403. Rot desde las 10 horas. "Lucia", cubana.

CITY. Agustinas 1022. Tel 66687. Desde las 10.40 horas. Africa Secreta", educativa, may. de 18.

CENTRAL. Huérfanos 930. Tel 33555. Desde las 10.30 horas. Love Story (Historia de amor).

CERVANTES. M. Cousiño 134. Tel. 381894. Desde las 11 horas. La tragedia de Edipo.

CINELANDIA. Puente 540. Tel. 67932. Desde las 13 horas. Déjame vivir, Sirena del Missisippi.

CAPRI. Monjitas 825. Tel. 392414. Desde las 10 horas. El espectáculo más grande del mundo. El engaño.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41. Tel 60735. Desde las 14 horas. Festival de Tarzán. Tarzán y la fuente de la juventud, menores

DUCAL. Agustinas 777. Tel 35375. Desde las 10.40 horas. "El buho y la Gatita", drama, mayores de 21.

ESPAÑA. Estado 337. Tel 398488. A las 14, 16, 18, 20 y 22.15 horas. Cómo robar millones sin esfuerzo

FLORIDA. Estado 226. Tel 34289. Desde las 11 horas. La usurpadora. May. de 21.

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Tel. 60082. A las 15.18.45 y 22 horas. Adios Mister Chips.

HUELEN. Huérfanos 779. Tel 31603. Desde las 11 hóras. Marinero de agua dulce. W. Disney, menores.

HUERFANOS. Huérfanos 930. Tel 36707. Desde las 10.30 horas. En un día claro se ve hasta siempre.

IMPERIO. Estado 215. Tel 397960. Desde las 10 horas. La matriarca, italiana, may. de 21.

KING. Huérfanos 840. Tel. 32838. Desde las 10 horas. Mi tío Benjamín, may. de 21.

LIDO. Huérfanos 680. Tel 34366. Desde las 13 horas. La hija de O'Ryan, drama, may. de 18

LUXOR. Bandera 136 (84688) Desde las 14.30 horas. La guerra de los gargantúas

MAYO Monjitas 879. Tel 391201. Desde las 10 horas. Superargo el invencible.

METRO. Bandera 141 (61570) Desde las 11 horas. Marinero sir brújula, menores.

NILO. Monjitas 879. Tel. 392078. Desde las 10 horas. Festival de Tarzán. "Tarzán en peligro".

PACIFICO. Huérfanos 1147. Tel 62921. Desde las 10.30 horas. "La Araucana", franco-chilena, histórica.

PLAZA. Compañía 1068. Tel 34714. Desde las 10 horas. Festival de Tarzán, El Hombre Mono, menores

REAL. Compañía 1068. Tel. 65555. Desde las 11 horas. La mujer de Adán, acción, mayores de 14.

REX. Huérfanos 735. Tel 31143. Desde las 11 horas. Yo soy la ley, mayores, de 18.

RIO. Monjitas 743. Tel 33550. Desde las 11 horas. Simplemente María. El último cuplé.

RITZ San Antonio 50. Tel 380613. Desde las 11 horas. Paddy, drama, mayores de 21.

RIVIERA. D. Cervantes 802. Tel 36093. Desde las 13 horas. De Sade. Candy, may. de 21.

ROXY. Huérfanos 1055. Tel 80809. Desde las 10 horas. El dulce cuerpo de Deborah. El Graduado.

SAN MARTIN. B. O'Higgins 776. Tel 35357. Desde las 11 horas. Las calientes noches de Lady Hamilton. Peter y Sabina.

SANTA LUCIA. A. B.. O'Higgins-San Isidro. Tel. 64718. A las 15, 18.30 y 22 horas. Tora Tora Tora.

SANTIAGO. Merced 829. Tel 32888. Desde las 11 horas. Sandro. En Muchacho, musical, menores.

SAO PAULO. Merced 772. Tel 394976. Desde las 11 horas. La guerra de los gargantuas, menores

TIVOLI. Huérfanos 757. Tel 30611. Desde las 10.30 horas. Qué se le dice a una dama desnuda.

TOESCA. Huérfanos 1313. Tel 711562. Desde las 13 horas. Melodía inmortal. Sin un adios.

VICTORIA. Huérfanos 827. Tel 30021. Desde las 11 horas. El Dorado, cowboy, may. de 14.

WINDSOR. Moneda 1035. Tel 89761. Desde las 10.50 horas. La extraña pasión de un marido, may. de 18.

YORK. Ahumada 166. Tel 66687. Desde las 10.40 horas. La mujer del Cura, may. de 21.

CINES DE BARRIOS

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE. Alameda 139. Tel. 392749. Desde las 14 hrs. El Gran Caruso" "El Gran Escape.

SECTOR ÑUÑOA — PROVIDENCIA — VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435. Tel. 43811. Desde las 14 hrs. La Ingenua Pecadora, Los Intocables, El Gran Golpe de los Melenudos".

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568. Tel. 498061. A las 16.30, 19,15 y 22.15 hrs. "Love Story" May. de 14.

DANTE. Washington 26. Tel. 494359. A las 16, 19 y 22 hrs. "Zepellin", Guerra, may. de 14.

EGAÑA. Plaza Egaña. Tel. 271026. Desde las 15 hrs. Busco mi destino. Melodía Inmortal. Perdidos en el Desierto.

EL GOLF. Apoquindo 3368. Tel. 480046. A las 16,30, 19 y 22 Hrs. Marineros sin brújulas. Menores.

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900. Tel. 42389. Desde las 13 hrs. Peor que Judas. Tierra brava. Comandos. Shane, el desconocido.

LAS CONDES. Apoquindo - Noruega. Tel. 484067. 16; 19 y 22 hrs. Pelicula sorpresa.

LAS LILAS. E. Yáñez - J. de Dios. Tel. 16; 19 y 22 hrs. Película sorpresa.

LO CASTILLO. Vitacura. Tel. 481981. 16; 19 y 22 hrs. Película sorpresa.

MARCONI. Manuel Montt 032. Tel. 42867. A las 16; 19 y 22 hrs. "La Noche es para Matar".

MACUL. J.P. Alessandri 3547. Tel. 258791. Desde las 14 hrs. Programa triple

ORIENTE. P. de Valdivia 099. Tel. 41345. A las 16; 19 y 22 hrs. Historia de amor. May. de 14.

P. DE VALDIVIA. P. de Valdivia - Bilbao. Tel. 43948. 16; 19 y 22 hrs. Pelicula sorpresa.

VERDI. P. de Valdivia 5273. Tel. 499704. Desde las 14 hrs. Un Tiro en la Noche. Aeropuerto. Shane. el Desconocido.

10 DE JULIO — FRANKLIN AVDA. MATTA — GRAN AVENIDA

ALHUE. Población Dávila. Tel. 581427. Desde las 14 hrs. Un Tiro enla Noche. Aeropuerto. Shene el Desconocido.

AMERICA. Ñuble 390. Tel. 52443. Desde las 14 hrs. Algunas chicas lo hacen. El Diablo por el rabo. La casa de Rosita.

ESMERALDA. San Diego 1035. Tel. 64303. Desde las 13 hrs. Peor que judas. Comandos. Tierra Brava.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830. Tel. 56163. Desde las 14 Hrs. Peor que Judas. Comandos. Franco -Chilena.

SUR. San Diego 935. (61524). Desde las 13 hrs. Los principiantes. El cadáver inquieto. Faena a la italiana.

IMPERIAL. San Diego 1344 (561112). Desde las 14 hrs Noche sin fin. Pistola con 12 Cruces. El último Secreto de Sherlock Holmes.

LIRA. Pintor Cicarelli 293. Tel. (511704). Desde las 14 hrs. El Cinturón de Castidad, Risas Inolvidables. El Arreglo.

MISTRAL. San Diego. 279. Tel. 63994). Desde las 13 hrs. Poncho Taquila. Los Machileros. Estrategia Matrimonial.

MODERNO. Gran Avda. 6544. Tel. 581782. Desde las 14 hrs. La Venganza es mía. Verdugo a destajo. Bajo el planeta de los simios.

ROMA. San Diego 230. Tel. 67258. Desde las 14 hrs. 7 Hombres y un destino. Misión Clandestina. Un hombre medio loco.

MONACO. 10 de Julio - A. Prat. Tel. 382845. Desde las 13 hrs. Acusado en falso. Diablos en la batalla. Macho Callahan.

SAN DIEGO. San Diego 612. Tel. 81093. Rot. de las 14 hrs. Cañones para Córdova. Sabata viena a matar. Queimada.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202. Tel. 51263. Desde las 14 hrs. Cañones para Córdova. Sabata viene a matar. Quimada.

PORTUGAL. 10 de Julio 242. Tel. 34816. Desde las 14 hrs. 7 hombres y un destino. Misión Clandestina. Un hombre medio loco.

PRAT. San Diego 2117. Tel. 50754. Desde las 13 hrs. Canta mi corazón. Arrullo de Dios. El hijo pródigo.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117. Tel. 713384. Desde las 14

Hrs. El magnifico gladiador. Sandokan, El tirgre de las Malasia, 90 minutos después de las 12.

MAIPO. San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 hrs. Canta el Corazón. Arrullo de Dios. El hijo pródigo.

SECTOR SAN PABLO — ALAMEDA — ESTACION — BRASIL

O'HIGGINS. (86929). Desde las 13 hrs. Pistoleros de Texas. Sueños de riquezas. El vengador de Bombay.

ALAMEDA. Alameda 2987. Tel. 91254. Desde las 12,30 hrs. Complot internacional. Galia. Pistolero profesional.

ALCAZAR. Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Desde las 14 hrs. Cara de angel. Los intocables. El golpe Melénico.

BLANCO ENCALADA. Blanco Encalada 2820. Tel. 91787. Desde las 14 hrs. Vivir y amar un poco. Bambi. Los 3 caballeros.

ALESSANDRI. Alameda 2987. Tel. 86848. Desde las 14 hrs. "La Araucana", Franco Chilena Histórica.

CARRERA. Desde las 13 hrs. Diablos en batalla. Macho Callahan. Acusado en falso.

COLON. San Pablo - Maipú. Tel. 733146. Desde las 14 hrs. Se busca vivo o muerto. Perdidos en el desierto. Misterio de Ongos.

MINERVA. San Pablo 3230. Tel. 733342. Desde las 14 hrs. La noche sin fin. Pistolero con 12 cruces. El último secreto de Sherlock Holmes.

MONUMENTAL. Alameda 3943. (791345). Desde las 14 hrs. Los 3 Caballeros. Bambi. Vivir un poco.

SECTOR INDEPENDENCIA VIVACETA — EL SALTO

VALENCIA. Desde las 14 hrs. Un hombre medio loco. Misión clandestina. 7 hombres y un destino.

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021. Desde las 14 hrs. Escuadrón mosquito, Los hermanos Killer. Vida, amor y muerte.

NACIONAL. Independencia 801. T. 370594. Desde las 13 hrs. El magnifico traidor. Sandokán, el tigre de Malasia. 90 minutos después de las 12.

CINES COMUNALES

MAIPU. 5 de Abril Pajaritos. Desde las 15 hrs. Canallas pero héroes. El Cebolla Verde.

NACIONAL. Puente Alto. Desde las 14 hrs. Programa doble.

PLAZA. Puente Alto. Desde las 15 hrs. Programa doble.

TEATRO PLAZA DE TALAGANTE. Desde las 15 hrs. Poncho taquile. Un tren para Durango. El As de oro.

TEATRO SANTIAGO DE SAN BERNARDO Desde las 14 hrs. Aspero Interludio. Luna 02.

TEATRO MUNICIPAL DE SAN BERNARDO:

SAN BERNARDO. Desde las 14 hrs. Caballo vayo. 4 contra el crimen. El oficio más antiguo del mundo.

ANTONIO VARAS. Morandé 25. Tel. 61200. Dpto. del Teatro de la U. de Chile. Descanso.

CAFE CONCIERTO NAHUEL CLUB. Agustinas 540. Grupo Lobo. 22 hrs. "Ultima batalla", creación colectiva.

LA COMEDIA. Merced 349. Tel. 391523. Ictus. Pronto "El cepillo de dientes", de Jorge Díaz.

MARU. Huérfanos 786. Tel. 397907. Cía de Lucho Córdova y Olvido Leguía. 19,15 hrs. "Pantaloncitos calientes", de Lucho Córdova.

MONEDA. Moneda 920. Tel. 715451. Cía. de Américo Vargas y Pury Durante. 19,15 hrs. "El general vive en la copa de un árbol", de Peter Ustinov.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). Cía. de revistas Bim Bam Bum. 19; 21,40 y 23,15 hrs. Operación Ja. . .Ja. ...

PICARESQUE. Recoleta 343. (776883). Cía. de revistas Strip Tease. 20 y 23 hrs. "La mujer del Cura Güilla."

PETIT REX. Huérfanos 835 (31143). Cía de Los Cuatro. Descanso.

TALIA. San Diego 246. Tel. 66592. Teknos. Descanso.

TEATRO DEL ANGEL. San Antonio 255. Tel. 33605. Descanso.

TV CHILE

13.30	APERTURA.
13.40	ESTUDIO 2 A LAS 2.
14.50	CHILE A LA VISTA.
14.55	TELESERIE NACIONAL.
15.25	TELESERIE HISTORICA.
15.50	GENTE.
16.05	JOVENES ABOGADOS.
17.00	LANCELOT LINK.
17.30	PIMPON.
18.00	MUSICA LIBRE.
18.30	BRONCO.
19.30	DEPORTES.
20.00	RECORRIENDO CHILE.
20.30	TAMBIEN SUCEDE.
20.35	ANA GONZALEZ.
21.00	ESPECIAL.
21.30	JUEGOS PANAMERICANOS.
22.30	TV TIEMPO WELLA.
22.35	NOTICIERO.
23.00	TELETEATRO INTERNACIONAL: "En este pueblo no hay ladrones".
24.00	NOTICIERO Y CIERRE.

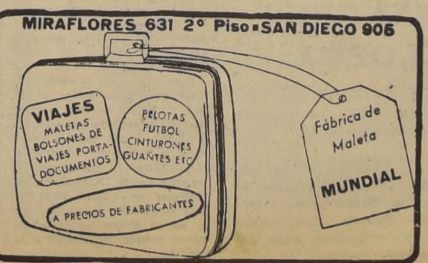
U canal 9

17.25	Noticiario.
17.30	El Volantín. Hoy: Ahí viene Simón. Dibujos Animados. Imagen Infantil.
19.00	Pobladores.
19.30	Chile Legendario. Hoy: Juanucho, con Víctor Rojas.
20.00	Noticiario
20.05	Tramoya. Conducción: Marcela Godoy.
20.20	Simplemente María. Con: Saby Kamalich, Elvira Travesi; Braulio Castillo, Ricardo Blume.
21.00	Esa Chica.
21.30	Nueve Diario 71.
22.10	Mannix
23.10	Reunión de Prensa. Con Carlos Jorquera, Silvia Pinto, Emilio Pilippi, Jullio Lanzarotti.
0.10	Noticiario.
0.15	Cierre.

TV 13

14.00	Pasado Meridiano. Teletarde, con Mirella Latorre y Julio Pérez. Reportajes, con Gloria Stanley. Teleserie "Janina". Jardinería, con Hugo Clark. Cine para Ud.
17.17	Los Picapiedras
17.37	Johnny Quest
18.10	Yo Soy Espía
19.05	Chiletcétera
19.32	Escenario.
19.55	El Sapo Y La Culebra.
20.00	Telenoche, con Virginia Escobedo y Javier Miranda. Comentarios de Marina de Navasal.
20.16	El Tiempo
20.27	Bonanza
21.30	Teletrece, con Pepe Abad, Pepe Guixé. Comentarios de Lucho Córdoba
22.16	La Gran Jornada
22.20	Jota Eme
22.35	Las Memorias de Winston Churchill
23.00	Telecierre, con Fredy Hube.

No cruce las calles en mitad de cuadra, porque podrían atropellarlo.



DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO

PROPIEDAD INDUSTRIAL

SANTIAGO, 2 AGOSTO 71

MARCAS solicitadas desde el 9 al 26 de Julio de 1971.

Clase 11.- Alquitranes vegetales, resinas y gomas en bruto.- "FORANE"
Clase 19.- Aceites y grasas lubricantes y para pintura.- "MINEROL"; "TURBINOL"; "PETROLUBE"; "PRESOL"; "FORANE".
Clase 20.- Adhesivos, pinturas, barnices, pastas.- "PENTEL"; "ORTHO"; "SABALATEX".
Clase 24.- Papeles decorativos.- "FENSA".
Clase 28.- Herramientas, cuchillería, máquinas-herramientas. - "VENCEDOR" etq.; "EM SOMELA" etq.
Clase 31.- Prensas, máquinas y útiles para imprimir.- "RADIOFAX"; "ELECTROCOPY".
Clase 32.- Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación.- "ROWENTA".
Clase 34.- Refrigeradores, filtros, extinguidores de incendio.- "REINCO"; "INDEX".
Clase 36.- Máquinas, aparatos y vehículos.- "P" etq.; "EVEREADY"; etq. "B S T" etq.; "VELVET DRIVE"; "CINDALUX"; "INCA".
Clase 40.- Recipiente y envases de madera, cartón, papel y similares "DEVRO".
Clase 43.- Cuerdas e hilos.- "FELICIA".
Clase 45.- Telas y tejidos.- "ZINGARA"; "LORD".
Clase 46.- Colchados, cortinas, alfombras.- "ZIG-ZAG".
Clase 47.- Ropa de vestir, interior y exterior.- "COBRA"; "INCAL"; "CONFECCIONES Y TEXTILES CONTEX LTDA"; "PIMPINELA"; "YUYITO".
Clase 52.- Artículos de mano y uso personal.- "WINDSOR"; "HURACAN".
Clase 57.- Productos de perfumería.- "ARCHER'S"; etq.; "NOC 10"; "ACUARELLE" 2 etqs.; "CAZADOR" etq.; "FORANE"; "TERMAVIDA"; "TERMAVIT"; "FORTIMUN"; "EROVIT"; "JACARANDA"; "CHAMADE".
Clase 59.- Grasas empleadas en los alimentos.- "LIVIO".
Clase 61.- Aceites comestibles, especias, aliños.- "MIDAS"; "TOMATIN" 2 etqs.; "RANCHITO"; "LIVIO".
Clase 62.- Productos vegetales comestibles en estado natural.- "LIVIO"; "DISEÑO DE NIÑA".
Clase 63.- Harinas, fideos, pan, pastas alimenticias.- "DISEÑO DE NIÑA"; "RANCHITO"; "LIVIO".
Clase 64.- Conservas alimenticias no dulces.- "KALI"; "S. A. R."; "TOMATIN" 2 etqs.; "LOBO DE MAR"; "MAR BRAVO".
Clase 65.- Sustancias y yerbas usadas en infusiones, té, café.- "TERESITA" etq.; "PARANA"; "LIVIO".
Clase 66.- Galletería, pastelería, confitería.- "S. A. R."; "PAQUITA"; "DISEÑO DE NIÑA".
Clase 67.- Alimentos especiales para niños y enfermos.- "SUPREMO"; "P-T"; "PETE".
Clase 68.- Bebidas alcohólicas; hielo, helados.- "CLIC"; "DISEÑO DE NIÑA"; "FRUVITA"; "VITA"; "VITARICA".
Clase 69.- Bebidas alcohólicas.- "LA FINCA" etq.; "CLIC"; "ALCORISA" 2 etqs.; "DON JAIME" etq.; "DOÑA CONSUELO" etq.; "SEGU" 5 etqs.; "MACAYA" 2 etqs.; "CRISS"; "DISEÑO DE NIÑA"; "EL RODADO"; "LIVIO".
Clase 70.- Alimentos para animales.- "LIVIO".
Clase 71.- Tabacos, cigarros, cigarrillos.- "HI-LITE export" etq.
Clase 72.- Artículos deportivos, juegos y juguetes.- "SEAFARER"; "SEAMASTER".
Clase 75.- Medicinas, productos químicos y farmacéuticos.- "TYROPAQUE"; "MIBASEPT"; "ISTUBOL"; "LABISOME"; "SOSTRILMERCK"; "LIROMANZEB"; "RONGASIL"; "FEROZIN"; "DEVORON"; "ELEVITAL"; "ELEVITON"; "ENTEROLUBE"; "SHIONOGI" etq.; "ACIPROT"; "LA MARINA"; "DIURANA"; "FEM-MIST"; "FORANE"; "SICORTEN"; "PIPORTYL"; "VANOBID"; "DODIGEN".
Clase 79.- Artículos ópticos y de cálculo.- "RUF" etq.
Clase 80.- Instrumentos acústicos y musicales.- "ARIOLA EURODISC"; "ARABELLA".
Clase 81.- Impresos no periódicos.- "PENTEL"; "VITAE"; "REINCO"; "RUF" etq.; "YO QUIERO A MI CHILE. . . ¿Y TU?" etq.; "ANDRES BELLO"; "EL ALBUM DE LAS BOLETAS".
Clase 82.- Publicaciones periódicas.- "CIA. DE GAS DE CONCEPCION OFRECE MEDIOS PARA VIVIR MEJOR"; "CON-TACTO"; "EL ALBUM DE LAS BOLETAS"; "TURISMO INFORMATIVO"; "CHACOTA".

ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES E INDUSTRIALES

"ALSERCO" of. de organización de ventas y representaciones de materiales de construcción en Stgo.- **"IN. PRO. MA. CO"** fca. de materiales de construcción.- **"MAXIM"** bar, restaurant y similares en Stgo.- **"PLANHOGAR"; "HOGARPLAN"** establ. comercial de promoción de planes de venta arts. para el hogar, maquinarias, enseres y similares en Stgo., Antofagasta, Valpso., Concepción.- **"DEL CANTO IMPRESORES"** imprenta en Stgo.- **"S. A. R."** fca. y venta de empanadas, galletas y pasteles en Stgo.- **"TABANCURA"** venta y distribución de pasteles, confites en gral. y empanadas en Stgo.- **"MONARCH"** fca. y venta clase 47 en Stgo.- **"IG"** of. ingeniería en gral., consultores, proyectos, mantención, construcción y similares en Stgo.- **"CARNET"** etq., establ. comercial para la extensión de actividades de cartas de crédito y de cargo y para uso en arreglar el intercambio de privilegios entre bancos y además actividades relacionadas con diarios y revistas y publicaciones periódicas en Stgo.- **"COMEC"** empresa constructora y maquinarias para la construcción en Antofagasta y Stgo.- **"BOTANY"** tienda ropa de vestir en Stgo.- **"MISIA TRINI"** etq., bar, restaurant, rotisería, fiambrería y similares en Stgo.- **"DIDI"** tienda ropa de vestir infantil en la prov. de Stgo.- **"SOCLIMA"** establecimiento comercial de instalación y proyecto de calefacción, refrigeración y aire acondicionado en Stgo.- **"ANDRES BELLO"** editorial. Librería en Stgo. Valpso. y Concepción.- **"REYPAC"** fca. clases 61, 63 y 66.- **"MARGA-MARGA"** empresa de producción cinematográfica y televisada en Valpso.- **"EL CORSARIO"** mueblería en O'Higgins.- **"ELECNA"** fca. y venta clases 36, 37, 79 y 80 en Stgo., Valpso., Tarapacá, Antofagasta y Concepción.- **"ALBORADA"** empresa constructora en Stgo.- **"COBRA"** fca. y venta ropa de vestir en Stgo.- **"SOGIN"** establecimiento de instalaciones sanitarias en Stgo.- **"PROINCAL"** venta y distribución de artículos para la industria del calzado en Stgo.- **"ALFA"** venta de vehículos motorizados en Stgo.- **"ORBITA"** venta y distribución de artefactos para el hogar en Stgo.- **"INCA"** industria metalúrgica.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar las cuales deberán presentarse en el Sub-Departamento de Marcas Comerciales del Departamento de Propiedad Industrial, de la Dirección de Industria y Comercio, Teatinos N° 50, 2° piso, Stgo., en el plazo de 30 días a contar de la última publicación.

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

p. JEFE DEL DEPARTAMENTO DE PROPIEDAD INDUSTRIAL

TARIFA DE SUSCRIPCIONES
Anual .... E° 530.-
Semestral 290.-
Trimestral 155.-

LA NACION

SANTIAGO, LUNES 2 DE AGOSTO DE 1971

Presidente del Consejo y Director: Oscar Weiss Band
Director reemplazante: Renán Andrade Martínez
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa.
Propietario: EMPRESA "LA NACION" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago.

El Departamento de Televisión Educativa de Canal 13 anuncia una nueva producción. Esta vez se trata del teleteatro "EL JUICIO".

El programa será lanzado al aire en los horarios dedicados al programa experimental con estudiantes, a las 9 de la mañana, para repetirse en horarios preferenciales, después del TELETRECE.

La dirección de este teleteatro estuvo a cargo de Juan Pablo O'Ryan; en cuanto a la producción de TV corrió por cuenta de Carlos León. Los libretos pertenecen a Francisco Reynaud, contado éste con la asesoria técnica del profesor Roberto Hernández.

En los papeles estelares se encuentran actores de categoria como Héctor Duvauchelle, Rubén Unda, Rafael Benavente, Julio Jung y Emilio Gaete.

—oo—

Siempre siguiendo con Canal 13, anunciamos que a contar de la segunda semana de este mes comenzará a proyectarse la serie "Viaje al fondo del mar" en reemplazo de "Yo soy espía", en su horario de las 18.10 horas del día lunes.

Y... los domingos a las 13.50 horas, vuelven "Mis Adorables Sobrinos", para llenar el hueco que deja, "El fantasma de la Señora Muir".

—oo—

Una sorpresa grande para las dueñas de casas aficionadas a las teleseries mexicanas. El Comité de Programación de Canal 13 se encuentra estudiando la hora y día en que se pondrá en el aire una teleserie mexicana que ya ha causado impacto en toda América Latina.

Esta superproducción se llama "LA CONSTITUCION" y tiene como primera figura a MARÍA FELIX, en el papel de una campesina que ve como son atropellados sus familiares, sus derechos y las posibilidades de vivir en forma digna.

Todas las grandes figuras de la Revolución Mexicana son evocados en "LA CONSTITUCION", a través de grandes actores de la pantalla chica mexicana: Jorge Lavat, Jaime Fernández, Miguel Manzano y Jorge Martínez, entre otros.

Este teleteatro vendría a reemplazar a la actual serie de Pasado Meridiano: Janina. Se espera que impacte de la misma forma como lo hizo "La Tormenta".

"LA CONSTITUCION" estará en el aire en unos diez días más, en cuanto lleguen a Chile los primeros videos desde Ciudad de México.

UNA ESCENA de "EL JUICIO", teleteatro histórico. Aquí vemos a Rafael Benavente y Julio Jung.

BLOPS con el pelo corto, pero los mismos de siempre.

Los Blops:

"VOLVER A EMPEZAR"

"Si tuviéramos que calificar nuestras canciones diríamos que se llama música. Lo hemos pensado mucho y mientras más lo pensamos más sentimos que se llama... ¡¡¡música!!!. No es clásica, no es folklórica, no es nueva canción chilena, no es música popular, pero tiene de todo un poco. Es como ir a la cocina a hacer sopa. Uno se encuentra allí un montón de ingredientes. Sacamos un podo de acá, otro poco de allá, otro de poco de éste otro lado y la sopa está lista".

Quienes hablan así, son LOS BLOPS, los mismos Blops de siempre. Hablando en blops, pensando en blops, actuando en blops y cantando en blops.

Los creadores de la "manchufela" dicho sea de paso, todavía viven en ella. No han cambiado en nada durante este tiempo fuera del ring. El único cambio que se nota en ellos, es el pelo más corto, pero siempre con el mismo humor, la misma sencillez, la misma humildad.

Como el tiempo de receso ha sido largo es conveniente dar a conocer sus nombre, porque lo más seguro es que se hayan olvidado de ellos. Juan Contreras, flauta y órgano; Julio Villalobos, guitarra; Eduardo Gatti, guitarra, Juan Pablo Orrego, bajo; Sergio Bezard, batería Como también se sabe y por si se han olvidado, todos estudian en el Conservatorio Nacional de Música, a excepción de Sergio Bezard, que estudia pintura en el Bellas Artes.

Ahora estos "simpáticos" jóvenes sacan su segundo LP. "La mayoría son canciones. Todos temas originales del grupo. **"Tratamos problemas de los hombres". Nuestras canciones son para recordarles a los hombres que tenemos ojos, orejas, manos, que estamos vivos. Son canciones que nos hacen recordar nuestra naturaleza y olvidar un poco la tecnología, los viajes interplanetarios, los bloques de cemento y todo ese montón de cosas frías y que deshumanizan".**

Los Blops, han acompañado en grabaciones a Angel Parra y Víctor Jara, eso ha sido toda su actividad en este último tiempo.

"Los acompañamos, pero ya no más. No, no, no no hemos peleado. Sólo que no los acompañamos más. Con este nuevo LP nos sentimos como en el principio. Pasó un tiempo, no hicimos nada, y volvimos a empezar. ¡Puchas que es encachado eso! Estar como en los comienzos, llenos de dudas y posibilidades. Sin tener repertorio, sin tener nada y pensar en tenerlo de a poco'.

¿Y donde piensan llegar con su "Musica"?

"No tenemos la más remota idea. No pensamos llegar a ninguna parte o al menos no pensamos en ello. Dime una cosa, tu eres periodista, ¿ a donde piensas llegar?, ¿tienes una meta fija?. No, ¿verdad?, tu trabajas y vives de tu trabajo y punto. Es lo mismo, para nosotros, la música es un entretenimiento, vivimos de ella. Nos sirve, no le damos un sentido fijo, nos falta mucho para ello". La carátula de este disco es un típico cuadro de dos niños junto a sus animalitos. Uno de esos cuadritos que no faltan en las casas de campo y que venden en cualquier esquina. ¿Por qué?

"No me digas que no te gusta. Si es lo más tierno que hay, lo mismo que el corazón que lleva nuestro nombre. Es así, como nuestro disco, simple, ingénuo, dulce y colorido".

EL TEATRO Y SUS 2.500 AÑOS EN LA HISTORIA

Orlando Rodríguez y otros eruditos en la materia hoy inician un ciclo interesante. Desde Grecia Antigua a la Era Espacial.

La evolución histórica, características, elementos integrantes, formas y tendencias del Teatro Universal, serán los aspectos centrales de un completo curso que ofrecerá, a contar de hoy, el Departamento de Extención Universitaria y Acción Social de la Universidad de Chile.

El ciclo incluye en su temario las teorías sobre los orígenes del teatro; su expresión en las culturas orientales; los aportes de Grecia y Roma, el Siglo de Oro Español; la influencia de Shakespeare, Ben Jonson y Marlowe y la contribución del teatro francés y alemán a la cultura universal Otros temas incidirán en las relaciones del teatro en la educación ; las nuevas técnicas de actuación e iluminación y montaje. Además, se hará un completo análisis del teatro latinoamericano y chileno.

Las clases serán ofrecidas, entre otros, por el Director del Teatro de Ensayo de Universidad Católica, Eugenio Dittborn; los dramaturgos Fernando Cuadra y Sergio Vodanovic; la escritora de Teatro, María de la Luz Uribe; el director del Departamento del Teatro, Domingo Piga, y el Sub-Director de la Escuela del Teatro, Orlando Rodríguez.

Los temas se desarrollarán de Lunes a Viernes, de 19 a 21 horas, en la Sala "Valentín Letelier", y serán complementados con presentaciones teatrales y elementos que refuercen la exposición académica.

ORLANDO RODRIGUEZ: veterano hombre de Teatro, que contará todo lo que sabe.

Informaciones, temarios e inscripciones para este curso pueden obtenerse de 14 a 20 horas, en Huérfanos 11.17, 3° Piso, oficina 318.

ISABEL PARRA, pronto tendrá un nuevo disco en su ya vasta producción.

MAÑANA VEREMOS "BODAS DE SANGRE" DE GARCIA LORCA

Mañana se realizará la función postergada del Teatro Lope de Vega del Estadio Español. En esta oportunidad este grupo, que actúa , a beneficio de los damnificados en los últimos sismos, ofrecerá la obra de García Lorca. "BODAS DE SANGRE". La función está programada para las 1 9 horas.

El Teatro Lope de Vega, del Estadio Español viene, desde hace un largo tiempo, cumpliendo una importante labor de difusión teatral.

DISCOS Y MAS DISCOS

Isabel Parra sigue aumentando su producción discómana. Actualmente está grabando otro LP con, ritmos nacionales y extranjeros. Entre ellos podemos mencionar: "Deme su voz, deme su mano", "Son de la Loma", del compositor cubano Muguel Matamoros; "Póngale el hombro m'jito" y "Al final de este viaje en la vida".

"Lo que son las cosas", se llama el segundo LP que está terminando de grabar Payo Grondona. Otro conjunto porteño, Tiempo Nuevo también va para el segundo. El sábado comenzaron las grabaciones.

Coniunto Huamary

Este grupo , hace tres años que viene actuando y recién ahora saca su primer LP, que saldrá a circulación esta semana. Los muchachos de la Huamary tienen cifradas sus esperanzas en este álbum. Ellos son excelentes intérpretes del folklore latinoamericano.

Homaro Caro.

En Tomé se llevó una sorpresa Caro. Se encontró con que una de sus canciones "La Polka de los monos", estaba en los primeros lugares del ranking de Radio Tomé.

Caro , el joven cantante que grabó hace poco tiempo un LP que se agotó en su primera edición, regresó de una existosa gira al sur, esta vez fue como actor del "Grupo de Teatro del Nuevo Extremo", que presentó la tragedia griega "Antiguana", de Sófocles en el teatro de la Isla Teja en Valdivia. En su paso por el sur el artista aprovechó de cantar y hacer promoción a su disco.

CONJUNTO DE CAMARA DE ARICA DEBUTA EN SALA "LA REFORMA"

Dos presentaciones en la Sala de la Reforma, , ofrecerá el Conjunto de Cámara de la Universidad de Chile, sede Arica, el miércoles a las 11 y 19 horas. El nuevo grupo , que está integrado por músicos de trayectoria profesional, suple las exigencias artísticas de una importante zona del país. Los dos conciertos que efectuará son gratuitos; el primero, a las 11 hrs., está dirigido en especial a público estudiantil, mientras que el segundo será la presentación oficial del conjunto en Santiago.

Integran el grupo músical universitario Alberto Horms, flauta; Hernán Jara, violín; R... Martínez, viola; José de L... violoncello; Ramón Big... contrabajo, y Galvarino Mend... clavecín y piano. E... interpretarán los siguie... programas:

11 horas: "Trío N°1 ... Sperger, para violín, viola... contrabajo; "Minuett" de... Sonata para flauta y viola... David; y "Sonata en re may... de Lott para flauta, c... contrabajo y clavecín.

19 horas: "Sonata en... mayor", de Lotti; y Quinteto... Trucha", de Schubert, para v... viola, cello, contrabajo y piano.

NUEVO ENCUENTRO DEL "TEATRO AFICIONADO"

ANTACH inicia el jueves su segundo en... cuentro, donde se evaluará y analizar... el movimiento, además de las tareas qu... se emprenderán a futuro.

Durante los días 5, 6, 7 y 8 se efectuará la Segunda Convención Nacional de Teatro Aficionado convocada por ANTACH (ASOCIACION NACIONAL DE TEATRO AFICIONADO DE CHILE).

El evento, al que se ha invitado a grupos teatrales de Santiago y provincias, tendrá lugar en esta capital con el auspicio de la Vicerrectoría de Comunicaciones de la Universidad Católica de Chile, a través de su Unidad de Teatro.

Las deliberaciones se realizarán en la Casa Central de la U.C. Algunos Objetivos de esta convención se relacionan con la actividad desarrollada por ANTACH en los últimos dos años. Esta organización, fruto de la primera convención, que se efectuó en Diciembre de 1969, reúne a los grupos de teatro no profesional, y surgió para impulsar y defender el movimiento teatral de trabajadores y estudiantes.

Transcurridos dos años, interesa hacer una evaluación de la tarea cumplida por ANTACH, "discutir la consecución de la Personería Jurídica para... Asociación" y programar pa... futuro labores a corto y largo... zo. Entre las últimas por ejem... está la participación de los g... pos teatrales aficionados en... trabajos de acción cultural... verano próximo.

La Segunda Convenc... también permitirá "estable... un abierto diálogo y comun... ción entre los grupos y perso... que desarrollan alguna activ... relacionada con el tea... aficionado nacional", defin... posición de ANTACH frente... momento histórico que vive... país y "revisar las formas art... cas empleadas por los que ha... teatro sin afanes de luc... configurando aquellas "hacia... cuales tiende el movimiento t... tral aficionado".

El temario de este encuen... comprende dos grandes asp... tos: "Evaluación y análisis cr... del movimiento" y "Tareas f... ras del movimiento. 1971-7... que engloban una serie de pun... relativos a la "producción y a... tes artísticos del teatro... profesional en 1970" y a la "c... ca de las actuales estruct... organizativas en el movimient...

ALEJANDRO COHEN en la teleserie "EN EL PUEBLO NO H... LADRONES".

CANAL 7 ANUNCIA MUCHOS CAMBIOS

¡Cambios!, ¡Cambios!, ¡Cambios!. Hoy, Televisión Nacional an... cia numerosos cambios en su programación, incluyendo tamb... nuevos programas nacionales y una reestructuración de los ho... rios.

Entre los nuevos programas se cuenta la teleserie histó... "BALMACEDA" dirigida por Charles Elseser. También, espac... musicales y otros programas donde se incluyen gran cantidad... actores nacionales.

El Teleteatro Internacional, que antes iba los sábados a las 22... horas, se cambiará al día lunes a la misma hora. El primer telet... tro en este horario será "EN EL PUEBLO NO HAY LADRONES"... basado en un cuento de García Márquez, dirigido por Pau... Fernández.

"En el pueblo no hay ladrones" trata de un pequeño pue... donde se produce un robo en el salón de juegos: desaparecen l... bolas de billar. Comienza la investigación y la culpabilidad cae s... bre un negro forastero, pero nada se resuelve. Mientras tanto... pueblo languidece de aburrimiento y la única entretención son... especulaciones respecto al robo. Participan en esta producción, e... tre otros, Alejandro Cohen, Orieta Escámez, Fernando Gallar... Rosita Zúñiga y muchos otros.

Y para los deportistas y los interesados en seguir la suerte... nuestros deportistas. El viernes comenzaron las trasmisiones... los Sextos Juegos Panamericanos, desde Cali. Muchos de est... programas serán trasmitidos directamente vía satélite y otros... video tape con los mejores deportistas del evento. Estas program... ciones serán hasta el 13 de este mes.

En la próxima semana terminan la teleserie "EL ESPEJO", diri... da por Enrique Motto. En este último episodio participan los ac... res Jorge Guerra, Patricia Guzmán Mireya Véliz, entre otros y co... siempre en el papel protagónico y de nexo entre uno y otro episod... Norman Day.